

தூசுதாங்கி, see தூசு, It is so called from its use as an absorbant.

தூசுதிறத்தல், மாதவிடாய்ச் சிக்கலுறுதல், exciting the flow of menses previously interrupted or otherwise obstructed.

தூசுதூரம், see தூர்த்த கிருத்து, "மைத்ததொரு தூசிலே பனியுந் தோன்றும்" (கருஷு — குறுநூல்).

தூச்சம், மாதளை, pomegranate — Punica granatum.

தூசுபனி, மூடுபனி, visible watery vapour suspended in the atmosphere — Mist.

தூசுப்பு, தண்ணீர் விட்டான் கிழங்கு, water root — Asparagus racemosus.

தூடதூலம், மரவட்டை, wood beech.

தூஷசோபனா, பாகல், carolah — Mimordica charanta.

தூஷி, அழுகிய காய்கறி, அழுகிய விஷம், poison from vegetable

spoiled through age or decomposition.

தூஷியோதரம், விஷத்தினால் ஏற்பட்ட வயிற்று நோய், disease of the abdomen caused by poisonous substance.

தூஷிவிஷம், நெருப்பினால் எரிக்கப்பட்ட விஷ சத்து குறைவு, a slow poison whose active principles have been destroyed by fire; 2. தானாகவே பிரதி விஷமாக மாறிய மருந்து, any ante poisonous medicine.

தூட்டிகம், தும்பை, leucas flower — Leucas indica.

தூட்டியரசன், கிரிப்பிள்ளை, mangoose.

தூட்டுவன், நாய்ப்பாகல், dog curolah — Bryonia mysorensis alias Mimordica tuberosa.

தூணம், see தூக்கணங்குருவி.

தூணா, குதம், மூத்திரப்பை இவைகளின் நோய், disease of the anus and the bladder; 2. நீலி, indigoplant.

தூணி, நான்கு மரக்கால் கொண்ட அளவு, a measure of capacity consisting of four marakkals.

தூணிக்கடம்பு, வெண்கடம்பு, white cadamba — Authocephalus cadamba.

தூணித்தல், பருத்தல், growing stout and tall like a Pillar.

தூணிநீர் எட்டொன்றாக்கல்,

தூணிப்பிசின், தூணு மரத்தின் பிசின், gum or a resinous matter from Indian Cedar tree — Pterois miles.

தூணிமுள்ளி, பைசாமுள்ளி, devil's nail dye — Barleria genus.

தூணியங்கம், அத்திப்பிசின், gum of fig tree — Ficus racemosus.

தூணியாங்கிஷம், ஓம் பூடு.

தூணு, சந்தன வேம்பு, Sandal neem — Cedrela, Microcarpa.

தூணுமரம், தூண்மரம் இதற்கு நந்தி விருட்சம், சந்தன வேம்பு, சிங்கப்பூர், தூண்மரம், மோல்மீன் தூண், வெள்ளைத் தூண் என்று பல பெயருண்டு,

இம்மரம் 50-60 அடி நேராக வளரும், பட்டை மெதுவு, சாம்பல் வர்ணம், கிளைகள் அனேகம், பூக்கள் அடர்ந்தது, வெண்பூக்கள் தேன் போன்ற வாசனை, தென்கன்னடம், சிங்கப்பூர், வங்காளம் முதலிய இடங்களில் வளரும். பார்ப்பதற்கு அழகாக இருக்கும். இதன் பட்டை துவர்ப்பாகலின் மருந்துக்குதவும். இது கொய் னாவைப் போல் கசப்புள்ளது. அதற்குப் பதிலாக இதை கழற்சிக் காயுடன் சேர்த்து சுரம், முறைசுரம், சீதபேதி, கழிச்சல் இவைகளுக்குக் கொடுக்கலாம். அன்றியும் பித்த சுரம், கிராணி, அல்லது தீராக் கழிச்சல் இவைகளைக் கண்டிக்கும். பட்டைத் தூள் புண் புரைகளுக்குத் துவலாம். இதன் மரத்தைக் கொளுத்தி புகையினின்று வரும் எண்ணெய்ச் சத்தை, சிலந்திப்புண், சுருமநோய் இவைகளுக்குத் தடவ குணமாகும்; பட்டையினின்று கற்பூரத்தைப் போல் ஓர் விதக் கருஞ்சிவப்பான துவர்ப்புப் பிசின் எடுப்பதுண்டு, விதைகள் ஆடு மாடுகள் தின்னவுதவும்,



பூக்களினின்று சிவப்பும், மஞ்சள் சாயமும் எடுக்கலாம், இம்மரத்தில் கரையான் பிடிக்காது. toon tree — *Cedrela toona* alias *Cedrus deodar*. It is known by different names happy tree, sanda neem, Singapore cedar. Moulmem cedar. White cedar etc., Tree is 50-60 ft high, trunk quite erect, bark smooth and grey, branches numerous, flowers very numerous, small, white possessing a fragrance like fresh honey. It is prevalent in S.Canara, Malabar, Singapore, Moulmem, Bengal, Northern, Himalayas etc. It is cultivated as an ornamental tree and so forms a good avenue tree.

Bark is powerfully astringent and used in medicine, though not bitter, it is a fair substitute for peruvian bark quinine particularly when united with powdered bonducnut and so generally prescribed for fevers, intermittent fevers, bilious fevers, chronic diarrhoea arising from atony of the muscular fibre. The

powder of the bark is applied with great benefit in the treatment of wounds and ulcers. The oleo-resin and a dark coloured oil or tar resembling crude turpentine are obtained by destructive distillation, and they are applied with great advantage to ulcers and skin diseases, seeds are used to feed cattle, flowers yield a red and a yellow dye, wood is not eaten by white ants.

தூண்டி, நாபிக் கிழங்கு, aconite root — *Aconitum ferox*.

தூண்டிமூலி, கவிழ்ந்தும்பை, stooping tumbay — *Leucas procombens* alias *Nepatica indica*.

தூதகம், துருசு, blue vitriol — subacetate of copper; 2. காடாக்கினி, forest conflagration.

தூதபங்கனி, சதை மாமிசம், flesh of muscular portion.

தூதம், ஓர் வகை மரம், mulberry tree; 2. பஞ்சுமரம், cotton tree.

தூதளங்கீரை, தூதுவளையிலை, leaf of prickly shoonday or three

lobed night shade — *Solanum trilobatum*.

தூதளை, தூதுவளை, which see; 2. முடக்கொற்றான், palsy curer — *Cordiospermum halicucubum*.

தூதளம், மூங்கில், bamboo.

தூதாதி, ஆக்கினை இது ஆறாதாரத்தி லொன்று, the cerebral region. According to Psychology of the human system it is one of the six mystic centres called lotus.

தூதாயி, கீரிப்பூண்டு, Indian snake root — *Ophiorrhiza mongoos*; 2. பொறித்தேற்றா, a kind of clearing nut tree — *Strychnos potatorum*.

தூதாளோடி, விச்சுளி, a small swift bird of *Halcyon* genus.

தூதானிகம், மூங்கில், bamboo.

தூதி, பாம்பின் நச்சுப் பல்லிலொன்று, one of the poisonous pangs of the snake.

தூதிச்சம், see கழற்கொடி.

தூது, see தூதுவளை, ஓர் விதப்படுக்கைக்கல், a kind of Indian gravel stone.

தூதுகரு, மணிபூரகம், naval region — one of the six psychic centres of the human body called lotuses.

தூதுணம், see தூதுணி.

தூதுணி, see தூக்கணங்குருவி, 2. புறாப்பொது, Pigeon in common; 3. கல்பொருக்கித் தின்னும் புறா, a kind of pigeon living one loose pebbles.

தூதுணை, see தூதுவளை.

தூதுநந்தி, கொக்கு, stork.

தூதுநேயம், பொறிப்பூடு, an unknown plant.

தூதுபத்திரி, தூதுவளை இலை, leaf of three lobed night shade. see தூதளங்கீரை.

தூதுவளம், see தூதுவளை.

தூதுவளை, தூதுளை, இதற்குக் கூதளம் என்றும் பெயர், இது புதர், கொல்லைக் குடிக்காடு, தோட்டம், வேலி, இவ்விடங்களில் காணலாம்,



இது முட்கள் நிறைந்த கொடி, தண்டும் அப்படியே. இலைக் கம்பு நரம்புகள் பேரிலும் முட்கள் உண்டு; பூ, நீலம், சிறுகாய்களுண்டு, பழுத்தபின் சிவப்பாயிருக்கும், வேர், இலை, கசப்பு, இது உடம்பில் வெப்பத்தை உண்டாக்கி சுறுசுறுப்பைத் தரும். அன்றியும் கோழையகற்றி உடம்பை வலுக்கச் செய்யும். இதன் இலைக் கஷாயம் இருமல் சுவாச காசம் இவைகளைப் போக்கும்; இலையைத் துவையல் செய்து சாப்பிட, மாந்தம் தாது நஷ்டம், இளைப்பு இவைகள் போம், பருப்புடன் சேர்த்து இதைக் குழம்பு வைத்துச் சாப்பிட மகோதரம், கர்ணகுலை, அக்கினி மாந்தம் இவைகள் குணமாகும். இலைச்சாற்றை காதில் பிழிய காதடைப்பு காதெழுச்சி முதலிய காத நோய்கள் போம்; இதன் பூவினால் தாது விர்த்தி தேக புஷ்டி; மேனிக் காந்தி, மேனியழகுண்டாம்; உடம்பு வலி நீங்கும்; இதன் காயின் வற்றல் குழம்பாகச் செய்து

சாப்பிட கபரோகம், பித்தவாதம், வாயு, மலபந்தம், இவைகளைக் கண்டிக்கும். இதன் பழம் மார்ச்சனி, மார்வலி, பாம்பு விஷம், சளிப்பு சயம் இவைகளைப் போக்கும், ஆயுள் வேத வைத்தியர்கள் இதினின்று நெய் செய்து சுவாசகாசம், இருமல், கக்கிருமல் முதலிய நோய்களுக்குக் கொடுப்பார்கள். இதைச் சூரணம் செய்து, கீழ்க்காய் நெல்லி சமூலச் சூரணத்தோடு சேர்த்து, பனம் பொருந்திச் சீனியிற் கூட்டி வெருகடி 3 மண்டலம் பத்தியமாய்க் கொள்ள உடம்பிலுள்ள பிணிகள் அகலுவது மின்றி, முக்கால நிகழ்ச்சியையும் நேரும் மரணத்தையும் சொல்வதற்கு ஏதுவுண்டாகும். இதன் இலைக் கஷாயம் சுவாசகாசம் இருமல் இவைகளைக் கண்டிக்கும். இதினின்று நெய் காய்ச்சி கிருதமாகக் கொள்ள சயம் காசம் முதலியவைகள் போம், வெண் தூதுவளையென ஓர் இனமும் உண்டு. இது மிகச் சிறந்ததெனக் கொள்ளப்படும்.

see சங்கத் தூதுவளை, இதன் இலைச் சாறு பாஷாணத்திற்கு சுருக்குக் கொடுக்கவுதவும். சாதாரண கொடியின் இலையை உபயோகிக்கப்படாத நாவும் பாடுமெனக் கூறப்படுகிறது. Prickly shoonday, three lobed night shade — Solanum trilobatum. It is also called prickly leaf. It is very common every where as bushes, fields, back yards, gardens, hedges etc. It is a climbing armed shrub, stem also armed with numerous very sharp curved prickles, petioles and veins armed peducles prickly, flowers bulish purple berries small and red, roots and leaves are bitter. It is a stimulent, expectorant and a tonic.

Decoction of leaves is given with beneficial results in bronchial asthma and cough, leaves ground with condiments and used as chutney are said to cure dull appetite, spermatorrhoea, fatigue etc., mixed with dholl, made into sauce and taken in food, it is found to be of a great value

in ascites, olutgia, impaired digestion, through excessive heat, juice of leaves dropped into the ear is said to be useful remedy in dullness of hearing, otorrhoea and other diseases of the ear. Flowers proved to be of great advantage in promoting secretion of semen, invigerrating the system, lending lustre and beauty to the skin, berries dried and added to curries form an efficient preparation in removing phlegmatic affections, excited vatha and bile (humours), flatulency, constipation etc. Berries are considered to be a good remedy for chest affections, snake bite, cold, phthisis etc. Ayurvedic physicians prepare medicated ghee and use it for bronchial asthma, cough, whooping cough, etc, Powder of the dried plant mixed with that of niruri is said to promote psychic virtues and so if taken mixed with sugar for about three months continuously observing strict diet, the person seems to acquire the faculty of predicting



three events — Past Present, and Future and also foretell the approaching death of anyone. It helps in improving the intellect. Decoction of the leaves cures bronchitis and cough, Ghee prepared out of it cures asthma and consumption. This improves the voice and gives melody. White variety is good. See சங்கத் தூதுவளை.

தூதுவளைக்கீரை,  
தூதுவளையிலை, see  
தூதளங்கீரை.

தூதுளங்காய், தூதுவளைக்காய்;  
இதைச் சமைத்துண்ண  
திரிதோஷங்களைப் போக்கும்;  
சமனப்படுத்தும்; berries of  
prickly shoonday used in food  
it regulates the order of the three  
humours in the system and  
corrects them.

தூதுளம்பழம், இதனால் மார்புசளி,  
சயம், சலதோஷம், சில்விஷம்  
போம், rapid fruits of prickly  
shoonday is a cure for chest  
phlegm, cold phthisis and weak  
poisons.

தூதுளம்பூ, இதனால் உடம்பு  
பலம், தாது புஷ்டி, ஸ்திரீ  
வசியமுண்டாம், flowers of the  
plant — Prickly shoonday — act  
as tonic, improves strength and  
vitality and makes the body  
attractive.

தூதுளை, தூதுவளை, which see.

தூதுளைப்பத்திரி,  
தூதுவளையிலை, see  
தூதளங்கீரை, see தூதுவளை.

தூதுளம், புறா, dove.

தூதை, சிற்றாமுட்டி, ceylon sticky  
mallow Pavonia zeylanica;  
2. பாலை, iron wood tree —  
Mimusops hexandra.

தூத்தம், கல்லுப்பு, rock salt.

தூத்திரகூச்சரம், ஆண் தருப்பைப்  
புல், the male species of  
sacrificial grass.

தூபகபார்த்தம், திருவட்ட பிசின்,  
gum of wood apple tree.

தூபகலசம், தூபமூட்டி, censer.

தூபக்கிண்ணி, see தூபகலசம்.

தூபப்பொடி, வாசனைப் பொடி,  
aromatic powder burnt in  
religious ceremonies — Incense.

தூபம், சாம்பிராணிப் புகை, smoke  
of benzoin; 2. வெள்ளைக்  
குங்கிலியம் புகை, smoke of  
white dammer vateria indica;  
3. புகை, smoke; fume  
4. மருந்துப்புகை, sinfecting  
fumes in general; 5. மூங்கில்,  
bamboo; 6. see தூபவிருட்சம்,  
7. கருப்புக் குங்கிலியப்புகை,  
fumes of black dammer —  
Cannarium strictum.

தூபரகம், பேடி, eunuch.

தூபரம், பொற்சீந்தில், wooly heart  
leaved moon creeper — Tinospora  
malabarica; 2. சோளம், great  
millet — Androphogon bicolour.

தூபலேபனம், வெண் கடுகு, white  
mustard — Brassica alba.

தூபவகரு, நறும்புகைக்காக  
உபயோகிக்கும் ஓர் வகை  
அகருக்கட்டை, a kind of agil  
wood (Agallochum) used as a  
incense.

தூபவிருட்சம், வெள்ளப் பயன்,  
diptero carp dammer — Vateria  
Rox burghiana; 2. வெள்ளைக்  
குங்கிலிய மரம், white dammer  
tree — Vateria indica;  
3. கருப்புக் குங்கிலிய மரம்,  
black dammer tree — Canarium  
strictum; 4. சாம்பிராணி மரம்,  
Indian olibanum — Boswellia  
serrata (typica); 5. மலாக்கா  
சாம்பிராணிமரம், Malacca  
benzoin — Styrax benzoin;  
6. பாவகம், Nilta tree — Parkia  
bigland ulosa; 7. திருவட்ட  
பிசின், gum of wood apple  
tree.

தூபனம், தூபம், incense; 2. பிசின்,  
gum, resin; 3. பெருங்காயம்,  
asafoetida; 4. புகைபிடித்தல்,  
fumigation.

தூபாங்கம், சுருள் தேவதாரு  
மரத்தினின்று வடிக்கும் கற்பூரத்  
தைலம், turpentine from sarala  
tree — Pinus longifolia.

தூபாயிதம், நெருப்பினால்  
ஏற்படும் சாவு, death by burns.

தூபிதம், குடு, heat.



தூபோஷமன், சாம்பிராணிப்  
புகை, fumes from burnt frant  
— Incense.

தூப்பு, மூங்கில், bamboo.

தூமகபுட்பம், ஓர் வித காஞ்சொறி,  
a kind of nettle.

தூமகனி, பாவட்டை, Indian  
pavetta or pellet shrub — Pavetta  
india.

தூமகாரம், சூதபாஷாணம்,  
poisonous compound of mercury.

தூமகேதுரசம், சகல சுரங்களுக்கும்  
கொடுக்கப்படும் ஆயுள்வேத  
மருந்து, an Ayurvedic medicine  
given for all kinds of fever.

தூமசாரம், கிருஷ்ணலவணம்,  
black salt.

தூமஞ்சம், செவ்விறகு, red wood  
— Ery throxyton monogynum.

தூமதரிசி, புகைச்சற்கண், eye with  
smoky dusky vision.

தூமதிருஷ்டி, கண் புகைச்சல், an  
affection of the vision with smoky  
sight.

தூமததையடக்கி, வெண்காரம்,  
borax.

தூமநாடி, மருந்துப் புகை  
பிடிக்கும் குழாய், pipe or tube  
used, through which the fumes  
of the medicine is passed to  
the affected parts as in  
(பகந்தரம்) fistula and  
(சுவாசகாசம்) asthma.

தூமபானம், புகை பிடித்தல்,  
smoking; 2. கபத்தை வெளிப்  
படுத்துவதற்காக மருந்துப்  
புகையை உட்செலுத்துதல்,  
inhaling smoke or vapours of  
medicated drugs for bringing out  
phlegm either by smoking or by  
exposure to fumes, fumigative  
inhalation; pastills inhalation  
which is useful in cough, catarrh  
and asthma.

தூமபேதி, புகையை உட்கொள்ளு  
வதாலேற்படும் பேதி, motion  
or purgation through inhalation  
of fumes; 2. வாதமுறையில்  
புகையின் வழியாய்  
பொன்னாக்கு முறை, (in  
Alchemy) a process of  
transmutation through fumigation  
or smoking.

தூமபிராசம், ஆலியை உட்கொள்ளல்,  
feeding on air or vapour only  
(as an asetic or snake).

தூமமயக்கம், இரசவாதம்  
செய்வதற் குண்டான  
மனப்பைத்தியம், mania for  
making gold; 2. புகையினால்  
லேற்படும் மயக்கம், giddiness  
caused by inhaling smoke.

தூம முகம், புகை போகும் வழி  
அல்லது எழும்பு மார்க்கம், a  
passage by which smoke is  
discharged, See தூமநாடி, the  
course of rising fumes.

தூமம், புளிநறளை, hairy wild vine  
— Vitis setosa alias Cissus acida;  
2. புகை, smoke; 3. மருந்துப்  
புகை, dis infecting smoke;  
4. ஆவி, vapour; 5. குயவன்  
குளை, potter kiln;  
6. நாகமலை, mountain  
containing zincore; 7. சூதம்,  
mercury; 8. தூபம், incense;  
9. மூச்சு வழியாய்  
உட்கொள்ளும் வஸ்து, that  
which is inhaled inhalations;  
10. புகையிலை, tobacco;  
11. மட்டிப்பாலை, Malabar  
ailanto Ailanthus malabarica.

தூமயம், புகையால் மூடப்  
பட்டது, covered by smoke;  
2. பனிமூட்டம், obscured with  
mist.

தூமரம், மாமரம், mango tree.

தூமயோனி, மேகம், clouds — sky  
pregnant with vapour;  
2. மேகநாதமூலி, an alchemical  
drug.

தூமராகம், நரி, Indian fox.

தூமலம், கருப்பு மிகுந்த சிவப்பு,  
purple colour.

தூமவேதை, புகை மூலமாய்  
வாதம் செய்யுமுறை, (in  
Alchemy) a process of fumigation  
for transmuting metals into gold,  
see தூமபேதி.

தூமா, தும்மலுக்காக இடும் புகை,  
smoke as sterminatory.

தூமாகாரம், புகைவடிவு, form of  
smoke, fumiform.

தூமாசீரணரோகம், குன்மம்,  
இதனால் உண்டவுணவு  
செரியாமல் அடிக்கடி  
வாந்தியுடன் புளியேப்பம்,  
நாவறட்சி, உடம்பு இளைத்தல்  
முதலிய துர்குணங்கள்  
ஏற்படும். stomach a disease  
of the characterised by vomiting,  
belching, dryness of the tongue  
emaciation etc. gastric ulcer.



தூமாதேவதை, மலையாளத்து  
மாந்திரிக தேவதை, a diety in  
Malabar invoked by magic chant.

தூமிகை, மூடுபனி, mist or fog.

தூமியம், புகை, smoke or fume;  
2. ஊதா நிறம், purple colour.

தூமிரக்கல், ஓர் வகைப்  
பாறைக்கல், இதில் பெருந்  
திரட்சியாக மாவிரக் கல்லும்,  
சிறிது வெண்கல்லும் கருப்பு  
அப்பிரகம் சேர்ந்த கலப்புமாக  
விருக்கும். இது சந்திரனுடைய  
ஒளியால் இவ்விதமாக  
மாறுமெனச் சொல்வர். இது  
தேய்க்க பளபளப்பாகும்.  
ஆகவே, அழகுக்காக இதை  
கட்டிடங்களுக்கு உபயோ  
கிக்கப்படும். இது மைசூரில்  
விசேஷமாகக் கிடைக்கும். an  
igneous rock known as granitic  
porphyry. It is chiefly composed  
of a compact crystalline mass  
in which large crystals of felspar  
are imbedded and small grained  
mixture of grey quartz and black  
mica. It is supposed to have  
been derived from its melting  
in moon light. It takes a fine  
polish and is used as an ornament

in public buildings. It is commonly  
found in Mysore.

தூமிரபானீசம், குந்திரிக்கம், Indian  
dibanum — *Vateria indica* (resin  
of).

தூமிரபுட்பிகம், தேள் கொடுக்கி,  
scorpion sting plant —  
*Heleotropium indicum*.

தூமிரம், கருஞ்சிவப்பு, dark red,  
purple.

தூமிரவப்பிரகம், நால் வகைகளில்  
புகை நிறமுள்ள ஓர் வகை  
அப்பிரகம், இது ஒரு குணமு  
மில்லாமற் பிரயோசனமற்றது,  
one of the four kinds of mica  
resembling the colour of smoke.  
It is not used in medicine as  
it possesses no appreciable virtue.

தூமிரவர்ணம், கருஞ்சிவப்பு, dark  
red colour.

தூமிரவேதை, தூமவேதை, which  
see.

தூமினை, see தூமிகை.

தூமை, மகளிர் சூதகம், menstrual  
blood; catamenia; 2. வெண்மை,  
whiteness; 3. தூய்மை, purity.

தூமோத்கரம், ஓர் நோய், a kind  
of disease.

தூமைச்சீலை, தீட்டுச்சீலை, cloth  
soiled by menstrual blood.

தூம்பரி, see துத்தம்,  
2. வெண்துத்தம், white vitriol.

தூம்பல், கரை, bottle gourd —  
*Cucubita lagenaria*.

தூம்பிரகருப்பம், see தும்பிரம்,  
2. துத்தம், vitriol.

தூம்பிரநோய், இதுவே கண்  
புகைச்சல், எந்த வஸ்துவையும்  
புகை நிறமாகக் காட்டும் ஓர்  
கண்ணோய், an eye disease in  
which objects surrounding appear  
to be obscure or gloomy, smoky  
appearance of the objects around.

தூம்பிரம், துத்தபாஷாணம், a kind  
native arsenic; 2. துத்தம், vitriol,  
3. புகை எழும்பு மருந்து, any  
substance used in fumigation —  
Fumigant; 4. புகைகாட்டல்,  
exposure to fumes; 5. see  
தூமிரம்.

தூம்பிரவேதிச்சி, முண்டினி  
விருட்சம், an unknown tree  
useful in Alchemy.

தூம்பிரவேதை, செம்பைப்  
பொன்னாக்கும் ஓர்வித இரசச்  
செந்தூரம், இந்திர சித்துவினால்  
உபயோகிக்கப்பட்ட ஓர் வகை  
இரசச்செந்தூரம், an alchemical  
process of preparing mercuric  
oxide capable of turning copper  
into gold. This is said to be  
used by Indirajit son of Ravana.

தூம்பிரட்டகம், ஓர் வகை  
வாதக்குளிகை. a pill useful in  
Alchemy.

தூம்பு, உட்டுளை, a cavity;  
2. மூங்கில், bamboo; 3. ஈயம்,  
lead; 4. கால்வாய், drainage.

தூம்புரச்சீலை, ருதுச்சீலை, see  
தூமைச்சீலை.

தூம்புரவாலி, செந்துருக்கன், which  
see.

தூம்பிரவேதி, தூம்பிரவேதிச்சி,  
which see.

தூம்புரு, மூங்கில், bamboo, 2. see  
தூம்புரு.

தூம்புருபாதிதம், சாம்பிராணி,  
benzoin.

தூம்புருவேதை, see  
தூம்பிரவேதை.



தூயகண்குருடு, கண்ணுட் பாவை நன்றாகத் தோன்றி, கருவிழியும் வெள்விழியும் சுயநிறமாறிப் பேதித்துக் காட்டி நடுவிழியில் குத்தலை உண்டாக்கி, பார்வையைக் கெடுக்கும் ஓர் கண்ணோய், a disease of the eye in which the vision of the eye is affected although the lens remains unaffected. It is marked by discolouration of the white and the black of the eye and acute pain in the centre — A kind of amaurosis.

தூயசங்கு, ஊதுசங்கு, blowing conch shell.

தூயசேறு, ஓர் தித்திப்பான குழம்பு, a sweet ointment.

தூயதாக்கல், சுத்தமாக்குதல், அதாவது மருந்து மூலிகையின் கோதுகளை நீக்கிச் சுத்தப் படுத்தல், cleaning the medical drug by removing all other substances like twigs, fibres the mid vein of the leaves etc.

தூயப்பிறந்தபுட்பகம், கஞ்சாங் கோரை, hoary basil — Ocimum album.

தூயவாக்கல், தூயதாக்கல், which see.

தூயவெள்ளை, சுத்த வெள்ளை, pure white.

தூயானூந்தி, பூரம், impure subchlorid of mercury.

தூய்தன்மை, அசுத்தம், impurity, uncleanly.

தூயந்தகம், உருண்டைக் காப்பிக் கொட்டை, round coffee seeds pec berry and robusta.

தூய்மை, தும்பை, leucas flower — Leucus indica; 2. சிவப்பு நெல், a red variety of paddy.

தூய்மையாளன், பொன்னிமிளை, yellow pyrites.

தூரக்காரி, மாதவிடாய்ப் படுபெண், women in her menses.

தூராக்கிரகணம், தூரத்திலிருக்கும் வஸ்துவை அறிதல், perceiving objects that are at long distance very far off (a super natural faculty).

தூரச்சீலை, தீட்டுச்சீலை; menstrual cloth.

தூரச்சூலை, பெண்கள் வீட்டுக்குத் தூரமாகும் போது கைகால் மூட்டுகளில் வலி, சூலை நோய் இவைகள் காணும் ஓர் வித சூலை நோய், an arthritic and some gouty disease attacking women especially during menstruation; 2. பெண்கள் வீட்டுக்கு தூரமாகும் போது வயிற்றில் ஏற்படும் ஓர் வித குத்தல் நோய், இது கருப்பைக் கோளாறினால் அல்லது கருப்பை மடிந்தோ, நமுகியோ அல்லது குறுகியோ இருப்ப தினால் ஏற்படும். சிலவேளை சூதகம் வெளிப்படாது தடைப்படு தலினாலும் வயிற்றில் குத்தல் நோய் காணும். painful menstruation — Dysmenorrhoea. This pain is generally symptomatic of congestion about the womb or in some cases it results from the wamb being flexed or displaced or from the narrowness of the orifice. In a few cases it appears to be corrected with a gouty condition. This condition may also be brought about in cases of failure or scanty flow of menses — Amenorrhoea.

தூரஸ்திரி, தூரமான பெண், see தூரக்காரி.

தூரணி, மலம், excretion; 2. அரத்தை, galangal.

தூரதிருஷ்டி, தூரப்பார்வை, a sight of distant things both retrospectively and prospectively — far sightedness — Hyper ophia or Hyper metropia; 2. முன்னுணர்ச்சி, for sight, fore knowledge; 3. தூரவஸ்துவை அறியக் கூடிய அஞ்சனம், (in Mantri science) a magic paint by which distinct objects may be discerned.

தூரதிருஷ்டிக் கண்ணாடி, தூரத்தில் அல்லது துலைவில் இருக்கும் வஸ்துக்களை அருகில் பார்க்கக் கூடிய ஓர் வகைக் கண்ணாடி, a set of lenses employed in viewing distant objects, which are seen by it as if near or much nearer — Telescope.

தூரதிருஷ்டியாலறிதல், தூரத்தில் நடக்கும் விஷயங்களை இருந்தபடியே தெரிந்து கொள்ளல், discerning events happening at a long distance (in



Psychology) it is a power attributed to a person in the mesmeric state by which he discerns events happening at a distant or objects kept buried or otherwise concealed from sight — Clairvoyance.

தூரத்தம், ஊமத்தை, Indian datura.

தூரத்திரி, தூரஸ்திரி, அதாவது இடங்கரமான பெண், see தூரக்காரி.

தூரநாள், மாதவிடாய் வரும் நாள், the approximate day when menses is due to appear.

தூரநீர், மாதவிடாய் இரத்தம், menstrual blood.

தூரநோக்கி, துலைதூரம் பார்க்கக் கூடியவன், one having a far off view.

தூரப்பார்வை, தூரத்து நோக்கம், distant sight or view.

தூரமம், தேள் கொடுக்கி, scorpion sting plant — Helotropium indicum.

தூரமாகல், மாதவிடாயாதல், to be in menses, being out of doors.

தூரமிலாள், மாதவிடாயாகாத பெண், a girl not attained puberty.

தூரமூலம், மூஞ்சிப்புல், girdle grass — Saccharum munjiya.

தூரம், see தூரத்தம், 2. தீட்டு, catamenia.

தூரவத்திரகம், நிருவாணம், nakedness.

தூரவிக்கிரம், பூனைக்காஞ்சொறி, climbing nettle — Tragia cannalina.

தூரவை, அறுகு, couch grass — Cynodon dactylon.

தூரன், முயற்புல், hare grass — Dactylon officinale.

தூரா, see தூரா.

தூராகஞ்சி, புளிமுந்திரிகை, sour grapes — Vitis vinifera.

தூராகு, எலிச் செவிக்கள்ளி, rat's ear spurge — Euphorbia genus c.f. மான்செவிக் கள்ளி.

தூராட்சி, see தூரதிருஷ்டிக் கண்ணாடி.

தூரிமுள்ளு, குரிமுள்ளு, நரியி லந்தை, jackal bair — zizyphus albens.

தூரு, வேர், root.

தூர், வேர், root.

தூருணம், see தூரமம்.

தூருணி, மனம், mind.

தூரெத்தி, see திராய்.

தூரெந்தம், துளசி, holy basil — Ocimum sanctum.

தூரேத்தி, கம்பந்திராய், millet mollugo — Pharnaceum distichum.

தூரோணம், கவிழ்தும்பை, stooping leucas — Borago indica.

தூரோதகம், சிற்றொடுவைச்சாரம், the salt prepared from Discous feather foil — Cleistanthus collinus.

தூரோதகி, ஊசிமுல்லை, needle jasmine — jasminum auriculatum.

தூர், வேர், root; 2. சேறு, mire; 3. மண்டி, sediment.

தூர்க்கணத்தாழி, சேறு அல்லது களிமண்ணினால் அடி

கனமாயும், வாயகண்டபடியும் செய்த ஓர் சட்டி, a pot made of clay with a thick bottom and a wide mouth.

தூர்க்கம், கோடாகுரி, a mineral poison found on the bed of rocks, a kind of arsenic.

தூர்ணகம், காஷ்மீர் தேசத்து நெல், a species of paddy grown in Cashmere.

தூர்ணம், குங்கிலியம், resin of Indian dammer — Shorea robusta resin of.

தூர்த்தகம், see தூரத்தம்.

தூர்த்தகாமி, கடத்திக்கள்ளன், a debauchee.

தூர்த்தத்தனம், காமுகத்தன்மை, lechery, lewdness.

தூர்த்தநடை, கெட்ட நடத்தை, immoral character, fornication.

தூர்த்தம், அரப்பொடி, iron filings; 2. ஊமத்தை, datura — Dhatura fastuosa; 3. துன்மார்க்கம், debauchery.

தூர்த்தயம், ஊதாவல்லி, purple creeper.



தூர்த்தன், காமி, lecher, lewd fellow.

தூர்த்தை, விபசாரி, a prostitute, a base hireling.

தூர்மம், see தூர்மம்.

தூர்வம், மீன், fish; 2. நாபி, aconite 3. மீனமரம், அதாவது சாதிக்காய் மரம், mace tree — Myristica fragrans.

தூர்வா, see தூர்வை, bent grass.

தூர்வாக்கிரம், அறுகுநுனி, the tip of couch grass.

தூர்வை, அறுகு, couch grass — Agrostis linearis.

தூர்வோகம், ஒட்டுப்பலா, jungle jack — Artocarpus hirsuta.

தூர்னா, முயற்புல், hare grass, See தூரன்.

தூலகம், பருத்தி, herbeceous cotton — Gossypium herbaceum; 2. நீர்முள்ளி, water thistle.

தூலகாகிகம், சாணாக் கீரை, which see.

தூலகாயம், தூலதேகம், (in Agama Philosophy) gross or fleshy body

as apposed to subtle body; 2. கொழுத்தவுடம்பு, bulky body or very fatty body.

தூலகிகம், இலவு, silk cotton tree — Bombax pentandrum.

தூலசரீரம், தூலதேகம், see தூலகாயம்.

தூலசர்க்கரை, பருத்தி விதை, herbaceous cotton seed; 2. உப்பு, common salt.

தூலதனு, தூலதேகம், which see.

தூலதூதம், பூங்காம்பு, panicle of a flower or plant; 2. ஊமத்தை, thorn apple datura; 3. பஞ்சு, cotton.

தூலதேகம், see தூலகாயம்.

தூலதேகம், இதில் அபானத்தில் மலக்குற்றம், நாவில் நாடிக் குற்றம், கண்டத்தில் கபக் குற்றம், மேல் மூலத்தில் திரைக்குற்றம் மலத்தில் ஆணவ மலக்குற்றம் ஆகிய 5 விதக் குற்றங்கள் பொருந்திய தேகம், அத்துடன் நான் என்னும் அஞ்ஞான குற்றத்தையும் வகித்திருப்பது.

தூலதேகி, பூதப்பிராணி, corporeal being; 2. பருத்த அல்லது கொழுத்த உடம்புள்ளோன்; corpulent man or woman.

தூலபலம், எருக்கு, madar plant — Calotropis gigantia.

தூலபிசு, பஞ்சு, cotton.

தூலபுட்பசகம், நத்தைச்சூரி, bristly button weed — Spermacoce hispida.

தூலபுட்பச்சம், see தூலபுட்பசகம்.

தூலப்பிரகாரம், உறுப்புக்கேடு, a wasting in the size of an organ — Atrophy.

தூலம், இலவமரம், silk cotton tree — Bombax malabaricum, 2. தடிப்பு, stoutness; 3. பருத்துக் கொழுத்தல், corpulence; 4. நீர் முள்ளி, water thistle — Barleria lodgifolia

5. பூதம், gross as distinguished from சூட்கமம், 6. பருத்தி, herbaceous cotton; 7. கோரை, koray grass — Cyperus genus; 8. மணி பூரகம், mystic psychic centre in the navel region; 9. பூவரசு, portia tree —

Thespecia populna; 10. பருமை, corpulence.

தூலரோகம், உடம்பைப் பருக்கச் செய்யுமோர் நோய், fatty degeneration — Adiposis obesity.

தூலவாயு, உடம்பைப் பருக்கச் செய்யுமோர் வாயு; 2. இறந்த பின் உடம்பைப் பருக்கச் செய்யும் தசவாயு லொன்றாகிய தனஞ்சயன் வாயு, windy humour of the system tending to promote bulkiness; 3. இறந்த பிறகு உடம்பைப் பருக்கச் செய்யும் தசவாயு லொன்றாகிய தனஞ்சயன் வாயு, one of the ten vital airs in the human system called Thananjayan which causes the body to after death.

தூலவியாதி, see தூலரோகம்.

தூலவிருக்கம், இலவமரம், silk cotton tree — Bombax malabaricum; 2. தூணைப் போற்பருத்த மரம், 2ஆம் ஆல், ஓதியம், தேக்கு முதலியன, any tree usually with a large trunk as banyan, elephant webra teak, oak and other tumber trees.

தூலவுடல், see தூலதேகம்.



தூலாதி, வால்மிளகு, tail pepper, cubels — Piper cubeba.

தூலாந்தரம், (தூலம் + அந்தரம்) பெருங்குடல், large intestine; 2. தோலாந்திரம், which see.

தூலி, பருத்தவன், பருத்தவள், stout man or woman, 2. இலவு, silk cotton tree.

தூலித்தல், பருத்தல், grow plumpy; 2. கொழுத்தல், growing fatty.

தூலித்தவுடம்பு, பருத்தவுடம்பு, fattens body.

தூலிபலம், இலவங்காய், fruit of silk cotton tree.

தூலிப்புட்பிகம், தாழை, fragrant screwpine Pandanus odoratissimus.

தூலிப்பு, கொழுப்பு, corpulence, fatness, obesity.

தூலினி, see தூலி.

தூலேயம், சிறுகாஞ்சொறி, small climbing nettle — Tragia cannabina.

தூலை, பருத்தி, cotton herb — Gossypium herbaceum.

தூலைசெயநீர், வழலையுப்பு செயநீர், a pungent liquid prepared by exposing any alkaline salt as fullers's earth etc to night dew.

தூவரிகை, உவர்மண், fuller's earth.

தூவல், மழை, rain, 2. தூவுதல், spilling, sprinkling as with a powder.

தூவவரிமண்,

தூவனாதி, ஆடாதோடை, Malabar winter cherry — Audhatoda vasica.

தூவி, மயிற்றோகை, peacock's tail; 2. பட்சிகளின் மிருதுவான இறகு பாகம், soft feathers, or under plumage of birds; 3. அன்னத்திறகு, swan feather; 2. தூவு கருவி, an apparatus for blowing powders — Pulverflater.

தூவிஷம், சதையைப் பற்றிய பாம்பு விஷம், snake poison which happened the flesh.

தூவினம், மிளகு, black pepper — Piper nigrum.

தூவு, ஊண், flesh; 2. எல்லாவித இறைச்சி, all kinds of flesh; 3. see தூவுதல்.

தூவுகை, பொடி தூவுதல், the act of sprinkling as with a powder — Inspersion.

தூவுதல், தூவல், which see.

தூளம், தூள், powder, dust.

தூளனம், see தூள்.

தூளாக்கல், பொடி செய்தல், pulverising, reducing to dust.

தூளி, பராகம், pollen; 2. புழுதி, dust; 3. தூளாகச் செய்யும் கருவி, உலக்கை, any instrument for pounding pestle.

தூளிசுச்சம், கதம்பப்பொடி, scented powder.

தூளிச்சி, தூளாகச் செய்யும் மருந்து அல்லது மூலிகை, (in Medicine) any medicine or drug capable of reducing any substance into a fine powder as by action of acid.

தூளிதம், தூளாக்கப்பட்டது, that which is pulverised or reduced

to powder; 2. பாதத் தூள், feets dust, dust of feet of sacred persons.

தூளாதல், இயற்கையாகவே பொடியாதல், falling into pieces; or fragments crumbling of its own accord; 2. அரைப்பதினால் பொடியாதல், becoming reduced to powder by grinding or pounding.

தூளித்துவசம், கதம்பப் பொடி, a fragrant powder used in bath; 2. வாசனையேற்றிய பொடி, any scented powder; 3. காற்று, air.

தூள், புழுதி, dust; 2. பூந்தாது, anther or pollen of flower; 3. குரணம், medicated powder; 4. பொடி, powder; 5. மூக்குத் தூள், snuff; 6. தும்மற்றூள், (in Medicine) a kind of snuff or medicinal powder to be snuffed up the nose to promote nasal discharge or secretion — Stermutatory, Errhine.

தூள், எந்தக் கடினமான மூலிகை அல்லது மருந்துக்கட்டி இவை களை உலக்கை அல்லது குழவி



கொண்டு இடித்தோ அல்லது அரைத்தோ எடுத்த பொடி, இது அடியிற் கண்டபடி பலவிதப் படும், an aggregation of small particles obtained by pounding or grinding or any solid herb or medicine or any other hard substance. It consists of different kinds as mentioned below:

1. வாசனைத் தூள், aromatic powder.
2. மூக்குத்தூள், tobacco powder snuff.
3. தும்மற்றூள், pternutatory errhine.
4. ஸ்நானத்தூள், bathing powder.
5. மருந்துத் தூள், அல்லது குரணம், compound powder of several drugs.
6. கதம்பத்தூள், powdered mixture of fragrant drugs.
7. பற்றூள், tooth powder.
8. தாவற்றூள், sprinkling powder as on ulcer.
9. ஊதற்றூள், blowing powder as into eyes.

10. சொக்குத்தூள், powder of narcotic drugs causing sleep.
11. மயக்குத் தூள், any powder causing confusion of mind.
12. வசியத்தூள், powder for fascinating either sex.
13. மொக்குமா, powder of rice used for drawing figures on the floor or streets in front of the houses — Rungolly powder.
14. மசாலைத்தூள், condiment powder.
15. சம்பாரத்தூள், powder used to prepare dhol sauce.
16. இரசத்தூள், powder of condiments containing black pepper as chief ingredient used for preparing pepper water.
17. குங்குமம், powder made of turmeric borax etc. vermilion to be worn on the suspension of sensibility middle of the forehead by ladies.

தூறல், மழை, rain; 2. மழைத் துளி, drop of rain.

தூறவம், நாவல், jaumoon tree — *Eugenia jambolina*.

தூறவாகிகம், பெண்ணைமுக்கு, menstrual blood, any discharge from the vagina.

தூறு, மஞ்சள், turmeric; 2. குத்துச்செடி, plant growing in clusters; 3. திராய், which see.

தூறுக்கக்கொம்பு, மஞ்சள் see தூறு.

தூறுகி, கருப்புக் கடுக்காய், black gull nut — *Tender chebula* fruit.

தூறுகுணம், கடம்பு, cadamba tree — *Eugenia racemosa*.

தூறுகுணாதியம், வெள்ளைக் கடுக்காய், white myrobalan of cuddapah — *Terminallia pallida* alias *Terminalia cadappa*.

தூறுசி, நவச்சாரம், sal ammoniac.

தூறுட்டி, சிற்றேலம், small cardamon — *Elleteria cardamomum*, see தூறுட்டி.

தூறுட்டிரம், see தூறுட்டி.

தூறுதம், மஞ்சட்கடுக்காய், yellow myro, balan — *Yellow gallnut*.

தூறுதலை, பறந்த தலை மயிர், bushy head of hair.

தூறுதலைச்சி, மயிர்ச் கூச்செறிந்தவள், a woman whose hair is on end, especially when excited or otherwise affected nervously; 2. பறட்டைத் தலைச்சி, a woman having busy hair.

தூறுதலைநீக்கி, பிராய், Decanyolive wood — *Eleodendron glaucum* (Typica).

தூறுதலையன், see பிராய்; paper tree *Streblus asper* alias *Trophia aspera*.

தூறுதலைவன், தூளுதலையன், which see.

தூறுதவம், மரவள்ளிக்கிழங்கு, tapicoca plant — *Manihot utilissima*.

தூறுபுட்கரம், சிந்திற்கொடி, moon creeper — *Menispermum cordifolium*.

தூறுபுட்பகாந்திதம், கடுக்காய் பூ, chebulic gall. This is a fungus growth in the chebulic tree — *Terminalia chebula*.



தூறுபுப்பகி, கடுக்காய்ப் பிஞ்சு, tender chebulic fruit — black gall nut.

தூறுபுப்பம், சிலந்தி நாயகம், a plant used for ulcers and other skin diseases — *Ruellia stephens*; 2. சிந்தில், moon creeper, see தூறுபுட்கரம்.

தூறுபுளப்பம், see தூறுபுட்கரம்.

தூறுமுளைத்தல், குழந்தைகளுக்கு தொண்டையில் வெள்ளையாக ஒரு சவ்வு தோன்றல், an acute infectious disease with inflammation of a mucous membrane especially of throat and exudation forming a false membrane — *Diphtheria*.

தூறுவாதி, தீம்பாலை, sweet paulay, a tree with milky juice — *Croton polyandrum*.

தூற்றுக்காடு, சிறுதூறு, பற்றை செங்காந்தள், November flower (red) *gloriosa superba* (rubram).

தூற்றுதல், தூற்றல், winnowing as grains.

தூற்றுத்தலையன், see தூறு தலையன்.

தூற்றுமைக்கொற்றான், ஓர் வகைக் கொற்றான், a kind of air creeper — *Cassytha filiformis*.

தூற்றுவாய்கொற்றான், see தூற்றுமைக் கொற்றான்.

தூனம், வருத்தம், pain affliction; 2. அசைவு, motion, movement.

தூன்மரம், சந்தன வேம்பு, see தூனுமரம்.

## தெ

தெகட்டாத மூலி, பிரமியிலை, leap of hisop plant; diabetis plant — *Gratiola monniera* alias *Bramia indica*.

தெகிள், புளிக்கொடி, hog creeper — *Derris scandens*.

தெகுட்டி, தேள் கொடுக்கி, scorpion sting plant — *Heliotropium indicum*.

தெகுட்டிகை, see தெகுட்டி.

தெகுப்பூச்சி, தெள்ளப்பூச்சி, a well known insect that leaps with great agility and uruse bite is trouble some — Flea.

## தெகுளம்

தெகுளம், நிறைவு, fullness; 2. பெருகுதல், overflowing.

தெகுளவம், மருதுமேற் புல்லுருவி, a parasite grown on murdah tree — *Parasite on Terminalia tomentosa*.

தெக்கம்பாக்கு, இளம்பிஞ்சைப் பாகம் செய்த பாக்கு.

தெங்கங்காய், தேங்காய், cocoanut tree — *Cocosnuaifera*.

தெங்கிட்டம், see தெங்கிதம்.

தெங்கிதம், see தேள்கொடுக்கி, see தெகுட்டி.

தெங்கின் உப்பு

தெங்கின் எண்ணெய், see தேங்காயெண்ணெய்.

தெங்கின் கற்கண்டு, தென்னஞ் சாற்றினின்று காய்ச்சி இறக்கும் ஓர் கற்கண்டு, sugar candy prepared from the sweet sap or juice of cocoanut tree.

தெங்கின் குருத்து, தென்ன மரத்தின் குருத்து, tender leaves or shoots of cocoanut palm.

தெங்கின்மது, தென்னங்கள், cocoanut toddy.

தெங்கின்வெல்லம், தென்னஞ் சாற்றினின்று (காய்ச்சி) தயாரிக்கும் வெல்லம், இதனால் செறியா மாந்தம், வீக்கம், நீரேற்றம் அதிகமாகும். jaggery prepared from the juice or sap of cocoanut palm. It promotes indigestion, swelling dropsy etc.

தெங்கு, see தென்னை.

தெங்கெண்ணெய், see தேங்காயெண்ணெய்.

தெசகாந்தி, விஷ்ணுகரந்தை, Vishnu's basil — *Sphoeranthus indicus*.

தெசமிகா, சருக்கரைக் கொம்மட்டி, sweet watermelon — *Citrullus edulis* alias *citrullis vulgaris*.

தெசமூலம், see தசமூலம்.

தெசரசன், பச்சைப் பாம்பு, green snake.

தெசரவம், தேமா, sweet mango.

தெசவீகம், சருக்கரை நாரத்தை, sweet citron — *Citrus aurantium*.

தெசழீகம், அழுகண்ணி, Indian weeping plant.



தெசனிகா, சருக்கரைப் பூசனி  
அல்லது பரங்கிக்காய், pumpkin  
— Cucurbita pepo alias C.  
maxima.

தெசனி, பெருங்குரும்பை, Ceylon  
sauseveria — Sausevera  
roxburghiana; 2. மஞ்சள்,  
turmeric.

தெசாபுரம், திப்பிலி,  
நறுக்குமூலம், root of long  
pepper, see கண்ட திப்பிலி.

தெசாலதி, கருஞ்சீரகம், black  
cumin — Nigella sativa.

தெச்சி, வெட்சி, scarlet ixora —  
Ixora coccinea.

தெட்சணாத்திரம், தென்னைமரம்,  
cocoanut palm.

தெட்சணாமூர்த்தி, அகத்தி,  
Agastya's plant. West Indian  
sesbane — Sesbania grandiflora.

தெட்சணாமூலி, see  
தெட்சணாமூர்த்தி.

தெட்சணாவிருட்சி, களாவிழுதி,  
Indian ipecacuanha — Gynema  
sylvestre.

தெட்சணாவிருத்தம், வலம்புரிச்  
சங்கு, a conch with its spiral  
turned to the right.

தெட்சணை, வலது பக்கம், the  
right side.

தெட்டங்காச்செடி, ஒட்டுப்புல்,  
sticking grass, see நடந்தாரைத்  
துடர்த்தான்.

தெட்டத்தெளிவு, மிகத் தெளிவு,  
as clear as water.

தெட்டம், முதிர்ச்சி, ripe, maturity.

தெண்டபாணி, கொடி நெல்லி,  
goose berry creeper.

தெண்டாயுதம், கதுவாழை,  
fissured plantain.

தெண்டி, நேர்வாளம், true croton  
oil plant — Croton tiglium.

தெண்டிரை, கடல், sea.

தெண்டுக்கி, கல்லாட்டன்,  
calycine — Dimor — Phocalyx  
glabellus.

தெண்டுச்சலாகை, சத்திரம்  
செய்வதற்காக வேண்டி  
உபயோகிக்கும் 26  
கருவிகளிலொன்று, a blunt

probe one of the 26 surgical  
instruments or appliances  
contemplated in Siddhars  
science.

தெண்டுப்பூக்கொடி, கொட்டைக்  
கரந்தை, Indian globe thistle  
— Spheeranthus hirs.

தெண்ணீர், தெளிந்த நீர், clear  
water flowing from sediment  
water free from noxious  
substances.

தெத்துதல், திக்குதல், stammering.

தெத்துப்பல், ஒன்று மேல் ஒன்று  
வளர்ந்து தெத்தும்படி  
செய்யும்பல், teeth arising from  
other teeth irregularly thus  
affecting the speech.

தெத்துவாயன், திக்குவாயன்,  
stammerer.

தெத்துவாய், தெத்திப்பேசும்  
வாய், stammering mouth.

தெந்தி, நேர்வாளம், croton seed  
— Croton tiglium (seed of).

தெந்திரிமிச்சை, சர்க்கரை  
யெலுமிச்சை, sweet lemon —  
Citrus medica lumina.

தெபவம், வஞ்சிமரம், south Indian  
willow — Salix perma.

தெப்பமரம், see தணக்கு.

தெப்பம், see தணக்கு.

தெப்பலகரு, வெள்ளை  
கருக்கட்டை, இது மருந்திற்  
குபயோகப்படும். a white  
species eagle wood — Aquila  
zxyaloo. It is useful in medicine.

தெப்பை, தெர்ப்பை, which see.

தெமம், கள், toddy of either of  
cocoanut or palmyra.

தெம்பு, வலிவு, vitality.

தெம்புறம், see தென்புறம்.

தெயிலுப்பு, see தெல்லுப்பு.

தெய்வகணசிகிச்சை, இரசகந்த  
பாஷாண வகைகளைக்  
கொண்டு செய்யும்  
உய்தரமான வைத்தியம்.  
இதுவே சித்த வைத்தியம். the  
best or the first rate treatment.  
The term really means curing  
of diseases with the aid of  
mercury, sulphur and poisons.  
This is the Siddha system of



treatment which consists chiefly in the preparation and administration of calcined medicines in which the above said three kinds from the main ingredients.

தெய்வகலா, அரிச்சந்தனம், red sandal wood — *Ptero carpus santalinus*.

தெய்வக்குற்றம், தெய்வத்திற்குச் செய்த தவறு, wrong done to God.

தெய்வசிகிச்சை, see தெய்வகண சிகிச்சை.

தெய்வதூர்விபாகம், பூர்வ கர்மத்தினால் கெடுதி நேருதல், evil ripening of destiny through the effect of deeds done in the former berths.

தெய்வத்தரு, தேவதாரு, bastard sandal — red cedar — *Erythroxylon monogynum*.

தெய்வபக்தி, கடவுளிடத்துள்ள விசுவாசம், அத்திக்காய், கோவைக்காய், தேத்தான்காய், ஐவிரலிக்காய், வெள்ளைக் கத்தரிக்காய், சோற்றுக்காந்தல்,

கற்றாழை இவைகளைப் புசிப்பவர்களுக்கு தெய்வபக்தி கிடையாது, devotion to God. It is said that those who eat the fruits of bryonia, five leafed bryonia fig, clearing nut, white coloured brinjal, aloes scorched cooked rice do not possess any devotion to God.

தெய்வப்பிரகோபசுரம், தெய்வங்களின் குற்றத்தினால் ஏற்படும் ஓர் வகைச்சுரம், a kind of feboile disease supposed to be caused by the divine wrath as a punishment against the patient in not fulfilling certain vows under taken by him.

தெய்வப்பிரசனம், இரவில் கேட்கும் அசுரீரி வாக்கு, super natural voice heard at nights.

தெய்வப்பூ, பன்னீர்ப்பூ, dew flower — *Gueltarda speciosa*.

தெய்வப்பெண்டிர், (உ.ம்) "சிறுகாஞ்சொறி நன்னாரி தெய்வப் பெண்டிருடனாக"

தெய்வரந்தம், இலவங்கப்பத்திரி. leaves of wild cinnamon.

தெய்வரோதம், குங்கிலியம், Indian dammer resin — *Shorea robusta*.

தெய்வாங்கு, தெய்வத்தன்மை வாய்ந்த பிராணி, அதாவது தேவாங்கு. sloth supposed to be devine in nature.

தெய்வாழர்தம், தேவாமிர்தம், nectar, ambrosia.

தெய்வீகமடைதல், இறத்தல், இவ்வார்த்தை பெரியோர்களுக்கு மாத்திரம் உபயோகப்படுத்தப்படும். dying — used but rarely only to individuals who are elderly and highly reputed for sanctity.

தெய்வவேள்வி, உயிருடன் இருக்கும் தாய் தந்தை ஆசிரியன் இவர்களை அன்புடன் வணங்கி அவர்கட்கு வேண்டுவனவற்றை மனங்கோணாதபடி வழங்கி மகிழ்வித்தலுடன் தேவாலய வழிபாடும் செய்து வருதல், worshipping the living mother father and guru (Teacher) and keeping them happy and worshipping God in the temple is the real devotional worship or scarifice.

தெரிகடை, கழிவு, refuse; 2. தள்ளுபடி, that which is rejected as waste matter.

தெரிகாரம், பொரிகாரம், borax.

தெரிக்கம், see தெசாலதி.

தெரிசுகாரி, வசியம், magic paint for facinating either male or female.

தெரிசனவேதி, கண்ட மாத்திரத்தில் செம்பு, இரும்பு முதலிய தாழ்ந்த உலோகங்களைப் பொன்னாக்கு மூலிகை, குளிகை, அல்லது மருந்து, any drug or substance by which inferior metals such as copper, iron etc., are transmuted into gold on the mere presence the said agent — see தரிசனபேதி.

தெரிசினி, அழிஞ்சில், saged leaved alangium — *Alangium lamarckii*.

தெரித்தல், அகலல், getting rid of as diseases.

தெரிமா, இரைக்காக அலையும் பிராணி, any animal that roams about in search of prey; 2. சிங்கம், lion.



தெரிமானப்பூள், ஆந்தை, owl.

தெரிமுத்தம், இரசம், இது தெரித்தால் முத்தைப் போல் எங்கும் பரவிக் கிடப்பதாலிப் பெயர் வந்தது போலும், mercurry. It is so called from its resembling pearls when scattered.

தெரியசிங்கி, பருந்து, kite, heron.

தெரிவை, 26 வயது முதல் 31 வயதுக்குட்பட்ட பெண், a woman between the ages of 26 and 31 years; 2. 31 வயது முதல் 40 வயதுக்குட்பட்ட பெண், any woman between 31 and 40 years old.

தெருக்கந்தம், குங்கிலியம், Indian dammer resin — Shorea robusta.

தெருட்டுக் கலியாணம், see திரட்டுக்கலியாணம்.

தெருண்ட பெண், இருதுவான பெண், a matured girl. see திரண்ட பெண்.

தெருவிலழகி, குப்பை மேனி, (lit) plant adoring rubbish heap, Indian acalypha — Acalypha indica. It is vermifuge.

தெருளல், திரளல், attaining puberty; 2. தெளிவடைதல், having mature knowledge; 3. தெளிவு, good understanding; 4. திரண்டு வருதல், coming together as butter while churing the curd.

தெருளுடைமை, அறிவுடைமை, possessing clear knowledge acuteness of discernment.

தெருளூபம், மாசிபத்திரி, Madras absinth — Madras worm wood — Artemesia madras patana alias vulgaris.

தெருள், திரளல், maturing; 2. தெளிவு, intellectual clearness.

தெர்ப்பப்பை, தெர்ப்பைப்புல், sacrificial grass.

தெர்ப்பம், see தெர்ப்பை.

தெல், see தெல்லு, இது நான்கு வகை. 1. பாலாந்தெல்லு, 2. இரிக்கி, 3. பெருந்தெல்லு, 4. யானைத்தெல்லு.

தெல்லு, இரிக்கி, scimitar pod — Entada scandens alias Acacia scandens see இரிக்கி; 2. பாலாந்தெல்லு, creeping

mimosa — Mimosa entada

3. தெல்லு, see பாலந்தெல்லு;

4. சுத்தமான, pure.

தெல்லுக்கொடி, see தெல்லு.

தெல்லுப்பு, வளையலுப்பு, glass gall, felvitri. It is so called because it is very white medicinal salt.

தெவம், மாமரம், mango tree — Mangifera indica.

தெவிட்டல், தேக்கிடுதல், becoming stated or satiated fully satisfying the appetite; 2. உமிழ்தல், ejecting; spitting; 3. நிறைதல், growing full, 4. நினைத்தல், thinking, 5. வாந்தித்தல், vomiting nauseating, loathing; 6. உவட்டுதல், straining as in vomiting relching.

தெவிட்டாதவமிழ்தரசம், see சத்தியப்பு.

தெவிளல், நிறைதல், growing full.

தெவுட்டல், கொப்புளித்தல், gargling; 2. see தெவிட்டல்.

தெவுட்டுதல், see தெவிட்டல்.

தெவுளல், see தெவிளல்.

தெளி, புல்லூரி, a parasitic plant.

தெளிசரம், கோமேதகம், cinnamon stone, onyx.

தெளிதல், கசடு நீங்கித் தெளிவுறல், clearing from a sediment; 2. நோயினின்று குணப்படல், recovering from illness; 3. மூர்ச்சை தெளிதல், regaining consciousness; 4. ஒன்றையே சிந்தித்தல், pondering ruminating on only one thing; 5. துளைத்தல், piercing perforating; 6. தானே அறிதல், knowing or experiencing one self; 7. சந்தேகம் தெளிதல்; freeing from doubt clearing the doubt.

தெளித்தல், துப்புரவாக்கல், clearing from turbid matter freeing from anything obnoxious or injurious; 2. தெளிவித்தல், freeing from obscurity, perplexity or ambiguity; 3. அறியச் செய்தல், making clear, convincing producing conviction leaving no doubt making one to understand; 4. தூவல், sprinkling; 5. கொழித்தல், separating large from small particles.



தெளித்து வார்த்தல், தெளிந்ததை ஒன்றினின்று மற்றொன்றில் வார்க்குதல், pouring off gently from one vessel to another — Decanting.

தெளிநீர், தெளிவடைந்த நீர், cleared liquid or water; 2. சுத்தநீர், pure water; 3. பனிநீர், dew water; 4. வாலை நீர், distilled water.

தெளிந்த குரல், அடைப்பில்லாத குரற்சத்தம், clear voice.

தெளிந்த நீர், முட்டை நீர், albumen; 2. மழை நீர், rain water; 3. தெளிநீர், which see; 4. பனிக்குடத்து நீர், amniotic fluid — Liquor amni.

தெளிந்தபுத்தி, இது சாத்துவம் இராஜசம், தாமசம் ஆக முக்குணங்களை அடிப்படையாக உள்ளது. உடம்பையடுத்த வகையில், சேர்க்கை, கலப்பு, அழிவு ஆகிய மூன்றும் ஆத்மாவை குறித்தவளவில் முத்தி, பத்தி, பாபம் ஆகிய மூன்று பிரிவினைகளும் உள்ளது. intellection which is considered as partaking of the three fundamental attributes viz

— Satwa, Rajas and Tamas. In the Physical plane such as — adhesion, cohesion and disintegration and in the psychic plane — emancipation, spiritual, affinity and sin.

தெளிந்துவருதல், நோய் குணப்படல், progressing from illness showing improvement; 2. நீர் தெளிவாகுதல், becoming clear as water; 3. மயக்கந் தெளிதல், gradual recovery from giddiness.

தெளியக்காண்டல், விளக்கமாய்ப் பார்த்தல், seeing distinctly and clearly; 2. சந்தேகமறவறிதல், knowing or understanding with out any doubt; 3. முற்றுமுணர்தல், complete knowledge of a thing; 4. புத்தி தெளிவதனால் காணும் காட்சி, divine vision through intellectual advancement.

தெளியவயம், சர்வத்திராவகம், universal solvent.

தெளியவைத்தல், தெளியும்படி அசையாமலிருக்கச் செய்தல், setting or allowing to settle without disturbing to become

free from dregs by their sinking to the bottom; 2. சந்தேகம் தெளியும்படி செய்தல், changing from a disturbed or troubled condition of mind to one of tranquility by clearing all doubts.

தெளியாப்பிணி, தீராதநோய், incurable disease.

தெளிவருடம், இலவங்கப் பத்திரி, leaf of wild cinnamon — Cinnamon leaf.

தெளிவாக்கல், சுத்தப்படுத்துதல், purifying from feculant matter, clarifying, making clear, see தெளியவைத்தல்.

தெளிவிறுத்தல், தெளிந்த நீரை வண்டலினின்று வடித்துக் கொள்ளுதல், (lit) filtering or otherwise separating clear water from the sediment.

2. வஸ்து கரைந்த நீரைக் கரையாத பாத்திரத்தினின்று பிரித்தல், (in Chemistry) separating the solution from the precipitate.

3. பூண்டெரித்த சாம்பலைத் தண்ணீரிலிட்டுக் கரைத்துப்

பின் கரைத்திருக்கும் காரவுப்பை வண்டலினின்று வடித்து வாங்கல். the process of extracting alkaline salts such as potash, soda etc., from the ashes derived by burning plants; the process of separating soluble from the insoluble matter and drawing off the solution — Lixiviation.

4. கரையாத வஸ்துவை, பொடி செய்து தண்ணீரிலிட்டு வைத்திருந்து அடியில் நின்ற பாகம் போக மிச்சத்தை கலங்காமற்படி இறுத்துக் கொள்ளல்; purifying by wasting or cleansing as ores by diffusing insoluble powder in water and allowing the heavy part to settle and then decanting the supernatant fluid — Elutriation.

5. வடிகட்டல், filtration, decantation.

தெளிவு, அறிவின் தெளிவு, clearness of intellect; 2. தேர்ந்த அறிவு, mature knowledge; 3. துணிச்சல், fearlessness; intrepidity; 4. சுத்தம், clearness, perspicuity; 5. தெளிந்த நீர்



பாகம், clear portion of liquid as distinguished from precipitated portion, 6. தெளித் தெடுக்குங்கஞ்சி, starchy liquid decanted thin water gruel.

தெளிவு கொடுத்தல், நோயினின்று குணப்படும் குறியைக் காண்பித்தல், exhibiting improvement in health by showing symptoms of recovery as from disease; 2. மரணத்திற்கு முன்பும் முகம் ஒரு வகை பிரகாசமடையும், even before death the patient will look bright. This must be distinguished from symptoms of real recovery.

தெளிவுவாங்கல், see தெளிவிறுத்தல்.

தெளிவுறை, நோயைக் குணப்படுத்து மருந்து, medicines tending to cure disease, curative; 2. புத்தியை விளக்கு மருந்து, medicine improving the intellect as phosphates, etc or clearness of understanding.

தெளிவெண்ணெய், கசடு நீங்கிய எண்ணெய், oil free from

sediment; 2. சுத்தமான எண்ணெய், pure clear oil; 3. நறுவேப்பெண்ணெய், a kind of dark margosa oil; 4. சுத்தம் செய்த வெண்ணெய், clarified butter; 5. நெய், ghee.

தெள், தெள்ளுப்பூச்சி, a jumping insect flea.

தெள்கு, see தெள்.

தெள்ளச்சி, பூன்று, the efflorescent salt in the fuller's earth.

தெள்ளத்தெளிதல், நன்றாய்த் தெளிதல், freeing completely from obscurity.

தெள்ளிச்சி, see தெள்ளச்சி.

தெள்ளிப்போடல், கொழித்துப் போடல், separating large from small pieces as with a fan; 2. மருந்துப் பொடியை சன்னத் தூளாவே பிரித்துப் போடல், separating the fine powdered portion of medicine from the crushed portion.

தெள்ளிமருட்டி, மெய்யறிவு போலக் காட்டி, மருட்டும் அறிவு.

தெள்ளிமை, அறிவு, intelligence.

தெள்ளு, see தெல்லு.

தெள்ளுக்கடி, தெள்ளுப்பூச்சிக் கடி, flea bite.

தெள்ளுக்காய், பெருந் தெல்லுக்காய்.

தெள்ளுக்காய்ச்செடி, பெரிய தெள்ளுக் காய்ச்செடி, இது 2 வருஷத்திற்கொரு முறை முளைக்கும் பூடு, இலைகள் அண்ட வடிவு, காம்பு நீளம், காய் வளைவு, முகமுகப் பாயிருக்கும். ஒரே விதை, குண்டிக்காய் வடிவம், பூக்கள் பெரிய, ஊதாநிறம், விதையைத் தின்னலாம். Negro bean co-witch — Mucana monospermum. It is a perennial plant, leaf lets ovate pubescent when young; peduncles long, lagumes semi oval one seeded, covered with stinging hairs, seed kidney shaped, flowers large purple pod which are highly irritating are eaten.

தெள்ளுப்பு, வளையலுப்பு, see தெல்லுப்பு.

தெள்ளுப்பூச்சி, இது குளிர் தேசத்திலும் பாறை நிலங்களுள்ள விடத்திலும்

காணப்படும். இது கொசு முட்டுப்பூச்சியைப் போல் தூக்கத்தில் கடிக்கும். ஆகவே படுக்கை அறையில் கள்ளிச் செடியின் இலையைக் கட்டி தொங்க விட அணுகாது. night bitter flea. It is generally found in cold countries and breed in rocky soils. It bites at nights in bed like mosquitoes bugs etc. and so braches of Euphorbia tiruculli tied and made to hang within bed room disperse them or prevent them from entering the room.

தெள்ளுள்ளி, வெள்ளுள்ளி, garlic.

தெறி, தேள், scorpion.

தெறிசிங்கி, அகத்தியர் பெருநூலிற் சொல்லியுள்ள ஓர் சிங்கி வித்தை, a magic performance or an art in jugglery described in Perunool of Agastya.

தெறித்தல், தெறிக்குதல், breaking suddenly or snapping off; 2. விண்ணெண்ண வலித்தல், throbbing pain as of boils; 3. கண் தெறிக்குதல், growing blind by dazzling; 4. எட்ட



விழல், spirting as drops or particles of water.

தெறிப்படங்கல், வெடியுப்பு, உப்பு முதலியவைகளைக் கட்டும் போது படபடவென்று தெறிக்கும் குணமடங்குதல், short abrupt noise is made when salts nitre etc., are heated elimination of this quality is done by consolidating them.

தெறிப்பு, தெறித்துப் போதல், break caused abruptly.

தெறிப்புநாடி, துள்ளுநாடி, swift abrupt pulse; 2. பின்னுக்கு உதைத்தோடும் நாடி, rebounding pulse.

தென்னங்காடி, தென்னங்கள்ளைப் புளிக்க வைத்து அதினின்று வடிக்கும் காடி, நெல்லுமியால் இதை சீக்கிரம் புளிக்க வைக்கலாம். இக்காடி ஊறுகாய்க் குதவும் இது தாப சுரத்தைப் போக்கும். தாகத்தைத் தணிக்கும். cocoonut vinigar. It is the liquid that is left over after the toddy has passed through the vinous and acetuous fermentations. The acetuous fermentation is

hastened by the husks of paddy. The vinigar is used extensively in the making of pickles Good vinigar is prepared from cocoonut toddy at Mahe. It quenches thirst and fever.

தென்னங்காய், தேங்காய், cocoonut fruit.

தென்னங்கீலகம், மேகநாத மூலி, unknown drug.

தென்னங்குருத்து, தென்னை மரத்துத் தளிர், இது சமையலுக்கு உதவும், the tender terminal bud on the top of the cocoonut tree — Cocoonut cabbage. It is a tender vegetable when cooked but it cannot be obtained without destroying the plant.

தென்னங்குரும்பை, தென்னை மரத்தில் முதலாக விடும் இளங்காய், the germ or the first setting of the young cocoonut; 2. பக்குவப்படாத தேங்காய், immature cocoonut.

தென்னஞ்சருக்கரை, see தென்னங்கற்கண்டு.

தென்னஞ்சாம்பல், தென்னோலை யெரித்த சாம்பல், இது மிகவும் காரமானதால் மருந்திற்குப் பயோகப்படும். the ashes of the burnt leaves of cocoonut tree. They contain good deal of potash and so used in medicine.

தென்னஞ்சேரு, தென்னையின் மரபாகம், the porcupine wood of commerce.

தென்னமட்டை, தென்னை ஓலைகளைத் தாங்கி நிற்கும் நடுகாம்பு, the midstalk of cocoonut leaf.

தென்னமரம், தென்னை மரம், cocoonut tree.

தென்னமாவு, தென்னையின் அடிமரத்திலுள்ள சவ்வரி சியைப் போன்ற ஓர் மாச் சத்து, a farinaceous substance like sago contained in the trunk of the cocoonut tree — Cocoonut sago.

தென்னம்பஞ்சு, தென்ன மரத்தின் மட்டையின் அடிபாகத்தில் இலைகளின் வெளிப்புறத்தில் காணப்படும் ஓர் கபில நிறமான மிருதுவான வஸ்து.

இது பன்னாடையினால் மூடப்பட்டிருக்கும். இப்பஞ்சு வெட்டுக்காயம், சிலந்தி, உராய்ந்த புண், அட்டைக்கடி முதலியவை களினின்று ஒழுகும் இரத்தத்தை நிறுத்தும். a soft downy brown coloured substance found on the outside of the lower part of the compound leaf of the tree where they spring from the trunk. It is covered with a course matting of the tree. It is used for stopping bleeding from wounds ulcers bruises leech bite etc.

தென்னம்பன்னாடை, தென்ன மட்டைக்கும் நடுமரத்திற்கும் இடையே மட்டை பிரியுமிடத்தில் காணப்படும் வலை போன்ற வஸ்து, a coarse net — like fibrous matting found at the trunk where the foot stalks branch out — Mattula.

தென்னம்பால், தென்னங்கள், cocoonut toddy.

தென்னம்பாளை, தென்னமரத்தின் நடுவே நிற்கும் பாளை, இதினின்று தான் கள் இறக்கப்படும். the unexpanded



spadix of the cocoanut tree, the flower — sheath or spatha which is the tough fibrous covering of the blossom.

NOTE: — Cocoanut trees of vigorous growth send forth ten and even twelve clusters of buds every year but oridarily produce only 4 to 5 spathes.

தென்னம்பிசின், தென்னமரத்துப் பிசின், இது சிறியவளவில் அகப்பட்டாலும் ஒன்றுக்கும் பயன்படாது. cocoanut gum procured in very small quantities is not put to any use.

தென்னம்பிள்ளை, தென்னங்கன்று, which see.

தென்னம்பூ, தென்னை மரத்தின் பாளைப்பூ, இது மிகத் துவர்ப்பு, ஆகவே, மருந்திற்கு உபயோகப்படும். இப்பூ முழுவதும் பூப்பதற்கு முன்னதாகவே தான் பாளையினின்று கள் வடிப்பது, இப்பூ பெண்கள் நாத்ததைப் பலப்படுத்தும், அன்றியும் பெரும்பாடு, பித்தரோகம், சீதபேதி இவைகளுக்கு

இடித்து சாறு பிழிந்து தயிரில் கலந்து கொடுக்க குணமாகும். flowers of cocoanut tree. They contain powerful astringent properly and so used in medicine. It is from these flowers before they are expanded (spathes) that the toddy (palm urine) is obtained. It strengthens the development of ovary. It is pulverised and the juice is squeezed out and is mixed with curd and is given for dysentery, menorrhagia bilious affections etc. It enters into the preparations given for those diseases including leucorrhoea.

தென்னம்பூநீர், தென்னம்பூவின் சாறு, juice extracted from cocoanut flowers.

தென்னம்வெல்லம், தென்னம் சருக்கரையைக் கட்டியாகத் திரட்டிய வெல்லம், இதைப் புகையில் காய வைத்து இளகாதபடி வாழைச் சருகினால் தனித்தனியாகக் கட்டி வைக்கப்படும். cocoanut jaggery. The brown sugar obtained from the pure sweet toddy is formed into cakes of

various shapes and sizes. These are after wards dried in smoke and to preserve them from humidity, they are tied up in dried plantain leaves each piece by itself and then all together, a kind of molasses prepared from the sap of cocoanut tree.

தென்னம்வேர், நீண்டநார்த் தன்மையதாகிய வேர்கள் இவை பல்குச்சிகளாக உபயோகப்படும். இவை மிக்க துவர்ப்பாகையால் சில சமயங்களில் பாக்குக்குப் பதிலாக வெற்றிலையுடன் சேர்த்துத் தாம்பூலமாக அருந்துவார்கள். இவைகளை இஞ்சி, வெல்லத்துடன் சேர்த்து கஷாயமாக வைத்துக் குடிக்க முறைசரம் விடாசரம் போம். இக் கஷாயத்துடன் தேங்காயெண்ணெயும் சேர்த்து வாய் கொப்புளிக்க வாய்ப்புண், தொண்டைப் புண் இவைகளைக் குணப்படுத்தும். the long fibrous roots of cocoanut tree. They are made use of like tooth brushes. They contain an astringent principle and so at

times chewed instead of areca nut with betel leaf. A decoction of these roots with ginger and jaggery is considered highly efficacious in remittant and inter mittant fevers. This decoction is also employed mixed with the fresh cocoanut oil as a gorgle in certain cases of sore mouth and sore throat.

தென்னி, வாழை, plantain tree.

தென்னீர்க்கு, தென்னோலையின் ஈர்க்கு, the stipas or stalks of cocoanut leaf lets are used as broom sticks.

தென்னை, தென்னை மரம், இதற்குத் தெங்கு என்றும் பெயர். இது பார்ப்பதற்கு மிக அழகாயிருக்கும். இந்தியாவில் எல்லாவிடங்களிலும் பயிராகும். ஆனால் தென்னிந்தியாவில் மலையாளம் முதலிய கடற்கரை யோரங்களிலும், தாழ்ந்த பூமிகளிலும், மலேசிய தேசம், இலங்கை, அந்தமான் நிகோபார் முதலிய தீவுகளிலும் செழிப்பாய் வளரும். காயும் இரண்டு பங்கு பருமனுமுள்ள



தாயிருக்கும். இம் மரத்தின் ஒவ்வொரு பாகமும் உபயோகப்படுவதால் மனிதர்களுக்கு மிக்க பிரயோசனமானது. ஆகவே, இதற்கு பூலோக விருட்சமெனப் பெயர். ஆனால் வைத்தியத்திற்கு அவ்வளவு சிறந்ததல்ல. இது எல்லோருக்கும் தெரிந்த தாகையால் வர்ணிக்க வேண்டிய தில்லை. இது குழாவைப் போல் நீண்டு வளர்ந்த மரம் 30 - 100 அடி வரை உயரம்; குறுக்களவு சுமார் 1.5 அடி அடியிலும், 1 அடி மேலிலும் இருக்கும். இதன் மட்டை தான் இதற்கு கிளைகள், இலைகள் 15 அடி நீளம், இம் மரத்தில் உபயோகப் படாதது ஒன்று மில்லை. தேங்காய், எண்ணெய், நார், ஓலை, அடிமரம், குருத்து முதலியவைகள் தான் முக்கியமாக உபயோகப் படுவது. குடிக்க இளநீர் தித்திப்பாயும் வழுக்கை சாப்பிட ருசியாயுமிருக்கும். இதன் இளநீர் உடம்பின் உஷ்ணத்தைப் போக்கி, குளிர்ச்சியைத் தரும். செவ்விளநீர் நீரெரிச்சல்,

நீர்க்கடுப்பு, மேகச்சூடு இவைகளைக் கண்டிக்கும். ஆகவே, இதை தைலம் காய்ச்சுவதில் சேர்ப்பதுண்டு. இதில் தேங்காய் மிகச் சிறந்ததாகச் சொல்லக்கூடிய வஸ்து. இதை உணவு பதார்த்தங்களில் சேர்க்க மெத்த உபயோகமானது. இது அடியிற் கண்டபடி பல வகைப்படும். இதன் பாளையைச் சீவிக் கள் இறக்குவதுண்டு. முதிராத பிஞ்சுக்குத் தான் குரும்பை என்று பெயர். இதன் பாளைப்பூ பிரமேகம் உட்காய்ச்சல், ஒழுக்கு பிரமியம், இரத்த பித்தம் முதலிய நோய்கள் தீரும். குருத்தைச் சாப்பிடுவதால் இரத்த மூலம் தணியும், பாளையினின்று இறக்கும் கள் அவ்வளவு சிறந்ததல்ல. உடம்பிற்கு கெடுதி. தேங்காய்ப் பால் பித்தத்தை உண்டாக்கும். ஆயினும் சுக்கில விருத்தி உண்டாகும். இதன் இளம்பாளையினின்று சாறு பிழிந்து தயிரோடு கலந்து கொடுக்க இரத்த சீதம், வயிற்றுக் கடுப்பு, நீர் சுருக்கு

போம், பத்தியம் புளியாகாது. தேங்காய்ப் பாலில் வாய் கொப்புளிக்க வாய் இரணம், தொண்டை இரணம் போம், இதைத் தலை முழுக மயிர் வளரும்; தேங்காயெண்ணை உணவு வகைகளில் சேரும். சிரட்டையினின்று இறக்கிய குழித் தைலம் படர் தாமரை, அரைக்கடுவன் தேம்பல் முதலியவைகளைக் குணப் படுத்தும். இதைக் கருஞ்சீரகத்தைச் சேர்த்து தலை முழுகி வர சரும நோய்கள் போம். இளங்குருத்து இரத்த மூலத்தை நிறுத்தும், cocconut tree or cocconut palm — Cocos nusifera. It is also called briefly tengu. This graceful palm is extensively cultivated in Southern India and Ceylon, although it may be found every where it is very rich and abundant in coromandel coast, low lands of Malabar and the islands of Indian Archipelago, especially Malaya Andamans, Nicobar, Maldives, where the fruits will be double in size as compared with that in other places. The whole tree is of great commercial value

to the people of the coastal districts of India, almost every part being used, but it cannot be said to be very useful in medicine. As it is very common its description and other details need not be dilated upon at length.

It is a tall cylendrical tree rising to a height of 30—100 ft. with a diameter of 1.5 ft. at the bottom and 1 ft. at the top. The tree is surmounted with numerous wavy leaves and their foot stalks are often called branches. The leaves are about 15 ft. long. There is scarcely a part of the plant which cannot be applied to some use, the chief are the oil from the nuts, the nuts themselves, the fibres, the leaves, the trunk, the spatha and tender nuts.

The water obtained from the tender coconuts is very sweet and the kernel at first is very tender and pleasant to eat. It is very cooling to the body and is said to remove excess of heat in the system,



the water of the red variety is much esteemed as it is prescribed in cases dysurea, venereal heat and is also added as an ingredient in the preparations of medicated oils, collyrium and electuaries. The milk extracted from the kernel of riped nuts, the oil from them, the juice of spatha enter into many preparations of medicines. Coconut fruit alone forms the most useful part of the tree and is very useful in food. The leaves are used to thatch the roots of cottages.

The are different varieties as mentioned below:

தென்னை வகை:

1. பச்சைத் தென்னை, பச்சிளநீர், green cocoanut tree.
2. சிவப்புத் தென்னை, செவ்விளநீர், red cocoanut tree.
3. ஈழத்துத் தென்னை, Ceylon cocoanut tree — Cocos nucifera (zeylanica).

4. கொங்குத் தென்னை, congoo cocoanut.

5. கொட்டைக் காய்ச்சித் தென்னை, cocoanut with small nuts but with thick kernels.

6. ஆயிரங்காய்ச்சித் தென்னை, many small fruited cocoanut tree.

7. கடல்தெங்கு, double cocoanut of Maldives — Cocos maldivica.

8. அடுக்கிளநீர்த் தென்னை.

9. கெவுளிபாத்திரத் தென்னை, yellow cocoanut tree.

10. பெருந்தென்னை.

11. நக்கவாரத் தென்னை, Nicobar dwarf yellow cocoanut tree — Cocos nucifera (nana) growing in Nicobar islands.

12. தேளித்தென்னை.

13. பார்ப்பாரத் தென்னை, Brahmin cocoanut or coromandal cocoanut — Cocos nucifera (Coromandelina).

NOTE: Although the tree is named cocoanut it has no connection with Cocoa or coca. It has to be distinguished from Theobrama cocoa of tropical America which gives the cocoa bean and from Erythroxylon coca of Peru which gives coca leaves.

The tree continues to bear upto 70 to 80 years, it is in its high vigour from 20-30 yrs of age. It will attain the age of 100 years unless destroyed by attacks of two beetles; 1. red beetle Rhynchophorus sachand; 2. rhinoceros beetle — Oryctes rhinoceros when it is left as a mere bare stem without leaves.

தென்னைநீர், இளநீர், water of tender cocoanut.

தென்னையோலை, தென்னை யிலை, leaves of cocoanut tree.

தென்னைவட்டு, தென்னை வெல்லத்தைப் பலவிதமாகத் திரட்டிய கட்டி, calles of cocoanut jaggery, see தென்னை வெல்லம்.

தென்னவெல்லம், see தென்னவெல்லம்.

தென்னோகலம், கருநாவல், black jamoon, black plum — Eugenia jambolina.

தென்னோலை, see தென்னையோலை.

தென்னோலையுப்பு,

வாடிவதங்கிய தென்னை மரத்து ஓலைக் கீற்றுகளை யெரித்துக் கிடைத்த சாம்பல், இது மிகவும் காரமானது. மருந்திற் குபயோகப்படும். இதை உவர் மண்ணிற்குப் பதிலாக வண்ணார் துணிகளை சலவை செய்ய உபயோகிப்பார்கள். the alkaline ash obtained by burning worn out leaves of codjans. It contains good deal of potash and is useful in medicine. It is used as substitute for dhoby's earth for washing clothes.



தே

தே, தேயிலை, tea; 2. தேன், honey.

தேககோசம், உடம்பைக் கவர்ந்து கொண்டிருக்கும் தோல், the skin covering the body; 2. உடம்பில் அமைந்துள்ள பஞ்சகோசம், (in Hindu Philosophy) the five cases or sheaths inside the body supposed to enshrine the soul.

தேகக்கடுப்பு, உடம்பிலேற்படும் உளைவு அல்லது குடைச்சல், rheumatic affections in the body.

தேகக்கட்டளை, உடம்பின் ஒழுங்கு, அதாவது உடம்பை யடுத்த வாதபித்த சிலேட்டும மாகிய முக்குணங்களின் கிரமம், the characteristics of the three humours in the human system; 2. உடம்பின் தத்துவக் கட்டளை, the Philosophical conceptions on the structure of human body.

தேகக்கட்டு, உடம்பின் திடம், the robustness of the body.

தேகக்கட்டுவிடல், உடம்பின் திடம் கெடுதல், அல்லது குறைதல், decaying of the build or robustness of the body.

தேகக்கல், நீலக்கல், இது உபரசத்திலொன்று, blue stone one of the 120 kinds of natural substances contemplated in Tamil Medicine.

தேகக்கனகனப்பு, சுரத்தால் உடம்பிலேற்படும் கனப்பு, febrile heat of the skin.

தேகக்காந்தல், உடம்பின் கொதிப்பு, glowing heat of the body, radiation of the internal heat.

தேகக்குறிப்பு, நோய் சம்பந்தமாக உடம்பிலேற்படும் குறிகள், symptoms of the body in respect of diseases.

தேகக்கூறு, தேகவமைப்பும் மனோபாவமும் ஒருவன் உடம்பில் இயல்பிலேயே அமையப் பெற்ற குணம், peculiarity of constitution and temperament belonging to an individual — Indiosyncrasy.

NOTE: (in Medicine) Just as the action of the same medicine varies

in different persons according to the nature of their constitution, similar diseases in different people also vary in their characteristics as for example opium will not induce sleep, astringents purge, purgatives act as astringents etc.

One cannot explain these things and it is here comes the clever cloak of our ignorance which is idiocyncrocy. See மருந்துபிடித்தல்.

தேகக்கூறுபாடு, see தேகக்கூறு, 2. உடம்பின் வழக்க பழக்கங்கள், habit of the body.

தேகக்கொதிப்பு, உடம்பிலுள்ள குடு, bodily heat.

தேகக்கொழுப்பு, உடம்பிலுள்ள கொழுப்பு, bodily fat.

தேகசக்தி, உடம்பின் வலிவு, strength or vigour.

தேகசம்பந்தம், உடற்கலப்பு, புணர்ச்சி, copulation.

தேகசாட்டியம், உடம்பினியல்பு, disposition of the body; 2. நோயனுருவதற்கு முன் உடம்பின் குணாகுணம், predisposition of the body to a particular disease — Diathesis, 3. உடம்புவலி, bodily pain.

தேகசாரம், மூளை, brain, It is considered as the most important and fundamental organ of the body.

தேகசார்பு, உடம்பின் தன்மை, the habitual state of the body.

தேகசித்தி, பேய்க்கொள், black horse gram, jungle horse gram — Cassia absus. It is so called from its use in rejuvenation.

தேகசபாவப்பிரகிருதி, உடம்பின் உற்பத்தி அமைப்பு ஏற்பாடு இவைகளுக்கு ஆதி கட்டளை யாய் இருக்கப் பட்டவை. இவையன்றேல் உடம்பின் தோற்றம் ஒருக்காலும் உண்டாக மாட்டாது, இது ஏழுவிதமாகக் கொள்ளப்படும். அவையாவன, பூதம் அல்லது மூலவஸ்து குணம், உறுப்பு, ஆன்மா சக்தி, சத்து, தொழில், the latent of unmanifested supreme nature responsible for creations, structure orderly disposition etc. is supposed to be the natural inherent qualities of man and without them no physical existence is possible. These are considered as the seven fundamental principles in human nature viz. primordial



substance, disposition, organ, the soul, energy, sentient knowledge and action.

தேகசபாவம், உடம்பின் குணாகுணம், nature of the body; 2. உடம்பிலுண்டாகும் மாறுபாடுகளை சமரசப்படுத்தி ஒழுங்குக்குக் கொண்டு வருவதற்கு உடம்பிலேயே இயற்கையாக அமைந்திருக்கும் சக்தி, the peculiar physical organisation and arrangement by which the opposing influences in the body are neutralized and order restored tranquillised or otherwise adjusted; 3. உணர்ச்சி முயற்சியின்றி அசைவு அமைதி முதலிய எல்லா இயக்கத்திற்கும் முதற் காரணமாகிய மனிதனுடைய தேக சம்பந்தமானவைகளை ஒழுங்காக நடத்தி வைக்கும் சக்தி என்றும் வேறு சிலர் வெவ்வேறாகவும் அபிப் பிராயப் படுகின்றனர். ஆகவே இயக்கத்திற்கும் அமைதிக்கும் முதற்காரணமாகிய முயற்சி உணர்ச்சியுமின்றி தனக்குத் தானே நின்று, உடம்பிற்கு வரும் தீமையை நீக்கி நன்மையைத் தருவதற்குக் கருத்தாவாகிய சக்தி என்பது

பொருந்தும். latent energy inherent in every man serving as a primitive agent responsible for all motions and locomotions, rest etc., and their regulations in the body without the man himself knowing or feeling it and without his initiative. Different persons vary in their opinion, but it cannot be denied that it is a latent energy in man responsible for functional activities and their regulation without producing any sensible effect.

தேகச்சாய்வு, உடம்பின் அமைப்பின்படி பண்பும் அதை அனுசரித்தே ஒருவிதமாய் சார்ந்திருத்தல், constitutional predisposition.

தேகச்சூடு, உடம்பின் உஷ்ணம், bodily heat.

தேகச்சோதி, செருப்படை, a prostate medicinal plant — Coldenia procumbens.

தேகடை, தேட்கொடுக்கி, scorpion sting plant — Indian heliotrope Heliotropium indicum.

தேகட்சயம், நோய், disease.

தேகணி, மஞ்சள், turmeric — Crocus indicus.

தேகதாரகம், எலும்பு, bone.

தேகதாருட்டியம், உடம்பின் வலிவு, strength of the body.

தேகதிடம், உடம்பின் வலிவு, constitutional strength.

தேகதிடகாத்திரம், உடம்பின் வல்லமை, corporeal strength physical force active strength in the body.

தேகத்தத்துவநூல், உடம்பின் கட்டளை, physiology.

தேகத்தத்துவம், உடம்பின் தத்துவம், see தத்துவம்.

தேகத்தமும்பு, உடம்பின் காயவடு அல்லது தடிப்பு, a scar or little elevation after the wound has healed.

தேகத்தளர்ச்சி, மூப்பினால் ஏற்படும் தளர்ச்சி, relaxation of muscles of the body due to old age; 2. உடம்பின் கட்டுடைதல், broken state of health — Informity.

தேகத்தி, பொற்றலைக் கையாந்தகரை, mary gold,

verbesina Ceylon Verbesena — Wedelia calun dulacea.

தேகத்தியாயம், மரணம், death; 2. உயிரைக் கொடுத்தல், suffering death for any cause; 3. உடம்பின் பற்றை விட்டு உயிர் துறத்தல், renouncing the body.

தேகத்திரயம், மூன்றுவகைச் சரீரம், in Agma philosophy the three fold enumeration of bodies.

தேகத்தில்சட்டைகக்கி, நச்சுப்புல் இதைச் சித்தர்கள் முறைப்படி சாப்பிட உடம்பில் கிழத்தனத்தால் சுருங்கிய தோல் உரிந்து யௌவன உடம்பைப் போலாகும். kind of poisonous grass which when taken internally according to the process laid down in Siddhar's science the wrinkled skin is peeled off there by exposing the underlying dermis smooth and glossy like the skin of a young man. This is one of the several processes of Rejuvenation.

தேகத்திவாதம்,



தேகத்துக்குருதி, கறுப்பரிசி, a species of black rice considered as giving strength to the body.

தேகத்துடிப்பு, உடம்பு பதைப்பு, இதற்கு கோதுமை உமி அல்லது நெற்றவிடு ஒற்றடம் கொடுக்கத் தீரும். some sort of vibration or quivering in the whole body or a part or portion of the body, fomentation with wheat bran or rice bran will relieve it.

தேகநடுக்கம், உடம்பின் நடுக்கம், இது குளிர்சுரம், பாரிசவாயு, சூதகவாயு, முதலிய நோய்களினால், அச்சம், பயம், கோபம் முதலியவைகளாலும் நரம்பிற்கு ஏற்பட்ட கோளாறினாலும், இரசகந்த பாஷாணம் சம்பந்தத்தினாலும் கஞ்சா, குடி, அபினிவெறி, இவைகளாலும் உலோக பாஷாணங்களின் சம்பந்தத்தாலும் ஏற்படும். an involuntary shivering or trembling of the body. It happens through several causes and in various ways viz in diseases such as fever, paralysis, hysteria etc. nervous excitement, timidity fear, anger etc, in mercury,

sulphur and arsenic, poisoning and in various metallic poisonings.

தேகநாசம், உடம்பினழிவு, destruction of body as by death; 2. நோயினால் உடம்பிற்கு நாலா வட்டத்திலேற்படும் அழிவு, deterioration or degeneration of the body in due course due to some inherent disease; 3. உடம்பை விட்டு ஆத்மா அகலல், separation of soul and body, dissolution.

தேகநாளம், காரிரத்தத்தை உடம்பின் பல பகுதிகளினின்று, இருதயத்தின் வலது பக்கத்திற்கு திருப்பி விடும் ஓர் குழல் one of those blood vessels which return impure blood to the right side of the heart.

தேகநிதானம், நோயின் பூர்வ ரூபம், premonitory symptoms of the disease; 2. நோய்களின் குணங்களை விவரிக்கும் ஓர் வடமொழி நூல், an Ayurvedic science determining the quality of diseases.

தேகநிலை, உடம்பின்சூறு, condition of the body.

தேகநீர், வியர்வை, sweat perspiration 2. உடம்பிலுறும் கெட்ட நீர், இது அகநீர் புற நீர் என இருவகைத்து, any fluid flowing or issuing out of an organ in the body. It consists of two kinds viz excretion and secretion 3. உடம்பிலுறி நிற்கும் கெட்ட நீர், any morbid fluid formed and accumulated in the system; 4. பனிக் குடத்து நீர், amniotic fluid — Liquor amni.

தேகநோக்காடு, உடம்பிற்கு ஏற்படும் வலி, bodily pain.

தேகந்தழைத்தல், உடல் நன்றாக வளர்ந்திருத்தல், body grown fleshy and glossy.

தேகபந்தம், உடம்பின்பற்று, bodily attachment as ensnaring the soul.

தேகபரிவர்த்தம், இருதயத்தினின்று கண்டரை வழியாய்ப் பிரிந்து உடம்பு முழுவதும் செவ்விரத்தமாய்ப் பரவி மறுபடியும் நாளங்கள் வழியாய் காரி ரத்தமாக

இருதயத்திற்கு செல்லும் காற்றோட்டம். the circulation of the blood from the heart through aorta and other arteries throughout the body and back through the veins.

தேகபலம், உடம்பின் வலிமை, strength of the body; 2. குருவி, Indian sparrow, so called from its giving strength and vigour to the system when consumed; 3. மஞ்சள், turmeric.

தேகபலவீனம், உடம்பின் பலக்குறை, bodily weakness; physical debility.

தேகபீடை, உடம்பின் நோக்காடு, bodily suffering.

தேகபுஷ்டி, உடம்பின் பூரிப்பு, building up of the muscles of the body; 2. உடம்பின் தடிப்பு, stoutness of the body.

தேகபோஷணை, உடம்பை ஊட்டத்தினால் வளர்த்து வலுக்கச் செய்வது, the act of nourishing the body to promote growth and development.

தேகப்பயிற்சி, உடம்பின் ஆரோக்கியத்திற்கும்



பலப்படுத்தவும் வேண்டி,  
தினப்படி பயிலுதல், the art  
or practice of taking exercise  
for health and strength  
—Callesthenic performances.

தேகப்பாங்கு, உடம்பினது  
இயற்கை முறைமை, the  
natural disposition of the body.

தேகப்பிடிப்பு, மேகவாதப்  
பிடிப்பு, restrictions in the  
movements of the body due to  
venereal cause.

தேகப்போக்கு, ஒரு காரியத்தைச்  
செய்து முடிக்க உடம்பிற்  
குண்டான வழக்க பழக்கங்கள்,  
the tendency or aptitude of the  
body for the performance of  
certain actions acquired by  
custom or a frequent repetition;  
2. உடற்றண்மை, habit of the  
body.

தேகமண், உடம்பின் நிறத்தைப்  
போன்ற மண், mud;  
2. செம்மண், red mud.

தேகமருக்களித்தல், உடம்பு  
பயத்தால் திடுக்கிடல் அல்லது  
அபாயத்தால் அச்சங்  
கொள்ளல், body affected with  
sudden and violent fear or

passion excited by the sudden  
appearance of danger.

தேகமழிதல், உடம்பழிதல், see  
தேகநாசம், 2. இறத்தல், dying.

தேகமாதரசி, முடக்கொற்றான்,  
palsy curer — *Cardiospermum*  
*halicacabum*.

தேகமிறுக்கல், உடம்பு பலப்படல்,  
body growing or getting strong  
being increased in strength.

தேகமின்னல், see தேகமேனி.

தேகமுகாரவிந்தம், தாமரையைப்  
போன்ற முகம், face resembling  
the lotus flower.

தேகமுலரல், உடம்பிளைத்தல்,  
emaciation of the body;  
2. நோயினால் உடம்பிற்கு  
ஏற்படும் ஓர் நிலைமை, a  
morbid condition of the bodily  
system — Cachexia.

தேகமூறல், உடம்பு புஷ்டியாதல்,  
growing stout through  
nourishment.

தேகமெலிவு, உடம்பிளைப்பு,  
general or physical debility,  
general weakness.

தேகமேனி, உடம்பின்  
மினுமினுப்பு, the lustre or  
brightness of the smooth surface  
of the body.

தேகமொடுக்கி, உடம்பை  
நாளாவட்டத்தில் சுருங்கச்  
செய்யும் நோய்கள், அதாவது  
சயம், காசம் எலும்புருக்கி  
முதலியவை, any disease  
causing wasting or diminution  
in size of the muscles mineral  
matter of bones etc., as  
consumption, asthma,  
tuberculosis of bones etc.

தேகம், see உடம்பு;  
2. பூதவுடம்பு, the physical  
character of the human body;  
body consisting of five elements  
with their characteristics.

NOTE:—

1. **Earth:** having the qualities of  
smell, sound, tangibility,  
visibility and taste enters into  
the formation of the body.

2. **Water:** possessing sound,  
tangibility, visibility and taste  
bestows smoothness on bodies  
and forms the different fluids  
of the body.

3. **Air:** having sonorousness  
tangibility and lightness possess  
a hold on the moving powers  
and qualities of the body.

4. **Fire:** Possessing sound,  
tangibility, and taste produces  
the passions, bodily strength  
and valour.

5. **Ether:** having the property of  
sound and form predominates  
in the organ of hearing and  
fills up the porosities of living  
bodies such as bones etc. The  
following is a stanza from the  
Agastya's tantric science  
containing the description of  
the body.

"கூறுவேன் தேகமது என்ன வென்றால்  
குருபரனே எலும்புதனைக் காலாய் நாட்டி  
மாறுபடா எலும்புக்குத் துவார மிட்டு  
வன்மையுடன் நரம்பினால் வலித்துக் கட்டி  
தேறுதலாய் இரத்தமதை உள்ளே ஊற்றி  
தேற்றமுடன் அதன்மேலே தோலை மூடி  
ஆறுதலாய் வாய்வுதனை உள்ள டக்கி  
அப்பனே தேகமென்ற கூறுண் டாச்சே"  
(அக - மாந்திரீக காவியம் — 1000)

தேகம் ஐந்துவிதம், 1. இருள்  
தேகம், தூலதேகம், the  
structural body.



2. மருள்தேகம், மாயை சம்பந்தமாய்த் தனக்குத் தெரியாமலே அகங்காரம் கொள்வது, பகுத்தறிவை இழப்பது, by the influence of Maya the body loses the reasoning power and acquires egotism and becomes arrogant haughty and proud.
3. சுத்ததேகம், கருவி கரணாதிகள் இறந்து அறிவு தானே விளங்கிப் பார்க்கும் பொருள் அனைத்தும் அருள் வடிவாய் நின்றல், losing all the senses the body perceives everything as Godly.
4. பிரணவதேகம், பார்வைக்கு தேகம் தோற்றும், கைக்குப் புலப்படாது, நிழல் சாயை கிடையாது, the body is visible but does not cast shadow and cannot be caught or felt with the hands.
5. ஞானதேகம், கண்ணுக்குத் தோற்றாது, அறிவிற்குப் புலப்படும். ஆகவே இது மேலானதாகும். இது காயகற்பமே முக்கிய காரணமாகும். the subtle body, it cannot be seen or felt by the senses.

தேகம் கட்டுவிடல், உடல் தளர்ந்து போதல்.

தேகம் கொழுத்தல், உடல் கொழுப்பு நிறைந்திருத்தல், fatty body.

தேகம் சில்லிடல், (இறந்த பிறகு) உடல் குளிர்ந்து விடல், (after death) body becomes chill and cold — Cadaveric; 2. உடல் குடு குறைந்து குளிமையாக இருத்தல், subnormal temperature.

தேகம் தழைத்தல், உடல் நன்றாக வளர்ந்திருத்தல்.

தேகம் பழுத்தல், யோகம் செய்து உடம்பு பொன்னிறமடைதல், body acquiring the colour of gold through Yoga; 2. கிழமாதல் ripening of body, getting old; 3. உடம்பு பூரண நிலைக்கு வருதல், body attaining perfection in growth, body becoming fully developed.

தேகம் பூரித்தல், உடல் தெம்பாகயிருத்தல், feeling enthusiastic.

தேகம் வற்றல், உடல் இளைத்து போதல், body becoming leaner.

தேகம் வாடல், உடல் சோர்ந்திருத்தல், body becomes depressed.

தேகம் விழல், உடம்பிளைத்தல், body being reduced or emaciated; 2. உடம்பு இறுதி பெறல், body coming to an end; 3. இருத்தல், body dying suddenly.

தேகம் வெளுத்தல், உடல் இரத்தமின்றி வெளிரல், body becoming pale.

தேகயாத்திரை, மரணம், death; 2. உணவு, food; 3. உடம்பு ஓரிடத்திலிருந்து மற்றோரிடத்திற்குப் போதல், (lit) body travelling or passing from one place to another i.e. from living place to the grave.

தேகராசம், கரிசாலை, eclipse plant — Eclipta prostrata.

தேகராசிகம், see தேகராசம்.

தேகரோகத்தத்துவம், உடம்பில் உண்டாகும் நோயின் இயற்கை, the nature of the disease in the body.

தேகரோகம், உடம்பின் நோய், bodily disease.

தேகலட்சுமி, வெற்றிலை, betel leaf.

தேகலோகம், கோமேதகம், cinnamon stone. onyx.

தேகவசதி, (தேக + அசதி) உடம்பின் ஓய்ச்சல், weariness fatigue; 2. தேக + வசதி உடம்புக்குண்டான ஏது; relief or comfort any kind to the body.

தேகவச்சிரம், சுத்தரசம், purified mercury said to be capable of rendering the body hard and strong.

தேகவடி, மாங்கிஷம், flesh, muscular portion of the body; 2. உடம்பிற்காதி, origin of the body.

தேகவமைப்பு, உடம்பு ஆக்கப்படுகை, building or structure of the body.

தேகவமைப்பு நூல், உடம்பின் கட்டுப்பாட்டை கூறும் நூல், that branch of science dealing with the physiological structure of the body — Physiology.

தேகவருத்தம், உடம்பிற்கு ஏற்பட்ட துன்பம் affection, sorrow or trouble any kind relating to the body.



தேகவருத்தம் நீக்கி, நீலஞ்சோதி, இது திருக்கள்ளிவேரெனச் சொல்வதுண்டு, an unknown plant supposed to cure all ailments or sufferings of the body — probably to the root of spiral spurge — Euphorbia tortilis.

தேகவருவி, உடம்பை அருவருக்கக் கூடியது அதாவது குட்டம், leprosy as making one feel disgust with the body.

தேகவாணி, மஞ்சள், turmeric Indian saffron so called from its imparting yellow colour to the body of women who use it in bathing 2. மகாமேதை, an unknown plant; 3. உடம்பைப் பொன்னிறமாக்கு மருந்து, any drug or medicine capable of giving golden lustre to the body, obviously a rejuvenating drug.

தேகவழலை, (தேக + அழலை) உடம்பின் கொதிப்பு, internal heat of the body; 2. (தேக + வழலை) உடம்பிலுள்ள கோழை, அதாவது தொண்டைக்கோழை, mucous especially of the throat.

தேகவழற்சி,

தேகவறட்சி, உடம்பிற்குக் காணும் வறட்சி, dryness or parched condition of the body.

தேகவனல், உடம்பின் காந்தல், temperature of the body; 2. உடம்பின் வெப்பம், ஜடராக்கினி, heat of the body animal heat; 3. வெட்டைச் சூடு, venereal heat; 4. உடம்பெரிச்சல், burning sensation of the body; 5. கனச்சூடு, conjenital heat.

தேகவன்மை, உடம்பின் வலிவு, bodily heat.

தேகவாகு, உடம்பின் அமைப்பின் தன்மை, the particular frame or physical character of the human body — Constitution.

தேகவாக்குற்றி, உடம்பின் ஏற்பாட்டுக் கொத்த குறிகள், constitutional symptoms.

தேகவாட்டம், உடம்பு வாடுகை, lossing freshness of the body, losing colour strength, health, vigour etc. gradually; 2. தேகவிளைப்பு, running down of constitution.

தேகவாரோக்கியம்

தேகவாரோக்கியம், உடம்பின் செளக்கியம், sound health; 2. நோயற்ற நிலைமை, the state of being free from health.

தேகவியல்பு, உடம்பின் சுபாவம், nature of the body.

தேகவியோகம், உடம்பு பிரிதல், அதாவது ஆன்மா விட்டகலல், இறத்தல், soul separating from the body i.e. dying.

தேகவிலக்கணம், உடம்பின் கூறு, nature of the body; 2. உடற்கூற்று நூல், that branch of science relating to physical structure of the body — Physiology.

தேகவிளைப்பு, உடம்பு மெலிதல், emaciation.

தேகவீக்கம், உடம்பின் தடிப்பு, swelling of the body.

தேகவீனம், பலக்குறைவு, weakness of the body.

தேகவுளைச்சல், உடம்பின் வாதவலி, bodily pain especially rheumatic.

தேகவுறல், உடம்பின் தோலில் ஏற்படும் நமைச்சல், an itching

sensation or teasing irritation of the skin — Pruritus.

தேகவெதுப்பு, உடம்பின் சூடு, heat of the body; 2. சூட்டினால் நுரையாகக் கழியும் ஓர் நோய், frothy diarrhoea due to excess of heat in the body.

தேகவெப்பம், உடம்பின் உஷ்ணம், heat of the body.

தேகவெப்பம்,

தேகவெப்பு, see தேகவெதுப்பு.

தேகவெரிச்சல், உடலில் எரிச்சல் உண்டாதல், burning of the body. It is always caused by excited bile and by excessively increased blood. If burning is due to any wound on the head, chest or other vital parts, it is incurable, மதுமேகத்திலும் காணலாம். It appears in the last stages of dialetis.

தேகவெளுப்பு, இரத்தக் குறைவால் உடம்பிற்குக் காணும் வெண்ணிறம், paleness of the skin and mucous membrane due to anemic condition of the body.



தேகவொடுக்கம், நல்லொழுக்க முடைய பெண்கள் நாணம், மடம் முதலிய குணங்களால் உடம்பை ஒடுக்கி நடக்கும் ஓர் கிரமம், a peculiar gait put on by a woman through shyness, modesty etc., or by being restrained by a sense of propriety.

2. நோய், மனக்கவலை முதலிய வைகளாலும் கிழத்தனத் தாலும் உடம்பு நாளுக்கு நாள் குறைவு படுதல், gradual reduction of the body in bulk through diseases, care, anxiety or from old age.

3. மரண காலத்தில் உடம்பின் செயல்கள் படிப்படியாய் ஒழுக்கமடைதல், the gradual decrease of the functions activities of the several organs of the body. just as the soul is sinking through its different stages at death.

4. உடம்பின் அடக்கம், self restraint as practised by a modest or chaste woman or a devoted yogi.

5. பெண் குறி நெருக்கம், narrowness or closeness as of vagina of a female.

6. யாதொரு காரணமு மில்லாமலே குழந்தைகள் நாளுக்கு நாள் இளைத்து உடம்பு ஒடுங்கல் அல்லது குறுகுதல், progressive wasting and emaciation especially in young children when there is no obvious or ascertainable cause — Marasmus infantilis or M. lactantium.

தேகனி, மஞ்சள், turmeric.

தேகாக்கினி, கடல் நுரை, sea froth, cuttle fish bone.

தேகாண்டகாரி, பெருவழுதலை, large brinjal — Solanum melongena.

தேகாதாரம், உணவு, food; 2. எலும்பு, bone.

தேகாதிபாதம், உடம்பின் சிரசு முதல் பாதம் வரை, from head to foot.

தேகாத்துமவுணர்வு, materialism.

தேகாந்தம், உடம்பின் முடிவு, அதாவது மரணம், ultimate end or final condition of the body i.e. death.

தேகாப்பியாசம், உடம்பின் பயிற்சி, bodily or physical exercise; 2. அடயோகத்திற்கு உடம்பின் உழைப்பு, bodily exercise indispensable or Hutha yoga.

தேகாரம், குப்பைமேனி, rubbish plant — Acalypha indica.

தேகாரோக்கியம், உடம்பின் சுகநிலைமை, healthy condition of the body.

தேகி, உடம்பை உடையவன், any person embodied; 2. புல்லூரி, parasitic plant; 3. சீவாத்துமா, individual soul or life.

தேகிகச்சுழற்சி, உடம்பு முழுவதும் பரவிய இரத்த ஓட்டம், systemic circulation.

தேகிகம், see தேகி.

தேகிகை, உடம்பிலுள்ள ஓர் புழு, a worm in the body.

தேக்கரண்டி, தேயிலைக் கரண்டி, teaspoon.

தேக்கல், செம்பாறை, gravel rock, gravel stone.

தேக்கிடுதல், தெவிட்டல், being satiated; 2. நிறைதல், being full — eating belly full.

தேக்கிவருவி, குட்டம், leprosy.

தேக்கிவி, மொகசிமரம், mootchy tree — Erythrina indica.

தேக்கு, தேக்குமரம், இது பிரமாண்டமரம், இது சாதாரணமரம் மலையாளம், கன்னடம், திருவனந்தபுரம் முதலிய காடுகளிலும் இரங்குனிலும் மிகுதியாய் உள்ளதாகும். இது தானாகவே வளரக் கூடியது. நேராக வளரும். மலைச்சாரல்களில் விளையும் தேக்கு தான் மிகச்சிறந்த தெனக் கொள்ளப்படும். பூ வெள்ளை பக்குவ மடைவதற்கு 80 வருஷம் சென்றாலும் உபயோகப்படுத்தும் பக்குவ நிலைக்கு வர 25 வருஷம் போதும். இதிலின்று வரும் பிசின் குங்கிலியத்தைப் போன்றது. இதன் விதைகள் எள்ளைப் போலிருக்கும். எண்ணெய்ப் பசை அதிகம். ஆனால் கொட்டையினின்று விதை எடுப்பது மிகவும் கஷ்டம். இதற்கு



பிரத்தியேகமான வாசனை யிராது. இம்மரம் மணற் சத்துள்ள மணற்கல், கருங்கல் தரைகளில் தான் மிகுதியாக வளரும். ஆகவே இம்மணற் சத்தினால் தான் இது மிகவும் அழுத்தமும் நாட்பட உழைக்கும் குணமுடையதாகும். இம்மரத்தின் மருந்துக் குணம் பலவிதமாகச் சொல்லப்படும். இம்மரத்தின் தூளைப் பசையாகக் காய்ச்சி, பித்தத் தலைவலி வீக்கத்தைக் கரைப்பதற்கு பித்தாதிக் கத்தினா லேற்பட்ட வயிற்றின் எரிச்சலுக்கும், வயிற்றுப் பூச்சிகளைக் கொல்லுவதற்கும் உபயோகிக்கப்படும். இம்மரத் தின் தூளை எரித்துக் கரியாக்கி, அத்துடன் கசகசாவின் பாலோடு குழப்பி, கண்ணிரப் பையின் வீக்கத்திற்குத் தடவலாம். மேலும் கண் பார்வையைத் துலக்கம் படுத்த இதை உபயோகிக்கலாம்.

பட்டை மிகத் துவர்ப்பானது. இதன் கொட்டையினின்று எடுக்கும் எண்ணெய் நறுமணமாகவே இருக்கும். இதை மயிர் வளர்ப்பதற்கும், உடம்பின்

நமைச்சலுக்கும் தடவலாம். பூக்கள் நீரை வடிக்கும், விதைகளுக்கும் அதே குணமுண்டு. இம்மரத்தின் துண்டினின்று தயாரித்த கரி எண்ணெய் (தார்) ஆடுமாடு களுக்கு வரும் புண்களுக்கு, புழுவு ஏற்படாதபடிக்கு இதைப் பூசலாம். சேரான் கொட்டை, முந்திரிக் கொட்டை இவைகளின் பாலி லுண்டான ரணங்களுக்குப் பூச குணப்படும். இம்மரத்தின் காயைத் தூளாக இடித்து பெண்களின் நிதம்பத்திற் கட்டுக் கட்ட மூத்திரத்தை வெளிப்படுத்தும், மரக்கட் டையை நீர் விட்டு இடித்து மேற்கண்ட இரணங்களுக்குப் பூசலாம். teak wood tree, Indian oak — Tectona grandis alias. T.theca. It is a very large tree principally found in the forests of Malabar, Kanara, Travancore and Rangoon. The teak which grows on the sides and tops of mountains is far superior to that grown in the soil of low ground. It grows straight, ash coloured trunk, and scally bark. Although it takes 80 years to arrive at maturity, it is considered

serviceable as timber even after 25 years, it yields a kind of resin resembling that of black dammer — Cannarium strictum, seeds are of the size and shape of sesamum seeds and they are very oily, but the difficulty of extracting them from the nuts makes the oil expensive. It is a bland, flatty oil free from any peculiar odour, sand stone and granite soils are the favourite places for the teak. The teak takes up from the soil a quantity of silica and to this large secretion of silica is attributed the strength and durability of the timber. The medicinal virtues of this tree are numerous. Plaster of the powdered wood is used in bilious head aches and for the dispersion of inflammatory swellings it is also beneficial in dyspepsia with burning pain in the stomach arising from an overflow of bile and also as a vermifuge charred wood in poppy juice and reduced to a smooth paste is applied to swellings of the eyelids, and to strengthen the sight. The bark is astringent, and the oil of

the nuts which is thick and having an agreeable odour is used for making hair grow and removing the itchiness of the skin, flowers are diuretic, seeds have similar property, the tar extracted from the wood is used as an application to the sores of cattle to prevent breeding of maggots. The wood rubbed down on a stone with a little water to the consistence of a thin paste proves a useful local application in inflammations arising from the action of the dhoby's nut — Semicarpus anacordum and cashew nut — Anacardium occidentale. A marked diuresis follows the application of an epithem of the brusied fruit to the pubes. There are several kinds of teak and they are:—

தேக்கு வகை:—

1. பெருந்தேக்கு, large variety of teak tree — Tectona grandis.
2. வெண்தேக்கு, white teak — Lager storemia lanceolata.



3. குமிழ்த்தேக்கு, cashmere tree — *Gmelina arborea*.
4. கற்றேக்கு, Patana oak — *Careya arborea* 2. Fish bone tree — *Dillenia bractata*.
5. சிறு தேக்கு, *Cleodendron serratum*.
6. பூந்தேக்கு, flower teak — *Kleinhovea thospita*.
7. சொறி தேக்கு.
8. மெழுக்குத் தேக்கு
9. சோலை வெண்தேக்கு, looking glass plant of Southern ghats — *Heriteire papilio*.
10. கொழுக்கட்டை தேக்கு, இதுவே கொள்ளிக்கட்டை தேக்கு, firebrand teak — *Premna tomentosa*.
11. நாய்தேக்கு, dog teak — *Dillenia pentagyna*.
12. பலந்தேக்கு, Godaveri sebestan — *Cordia Macleodis*.
13. பூனைத் தேக்கு, rosy flowered Batavian teak — *Kleinhovia hospita*.

14. உமித்தேக்கு, Same as No.3
15. உவாத்தேக்கு, sand paper tree — *Dillenia indica*.
16. வத்தேக்கு, strong teak — *Caesalpinia sappan*.
17. மஞ்சள் தேக்கு, saffron teak — *Adina cordifolia* see மஞ்சள் கடம்பு.

தேக்கு, கமுகு, areca nut — *Areca catechu*; 2. சண்பகம், champauk tree — *Michelia champaca*; 3. தித்திப்பு, sweetness.

தேக்குதல், தெவிட்டல், being satiated by eating glutted.

தேக்கெறிதல், see தேக்குதல், 2. ஏப்பமிடல், bleching.

தேக்கோமகம், பொற்றலைக் கையாந்தகரை see தேகத்தி.

தேங்காயெண்ணெய், தேங்காயின் எண்ணெய், சாதாரணமாக இவ்வெண்ணெய் கொப்பரையினின்று ஆட்டியெடுக்கப்படும்; இது மஞ்சள் நிறமாயும், வாசனையாயும் நெய்யைப் போலுமிருக்கும், நாட்படவிருந்தால் கெட்டுப் போகும்.

இதை மருந்து தைலங்களிற் கலந்து இரணங்களுக்குப் போடவுதவும், தலை மயிரை வளர்க்கும், ஆகவே தலைமயிர் குறைவாயிருந்தாலும், சுரத்திற்குப் பிறகு தலைமயிர் கொட்டுண்டு போனாலும், வழுக்கையானாலும், இதைப் பூசுவதுண்டு, உடம்பு துரப்பல மடைந்த காலத்தில் இதை உபயோகப்படுத்துவதால் சதை பிடிப்புண்டாகும். சில சமயங்களில் வயிற்றுக்கு ஒத்துக்காமல் கழிச்சலையுண்டாக்கும், புதிதாக ஆட்டிய எண்ணெய் மீன் எண்ணெய்க்குப் பதிலாக உபயோகிக்கலாம்; தேங்காய்ப் பாலைக் காய்ச்சி அதினின்று எடுத்த எண்ணெய், தலை வழுக்கைக்கும் தீக்கட்ட புண்ணிற்கும் பூச மிக்க குணத்தைக் காட்டும். இவ்வெண்ணெயை சில விடங்களில் குழந்தைகள் இளைத்துப் போகும் நோய்களுக்காக உபயோகப்படுத்துவார்கள். Coconut oil. It is obtained by expression from the nucleus or the dried kernel of the fruit. When freshly

prepared, it is of a pale yellow colour, with a peculiar odour, very much resembling ghee; but after a few days it acquires a peculiar rancid odour and taste, it is mixed with medicated oils and also used a vehicle for linements and other external applications. It is considered to have special properties in strengthening the hair and contributing much towards its growth, hence it is much in use as a local application in alopecia and in loss of hair after fever and debilitating diseases. It exercises a marked influence in increasing the weight of the body it is apt to induce disturbance of the digestive organs and cause diarrhoea. The fresh oil prepared from fresh pulp is a good substitute for codliveroil and is used in some places for wasting diseases of children.

NOTE: The freshly prepared oil is nearly as fluid as water, but consolidates in cold weather. Many attempts have been made to divest



the oil of its rancid smell but only with partial success. The oil becomes turbid and solid at low temperature the best oil is exported from Cochin and the neighbouring ports. The oil is used for culinary purposes in Malabar and Travancore. It is largely exported for manufacturing soaps and candles. In Southern India the oil is made into soap (சவுக்காரகட்டி) by boiling the proper proportion of dhoby's earth, salt saltpetre, quick lime and water.

The oil is also prepared by boiling the milky juice of the kernel. It is of good smell and taste.

தேங்காயெண்ணெய்ச்சவ்வ,  
சவுக்காரக்கட்டி, soap.

தேங்காயோடு, கொட்டாங்கச்சி,  
cocoanut, shell

தேங்காய், தென்னை மரத்தின்  
காய், இது சாதாரணமாகக்  
குழந்தையின் தலை பருமனி  
ருக்கும். மேற்பக்கம் ஓடால்  
மூடப்பட்டும், உள் பக்கம்

வெண்ணிறமான சதையும்  
அதனுள் தண்ணீரும் இருக்கும்.  
முற்றின தேங்காயில் தண்ணீர்  
குறைந்தும், இளந்தேங்காயில்  
சதைப்பற்று குறைந்தும்,  
தண்ணீர் அதிகமாயும்  
இருக்கும். தேங்காய் உணவு  
பதார்த்தங்களில் மிகுதியாகச்  
சேர்ப்பதுண்டு. இத்  
தேங்காயைக் காய வைத்தது  
தான் கொப்பரை. இது  
பலகாரம் செய்யவுதவும்.  
தின்பதற்கும் ருசியாயிருக்கும்.  
இதிலின்று தான் எண்ணெய்  
எடுக்கப்படும். இதை மென்று  
வாயிலடக்க வாய்ப்புண்ணை  
ஆற்றும். fruit of cocoanut tree  
cocos nucifera. The fibrous  
pericarp covers the nut which  
is removed and the nut is sold  
in the market. The nut is  
generally about the size of the  
head of a new born infant. In  
side the hard shell is the white  
kernel and a milky sweet water.  
The kernel is attached to inside  
of the shell. As the nut advances  
to its full maturity the fluid  
gets less and less in its young  
state it is full of the fluid. When  
the fruit is fully ripened and dry

the kernel gets free from the  
shell and is called copparay. The  
kernel gratings or scrapings are  
mixed with curries and eaten.  
The copparay gratings are used  
along with areca nut powder and  
for preparing some sweets. It is  
also used as a masticating for  
ulcers in the mouth. It is only  
from the dried kernel oil is  
extracted by pressing in the mill.

தேங்காய் வகை:—

1. குருவித் தேங்காய், இதுவே  
நெல்லி.
2. குறுந்தேங்காய், இதுவே  
சமுத்திரப் பழம்.
3. கொட்டைத் தேங்காய்,  
matured cocoanut.
4. கொப்பரைத் தேங்காய், dried  
cocoanut.
5. சிறுதேங்காய், fully ripened  
though small.
6. இளநீர்த் தேங்காய், tender  
cocoanut.
7. தேளித்தேங்காய், a kind of  
red cocoanut.

தேங்காய்க் கண்திறத்தல்,  
தேங்காய்க்குள் மருந்தைப்  
புகட்டு வதற்காக அதன்  
கண்ணைத் துளைத்தல், making  
a hole through one of three  
eyelets on the top of the shell  
in order to insert medicine or  
other drugs into it after clearing  
the water contained in it.

தேங்காய்க்கயில், தேங்காய்ப்பாதி,  
half of a cocoanut.

தேங்காய்க்கீரை, ஓர் வகைக் கீரை,  
a kind of greens.

தேங்காய்க்கீற்று, தேங்காய்ப்  
பத்தை, cocoanut kernel sliced  
into several pieces.

தேங்காய்க்குடுக்கை, தேங்காய்  
யோட்டினாற் செய்த குப்பி, a  
round empty shell of cocoanut  
made to serve as a bottle to  
preserve anything.

தேங்காய்க்குரும்பை, பலன்படாத  
தேங்காய், immature cocoanut  
- perhaps not fertilised.

தேங்காய்க்கொப்பரை, உலர்ந்த  
தேங்காய், dried kernel of  
cocoanut.



தேங்காய்ச்சதை, தேங்காயினுட்  
சதைப்பற்று, kernel of  
cocoanut.

தேங்காய்த் தண்ணீர், இளநீர், the  
sweet astringent fluid of tender  
cocoanut; 2. முற்றிய  
தேங்காயின் தண்ணீர், sweet  
water of the riped cocoanut;  
3. செவ்விள நீர், இது  
நீரெரிச்சல், நீர்க்குப்பு,  
மேகச்சூடு முதலிய  
நோய்களைப் போக்கி  
உடம்பிற்குக் குளிர்ச்சியை  
உண்டாக்கும். water of red  
tender cocoanut. It is whole some  
to the body as it is said to  
be useful in dysurea, burning urine  
venereal heat etc., and cools the  
system.

தேங்காய்த்தலையன்,  
தேங்காயைப் போன்ற  
தலையுடையோன், one having  
a big head like cocoanut as  
opposed to மாங்காய்த்  
தலையன், one having small  
head like mango.

தேங்காய்த்திருகல், see தேங்காய்த்  
துருவல்.

தேங்காய்த்துருவல், தேங்காய்ப்பூ,  
scrapings or gratings of riped  
kernel of cocoanut used in  
curries and cakes.

தேங்காய் நெய், see  
தேங்காயெண்ணெய், cocoanut  
oil; 2. உறைந்த தேங்கா  
யெண்ணெய், solidified  
cocoanut oil.

தேங்காய் நெற்று, முதிர்ந்த  
தேங்காய், matured and dried  
cocoanut useful for rising  
seedlings.

தேங்காய்ப்பருப்பு, தேங்காயின்  
உச்சதைப் பற்று அல்லது  
பாகம், cocoanut kernel.

தேங்காய்ப்பால், முற்றிய  
தேங்காயினின்று பிழிந்தெடுத்த  
பால், இது கறிக்கும். பல  
காரத்திற்குவுதவும். இதினின்று  
கஞ்சியும் தயாரிக்கலாம்.  
சர்க்கரையிட்டு அரிசியுடன்  
வேக வைத்துப் பாயாச  
மாகவும் கொள்ளலாம்.  
இதைக் கூந்தலிலும்  
உடம்பிலும் ஊற்றித் தேய்க்க  
மயிர் மிருதுவாகி, உடம்பும்  
பளபளப்பாய் இருக்கும்.

இப்பாலை நரம்புகேட்டினா  
லேற்பட்ட பலவினம்,  
ஆரம்பச்சயம், செளக்கியக்  
குறைவு இவைகளுக்குக்  
கொடுக்கக் குணப்படும்.  
அன்றியும் வயிற்றுப் புண்,  
மேக உஷ்ணம், கரப்பான்  
இவைகளைப் போக்கும்.  
மேலுக்குத்தடவ சொறி,  
சிரங்கு, படர்தாமரை,  
நமைச்சல் இவைகள் நீங்கும்.  
இதை சோற்றிலும், காப்பி,  
தேயிலை இவைகளிலும்  
சேர்த்துச் சாப்பிடுவதுண்டு.  
இது சமயத்துக்குத் தக்கபடி  
அதிகமாகவும், இலகுவாகவும்  
பேதியை யுண்டாக்கும். இது  
உடம்பின் தழும்பைப் போக்க  
மிகச் சிறந்தது. மேலும்  
இப்பால் உடம்பிற்கு  
குளிர்ச்சியை உண்டாக்கும்.  
நீரை வடிக்கும். ஊட்டத்தைக்  
கொடுக்கும். இது அதிக  
வளவில் பித்தத்தை அதிகப்  
படுத்தி மயக்கத்தையுண்டாக்கு  
மென வைத்தியரால்  
கருதப்படும். cocoanut milk is  
extracted by pressure from the  
gratings or scapings of fresh  
kernel of a well matured  
cocoanut. It is used in preparing

certain curries or Sauce and  
confection. It is sweetend with  
sugar used as an adjuont to  
rice cakes (ஆப்பம் -  
இடியாப்பம்), conjee (gruel) is  
also prepared with this milk,  
rice boiled with it forms good  
pudding when sugar is added  
to it. After hair has been cleaned  
by soap or other detergent  
material the milk is rubbed well  
into the hair and scalp some  
smear even the body with it  
and then washed off with water,  
this application leaves the hair  
soft and silky and renders the  
body glossy. It is employed with  
great advantage in cases debility,  
incipient phthisis and cachexia.  
Moreover, it is a good remedy  
for inflammation of the stomach,  
venereal heat and children's  
carpamy and an excellent  
application for itch ring worm  
pruritus and other cutaneous  
affections. It is added to food  
coffee and tea in place of milk.  
In large does it proves alevant  
and in some cases actively  
purgative. It is one of the best  
recipes for freckles. It is cooling,



diuretic and also nourishing, Vaidyans consider it as promoting secretion of bile and causing giddiness when taken in excess.

தேங்காய்ப்பாறை, கடல் பாறை மீனின் ஓர் இனம், a kind of sea fish of the caranx genus.

தேங்காய்ப் பிண்ணாக்கு, தேங்காயினின்று எண்ணெய் எடுத்த பிறகு எஞ்சிய சக்கை, இது வீட்டுப் பறவைகளாகிய கோழி, புறா, இவைகளுக்கும், பன்றிக்கும் கொழுத்த வுணவாகும். தென்னங் கன்றுக்கு எருவாகவுதவும். the residue or refuse or oil cake left after extracting the oil from the kernel by a mill. It is considered an excellent food for pigs and poultry, the best manure to young cocoanut tree.

தேங்காய்ப்பூ, தேங்காய்முளை, the white solid albumin sprouting inside the cocoanut — Cotyledon; 2. See தேங்காய்த் துருவல்.

தேங்காய்ப்பூக்கீரை, தேங்காய்ப்பூ, நாறி, an unknown plant

probably smelling like cocoanut scrapings.

தேங்காய்ப்பூடு, அரிசிப்பூடு, a plant.

தேங்காய்ப்பூநாறி, பீளைநாறி, a plant.

தேங்காய்மட்டை, கதம்பை, அதாவது தேங்காயின் மேலிருக்கும் நார்பாகம், cocoanut fibre husk. This should not be confounded with தென்னை மட்டை which is the leaf stalk.

தேங்காய்மரம், see தேன்காய்மரம்.

தேங்காய்முளை, தேங்காய்க்குள்ளே வாதுமைப் பருப்பை போல் முளைத்திருக்கும் வஸ்து, இது தேங்காய் முற்ற உட்பக்கம் முழுமையும் கவர்ந்து கொள்ளும். the almond like substance, albumen which is the germinating organ filling the hollow of the kernel when the nut advances to its full maturity the round ball or germ in a ripe cocoanut — Cotyledon.

தேங்காய்மூடி, அரைத்தேங்காய், half of a cocoanut.

தேங்காய்வகிர், see தேங்காய்க் கீற்று.

தேங்காய்வழுக்கை, இளந் தேங்காய், the tender pulp or kernel of young cocoanut which can be easily removed by a spoon.

தேங்காலிகம், சருக்கரை கொழுமிச்சை, sweet orange — Citrus aurantium nobilis.

தேங்கிட்டி, தேள்கொடுக்கி, see தேகடை.

தேங்குதண்ணீர், தேங்காய்த் தண்ணீர், sweet cocoanut water; 2. தேங்கி நிற்கும் தண்ணீர், stagnant water.

தேங்கைச் சுட்டுப் புகைத்துவிடல், தேங்காயைச் சுட்டு புகை காட்டுதல், exposing to the fumes of burnt cocoanut.

தேசகாலம், காலத்தின் நீடிப்பு, duration or length of time.

தேசகாலவொற்றுமை, சீதோஷ்ண நிலைக்கு உடம்பு ஒற்றுமை படல், agreeableness or suitability to climatic condition said of body.

தேசகி, மூங்கில், bamboo — Bambusa armdinacea.

தேசசு, ஒளி, splendour brilliance; 2. கண் விளக்கம், clearness of the eyes; 3. உடம்பின் வனப்பு, the heating and strengthening faculty of the human frame seated in the bile; 4. விந்து, semen virile; 5. பிராண வலிவு, vital power.

தேசஸ்ரஜஸ், ஆன்மா அல்லது மாந்திரீக வலிவு, spiritual or magical power.

தேஜசம், பளபளப்பான உலோகம், any shining metal or substance; 2. பாசகநீர், the gastric juice as coloured by digested food; 3. ஆனைத் திப்பிலி, see தேசவம்.

தேஜசு, உடம்பினொளி, lustre of the body; 2. தேகவுறுப்பின் ஒளிவு, the fiery or glaring principles of the organism of the human body.

தேசபத்திரம், இலவங்கப்பட்டை, cassia cinumon — Laurus cassia.

தேசபேதசலபானம், பலவூர் தண்ணீர் குடித்தல், drinking of



water of several places or countries.

தேசலம், தேமா, sweet mango — *Mungifera indica*.

தேசவதி, வாலுளுவை, spindle tree — *Celastrus paniculata*.

தேசவம், ஆனைத்திப்பிலி, elephant long pepper — *Scindapsis officinalis*.

தேசவாகு, ஊரின் இலக்கணம், அதாவது மேட்டூர் அல்லது மேட்டுப்பூமி, பள்ளபூமி, சம பூமி, இதை அனுசரித்துத் தான் மனிதர்களுக்கு நோயும் ஏற்படும். geographical position, situation, nature of a particular country. They are of three fold divisions as shown below:

1. மேட்டு பூமியாகிய குறிஞ்சி நிலம், இதில் வசிப்பவர் வாதநோயால் பீடிக்கப் படுவர். High level countries (mountains) the disease to which the people living in this place are prone or subjected are chiefly nervous diseases (vatha).

2. தாழ்ந்த பூமி, இம்மனிதருக்கு நீர் வடிதல், பீனிசம், மூலம், வயிற்றுக் கோளாறு, வாதக்கால், சளி, கோழை முதலிய நோயுண்டாம். Low level countries — The inhabitants here prone to catarrhal and hemorrhoidal disorders to obstructions of the abdomen and to swollen legs. The phlegm disorders generally prevail here. The plants growing here yield plentiful juices but mostly sweet.

3. சம பூமி, இதில் இருப்பவர் களுக்கு மேற்கண்ட நோய்களில் சமயப்படி ஏதாவது ஒன்றால் பீடிக்கப் படுவார்கள். இவ்வூர்களின் மூலிகைகள் தான் மருந்திற்கு முக்கியமானவை. Flat countries — People of this place are attacked of diseases mentioned in either of the above two divisions according to circumstances. The best medicines may be procured here provided attention is paid to the weather and season of the year.

தேசவாளம், சுக்கு, dried ginger.

தேசறம், see தேசகி.

தேசனம், மருள், hyacinth aloe — *Sansveira rox burghiana*.

தேசனி, மஞ்சள், turmeric — *Curcuma longa*.

தேசாச்சாரம், மயிர், hair; 2. ஊரின் ஒழுக்க பழக்க வழக்கங்கள், இது மதத்தைத் தழுவியும் வரும். Propriety practice custom usage etc. of a particular country. It may also depend upon the rules and distinct observances of their religion etc.

தேசாத்தம், விடத்தேர், ashy babool, sore eye plant — *Dichrostactys cinerea*.

தேசாந்திரி, உடைந்த ஓடு, a broken pot used as begging bowl.

தேசாம்புரம், திப்பிலிமூலம், root of long pepper — *Piper trichotomum*.

தேசாவரம், மலைகளில் வைத்துப் பயிராக்கும் கண்ட திப்பிலி, see தேசாம்புரம்.

தேசாவளம், see தேசவாளம்.

தேசானுபாதினி, அவன் வசிக்கும் தேசத்தின் மக்கள் கலாச் சாரத்தைப் பின்பற்றுபவன் one who follows the habitate of the people of the country in which he resides.

தேசி, எலுமிச்சை, lime — *Citrus medica* — *acida*; 2. பெருங்குதிரை, a large horse; 3. நாதம், woman's ovarian secretion; 4. நெருப்பு, fire; 5. பிண்டம், foetus; 6. கழுதை, ass.

தேசிகபாலம், கழுதை அல்லது குதிரை மண்டை ஓடு, skull of an ass or a horse.

தேசிகம், பொன், gold; 2. அழகு, beauty; 3. நாதம், see தேசி ஓர் நாசினோய், a disease of the nose.

தேசிகன், கழுதை, ass.

தேசிக்காய், எலுமிச்சங்காய், lime fruit.

தேசிதேவதாரு, ஓர் வகைத் தேவதாரு, a variety of *Pinus deodara*.



தேசிநிலை,

தேசினீர், எலுமிச்சம் பழச்சாறு,  
juice of lime fruit; 2. கழுதை  
அல்லது குதிரை மூத்திரம்,  
urine of an ass or a horse.

தேசிப்பல், குதிரைப்பல், tooth of  
a horse.

தேசிப்பழச்சாறு, எலுமிச்சம்  
பழச்சாறு, juice of lime fruit.

தேசிப்பழம், எலுமிச்சம் பழம்,  
lime fruit (roped).

தேசிப்பால், கழுதைப்பால், milk  
of an ass; 2. see தேசினீர்.

தேசிபுதினா, யூனானி மருந்திலுப  
யோகப்படும் ஓர் வகைப்  
புதினா, Indian pepper mint —  
Mentha sativa.

தேசிமாதவம், கழுதை, ass.

தேசியமுரி, see தேசிமூத்திரம்.

தேசியம், பொன், gold.

தேசியாம்கரியுப்பு,

தேசியுப்பு, கழுதை மூத்திரத்தி  
லுப்பு, salt extracted from the  
urine of an ass.

தேசியெரு, வைத்தியமுப்பு,  
quintessence salt useful for  
preparing medicine; 2. கழுதை  
விட்டை, excreta of an ass.

தேசிவித்தை, எலுமிச்சம்  
பழத்தைக் கொண்டு செய்யும்  
ஓர் மாந்திரிக வித்தை, a  
jugglery in respect of a lime,  
2. கழுதைக் தலை மண்டை  
யோட்டினின்று மைதிரட்டி  
உபயோகப்படுத்தும் ஓர்  
சாலவித்தை, a magic  
performance held with the aid  
of black paint collected from  
the skull of an ass.

(பிரமமுனி சூத்திரம் — 360)

தேசு, மூளை, brain; 2. விந்து,  
semen, 3. உரப்பு, பலம்,  
strength; 4. பொன், gold;  
5. ஒளி, lustre; 6. அழகு,  
beauty.

தேசுதரல், உடம்பு அல்லது  
முகத்தில் அழகுண்டாக்கல்,  
making the face or body look  
beautiful.

தேசோமந்தரம், நெல்லி, Indian  
goose berry — Embilica  
officinalis; 2. முன்னை, Indian

headache tree — Premna  
spinosa.

தேசோமரம், see தேசோமந்தரம்.

தேஜோவதி, ஓர் மூலிகை, a plant.

தேசோவம், முடக்கத்தான், palsy  
curer — Cardiospermum  
halicacabum.

தேட்கடை, see தேட்கொடுக்கி,  
scorpion sting plant.

தேட்கடைப்பூண், see  
தேட்கொடுக்கி.

தேட்குடிச்சி, கதண்டு, beetle;  
2. ஓர் பச்சிலை, a green  
herbaceous drug (unknown).

தேட்கெண்டை, ஓர் வகைக்  
கெண்டை மீன், scorpion gobi  
— Gobicus nuna.

தேட்கொடுக்கி, ஆண்டைச் செடி,  
இதற்கு நக்கிப்பூ, ஊத்திரம்  
என்றும் பெயர். இது சிறு  
தேட்கொடுக்கி, பெருந்  
தேட்கொடுக்கி என இரு  
வகைத்து, இது ஈர நிலங்களில்  
விளையும். இது வருஷத்திற்  
கொருமுறை வளரும், 1 அடி  
உயரம் அடித்தண்டு

முசுமுசுப்பா யிருக்கும்.  
இலைகள் ஓரத்தில் வளைந்  
திருக்கும். காம்புகள்  
இலையை விட நீளம், பூக்கள்  
சிறியவை, நீல நிறம், இது  
குப்பை மேட்டில் முளைத்  
திருக்கும். பூடு சீமை  
ஊமத்தையைப் போல் கெட்ட  
நாற்றம் வீசும், சமூலம்  
சிறுகசப்பும் துவர்ப்பு  
முடையது, மருந்திற்குதவும்,  
இலைச்சாறு பல்லீறு  
கட்டிக்கும் முகப்பரு  
கண்ணோய் இவைகளுக்கும்  
உதவும், மேலும் விரணப்பூண்,  
கட்டி, தேள்கடி, பூச்சிக்கடி  
இவைகளுக்குப் பூசலாம்;  
இலையையும் பூவையும்  
குடிநீராகச் செய்து வாய்  
கொப்பளிக்க தொண்டைப்  
பூண், தொண்டை வலி  
முதலியவைகள் போம். இதை  
கஷாயமாகச் செய்து  
உள்ளுக்குக் கொள்ள சரும  
நோய்கள் விலகும். இலைச்  
சாற்றைக் காதில் பிழிய சீழ்  
வடிதலும், கண்ணிலிட கண்  
சிவப்பும் மாறும். காயைக்  
கஷாயமிட்டுக் கொடுக்க மேல்  
மூச்சு குட்டம் தணியும்,  
நாட்பட்ட பூண் கரப்பான்



நாசமாம். Scorpion plant, scorpion tail, scorpion stin — Heliotropium indicum alias Heliohytium indicum alias Triaridium indicum. It is also known as Indian heliotrope, Indian turnsole, crocodile's foe etc. It is an annual plant found grown in damp soil and is about 1 foot high, stem hairy, leaves curled at the margin, flowers small lilac bluish. It is a common weed usually among rubbish, the plant has a foetid odour like stramonium (Europe datura) taste a little bitter whole plant is medicinally an astringent, juice of the leaves is applied to gum boils and pimples on the face and in ophthalmia but chiefly to wounds, sores, boils, stings of scorpion and insects.

தேட்டுக்கனிகம், see தேசாவரம்.

தேட்டை, தெளிந்த நீர், clear water; 2. தெளிந்த மோர், clear butter milk which is cooling to drink especially in summer.

தேட்படை, கொம்பரக்கு, croton lac tree — Croton aromatus.

தேணாச்சம், குருந்தொட்டி, commonbala Sida rhombifolia.

தேணிறம், மாந்தளிர்க்கல், இதுவே கற்காவி red ochre.

தேண்மண்டலி, see தேள் மண்டலி.

தேதனி, உறைந்த இரத்தம், clotted blood.

தேத்தான், see தேத்தான் கொட்டை, clearing nut; 2. கழற்சிக்காய், bonduc nut Caesalpania bonducella.

தேத்தான் கொட்டை, தேற்றா மரத்தின் கொட்டை, கொட்டைக்குள் ஒரே விதை, இவ்விதையை அரைத்து அல்லது நசுக்கித் தண்ணீரில் கரைக்க, தண்ணீர் தெளிவுபடும். இதைச் சிறிது தண்ணீரில் கரைக்க நீர் வழுவழப்பாயும் கனதியாய் மிருக்கும். இதைக் கொதிக்க வைக்கக் கூழாகும். இவ்விதையைத் தேனில் கலந்து கட்டிகள் பழுக்கவும், பாலிற் கலந்து கண்ணோய்க்குப் பூசுவதுண்டு. இவ்விதைகள் நீரிழிவுக்கும்

வெள்ளைக்கும் கொடுக்கலாம். இம்மாவைக் களியாகக் கிண்டி வயிற்றுக்குக் போட வயிற்று வலியைப் போக்கும். காய்க்குள் இவ்விதையைச் சுற்றிலுமுள்ள சதைப்பற்றும், காய்த்தோலும் வாந்தியை யுண்டாக்கக் கூடியவை, தண்ணீர் தெளிய வைப்ப தற்காக முற்றிய தேற்றாம் விதையைக் கடையில் விற்பார்கள். ஒரு கொட்டை யைத் தண்ணீர்ப் பாணையின் உட்பக்கம் தேய்க்க கலங்கலெல்லாம் தெளிந்து சுத்த சலமாகும். ஆனால் ருசியாயிராது. அரைப் பாகத்தினின்று முழுக் கொட்டை வரை சமயம் போல அரைத்து மோரிற் கலக்கி ஒரு வாரம் கொடுக்க நாட்பட்ட கிராணிக் கழிச்சல் நீங்கும். இதை இழைத்துப் பாறையுப்பைக் கூட்டிக் கலக்கிக் கண்ணிற்குப் பூச கண்ணிரப்பையின் வீக்கத்தை வாங்கும். தேனில் இழைத்துக் கற்பூரம் சேர்த்து கண்ணிற்பூச நீர் வடிதலை நிறுத்தும். இதன் பழத்தின் உட்சதையை குறிஞ்சாவுக்குப் பதிலாக

சீதபேதிக்கும் தொண்டைப் புண் சிகிச்சைக்கும் உபயோகிக் கலாம். தேகச்சூடு, நீர்ச்சுருக்கு இவைகளுக்கும் பேதி மருந்துக்கு உபயோகப்படும். water clearing tree — Strychnos potatorum. The one seed in the fruit is the clearing nut. The seeds are rubbed or pulverised and mixed in muddy water to make it clear. Seeds pulverised and digested in water yield a thick mucilaginous liquid, which when boiled yields a Coagulum or albumen, they are even pulverised and mixed with honey and applied to hasten suppuration and with milk to sore eyes, they serve as a remedy in diabetes and gonorrhoea, they are sometimes applied over the abdomen in the form of a paste to relieve colic, mucous or thin pulp round the seed and the pericarp of the fruit are emetic. Ripe seeds are dried and sold in the bazaars to clear muddy water and render it potable. One seed is enough to rub inside of an earthen vessel into which the water is poured and allowed



to settle, in a short time the impurities subside leaving the water perfectly clear and tasteless.

Medicinally half to one seed, as circumstances would permit, rubbed into a fine paste with some buttermilk and given internally for one week is an effectual remedy in the treatment of long standing and chronic diarrhoea. Rubbed with water and rock salt they are applied to chemosis in the conjunctiva, and rubbed up with honey and a little camphor they are applied to the eyes in lachrymation or copious discharge from the eyes. The pulp is a good substitute for ipicacuanha in the treatment of dysentery and bronchitis. It forms a good purgative and a remedy for cooling the system and for curing the difficulty of passing urine.

NOTE: The tree is very common in mountains districts, it bears many small greenish — yellow, fragrant flowers, berry shining black, when ripe, one seeded. Properly of clearing water depends on the albumen and casin which

seeds contain, seeds are substituted for British ipicacuanha, flower religious. The powder of the seed is given internally with milk in irritation of the urinary organs. The nut and kernal are separately sold in bazaars.

தேத்தி, தேத்தான் கொட்டை, which see.

தேத்தியன், see தேத்தான்.

தேநவர், சுசுருதரோடு ஆயுள் வேதங் கற்றவர், the one who had studied Ayurveda with Sushruta.

தேநு, பசு, cow in common;  
2. காராம்பசு, a sacred cow with black nipples.

தேப்புல், தேயிலைப்புல், அல்லது சுன்னாரிப்புல்.

தேமகுருணம், திரிதோஷம், அதாவது வாதபித்த சிலேட்டுமச் செயல்களைப் பற்றிக் கூறும் நூல், that branch in Medicine which dealt with obsolete doctrine that all diseases arise from some charge of the three humours vatha (wind) bile and phlegm due to their

abnormal conditions in the system — Humoural pathology.

தேமம், ஈரம், dampness.

தேமல், கபபித்தம் அதிகரிக்கும் போது உடம்பில் வளையா காரமாய் தடிப்பின்றி வேறு நிறத்தையும் சில சமயம் நமைச்சலையும் உண்டாக்கும் தோலைப் பற்றிய ஓர் வகைத் தழும்பு. இது சாதாரணமாய் சிறிது மஞ்சள் நிறமாயும் புள்ளி புள்ளியாயும் அல்லது தழும்புகளாயும் தோன்றும். பெண்களுக்கு இது அழகைக் கொடுக்குமெனக் கருதப்படும். இதனால் உடம்பிற்கு அதிக தொந்திரவு ஏற்படாது. இது அடிக்கடி மாறும். அழுக்கரா லேகியம் நன்மை பயக்கும். a kind of mild affection generally of round discoloured spots not elevated above the surface. It is said to be due to aggravated condition of phlegm and bile in the system and is marked at times by itching sensation. It may generally occur either in spots or in patches of slight yellow colour in females in different parts of the body when it is considered as adding beauty

to the skin, a kind of freckle or macula but properly vitiligo occurring in youth and adult life. It is neither harmful no injurious. It may disappear and reappear.

Aswagandhi legium is effective in these cases by c.d.

1. அழுக்குத் தேமல், dark discolouration patches with foliation.
2. அழகுதேமல், yellow freckles.
3. பொங்கு தேமல், yellow spots indicating good circumstances in life.
4. மங்குதேமல், spots indicative of disease evil or death.
5. உத்கோடரோகம், அதாவது எச்சிற்றழும்பு, a kind of ring worm.
6. கிலாசம், a discoloured spot on the skin without any secretion.

NOTE: In Tamil medicine it is not considered as a disease of the skin, although it is sometimes marked by exfoliation of the epidermis, itching sensation and



discolouration. It is of different kinds affecting mostly the face and the trunk of the fair people in youth and adult life. The exact synonyms in English cannot be traced.

தேமல்படர்தல், உடம்பில் தேமலுண்டாதல், spreading of the yellow spots on the body.

தேமல்முகம், தேமல் படர்ந்த முகம், freckle face.

தேமனம், புளிப்பு, sourness.

தேமா, தித்திப்பு மாங்காய், sweet mango as as apposed to sour mango. (புளிமா).

தேமேகவிடயம், வெள்ளுள்ளி, garlic; 2. வெள்ளரி, cucumber.

தேம், கள், toddy; 2. தேன், honey; 3. வாசனை, fragrance; 4. தித்திப்பு, sweetness.

தேம்பல், களைத்தல், fainting; 2. பழம்பூ, faded flower; 3. இளைத்தல், emaciating growing thin; 4. வாடல், fading, withering; 5. அழுதல், weeping.

தேம்பாகம், தேன்தொடைமரம்.

தேம்பாரை, சேரான்கொட்டை, marking nut — *Semi carpus anacardium*.

தேம்பியழல், தேம்புதல், sobbing.

தேம்புரம், வட்டத் தாமரை, Indian lotus croton — *Macaranga indica*.

தேம்புறல், see தேம்பல்.

தேயக்கல், கருடப்பட்டிக்கல், a stone supposed to be in the head of Brahminy kite used as an antidote for snake bite; 2. கருடக்கல், a mineral stone used as a charm.

தேயசு, விந்து, seminal fluid; 2. அழகு, beauty; see தேசு, 3. ஒளி, brilliance; 4. தேஜசு, light; lustre.

தேயம், உடல், body; 2. இடம், place, location.

தேயாமணி, வைரம், diamond so called from its notability for hardness.

தேயிமயம், தழுதாழை, wind killer, *Cleodendron phlomoides*.

தேயிலை, பச்சைத் தேயிலைச் செடி, இது பூர்வத்தில்

சீனதேசத்தில் உற்பத்தியாகி, பிறகு இந்தியாவிற்குக் கொண்டு வரப்பட்டு ஆசாமில் முதலில் பயிராக்கப்பட்டது, அதற்குப் பிறகு தான் தென்னிந்தியாவிலும் மற்ற இடங்களிலும் பயிரிடப் பட்டது. தற்காலம் இவ்விடங்களில் நீலகிரி, சேர்வராய மலை, பழனி, ஆனைமலை, வைநாடு, குடகு, இலங்கை இவ்விடங்களில் சாதாரண மாய்ப் பயிராகும். ஆயினும், சீனம், ஆசாம், இலங்கை இவ்விடங்களில் தான் விசேஷமாகப் பயிராகி ஐரோப்பாவிற்கு ஏற்றுமதியாகிறது. இயற்கையாகவே இதில் பேதங்களில்லா விடிலும் பதப்படுத்துவதில் தான் பேதங்களுண்டாம். இதில் பச்சைத் தேயிலை கருப்புத் தேயிலை என இரண்டு வகை தான் முக்கியமானவை. இது மலைச் சரிவுகளில் தான் நன்றாக வளரும். அதிக வெயில் உதாவது. இது வைத்த 3 வருஷத்திற்குப் பிறகு தான் பலன் கொடுக்கும். 7-8 வருஷம் வரையில் வருஷத்திற்கு 3 முறை பலன்

கொடுத்த பிறகு பட்டுப் போகும்.

இது சாதாரணமாய் 7-8 அடி தான் இருக்கும். அதிகமாக வளர விடுவதில்லை. அதிகப்பட வளர்ந்தால் இலை பறிக்க கஷ்டம். ஆகவே 4-5 அடிக்கு மேல் வளர விடுவதில்லை. இலைகள் மெல்லியதாகவும், காம்புகள் குட்டையாகவும் ஓரங்களில் வாளைப் போல் கூரிய முனைகளும் மிகவும் பச்சை நிறமும் பளபளப்புள்ள தாயுமிருக்கும். பயிரிடுவதில் பெரிய செடியைக் காட்டிலும் சிறிய செடிகள் தான் சிறந்தவை.

இத்தேயிலை வயித்தியத்தில் அதிகமாக உபயோகப் படுவதில்லை. நூல்களிலும் இதைப் பற்றி ஒன்றும் கிடைக்கவில்லை.

ஆகவே தற்கால அனுபவத்தின்படிதான் இதன் குணங்களைப் பற்றிக் கூற வேண்டி இருக்கிறது. இதன் கஷாயம் சுறுசுறுப்பைத் தரும். துவர்ப்பாகையால் வாய் கொப்பளிக்க உபயோகப்



படும். சாதாரண அளவில் கஷாயத்தைப் பானமாக உட்கொள்ளுவதால் மூளைக்கு ஓர் வித உற்சாகத்தையும் மனோ விளக்கத்தையும் தரும். ஆயினும் தூக்கத்தைக் கெடுத்து மூளைக்குக் கடுப்பை உண்டாக்கும். இதை பெரும் பாலும் பானமாகவே உபயோகிப்பதால் சீரண சக்தி கெடுதியை விளைவித்து மயக்கத்தையும் தரும். அதிக அளவில் உபயோகிப்பதால் பைத்தியமும் உண்டாகும். இதில் ஓர் விதமான சுண்ண விஷம் இருப்பதால் இதன் வன்மையை விட உடம்பிற்கு விளையும் தீமை அதிகம் என்பதில் ஐயமில்லை. சிலருக்குத்தான் இது சுறுசுறுப்பையும் மனக் கிளர்ச்சியையும் தரும். பெரும்பாலும் கெடுதியே. ஆகையால் அதிகப்படாமல் மிதமாகவே உபயோகப்படுத்திவரில் உடம்பில் சுறு சுறுப்பையும் மூளைக்கு கிளர்ச்சியையும் உண்டாக்கும். அதிக உறைப்புள்ள பானம். கெடுதி விளைப்பதே தினப்படி காலை,

மாலை இரண்டு தடவைக்கு மேல் குடிக்காமலிருப்பதே குணம், Green tea. Cina tea Char—camellia theifera alias c.viridis. This plant is a native of china and was brought to India and cultivated at first in Assam and then in several parts of S. India as Niligris, Shervaroy hills, Palani and Anamalai hills, Wynad, Coorg, Ceylon and other places. In China and Assam expecially it is grwon countries. Naturally there does not seem to be any difference in the plants but the varieties come in only when theyare classified accordig to the process bywhich they are differently cultivated and prepared for use. The cief varieties are only two the green tea and the black tea. The plant thrives in great abundance only in the loamy soil on the sides of hills and does not require much of sun's heat. It takes three years before it is found fit for use and is continued for 7 to 8 years by pruning thrice every year.

It is generally allowed to grow only 7-8 ft. for it willbe a difficult task for pruning itallowed to grow to a greater hieght. In cultivating small plants are preferable to large or taller plants and so, they are sometimes not allowed to grow even more than 4-5 ft. Theleaves are of a deep shining green colour short stalked with saw edged margin. Tea is seldom used in medicinally and nothing is said about it or its uses in medicinal books. It is only from its modern use that its properties are ascertained, it is a stimulant in strong infusion and as an astringent lotion is found useful in gargling. It is largely consumed in the forms of drinks, in moderate quantities it stimulates the mental faculties clears the mind and facilitates its working its beneful effect lies in preventing sleep and occasioning mental irritability, iteven affects the digestion and produces giddiness and at times the disorder of the mental faculties leading almost to insanity. As

it is said to contain some calcium poison and to have narcotic effects on man. it has to be taken with due caution. The beneful effects from its immoderate abuse are considered to be more then the good results said to be caused by its moderate use. In some its is highly stimulating and expilarating but in others it is injurious and its effects are depression and lowness of spirits. So the prudence in using it lies only in the moderate use of it. Very strong tea is mischievous for the reason that it has a powerful action on the nervous system. The use of its twice a day morning and evening and that in limited quantities is most advisable.

NOTE: An infusion of tea seeds was once used as a remedy for insect blights. The alkaloids of tea called theine is identical with that of coffee or Caffcine and so the effects of the use of both are the same. When contrasted with china teas,



madras teas have grater strength and stronger aroma. The two classes green and black are both the products of the same plant but differently prepared for use. The adulteration of tea leaves lies in the substitution of leaves of other plants and the introduction of exhausted tea leaves, rerolled and dried. The oil from seeds resembles that oil olive.

தேயிலைக்கரண்டி, 60 துளி கொண்ட ஓர் சிறு கரண்டி, a small teaspoon holding 60 drops of liquid.

தேயிலைத் தண்ணீர், தேயிலையைத் தண்ணீரிலிட்டு காய்ச்சி வடித்த நீர்க் கஷாயம், decoction extracted by boiling the tea and filtering it. see தேயிலை.

தேயு, நெருப்பு. உடம்பில் நெருப்பின் 5 செயல்கள், fire, the five actions of fire in human system; 1. பசி, hunger; 2. சோர்வு, faintness; 3. பயம்,

fear; 4. நித்திரை, sleep; 5. கேள்வி, hearing.

தேயக்கூறு, உடம்பின் பஞ்ச பூதங்களில் ஒன்றாகிய நெருப்பின் பகுதி, one of the five divisions of elements in the human body. i.e. fire.

தேயுசாரம், see தேசாவரம்.

தேயுடலி, see தேவாங்கு, sloth, 2. மெலிந்த உடம்பையுடைய குழந்தை, an emaciated child.

தேயுடலி, see தேவாங்கு.

தேயுவுப்பு, பஞ்ச பூதவுப்பில் தேயக் கூறாகிய கம்பியுப்பு. அதாவது ஆறாங்காச்சல் வெடியுப்பு. இதனால் வயது சென்ற பெண்ணும் கருப்ப மடைவாள். see கம்பியுப்பு, this is the salt of fire element. It is sixtimes purified potassium nitrate. It will make even an elderly woman to conceive.

தேயுறை, தேய்க்கு மருந்து, a medicine applied by rubbing -Anatriptic.

தேயு கடைப்பிள்ளை, வளர்த்தி யில்லாத குழந்தை, a child of stunted growth or dwarfish size; 2. மெலிவடைந்த குழந்தை, an emaciated child.

தேயக்கல், see தேக்கல்; 2. தேய்க்குதல், rubbing.

தேய்தல், குறைதல், decreasing; 2. மெலிதல், emaciating.

தேய்தவளை, see தேரை.

தேய்த்தல், உடம்பு துலக்கல், rubbing as of body.

தேய்த்துக்குளித்தல், உடம்பு தேய்த்துக் குளித்தல், bathing with rubbing of body.

தேய்த்துக் கொள்ளல், எண்ணெய் தேய்த்துக் கொள்ளல், rubbing or smearing of oil on the body; 2. பெண்கள் ஒருவரோடொருவர் ஏற்படுத்திக் கொள்ளும் கலவி, an unnatural or immoral practice between women consisting in mutwal friction of their genitals -Tribadism.

தேய்ந்த பல், குறைந்த பல், worn out tooth.

தேய்வாங்கு, see தேவாங்கு.

தேய்வாங்கு பிள்ளை, மிகவும் மெலிந்த குழந்தை, an emaciated or ill favoured child.

தேய்வு, குறைவு, deficiency; 2. குறைபாடு, wearing away; 3. மெலிவு, emaciation; 4. அழிவு, deterioration; 5. பல் தேய்வு, erosion of tooth.

தேரகத்தி, தரகதிமரம், large brahma's banyan rough leaf fig -Ficus cumia alias F.conglomerata.

தேரகம், செவ்வத்தி, red fig- Ficus hetero phylla.

தேரணை, இன்புறத்தான், black honey thorn -Canthium didymum.

தேரல், தேன், honey; 2. தேருதல், recovery from illness.

தேரனார், see தேரையர்.

தேரன், see தேரையர்.



தேராத்நாழை, கூத்தன் குதம்பை  
, a kind of screw pine.

தேரிலைச்சி, சத்திசாரணை, diffuse  
hoyweed -Boerhaavia rependa.

தேருமச்சி, நத்தை, snail, wekkle;  
2. ஊமச்சி, winding shell  
trochus.

தேருர்ந்த சித்தியான், சவர்க்காரம்,  
fuller's earth; 2. சவுக்காரக்  
கட்டி, soap prepared from  
fuller's earth mixed with other  
ingredients.

தேரை, தவளையின் ஓர் பேதம்-  
இது கல் அல்லது பாறைக்குள்  
வசிக்கும். தலை  
எலும்பெழும்பிய வரிகளாயும்,  
கால்கள் பாதி வரை  
ஒட்டியதாயும் கருப்பாய்  
இருக்கும். இது கீச் சத்தமிடும்.  
இது குழந்தைகள் பேரில்  
பட்டால் தோஷம் தாங்கி  
இளைத்துப் போவார்கள் என  
நம்பப்படும். Indian toad- Bufo  
melanotictus alias bengalensis  
head with more or less bony  
ridges, toes half webbed upper

surfaces with spring warts. It  
makes a chirping sound. It is  
said to find its above in stones  
and rocks. It is also believed that  
by its coming in contact with  
children by accident, the latter  
owing to the morbid affection  
caused there by is found  
emaciated gradually.

தேரைக்கணம், குழந்தைகளுக்கு  
வாதநாடி மற்ற நாடிகளோடு  
பின்னிக் கொண்டு அதனால்  
உட்காய்ச்சல் அன்னத்  
துவேஷம் வறட்சி முதலிய  
குணங்கள் காணும், ஓர்வகைக்  
கண்ணோய். a congenital disease  
in children said to be due to  
the interturning of Vatha pulse  
with other pulsations of the  
remaining two humours which  
bring about complications and  
affect the health of children.  
It is marked by internal fever,  
loss of appetite and consequent  
aversion to food thirst etc.

தேரைக்கால் கை, நோய் அல்லது  
தோஷத்தினால் குச்சியைப்  
போல் இளைத்துப் போன

குழந்தைகளின் கால்களும்  
கைகளும் legs and arms (lims)  
of children emaciated through  
disease or morbid affections.

தேரைக்குண்டி, நோய் அல்லது  
தேரை தோஷத்தினால்  
இளைத்த பிட்டம், buttocks  
losing its roundity due to  
emaciation arising from disease  
or toad affections.  
2. சூத்தொட்டி, flat buttocks.

தேரைச்சூரணம், தேரையை ஆடி  
மாதத்தில் பிடித்து வந்து  
தலையை அறுத்து குடல் நீக்கி  
நிழலில் உலர்த்தி மை போல  
இடித்து தயாரிக்கும் பொடி.  
இதில் 6 ஆண்டு மணி எடை  
சர்க்கரையுடன் சமமாகச்  
சேர்த்துக் கொடுக்க  
நீர்க்கோவை, பாண்டு  
இவைகள் போம், a fine  
powder prepared from the Indian  
toad by drying it in the sun  
and pulverising it after removing  
its head and the intestine and  
other viscera 6 grams of this  
powder mixed with an equal  
quantity of sugar and taken

internally is considered to be  
a good remedy in cases of  
accumulation of morbid fluid in  
the system such as dropsy etc.

தேரை தோஷம், உடம்புலர்ந்து  
வற்றி வெளுத்து, கண்  
பொடித்து கை கால் வற்றி  
மேல் மூச்சு வாங்கிநெரி  
குரல்பட்டு தேரையைப் போல  
கருங்கி குழந்தைகளைக்  
கொள்ளும் ஓர் நோய். இது  
குழந்தைகளின் மேல் தேரை  
விழுந்து பீச்சுவதனால்  
ஏற்படுவதாக சொல்லும் ஓர்  
வகைத் தோஷ மெனக்  
கருதப்படும். a fatal disease  
in children said to be due to  
transmission of infection caused  
by the indian toad falling and  
secreting its urine on them. It  
is marked by emaciation pale  
skin. affection of the eye  
withering of limbs, hard  
breathing affections of larynx and  
fading warning like toad by its  
malign and baleful influence.

தேரை நடத்திய வாசகன்,  
காய்ச்சவழலை.



தேரை பாய்தல், தேரை  
தோஷத்தினால் உடம்  
பிளைத்தல், emaciation of the  
body especially in children arising  
from the malign and baleful  
influence of Indian toad.

தேரை முகந்த காய், பயனற்ற  
தேங்காய், blighted or withered  
cocoanut -cocoanut with no  
kernel inside.

தேரையர், அகஸ்தியரிடத்தில்  
தமிழ் வைத்தியங் கற்றுக்  
கொண்ட மாணாக்கருள்  
ஒருவர். இவர் ஒரு தெய்வ  
வைத்தியர். இந்திரன் தீராத்  
தலைவலியால் பீடிக்கப்பட்ட  
பொழுது இவர் அதன்  
காரணத்தை ஒருவாறு கண்டு  
தேர்ந்து, கபால வோட்டைத்  
தறித்து உள்ளே தேரையைக்  
கண்டு ஒரு பாத்திரத்தில்  
தண்ணீரைக் கொண்டு அருகிற்  
காட்ட தேரை அதில் துள்ளி  
விழ மறுபடியும் கபாலத்தை  
மூடி நோயைத் தீர்த்ததினால்  
இவருக்கு தேரையரென  
இக்காரணப் பெயர் அமைந்த  
தென்றும் சொல்வதுண்டு.

இவர் தமிழில் அநேக  
வைத்திய நூல்களை  
எழுதியுள்ளார். ஆயுள்  
வேதத்திலும் தேர்ச்சி  
அடைந்தவர்.

இவரைப் பற்றி வேறு  
விதமான ஒரு கதையுண்டு.  
அகத்தியர் தமக்கு தெரிந்த  
ஞான உபதேசங்களைத் தக்க  
சீஷன் ஒருவனுக்கு உபதேசிக்க  
எண்ணங் கொண்டு அதற்கு  
ஊமைப் பிள்ளையாயிருந்தால்  
நலமெனத் தெளிந்து  
பொதுகையைச் சேர்ந்த  
ஊருக்குள் வருகிற செய்தி  
ஒளவையார் அறிந்து  
முற்பிறப்பில் இராமதேவர்  
அல்லது யாகோப்பு எனப்  
பெயர் வகித்தவரை அழைத்து  
அவரிடம் அகத்தியர் கொண்ட  
கருத்தைச் சொல்லி  
தம்முடைய மந்திரசக்தியினால்  
அவரை ஊமையாக்குவித்து  
அகத்தியரிடம் பொன் பெற்றுக்  
கொண்டு செல்ல அவர்  
அகத்தியரிடம் தொண்டு  
செய்து வந்தார். அப்போது  
மதுரை சங்கப் புலவர்களில்

நக்கீரருக்குப் பல ஆண்டுகளாக  
தலைவலி ஏற்பட அகத்தியர்  
தம் சீடரோடு சென்று  
ஷ்யாருக்கு தலையைக் கீறி  
மூளையைப் பற்றிக் கொண்டு  
இருக்கும் தேரையைச்  
சுமிட்டா கொண்டு எடுக்கப்  
போகையில் இராம தேவர்  
தடுத்து ஒரு தாம்பாளத்தில்  
தண்ணீர் கொண்டு வரச்  
சொல்லி பக்குவமாகத்  
தாம்பாளத்தைக் காண்பிக்க  
தேரை மூளை விட்டு  
தண்ணீரில் குதித்து வெளி  
வந்தது. இவ்வறிவுக்கு  
அகத்தியர் வியந்து இவருக்கு  
தேரை வைத்தியம் செய்ததால்  
தேரையர் எனக் காரணப்  
பெயரிட்டார். பிறகு இவர்  
இறுமாப்படைந்து ஞான  
உபதேசம் பெற்று மலையில்  
தங்கி இருக்கும் போது அநேக  
மலைகளை பொன்  
வெள்ளியாக்க பல சித்தர்களும்  
ரிஷிகளும் அகஸ்தியரிடம்  
முறையிட அவர் கோபங்  
கொண்டு இவரை இரண்டாகக்  
கிழித்தெறிந்தார். தேரையர்  
முன்னதாகவே தெரிந்து தன்

சீடரிடம் தமக்கு நேரிடப்  
போகும் கதியை தெரிவித்து  
அதற்கு பிழைப்பிக்க  
மூலிகைகளையும் சொல்லி  
வைத்திருந்தார். இவர்  
கிழிக்கப்பட்டவுடன் ஷீ  
சீடர்கள் அவரை  
மூலிகைகளால்  
உயிர்ப்பித்தார்கள். அதற்கு பின்  
தேரையர் அநேக அற்புதங்கள்  
செய்திருந்தார். one of the  
several scholars who studied  
Tamil medicine under Agestya.  
He is the celestial physician.  
There is also an allusion about  
his skill in treating diseases.  
when indira of the celestial world  
was attacked of incurable head  
ache, hediagonised the disease  
and opened skull and finding  
a toad lodged inside, he exposed  
near it a vessel containing water,  
when the toad on seeing the  
water, jumped into it. He then  
closed the skull, and thus he  
cured the case. there is another  
version referring to the same  
case.



தேரை விழுந்த பிள்ளை, தேரை  
தோஷத்தால் பீடிக்கப்பட்டு  
இளைத்த குழந்தை, an  
emaciated child which is affected  
by the baleful influence of the  
indian toad.

தேர்க்கள்ளி, ஓர் சீமைக் கள்ளி.  
இதன் பூ தாமரையைப்  
போலிருக்கும். a kind of  
foreign spurge known as  
medagascari spurge -Euphorbia  
bojeri. Its flower very much  
resembles lotus.

தேர்க்கடம்பு, கொழுஞ்சி மரம்,  
common country orange -citrus  
aurantium.

தேர்ப்பூடு, பூநீறு, efflorescent salt  
of fuller's soil.

தேர்வாசம், அரசு, peepu tree -Ficus  
religiosa.

தேலம், தைலம், medicated oil  
-Oleum.

தேலிகோகனம், நரிக்கொள்ளை,  
red Indian laburnum -Cassia  
marginata.

தேலுமணிச்செடி.

தேவகந்தம், நெய்ச்சிட்டிப்பூடு,  
round leaved tadda -Gravia  
orbiculata; 2. குங்கிலியம்,  
Indian daumer -Shorea robusta;  
3. சாம்பிராணி, bezoin- Styra-  
benzoin.

தேவகந்தர் சீதேவியார் செங்கு  
நீர், a kind of red water lily  
-Nyphaea odorata.

தேவகந்துலி, see தேவகந்தர்.

தேவகன்னி, வாழை, plantain tree  
-Musa paradisiaca; 2. மதகிரி  
வேம்பு, Indian mahogany  
-Chukrassia tabularis.

தேவகாஞ்சனம், தேவதாரு, decany  
deodar Indian cedar tree  
-Erythroxylon curreolatum.

தேவகாஷ்டம், see தேவ  
காஞ்சனம்; see தேவதாரி;  
தேவகார மஞ்சள்.

தேவகாணாதி, ஆலமரம், banyan  
tree -Ficus bengalensis.

தேவகெந்தகம்

தேவகெந்தகம், குங்கிலியம், see  
தேவகந்தம்.

தேவகெந்திதம், see தேவகெந்தி.

தேவக்கிரகம் சாந்த பைத்தியத்தை  
உண்டாக்கும் பேய், a class  
of demon causing harmless  
madness.

தேவசகா, see தேவகந்தா.

தேவ சிகிச்சை, தாது  
பொருட்களைக் கொண்டு  
செய்யப்படும் பரிகாரம்,  
treatment with mineral  
preparations.

தேவசித்தன், கமல முனி, name  
of a sage Kamalamuni.

தேவசிருட்டை, மதுபானம், any  
sweet drink; beverage.

தேவசுமம், கிராம்பு, clove -Engenia  
caryophyllata.

தேவசேகரம், தவனம், maid's love-  
Artemesia abortanum (typical).

தேவ தத்தன், தச வாயுவி  
லொன்று. இது ஓட்டம்,

இளைப்பு, வியர்வை  
கொட்டாவி இவைகளுக்குக்  
காரணமாகவும் பிண்ட  
முதிர்ந்த பின் பிரசவமாகவும்  
பிராணன் பிரிந்த பின் உடம்பு  
வீங்கி வெடிக்கவும் செய்யும்,  
one of the ten vital airs in  
the human body. It is responsible  
for different actions or changes  
in the system -ruling fatigue  
perspiration, yawning and also  
for child birth on the completion  
of full term and for bloating  
and bursting of the dead body.

தேவ தந்தம், சிவனார் வேம்பு,  
Shiva's neem -indigofera asphala  
thoides.

தேவதந்தோ பலம், see தேவகந்தர்.

தேவதரு, தேவதாரு;  
2. கற்பகத்தரு, one of the five  
miraculous trees of swarga  
(Heaven) yielding what ever is  
desired; 3. செம்புளிச்சை, red  
hemp bendy -Hibiscus  
gossypifolius; 4. மந்தாரம்,  
mountain ebony- Bauhinia  
acuminata. See தேவதாரி.



தேவதா, தீன்பூ which see.

தேவதாபுட்பம்,

தேவதாடம், ஓர் வகைப்புல், a kind of grass -Andropogon serratus.

தேவாமணி, மணிக்குடல், mesentery small intestines.

தேவதாமிகம், செம்புளிச்சை, see தேவதரு.

தேவதாமுகி, சருக்கரைவள்ளி, sweet potato.

தேவதாரம், செம்மணத்தி. இது ஓர் சிறு மரம். இது மலையாளத்தில் விளையும். பூக்கள் சிறியவை. பச்சை நிறம். வருஷம் முழுவதும் பூக்கும். வனாந்திரங்களில் காணலாம். இதன் கொழுந்து துளிர் மருந்திற்கு உதவும். உடம்பிற்கு குளிர்ச்சியைத் தரும். இதை நசுக்கி நல்லெண்ணெயிற் கலந்து தலைக்கு தேய்த்துக் கொள்ளலாம். பட்டையைக் கஷாயமிறக்கி உடம்பு

பலவினத்திற்கு கொடுக்கலாம். இதன் கட்டையைப் பொடித்துச் சந்தனத்திற்குப் பதிலாக உபயோகிக்கலாம். பஞ்ச காலத்தில் ஏழை சனங்கள் இவ்விலையைத் தின்பார்கள். இதன் கட்டையிலிருந்து மரவெண்ணெய் இறக்கலாம். decanny deodar, Malabar cedar -Erythroxylon monogynum. It is a small tree found in Malabar; flowers small greenish; flowering nearly all the year, grows in dry jungles young leaves and tender shoots are medicinally refrigent; bruised and mixed with gingelly oil are applied as liniment to head; bark occasionally administered in the form of infusion as tonic wood is powdered and used for sandalwood. In famine time leaves are eaten by starving poor. Wood tar of a reddish brown colour is procured from the wood.

தேவதாரம், சம்பு தேவதாரி, jambool deodar polyalthia

longifolia; 2. மத கிரிவேம்பு, common bastard cedar -Cedrella toona; 3. தேவதாரி, which see.

தேவதாரன், தேவதாரம், which see.

தேவதாரி இது ஓர் பெரிய மரம். இம்மரம் இமயமலை சாரலில் விசேஷம். இது உயரமாகவும் பார்ப்பதற்கு அழகாகவும் இருப்பதால் வேறு இடங்களில் இதை அழகாக வைத்து பயிராக்குவார்கள். இதற்குப் பெருங்கிளைகள் உண்டு. கீழ்க்கிளைகள் தொங்கியும், மேற்கிளைகள் விசாலமாகப் பரவியும் இருக்கும். இலைகள் பரவியும் உச்சியில் கொத்தாகவும் காணப் படும். இதிலின்று கற்பூரத் தைலத்தைப் போல் சாரம், வடியும். இது நாற்றப் புண்களுக்கும், சரும நோய்களுக்கும் உபயோகிக்கப் படும். குட்டத்திற்கும் பூசலாம். இதன் சாம்பல் சாயமேற்று வதற்கு காரமாக உபயோகப் படும். இதன் பட்டை மிகத் துவர்ப்பு.

ஆகவே தினசரம், முறைசரம், அசிரண பேதி, சீத பேதி இவைகளுக்கு உபயோகப்படும். இப்பட்டையின் தூள் விரணங் களுக்குத் துவலாம். இதன் கஷாயம் முக்கியமாக சீதபேதி பித்த சுரத்திற்கும், தீராத கழிச் சலுக்கும் கொடுப்ப துண்டு. இலை களுக்கும் கற்பூர தைலச் சத்து உண்டு. இதன் மரத்தூள் வயிற்றின் வாயுவைப் போக்கி சிரண சக்தியை உண்டாக்கும். இம்மரத்திற்குப் பொது வாகவே துவர்ப்பும் வெப்பத்தை தணித்து வாயுவை அகற்றும் குணமும் உண்டு. ஆகவே பீனசம், பழயசரம், நீரேற்றம், உடம்பு உஷ்ணம் இவைகளை குணமாக்கும். மரக்கட்டையின் கருப்பு நிறமான தைலத்தை விரணம், சரும நோய், குட்டம் முதலியவைகளுக்கு பூசலாம். கட்டையின் இழைத்த சந்தனத்தோடு பொட்டிலுப்பு சேர்த்து வீக்கங்களுக்குப் போடலாம். இதன் வகைகளாவன;



1. தட்சண தேவதாரி, decany deodar see தேவதாரம்.
2. இமாலய தேவதாரி, Himalayan cedar see தேவதாரி.
3. சம்பு தேவதாரி, jambool deodar -Polyalthia longifolia. see நெட்டி லிங்கு.
4. நாட்டு தேவதாரி, country deodar -Erythroxylon indicum.
5. சீமைத் தேவதாரி, English deodar -Pinus longifolia.
6. சுருள் அல்லது சரள தேவதாரி, same as No.5 Pinus longifolia.
7. சுனை தேவதாரி.
8. அசோக தேவதாரி, same as No.3 (நெட்டி லிங்கு).

Indian cedar. Himalyan cedar- Cedrus deodara alias pinus deodara. It is the great cedar of the Himalayas; a large tree with large branches, the lower

ones some what hanging down, upper ones spreading leaves also spreading or pendulous at the top. It yields a coarse fluid kind of turpentine called 'kelonkatel' used as a stimulent to foul ulcers and skin diseases it is also applied in leprosy and its ashes as mordant. Being a large and graceful tree it is largely cultivated in india as an ornamental tree.

The tree as a whole is an astringent, febrifuge and carminative. So it proves useful in cases of nasalcarrh, chronic fever, swelling bodily warmth or heat. The oily black substance extracted from the food forms an embroation in cases of wounds and injuries skin diseases and leprosy. The paste obtained by rubbing the wood mixed with sandalwood paste and nitre is applied for swelling.

The bark is powerfully astringent and so forms a good remedy in remittent and inter mittened fevers, diarrhoea and

dysentery. Its powder exerts great influence in the treatment of ulcers and so employed with much benefit. It is considered especially useful in beliousfevers and inveterate diarrhoea and dysentery arising from atony of the muscular fibre. Leaves are also considered as having properties of turpentine. The wood is carminative.

NOTE: Although the bark is not bitter it is a fair substitute for Peruvian bark particularly when mixed with powdered bonduc nut. The oleoresin and a dark coloured oil or tar obtained from the wood resembling crude turpentine; obtained by destructive distillation. They form a very useful application manage in horses and sore foot of cattle.

தேவதாரு, see தேவதாரம்.

தேவதாரு கோளம், முகளத்தின் மேற்பக்கத்தில் வளைந்திருக்கும் வெள்ளை நார்ப்

கயிற்றின் பின் பிறப்பரப்பிலும் சதுர்த்த மேட்டிற்கு மேற்புறமாகவும் வெளவாலெலும்புகளின் மேல் ஒட்டியிருக்கும் சாம்பல் நிறமான மூளைக் கோளம். சித்தர்கள் இதையே மேருமலையுச்சி யெனச் சொல்வார்கள். an outer growth from the inter brain resting upon the midbrain (mesoce phalus) in the interval between the masses of gray matter (thalami) at the base of the brain pincal gland. It is a rudimentary glandula struchire said to produce an internal secretion. It is figuratively termid by the siddhar's as the top of Mount meru.

தேவதாலிகம், பூசினி, pumpkin.

தேவதாவி சாதிக்காய், nutmeg -My'stica fragranis.

தேவதா விருட்சம், கற்பத்துக் காகவும் ஓர் மரம். இது மேரு மலையில் இருப்பதாகவும் இதன் தழையைத் தின்றால் கற்பதேகமாகு மென்றும்



சொல்லப்படும். an unknown tree said to be useful for rejuvenation. It is believed to be on the top of Meru hills (the supposed highland of Tar Tary immediately to the north of the Himalya mountain).

தேவதாளி, ஓர் வகைத்தாளி. இதனால் மூலம், குட்டம் போம். எலி விஷத்தைப் போக்கும். a kind of tanly plant (kitchen herb of convolvulus genus. It is a remedy for piles and leprosy; 2. ஊமத்தை, datura; 3. பூசணி, pumpkin.

தேவதாளி, பேய்ப் பீர்க்கு. இதன் அடித்தண்டு மருந்திற்கு உதவும். கொடியாகப் படரும். ஐங்கோணமுள்ளது. சிறிது முசுமுசுப்பாய் இருக்கும். இலைகள் ஐந்து பிரிவினை உடையன. முசுமுசுப்பு ஓரங்களில் வட்டமான அரும்பு களுடையன. இலையின் காம்புகள் இலை நீளமிருக்கும். வரி பிளந்துள்ளது. காய் கோழி முட்டை வடிவம், சாதிக்காய்

பருமன். இதில் மயிரைப் போல மெதுவான கூரிய முனைகளுண்டு. காய்க்குள் விதைகள் 18 உண்டு. தட்டையாகவும் கருப்பாய் மிருக்கும். சதைப் பற்று வெண்மை, விதைகளைக் கவர்ந்து இருக்கும் நார்பாகம் மிகக் கசப்பு.

இக்காயின் சதைப் பாகத்தை மற்ற சரக்குகளோடு கூட்டி கஷாயமாக இறக்கிப் பித்த சுரத்திற்குக் கொடுக்கலாம். இக்காய் கர்ப்பத்தைக் கரைக்கக் கூடியது. பாம்பு கடிக்கும் கொடுக்கலாம். தமிழ் வைத்தியதில் இதன் உபயோகம் விரிவாய் எழுதப் பட்டுள்ளது. இத்தேவதாளியில் கற்ப மூலி ஒன்றுமுண்டு. ஆயினும் இது அதுதானா என்பது சந்தேகந்தான். இதை அரைத்து உள்ளடியில் பூசி நடக்க தம்பனமாகும். சமுலத்தைக் கொண்டு வந்து அரைத்து உடம்பு முழுவதும் பூச வெட்டு குத்து அறாது. இதன் இலைச்சாற்றைக் குடிக்க

உடம்பு வேறு நிறமாக மாறும். அழகியவனாவான். இதன் சமூலப் பொடி செய்து அத்துடன் கற்கண்டும் சர்க்கரையும் எண்ணெயிற் குழைத்து விழுங்க மூலரோகம் தீரும். முளை யெழாத மூலத்திற்கு 40 நாளைக்குள் இப்பச்சிலையை தின்னவும். பிறகு முளை எழும்பும். நல்ல கருப்பங்கட்டி (வெல்லம்) யில் குழைத்து விழுங்க குஷ்டம் தீரும்.

இதைப் பொடி செய்து காசளவு சாப்பிட கல்லெரிப்புத் தீரும். நெய்யில் குழைத்து விழுங்க காசம் தீரும். இவ்விலையைச் சிறு நீரில் அரைத்து நசியம் பண்ண விஷம் தீரும். இச்சூரணத்தைப் பசுவின் பாலிற் கொள்ள 18 நஞ்சும் தீரும். இதை எண்ணெயிற் குழைத்து உண்ண பல்விஷம் தீரும். நெய்யில் குழப்பி செவியிலிட பல் குத்து செவி நோக்காடு தீரும். கோரோசினையில் அரைத்துத் திலதமிட

வசியமாம். Snake Luffa- Luffa echinata. Stem is herbaceous scandent five sided and slightly hairy leaves generally five lobed, some what hairy margins scallop toothed, petioles as long as the leaves rubbed fruit oval about the size of a nutmeg, armed with numerous long rather soft, diverging bristles, seeds about eighteen compressed and black, kernel white the fibrous substance in which the seeds are enclosed is intensely bitter. Pulp of fruit is a frequent ingredient in the compount decoctino which are prescribed for billious fevers and give in snake bit. Fruit is an abortifacient.

There seems to be a variety which according to Tamil Medicine is used in rejuvenation but it is very doubtful if this is the variety or not for the properties ascribed to it are marvellous. Grinding the plant and applied to the sore of the



foot walking becomes impossible. When smeared on the whole body no injuries of wounds can be inflicted on the body the juice of the leaves taken internally lends colour to the body tones the system and beautifies the skin. The entire plant dried and pulverised and mixed with sugar candy and steeped in gingelly oil and then swallowed forms a good remedy in piles but in cases where the enlarged vein is not ripe, the leaves if eaten for 40 days will have a salutary effect when taken in jaggery it cures leprosy. A pice weight of the powder of this plant proves very useful in cases of stone in the bladder if taken with ghee cures asthma and bronchitis when ground with urine and sniffed poisonous effects are said to disappear, if taken mixed with cow's milk is said to remedy the 18 kinds of poisons, if taken with gingelly oil cures poisonous bites if mixed with ghee and dropped into the

ears cures the tooth ache and ear diseases and if mixed with bazoar and put as a paint on the forehead between the eye brows acts as a fascinating philter.

NOTE: There is a plant called நுரைப் பீர்க்கு (bitter luffa) -Luffa egyptiaca and தேவதாளி, is also known as நுரைப் பீர்க்கு, and பேய்பீர்க்கு and so it very doubtful if any of these two plants could be the identical rejuvenating variety described in the siddhar's science or it is altogether quite a different plant. Research alone can establish the identity.

தேவதாளி தைலம், இலிங்கம் கட்டும், சூதம் பற்பமாகும், the oil or devathali snake luffa-consolidates cinnabar, calcifies mercury.

தேவதாளிசம், பேய்ப்பீர்க்கு அல்லது நுரைப்பீர்க்கு. இது பாம்பு கடிக்குக் கொடுப்ப துண்டு, snake luffa -Luffa

echinata. It is an antidote for snake poisons and is also an emetic purgative.

தேவதாளியம், சிறுங்கு அல்லது தித்திப்புச் சோளம், sweet cholum- Soreghum saccharatum.

தேவதிட்டரா, தேள் கொடுக்கி, see தேட் கொடுக்கி.

தேவதீபம், கண், eye; 2. சோதி, divine light.

தேவதூபம், வெள்ளைக் குங்கிலியம், white frankincense -Boswellia serrata; 2. வெள்ளைக் கிந்துருக்கம், white dammer vateria indica; 3. சாம்பிராணி, Malacca benzoin -Styrax benzoin; 4. குங்கிலியம், resin of Indian dammer -Shorea robusta (resin of).

தேவதை குற்றம், கிராம தேவதைகளின் கோபத்தால் ஏற்படும் கோளாறுகள். அவையாவன; பெருவாரி, ஊர்வாரி, துன்மரணம் முதலியன, diseases due to

malignant influences of demons and monsters such as epidemics endemics and even sporadic and accidental deaths.

தேவநாள மூலம்

தேவநிணல், நாவல், jamboo tree -Eugenia jambolina alias E.Jambos.

தேவ நிறம், சிந்தில், moon creeper -Menispermum cordifolium; 2. பொன்னிறம், gold colour.

தேவபட்சி, ஆள்காட்டிப் பறவை, red wattled lapwing sand piper -Lobivanclens goensis.

தேவபவனம், அரசமரம் Peepul tree — Ficus religiosa.

தேவபுத்திரா, வெந்தயம், fenugreek maitee -Trigonella corniculata.

தேவபூசைப்பூ, செங்கழு நீர்ப்பூ, red Indian water lily -Nymphaea lotus.

தேவபூதம், கருவண்டு, black beetle.



தேவபூதி, தில்லை மரம், tigers  
spurge -*Excoccaria agallocha*.

தேவப்பிறங்கி, நாகமல்லி, snake  
jasmine -*Rhina canthis*  
*communis*.

தேவமரம், மாமரம், mango tree;  
2. அனிச்சை, see தேவப்  
பிறங்கி.

தேவமருத்துவன், தன் வந்திரி,  
பகவான், see தேவ  
வைத்தியன்.

தேவமாசம், கருத்தரித்த எட்டாம்  
மாதம், the eighth month of  
pregnancy.

தேவமாதி, நாகப்பட கற்றாழை,  
a kind of aloe perhaps the one  
resembling snake's hood.

தேவ மாமரம், see தேவமரம்;  
2. குளிர் நாவல், superior  
jamoon tree.

தேவமுத்திரை, காஸ்மீர் படிகம்,  
Cusmere crystal or Cashmere  
stone.

தேவம், மாமரம், mango tree;  
2. அனிச்சை see தேவப்  
பிறங்கி; 3. குழிநாவல், small  
jamoon.

தேவயானம், மூக்கின் வழியாய்  
வலது பக்கத்தில் ஓடும் மூச்சு.  
அதாவது பிங்கலை air passing  
through the right nostril.

தேவராய கற்பூரம்,

தேவகுணவு, அமிர்தம், nectar,  
ambrosial fluid.

தேவருணன், துரிஞ்சில், see  
துரிஞ்சி, bat.

தேவரூர், பொன்னாங்கண்ணி,  
sessile plant -*illecebrum sessile*.

தேவரொட்டாதி, எட்டி மரம்,  
*nuxvomica* tree -*Strychnos*  
*nuxvomica*.

தேவர்கடன், see தெய்வ வேள்வி.

தேவர் கோன், குளிர் நாவல், see  
தேவ மாமரம்.

தேவர்ணன், தேன் நிறத்தை  
யொத்த மூத்திரம் அல்லது

மேகநோய் 18 வகையி  
லொன்று, honey coloured urine,  
one of the 18 varieties of  
venereal diseases.

தேவர் வாசம், அரசு. இதில்  
தேவர்கள் வசிப்பதாகச்  
சொல்வதால் இப்பெயர்.  
peepul tree -*Ficus religiosa* so  
called from the belief that Devas  
reside in this tree.

தேவலதை, அடுக்கு மல்லிகை,  
multi flowered Arabian jasmine-  
*Jasminum sambac* (flore  
manorae).

தேவலி, புன்னை, common poon  
-*Calophyllum inphyllum*.

தேவவரசு, கொடியரசு, wild peepul  
tree -*Ficus aruottiana*.

தேவ வல்லபம், சுரபுன்னை, soora  
poon -*Ochrocarpus longifolius*.

தேவ விருட்சம், கடம்பு, divine  
tree -*Barringtonia racemosa*.

தேவ வைத்தியம், இரசகந்த  
பாஷாண முறையில் செய்யும்

சித்த வைத்திய சிகிச்சை, the  
superior method of treating  
diseases with the aid of  
compounds of mercury sulphur  
and arsenic according to the  
principles laid down in Tamil  
Siddha system. It is opposed  
to அசுர வைத்தியம் the one  
consisting chiefly of operations,  
which is considered as inferior  
method of treatment. It is  
opposed to (manida) மானிட  
சிகிச்சை treatment with  
vegetable and animal drugs  
-medicines prepared only with  
herbs. This treatment is  
considered to far inferior to the  
treatment with medicines  
prepared with the mineral drugs.

தேவ வைத்தியர், தெய்வ  
லோகத்து வைத்தியர்,  
அசுவினி தேவர்  
முதலியவர்கள் physicians of the  
celestial worlds -Asuvini kumars,  
Danvanthri baghavan etc.

தேவ வைத்தியன், திருப்பாற்  
கடல் கடையும் போதுண்டான  
தன் வந்திரி பகவான், the



physican of the celestial world said to have been born when the ocean of milk churned by Raktshas and Devas; 2. இரசகந்த பாஷாணங்களைக் கொண்டு செய்யப்படும் பற்பம், செந்தூரம், சுண்ணம் முதலிய அருமையான மருந்துகளினால் நோய்களை சிகிச்சை செய்யக் கூடிய சித்த வைத்தியன், siddha physican who introduces oxide, red oxides, carbonates prepared firm mercury sulphur and arsenic in the treatment of diseases.

தேவனம், தாமரை, lotus -*Nelumbium speciosum*; 2. அழகு, beauty; 3. பொழுது போக்கு, pastime.

தேவனாதி, வெள்ளெருக்கு, white madar -*Calotropis gigantia* (albiflora); 2. திப்பிலி long pepper -*Piper longus*.

தேவனாதி விருட்சம், தாளிப்பனை, talipot tree -*Corypha umbraculifera*.

தேவனாம்பட்டை,

தேவா, பெரும்புரும்பை, lowstring hemp -*sauseria Roxburghiana*.

தேவாங்கு, தேய்வாங்கம், (தேய்வு+அங்கம்) இளைத்த உடம்பு. இது உடம்பிளைத்த ஓர் பிராணி. குரங்கைப் போலில்லா விடினும் குரங்கினமாகவே கருதப்படும். (தேய்வு+அங்கம்) அல்லது தேய்வாங்கம் எனப் பொருட்படுத்தி முனியே இம்மிருகமாக அவதரித்ததாகச் சொல்வதற்கு தக்கபடி பெயர் கொள்ளினும் பொருந்தும். இது காடுகளில் மரக்கிளைகளில் வசிக்கும். பூமியில் மெதுவாக உலாவும். இது மிகச் சிறியதா யிருந்தாலும் இராத்திரி காலத்தில் மாத்திரம் வெளிப்படுவதாலும் இதை பார்ப்பது மிகவும் அரிதா யிருக்கும். இதன் உடம்பி லுள்ள மயிர் மிருதுவாயும் அடர்த்தியாயும் முசுமுசுப்பாய் மிருக்கும். மூக்கின் துவாய் வளைந்திருக்கும். வால்

பிடிக்கு அகப்படாது. வாயும் நாசியும் சிறிது நீண்டிருப் பதால் முகம் நரியைப் போல இருக்கும். மாந்திரிக நூலின் படி இதை தெய்வப் பிறப்பாக கருதி குழந்தை தோஷங்களை நீக்கக் கூடிய தென நூல்போடுவதுண்டு. இதன் ஒவ்வொரு அங்கமும் வைத்தியத்திலும் மாந்திரிகத் தொழிலிலும் உபயோகப் படும். (1) நாக்கு திலதமிட வழக்கு வெல்லும். (2) செவி மனிதன் பின் தொடர்வான்; (3) முதுகெலும்பு தலையில் தடவி நெருப்புச் சட்டி எடுக்கலாம். உடலில் தடவ வசியம்; (4) முதுகின் தோல் கையில் தடவி மழுவேந் தலாம்; (5) வலது கண் திலகமிட பிறர் தன்னைக் காணார்; (6) விரல் கண் ணிலிட பகலில் நட்சத்திரம் தெரியும்; (7) இடது கண் பொடி செய்து போட தான் இருக்கும் இடம் தேடி வருவான். தலை எலும்பு உரைத்து புணரில் தம்பனம், வலது கண் திலதமிட

கண்ணாடியில் முகம் தெரியாது, இடது கால் தின்ன ஈளை, இருமல் போம். வலது கால் தின்ன குட்டம் போம், பித்து, நாக்கு காணாததைக் காணலாம். வைத்தியர்கள் இதன்கண் கண்ணோய்க்கு நல்லதென கருதி மருந்து தயாரிப்பார்கள். இடு மருந்திற்காக இதை உபயோகிப் பார்கள். மனிதர் இளைத்துப் போனால் அவர்களை தேவாங்கு எனக் கூப்பிடுவார்கள். இதில் அநேக விதங்களுண்டு. அவைகள் நம் நாட்டில் அகப்பட மாட்டா. இலங்கை, மடகாஸ்கர் தீவு, அமெரிக்கா இவ்விடங்களில் பார்க்கலாம். Indian sloth -*Loris gracilis* alias *Stenops gracilis*. It is also known as lemur or slender loris. The correct term is Thivu+Angam which means emaciation body. It is a slender animal. Although it differs from monkey class in many respects still it is taken as one belonging to that family it may also be taken to mean (Daiva+Angam)



or Divine body as it is said to be an embodiment of a sage. It lives on branches of trees in forests and moves very slowly on the ground. It is very difficult to observe it owing to its small size and nocturnal habits. The fur of this animal is soft dense and woolly the nostrils have curved opening and the tail is never prehensile; the form of the face is some what fox like in the prolongation of the muzzle. Mantric science speaks highly of its virtues and holds that it is capable of curing morbid diathesis of children and so magic threat is tied to it and transferred to children on the advice to Tamil physicians. Every part of its body is said to be useful in both magic and medicine. Vaidyans used to prepare medicine and prescribe it as external application to diseases of the eyes. It is also used as love potions. A thin and emaciated person is metaphorically called by this

name. There are many varieties of this animal and they will be found in ceylon madagascar, America and other places but not this country (india).

NOTE: This light coloured variety of the ioris in Ceylon has a spot on its forehead some what resembling naumam (நாமம்) worn by vaishnavites and so it is called Nauma devangu. There is also another variety called slopated lamur which is not found in India -Nycticebus turdigradus. The two toed slothis the thrid variety (Bradypus didctylus) of south American mammel also living in trees and moving with great slowness on the ground.

Lemurs are also natives of Madagascar. They have given their to lemuria the submerged continent, which once lay between madagascar and south India. From the slowness of its movement the lemuris also called

the indian sloth. It is also found in ceylon.

தேவாங்கு பிள்ளை, நோய், பலவீனம், பிறப்பு முதலிய காரணங்களினால் இளைத்து உருமாறிய குழந்தை, an ill shaped and emaciated child due to diseases weakness or other congenital causes.

தேவாங்கோலம், நாறாக்கரந்தை அல்லது சிவகரந்தை, ceylon basil -Sphoeranthus amaranthoides. It is opposed to நாறுகரந்தை அதாவது கொட்டைக் கரந்தை, see toolsy -Sphoeranthus indicus.

தேவாத்துமா, அரச மரம், peepul tree -Ficus religiosa.

தேவாப்பீட்டை, வெற்றிலை, betel leaf -piper betel.

தேவாப்பேட்டை, see தேவாப்பீட்சை

தேவாமிர்தம், தேவருணவாகிய அமுதம், ambrosin, the food

of celes tials -Devas; 2. சுழுமுனையமுதம், the ambrosia like the fluid secuted by pineal gland and pituitary body in the cerelval region.

தேவாலைபதி, சோசியன், an astrolger.

தேவாலை மாதர், துரிஞ்சல், bat.

தேவாதீ தழலி, ஆலமரம், banyan tree -Ficus bengalensis.

தேவாவாசம், தேவர் வாசம், the place where devas roam about.

தேவி, வாலை, சத்தியின் சிறு பெண் உருவம், one of the forms of Parvathi i.e. a young girl; 2. பத்தினிப்பெண், the first of the four classes of woman divided according to lust; 3. சீதேவியார் செங்கழுநீர், a species of red Indian waterlily -Nymphacee adorata; 4. கற்பூர வல்லி, thick leaved lavender -Anisochilus curnosus; 5. தேவதாரு, which see; 6. குண்டலினி, serpeut's power



in the sacral region of the human body; 7. ஓர் வகைப்புல், a kind of cyprus grass; 8. ஓர் வகைக் கடுக்காய்; a kind of gall nut.

தேவி கந்தம், கந்தகம், sulphur.

தேவி கந்தா, கோடாகுரி, coromandal gendarussa; 2. ஓர் வகைப் பிறவிப் பாஷாணம், a kind of native arsenic.

தேவிகம், பூம்பாதிரி, yellow flowered fragrant trumpet flower -Stereospermum chelonoides.

தேவி கல்பம், சிவ பெருமானால் சொல்லக் கேட்டு பார்வதியினால் அருளிய ஓர் ஆயுள் வேத நூல், a discourse on Ayurvedic science as delivered by God Siva to his concert parvathi which she has gifted.

தேவிகை, ஊமத்தை, datura fustuosa.

தேவிக்கு முத்திரை, see தேவி முத்திரை.

தேவிசாரணை, சத்தி சாரணை, spreading hoyweed -Boerhaavia repens.

தேவித்திரவியரத்னாகரம், பார்வதியால் அருளிச் செய்யப்பட்டதாகச் சொல்லும் ஓர் ஆயுள்வேத நூல். இதைத்தான் தமிழில் அற்புத சிந்தாமணி என்று வழங்கப்படுவதாகச் சொல்லப்படுகிறது, an Ayurvedic treatise containing instructions of Parvathy and it is said that this is known in Tamil as Arputha Chinthamany.

தேவிநாதம், காந்தத்தினின்று எடுக்கும் ஈயம், lead extract from magnet alchemically; 2. அரிதாரம், orpiment; 3. கிருஷ்ண அப்பிரகம், black mica.

தேவிநீர்,

தேவி பாகவத புராணம், It is a Puranic Science containing the full account of six chakras, the rousing of kundalini the

தேவிபீசம், வங்கமலை, mountain containing lead ore.

தேவி முத்திரை, காஸ்மீரபடிகம், crystal stone of Cashmere a mineral.

தேவிமூலம் சிறுபீளை, which see.

தேவியச்சம், கௌரியச்சம்.

தேவியார், சீதேவியார் செங்கழுநீர், See தேவி.

தேவியுப்பு, சத்தியுப்பு, which see; 2. மூன்று மாதத்திய தலைச்சன் பிள்ளையினின்று தயாரிக்கும் ஓர் வகையுப்பு, a kind of salt prepared from first foetus of three months old obtained by abortion.

தேவியுரம், கந்தகம், sulphur.

தேவிவிந்து, கந்தகம், sulphur.

தேவுறை, தேவர்கள் மருந்து. இவை 12 அவையாவன; Medicine used by Devas of celestial world. They are

1. பற்பம், metallic oxide;
2. செந்தூரம், red oxide;
3. சுண்ணம், carbonate;
4. பதங்கம், sublimate;
5. களங்கு, mercury pill;
6. சுடர், light; 7. புகை, fume;
8. மின்சாரம், electric therapy;
9. செயநீர், alkaline liquid;
10. திராவகம், acid; 11. கட்டு, consolidate; 12. சத்து, essence.

தேவேந்திரன் தங்கம், தேவேந்திரனின் பீடத்தில் அமையப் பெற்ற 1008 மாற்றுப் பொன், refined gold of 1008 matru or equivalent 2304 caracts of pure gold.

தேவைக்குத் தக்க, வேண்டிய அளவு, as much as is required, 2. போதுமானபடி, as occasion requires prorenata.

தேளி, திரளி மீன், a short flat headed eel- Saccobranchus fossilis, it is so called from its having something like a scorpions nippers; 2. கிழாத்தி, a freshwater shark of cal fish



family of Siluridae -Silurus biserratus; 3. தேட்கெண்டை, Scorpion gobi -Gobius nuna; 4. தேள், scorpion; 5. தேளித் தேங்காய், a kind of red cocoanut.

தேளிலை, காஞ்சொறி, scorpion leaf -Tragia convolvulata.

தேளீ, (தேள்+ஈ) எரிவண்டு, blistering fly. It is so called because it yields a burning sensation like a scorpion sting on application.

தேளக்கொட்டி, see தேட்கொடுக்கி, scorpion sting.

தேள், விருச்சிக ராசி. வாற்புறம் கொடுக்கையுடைய ஓர் விஷ சந்து. இது பாம்புகள் செத்து அழிந்த இடத்திலும், சாணம், கோணிப்பை முதலியவைகள் மட்கின விடத்திலும், சுடு காட்டுச் சாம்பலிலும் உற்பத்தியாகும். இது மனிதர்களைக் கொட்டினால் மிகக் கடுக்கும். சாதாரணமாய்க் கற்களின்

அடியில் பதுங்கியிருக்கும். வெயிற் காலத்தில் பகலில் வெளிவராது. இதற்குத் தலை பாகம் உடம்பினுள் அழுந்தி இருக்கும். வால் நீளமாயும், ஐந்து கணுக்கள் பொருந்திய தாயும் நுனியில் விஷக் கொடுக்குள்ள தாயுமிருக்கும். முன்பக்கம் குறட்டைப் போல் கைகளுண்டு. இதன் நுனியில் ஒவ்வொன்றிலும் இரண்டு நகங்கள் பொருந்தியிருக்கும். இதில் நிறம் பருமன் இவைகளைக் கருதி பலவிதங் களுண்டு. அவையாவன; Scorpion. It is an animal with a poisonous sting. it generally originates from the decayed matter of putrefied snakes, gunny bags decayed and corpses ashes in the cremation ground. When stung it is poisonous giving an unbearable pain and burning sensation in the stung part. It is generally found hidden under stone, bricks etc and never comes out in the day during

summer. the head portion is driven into the thorax. It belongs to the class of Arachnida (spider etc) and is several inches long with a jointed tail in five parts terminating with a venomous sting; in the front portion will be found two arms like curved pincers each provided with two curved claws or nails. It consists of different kinds considering its colour and size viz:.

1. கருந்தேள், black scorpion -Scorpio caesar.
2. செந்தேள், red scorpion.
3. பார்ப்பாரத்தேள், white scorpion -Buthus occitanus.
4. சிறு தேள், small scorpion.
5. இராசாத்தேள், king of scorpion, scorpion mounting on another scorpion.
6. உச்சிலிங்கத்தேள், winged red scorpion the sting of which is fatal.

7. வாதத்தேள்.

8. பித்தத்தேள்.

9. சிலேட்டுமத் தேள்.

10. மண்டலித்தேள்.

தேள்கடி, தேள் கொட்டு, இக்கட்டியில் மூன்று வித முண்டு. அவையாவன; இலகு, கொடுமை, மிகக் கொடுமை. குப்பை மேட்டில் உற்பத்தியாகும் தேளானது கல், செங்கல் அடியில் உற்பத்தியாகும் தேளைப் போல அவ்வளவு விஷத் தன்மையதல்ல. பாம்பு முதலிய விஷப் பிராணிகள் அழுகி, அதில் உண்டாகும் தேள்கள் மிகவும் கொடியன. ஏனெனில் இக்கடி பாம்பு கடிக்குச் சமமாகவே சொல்லலாம். அற்ப விஷம் வலிமையையும் வீக்கத்தையும் உண்டாக்கி அத்துடன் நடுக்கலையும் சுரத்தையும் உண்டாக்கும். கொடிய விஷமோ வியர்வையும், உடம்பு விறைப்பும் மிக்க



வலியையும் உண்டாக்கும். அத்துடன் நாக்கும் வீங்கி விழுங்க முடியாது களைப்பை யுந்தரும். The sting of scorpion. There are three varieties of this sting according as they are mild, strong and very strong. Those generated in the cowdung hills are not so poisonous as those generated in stones bricks and dry places; those generated in the putrid carcasses of serpents and other venomous creatures have the most violent poisons.

The symptoms of the stings of these resemble those produced by the bites of the snakes. The weak kinds produce pain and swelling followed by shivering and fever the other kind produces swelling of the tongue so as to prevent swallowing, fainting and much pain with perspiration and stiffness of the body.

தேள் கடித்தல், see தேள் கொட்டல்.

தேள் கடி விஷம், தேள் கொட்டுவதனாலேற்பட்ட விஷம், poisoning due to scorpion sting.

தேள்கடை,

தேள்கல், ஓர் விஷக்கல், scorpion stone or mineral bezoar. It is a natural produce of India. Persia, Tartary, chemically a silicate of magnesia and iron. It is frequently resorted to by Vaidyans and hakeems. It is a variety of steatite or soap stone which is generally ground with water on a stone and given in cases of cholera.

தேள் குடிச்சி, கதண்டு, a wild black beetle.

தேள் கெண்டை, ஓர் வகைக் கெண்டை. இது 5 அங்குல நீளம், scorpion goby -Gubius noona alias G.viridipunutatus. It is five inches in length, common at Madras.

தேள் கொடுக்கி, தேள் கொடுக்கிப் பச்சிலை, devil's claw tiger's claw, scorpion sting -Martynia diandra. It is a bush 3-4 ft. high with large coarse leaves of ram pant growth flowers two inches white pale rose coloured stained with orange below in the inside and stained on the lim above with 5 central dark purple spots, odour rather disagreeable seed pods are of the size of an almond black with 2 long horns proceeding from one end c.f. தேட்கொடுக்கி,

தேள்கொடுக்கு, தேள் முள், sting of a scorpion at the end of its tail; 2. தேளுக்கு வாலின் முனையிலுள்ள முள்ளைப் போன்ற கூர்மையான பாகமும், அதனடியில் விஷந்தாங்கிய உருளையான மண்பாகமும் சேர்ந்தது, the end of tail portion consisting of a thorn like tip at the end and a bead like organism containing poison behind or below it.

தேள் கொட்டல், தேள் கடித்தல், the stinging of a scorpion.

தேள் பச்சை,

தேள்மண்டலி, மிக்க விஷமுள்ள தேள், a scorpion with a very poisonous sting.

தேள் விஷம், see தேள் கடி விஷம்; 2. தேளின் கொடுக்கிலுள்ள விஷம், poison containing in the bead like organism at the end of the tail.

தேறகம், see தேறை.

தேறல், தெளிதல், recovering from illness; 2. சாறு, juice; 3. தேன், honey; 4. கள், toddy.

தேறின காய், சிறிது பழுத்த காய், nearly rip fruit.

தேறு, தேற்றாமரம், which see; 2. சுத்தம், cleanliness; 3. துண்டு, piece, bit as சுக்குத் தேறு, மஞ்சள், வசம்புத் தேறு, pieces of dried ginger, turmeric sweet flag sold in bazaar.



தேறுகால், see தேள்.

தேறுதல், தெளிதல், see தேறல்.

தேறுதி, தேற்றாமரம், which see.

தேறுவம், பூனைக்காலி, cowitch plant - *Mucana pruricus*.

தேறுவான், சித்தரில் தேறியவன், an expert scholar or chief amongst the Siddhars.

தேறே, ஓர் மீன், a kind of fish.

தேற்காலி, see தேறுவம்.

தேற்றரவாளன், திடமான மனதுடையோன், a man of firm or determined - Mind.

தேற்றல், நோயினின்று தெளிவடைய அதாவது குணப்படும்படி செய்தல், effecting a cure in ones ailment; 2.மெலிவடைந்த உடம்பைத் தெளியும்படி செய்தல்; feeding or supplying with nutriment to promote growth especially in an emaciated patient, nourishing the patient.

தேற்றா, தேற்றா மரம். அதாவது தேத்தான் கொட்டை மரம். இதற்கு இல்லம், தேறு, சில்லம், கதகம் என்று வேறு பெயர்களுமுண்டு. இம்மரம் பர்மா, வங்காளம், தென் னிந்திய இவ்விடங்களில் மலைப் பிரதேசங்களில் சாதாரணமாய்க் காணலாம். இது சிறிய பச்சையும் மஞ்சளங் கலந்த நிறமான வாசனையுள்ள பூக்கள் இருக்கும். தண்ணீரை தெளிய வைக்கும். பூ பூசைக்குரியது. வாந்தியை உண்டாக்கி சீதபேதியைப் போக்கும். கொட்டை விதை, பிரமேகம், வெட்டை, மூத்திரக் கிரிச்சரம், எரிச்சல், மூத்திரம், வயிற்றுக்கடுப்பு, சடராக்கினி உட்கூடு இவைகள் போம். பழத்தின் ஓட்டை சூரணம் அல்லது கசாயம் செய்து சீதபேதி இருமல், மதுமேகத் திற்குக் கொடுக்கலாம். இவ்விதையுடன் கற்பூரஞ் சேர்ந்து தேன் விட்டரைத்து மெழுகு பதமாக்கிக் கண்ணிலிட பீளை தள்ளும்.

நீர் வடிதல் போம். இந்துப்பை தேன் விட்டரைத்து கண்ணிலிட கண் சிவப்பு மாறும். இதன் சூரணத்தைத் தேனில் அரைத்துக் கட்டிகளுக்குப் பூச சீக்கிரம் பழுத்துடையும். சூரணத்தை நீரிற் கலந்து உட்கொள்ள (தினம் இரு வேளை) மார்பு சளி, கோழைக் கட்டு போம். இச்சூரணத்துடன் திரிபலை திரிகடுகு, சீரகம், சிற்றரத்தை வகைக்கு 1/2 பலம் பத்துக்கு ஒன்றாய் கலந்து ஆவின் நெய்விட்டு இலேகியமாகக் கிளறிக் காலை, மாலை இரு வேளையும் நாக பற்பத்திற் கொள்ள அஸ்திகரம், வாதாதிக்கம், சயம், மூலம் முதலியவைகள் குணமாகும். சுத்தி செய்த விதையைத் தண்ணீர் விட்டரைத்து பசுமோரில் கலக்கிக் கொடுக்க நீர் சம்பந்தமான நோய்களும் வெள்ளையும் போம். இப்பழத்தின் சாற்றை குழந்தைகளுக்கு உள்ளுக்குப் புகட்ட கோழைக் கட்டுகள் வெளியாகும். இப்பழச்சாற்றை

சீலையிலூட்டிக் காய வைத்துக் கொண்டால் பழமகப்படாத காலத்தில் இச்சீலையையே தண்ணீர் விட்டுக் கசக்கினால் அத்தண்ணீரை சிறந்த மருந்தாகும். Clearing nut tree - *Strychnos potatorum*. This is known in Tamil by several names. It grows naturally in the hilly and mountainous tracts of Burma, Bengal and South India. It bears small fragrant flowers of greenish yellow hue. They are used for religious purposes and cures dysentery. Its fruit turns black when ripe, and possesses only one seed which is very hard. The seed quickly clears the water from its sediment and hence the name clearing nut. The pulp of the fruit is used either as a decoction or powder. It is useful in dysentery cough and diabetis. The seed is ground with camphor and honey into a way substance and used as collyrium. It cures lacrimation. If similarly used along with rock salt and honey



redness of the eye disappears. Its powder mixed with honey can be applied to abscess to hasten its ripening. If the powder is taken twice daily with water relieves phlegm from the chest. Can be used both for adults and children with adjustment of doses. Powders of gall nut, Indian goose berry, beleric fruit dry ginger, black pepper, long pepper cumin and galanga minor along with equal quantity of the powder of this seed are made into an electuary and used as a vehicle of calcined oxide of zinc. This is very useful in piles, consumption ricketic fever and increase of wind humour. The seed ground in water and taken with butter milk relieves chronic diarrhoea. The same when taken with cow's milk cures urinary affections and gonorrhoea. Pieces of clean white cloth are steeped in the juice of the fruit and dried and kept for use when the fruit is not available. Whenever required sufficient

piece of cloth can be soaked in water and squeezed and used in place of decoction of powder of the pulp.

தேற்றா, தேத்தான் கொட்டை, see note under தேத்தான் கொட்டை.

தேற்றா மரம், தேத்தான் கொட்டை மரம், see தேத்தான் கொட்டை.

தேற்றாம்பழம், தேற்றா மரத்தின் பழம், the fruit of clearing nut tree.

தேற்றாம்பூ, தேத்தான்கொட்டை மரத்தின் பூ, flower of clearing nut tree.

தேற்றான், see தேத்தான் கொட்டை.

தேற்றான் விதை, தேத்தான் கொட்டை, which see.

தேற்று, see தேத்தான் கொட்டை;  
2. தேற்றுதல், see தேற்றல்;  
3. இலவ மரம், silk cotton tree -Bombax malabaricum.

தேற்றுக்கம், இலவு, see தேற்று.

தேற்றான் கொட்டை, see தேத்தான் கொட்டை.

தேற்றுதல், பலப்படுத்தல், in vigorating; 2. குணப்படுத்தல், curing one from disease; 3. உடம்பு தேறும்படிச் செய்தல், improving one's health with proper nourishment.

தேற்று மருந்து, உடம்பைப் பலப்படுத்து மருந்து, any in vigorating specific -Tonic.

தேனகக்குடிச்சி, கதண்டுக்கல், புதையலைக் கண்டுபிடிக்க இதை மாந்திரீகத்தில் உபயோகிப் பார்கள், stone in the head of wild beetle. It is used in magic for discovering hidden treasure.

தேனகம், மராமரம், common saul -Shorea robusta; 2. வெண்கடம்பு, white Indian oak -Eugenia racemosa alias Barringtonia racemosa.

தேனத்தி, சீமையத்தி, Hebrew teenah -Ficus carica (Lit) honey fig tree so called from honey like fluid exuding from the fruit.

தேனப்பிரகம், தேன் நிறம் போன்ற ஓர் வகை அப்பிரகம், a mica of honey colour.

தேனழித்தல், தேனெடுத்தல், taking or gathering honey by destroying the bee hive.

தேனி, கடுகுரோகணி, black hellebore -Helleborus niger; 2. கொத்தமல்லி, coriander.

தேனிகா, கடுகு ரோகணி, see தேனி.

தேனிகை, கொத்தமல்லி விதை, coriander seed.

தேனிட்ட கலவை, பல மருந்துகள் சேர்ந்த கலப்பு மருந்தை சுயத்தேனில் கூட்டி வைத்தல், mixtures of different medicines with purified honey -Mella.

தேனிரும்பு, மெதுவான இரும்பு, soft iron.



தேனிலிட்ட மருந்து, தேனிலிட்டு வைத்த இஞ்சி முதலியன. இதை முராபா (யுனானி) எனச் சொல்வதுண்டு, medicines or any drug preserved in honey as greenginger (syrup ginger).

தேனிலுண்ணல், சுயத் தேனில் மருந்தைக் குழைத்து உட்கொள்ளுதல், taking medicine steeped in purified honey in the proportion of 1:8.

தேனிலையான், தேனீ, honey bee.

தேனிவாதுமை, தித்திப்பு வாதுமை, sweet almond.

தேனிறக்கல், see தேனழித்தல்.

தேனிறம், மாந்துளிரக்கல், இதுவேகற் காவி, red ochre.

தேனிறாட்டு, see தேனிறால்.

தேனிறால், தேன் கூடு, bee hive.

தேனீ, தேன் கட்டும் ஈ. இது தேளைப் போல கொட்டக் கூடிய தன்மையிலிருந்தாலும் கொட்டினால் அவ்வளவு

கடுப்பிராது. ஆனால் மலைத் தேனீக்கு விஷம் அதிகம். அபாயமானது. இது மரம், மலை, வீடு, பெருங்கூட்டம் இவ்விடங்களில் கூடு கட்டும். ஆகவே, இடங்களைக் கருதி இதைப் பல வகையாகச் சொல்வதுண்டு, honey bee. It is an insect or beetle collecting honey from the flowers of various plants and trees. It builds its nest in houses, trees, public buildings and rocks. It is not built by one single bee but by many. There are numerous varieties which take their names of the places where they build their hives viz.;

1. வீட்டுத் தேனீ, domestic bee -Apis mellifica.
2. சிறு தேனீ, flower bee -Apis floralis.
3. மலைத்தேனீ, hill bee- Apis Dorsata.
4. கொசுத்தேனீ, mosquito bee -Apis nigrocinta.

5. கொம்புத் தேனீ, tree bee -Apis indica.

தேனீ, தேன் கூட்டும் வண்டு, honey bee.

தேனீக்கூடு, தேன் வண்டுக் கூடு. சில தேனீக்கள் மரத்திலும், வீட்டுக் கதவு, சன்னல் இவ்விடங்களிலும் வேறு சில மலைகளிலும் கூடு கட்டும். இக்கூடுகளை வீட்டில் கட்டினாலும் புறக்கடை மரங்களிற் கட்டினாலும் அபச குணமாகக் கருதி வீட்டை விட்டு மாற்றி விடுவார்கள். இக்கூட்டிலுள்ள தேனை ஈக்கள் கொட்டாமற்படி வெகு தந்திரமாக எடுக்க வேண்டும். மலையார்கள் உடம்பில் எதையோ பூசிக் கொண்டுதான் தேனெடுக்க முயலுவார்கள். honey bag, bee hive. It is a case or bag intended as a habitation for bees and in which they store honey. Some honey bees construct their nests in trees, rocks and one kind often takes up its abode about the

doors and windows of houses and public buildings. When a swarm of bees build it nest on a building. Hindus have a belief that it is a badomen and so in mates immediately change their residence. One should be very careful in collecting honey lest he will be attacked by the swarm of bees which may sting him severely. Hill or jungle tribes do this very cunningly and with great tact they smear their bodies with a substance which prevents the bees from stinging them.

தேனீயிரைப்பை, see தேனீக்கூடு.

தேனு, பசு, cow; 2. எருமை, buffalo; 3. குதிரை, horse; 4. கறவைப் பசு, milch cow.

தேனுகம், மிளகு நங்கை, pepper mangay -Poly gala chinensis alias P.arvensis 2. அறுக்க விட்டுவிட்டு இரத்தம் பீரிடும் நாளம், a vein which when cut bleeds at intervals; 3. கொத்தமல்லி, coriander.



தேனுகாதுத்தம், பசும்பால், cow's milk.

தேனுண்ணி, தேனைக் குடிக்கும் பறவை, honey eater.

தேனுப்பு,

தேனூரிஞ்சி, தேனையுறிஞ்சும் ஓர் பறவை, honey sucker.

தேனெறும்பு, பெரிய எறும்பு, large ant.

தேன், கோசலம், cow's urine.

தேன், பூந்தேன் அல்லது வண்டுத் தேன். இது தாவர வர்க்கங்களின் பூவினின்றி தேனீக்களால் சேர்க்கப்பட்ட வஸ்து. இப்பூந்தேனை வண்டு அல்லது தேனீக்கள் சேகரித்துக் கூட்டுக்குக் கொண்டு வந்து தன் கூட்டம் அருந்துவதற்காகச் சேர்க்கும். சாதாரணமாய்க் காடுகளிலிருந்து வன ஈக்கள் கொண்டு வந்து சேர்ப்பதுதான் இது மலை மரப்பொந்து, கோயில், கோபுரம், கிளைகளின் உச்சி, வீட்டின்

கதவு, சன்னல், கட்டிடங்கள் இவைகளில் கட்டும். தேன் கூண்டுகளிலிருந்து எடுக்கப் படும். இதைக் கடைகளில் சர்க்கரைப் பாகுடன் கலந்து மோசடியாக விற்பார்கள். இதை பற்பம் செந்தூரம், சுண்ணம் முதலிய வைகளோடு சேர்த்துக் குழைத்துக் கொடுக்க ருசிபா யிருக்கும்படி உபயோகிப்பதுண்டு. இதை கைமுறையாக ஓட்டைச் சுட்டுப் போட்டுத் தேனை முறிப்பதுண்டு. சூட்டுடம்புகாரர் களுக்கும், மூலத்திற்கும் தேன் உதவாது. இத்தேனின் குணம் எந்தச் செடியிலிருந்து கொண்டு வந்ததோ அதைப் பொறுத்தது. பலவூர்களில் பல வர்ணமாகவும் வாசனையாகவும் இருக்கும். சாதாரணமாக மஞ்சள் கலந்த வெண் சிவப்பு நிறம் அதிக இனிப்பு. ஆனால் கறுப்பு தேன் உடம்பிற்கு உதவாது. கொம்புத் தேன் சிறந்தது. குறிஞ்சி, நாகசம்பங்கி இவைகளின் தேன் மிகச் சிறந்தது. சப்பாத்திப்

பூவினின்றி எடுக்கும் தேன் உடம்பிற்கு உஷ்ணத்தைத் தரும். பொதுவாகத் தேன் உடம்பின் அழற்சியைப் போக்கி மலத்தை இளக்கும். வாய் கொப்பளிக்கவும் உதவும். நாட்டு வைத்தியர்கள் சுத்தி முறை, அனுபானம், இலேகியம் முதலியவை களுக்கு உபயோகிப் பார்கள்.

இது உடம்பின் மாசுகளை நரம்பின் வழியாக இழுத்துச் சுத்தி செய்யும். தாது விருத்தி, பசி தீபனமுண்டாம். சூதக பந்தம் வீக்கம், காமாலை, கல்லடைப்பு, நீரடைப்பு, பக்க வாதம் இவைகளுக்கு உபயோகமாகும். தண்ணீரோடு சேர்த்துச் சாப்பிட மூத்திரத்தைப் போக்கும். நீர்த் தாரைப் புண்களை ஆற்றுந் தன்மையது. வயிற்றுக் கடுப்பு குணமாகும். இது ஈளை, வீக்கம் உள்மாந்தை முதலிய வைகளைப் போக்கும். சாதாரணமாய் இது மலத்தைக் கட்டும்.

இது உடம்பை வளர்த்துக் கொழுப்பை அதிகமாக்கி நரம்பு களைக் குளிரப் பண்ணும் குணத்தையுடையது. மருந்துகளில் அனுபானமாகக் கொள்ளப்படும். இதுதான் இயற்கையான சர்க்கரை, நீரிழிவு ரோகிகளுக்குப் பத்திய வுணவுடன் தேனைக் கலந்து கொடுக்க மது மேகம் அதிகரிக்காது. தேனுடன் எலுமிச்சம் பழரசத்தையும் கலந்து கொடுக்க குழந்தையின் இருமலைப் போக்கும். இதை மெழுகுடன் சேர்த்து களிம்பு செய்து இரணங்களுக்குப் போடலாம். இதைத் தேயிலை பானத்தில் கொஞ்சம் கலந்து சாப்பாட்டுக்கு முன் உட் கொள்ள அசிரணம் நிவர்த்தியாகும். கூடரெண்ணெய் நீராவி, நெருப்பு இவைகள் பட்ட புண் கொப்புளம் எழும்பாதபடி தேனைத் தடவுவது வழக்கம். இடத்தைக் கருதியும், பூக்களைக் கருதியும் இத்தேனில் அநேக விதங்க ளுண்டு.



Flower honey beetle honey -Mel of chemists. It is a vegetable product and it occurs chiefly in the nectaries of various flowers. The bee collects it and brings it to the hive to store it up for the food of the community. Honey is here nearly always the produce of wild bees brought from the jungles. Its quality depends on the nature of the plants from which the bees collect it. It differs much in colour and flavour in different tracts of the country. It is usually found collected in hills or mountains branches of or holes in trees, temples, towers, doors and windows of houses, public buildings etc. from the beehive the honey is taken out in bazaars it is found adulterated with sugar syrup and sold as pure honey. It is used mostly as a vehicle in the administration of medicines such as metallic oxides red oxides carbonates sulphates etc. to render it rather palatable to taste and perhaps to aid easy

absorption. It is sometimes purified throwing a red hot piece of pot into it. The use of honey is not advisable to persons of extreme heat in the system and to those suffering from piles. Ordinary honey is a mixture of yellow and whitish red coloured honey and is extremely sweet. The black honey is not considered whole some to the body, honey gathered from the species of strobilanthus and Mesua ferrea (serpent champauk) is specially good, honey from the flowers of the prickly pear is hot. Medicinally honey emmollient and slightly laxative used in gargles. Vaidyans use it as detergent and nutritive and as a vehicle for administering medicines. it forms as an ingredient in the preparation of electuaries and a few collyriums. It is capable of absorbing waste matters from the system through nerves and eliminate it through the usual channel. it promotes hunger and secretion of semen.

It is also prescribed for menstrual disorders swelling, dropsy; stone in the bladder stricture of urine, paralysis etc. It has a diuretic quality when taken mixed with water, and is a useful remedy in inflammation of the urethra and dysentery, reduces obesity and constipates the bowels.

It has also the virtue of promoting health, making the body fat and cooling the system, if taken with milk. Honey is considered as a natural sugar. Mixed with the diet of patients and given to them it arrests the severity in diabetis (mellitus) mixed with lime juice and given to children it cures cough, mixed with wax it forms a useful application to ulcers. A few drops mixed with hot tea and taken before meals cures indigestion and increases the appetite. It consists of different kinds according to its situation and the nature of plant.

1. கொம்புத்தேன், honey collected on branches or top of trees.
2. கொசுத்தேன், honey collected by small bees.
3. பாகுத்தேன், honey adulterated with sugar syrup.
4. கதண்டுத்தேன், honey collected by big beetles.
5. மலைத்தேன், honey gathered on rocks, on the tops of mountains.
6. மரப் பொந்துத்தேன், honey found in the hole of trees.
7. புற்றுத்தேன், honey collected in the ant hills.
8. மனைத்தேன், honey found in houses building and temples.
9. இறால்தேன், honey taken directly from honey comb.
10. குறிஞ்சித்தேன், honey found collected in hilly tract.



11. சிறுதேன், same as No.2.

12. பெருந்தேன், good honey collected by large bees.

புதிய தேன் உடம்பிற்கு நல்லது. பழந்தேன் வாத ரோகம், வயிற்றெரிவு, வாதமுல ரோகம் உண்டாகும். new is good and old one causes vath a diseases.

NOTE: 1. Honey is a sacchrine vegetable juice and leaves an astringent after taste. It is parchifying cold, stomachic nutritive tonic and demulcent. It is a very useful laxative especially for children who take it cheerfully and readily. It is used as a flavouring and sweetening agent in mixtures and as basis for confections. It acts as a purifying and healing agent in respect of ulcers and eye diseases. It is antifat and pacifies the deranged humours bile and phlegm, prooves a curative in hiccough, thirst and cutaneous affections. It is antitoxic and

heat making in its potency. It becomes injurious when boiled or heated. When mixed with vinegar it forms oxymel and proves useful in some forms of catarrh and cough.

NOTE:- 2. In Ayurveda honey consists of 8 kinds, most of which are from small and large bees and some from wasps and beetles. The one used in medicine is collected from the common bee. New honey is considered demulcent and laxative and one of 100 years old is said to be astringent and demulcent. This is prefered to the new one. It is much used in the preparations of electuaries and as an adjunct to decoction pills and powders.

தேன் கட்டை, யானை நெரிஞ்சில், elephant caltrop-  
Pedilium murex.

தேன் கதலி, ஓர் வகை இனிப்பு மலை வாழை, a kind of sweet mountain plantain.

தேன்கல், கோமேதகம், cinnamon stone -Onyx so called from its colour resembling that of honey.

தேன் களிம்பு, உருக்கிய மஞ்சள் மெழுகும் 4 பாகம் தேனும் சேர்த்துக் கொதிக்க வைத்து வடித்த களிம்பு. இது இரணங்களுக்குப் பூச உதவும். an ointment prepared by melting bee's wax with four parts of honey this is useful for external application for ulcers -Cerounel.

தேன் கற்கண்டு, தேன் உலர்ந்து கற்கண்டைப் போல் திரண்ட வஸ்து. இது உண்டில் நாட்பட உபயோகிக்கப் படாது தங்கி நின்றால் இம்மாதிரியாகும். a kind of honey dried candies in crystals. These are formed when honey is allowed to remain for a long time without being used or taken out.

தேன் கற்பம், தேனைப் பூமியில் புதைத்து வைத்து, கட்டிப் போனவுடன் எடுத்து முறைப்படி கொள்ளும் காய மருந்து, honey crystallised by

keeping it buried under the earth and then taken out for use in rejuvenating medicines.

தேன்காய், ருத்திராட்ச மரம், see தேன் பச்சை, 2. தேன்பூச்சி மரத்துக்காய், which see.

தேன் குழல், உளுத்தமா, அரிசி மாவினால் முறுக்குப் போல செய்யப்படும் ஒரு பணியாரம். இதனால் பசி மந்தம், தாகம் உண்டாகும். a preparation made out of the flours of black gram and rice in the propotion of 1:4 and ghee. It will cause thirst and loss of appetite.

தேன் குழாய், see தேன் குழல், தேன் கூடு, தேனீ கட்டும் மெழுகினால் செய்த கூண்டு, bee hive made of wax.

தேன் சிட்டு, தேன் நிறத்தைப் போன்ற சிட்டுக்குருவி, a sparrow of the colour of honey.

தேன் சுவை மருந்து, தேனைப் போல ருசிக்கு மருந்து, any medicine which has the



consistence and sweetness of honey -Melligo.

தேன் சேரான், பெரிய சேரான், glabrous marking nut -Semicarpus travan corica.

தேன்தொடை, see தேன் தோடம்பழம்.

தேன்தோடம்பழம், தித்திப்புக் கிச்சிலி, sweet orange.

தேன்பச்சை, ருத்திராட்ச மரம், honey fruit tree -Guazuma tomentosa.

தேன் பதமாய்க் காய்ச்சல், தேனைப் போல் சிவந்த பாகுபதமாய்க் காய்ச்சதல், boiling a liquid till it attains the colour (red) and the consistency of honey.

தேன் பருந்து, தேனைக் குடிக்குமோர் பருந்து, இது தேனைக் காட்டில் குடித்துத் தேனீக்களைத் தின்னும், crested honey buzzard -Pernis cristata. It is found in forests

feeding on honey and honey bee.

தேன் பலா, தேனொழுகும் பலாப்பழம், honey dripping common jack fruit.

தேன்பாகு, தேனைப் போன்ற சர்க்கரை அல்லது வெல்லப் பாகு அதாவது வைப்புத்தேன், an artificial honey like syrup prepared from sugar or jaggery.

தேன்பாசி, கடற்பாசி, sea weed.

தேன் பிராக்கு, சேரான் கொட்டை, marking nut- Semicarpus ana cardium.

தேன் பூ, தின் பூ which see.

தேன்பூச்சிக்காய், தூண் மரத்தின் காய், fruit of white cedar tree -Cedrela toona.

தேன் பூச்சி மரப்பட்டை, தூண் மரப்பட்டை. இதைக் கஷாயமிட்டு குழந்தைகளுக்குக் காணும் நாட்பட்ட சித்பேதி, சுரம், இவைகளுக்குக் கொடுக்கலாம். குரணித்து

இரணங்களின் மேல் தூவிச் சீழை வறளச் செய்யவும் உபயோகப்படும். white cedar bark. Its decoction is said to cure chronic dysentery and fever in children its powder when dusted heals suppurated ulcers.

தேன் பூச்சி மரம், ஓர் மரம், honey tree -Holoptela integrifolia alias Guazuma tomentosa; 2. தூண் மரம், white cedar- Cedrela toona; 3. தேனீ, honey bee.

தேன் மண்டலகம், கொண்டலாத்தி மரம், a tree.

தேன் மரம், இலுப்பை மரம், mohwah tree; 2. see தேன் பூச்சி மரம்.

தேன் மிருதிகம், சாராயம் honey coloured liquor or spirit -Brandy.

தேன் மெழுகு, தேனீக்களினின்று வெளிப்படும் ஓர் வஸ்து. இதைக் கொண்டு தேன் கூடு கட்டப்படும். இது கனதியாயும் மஞ்சள் நிறமாயு் மிருக்கும். வெளிச்சம் பட

வெண்மையாக மாறும். வாசனைத் தேன் வாசனையைப் போலவே இருக்கும். இம்மெழுகை எடுத்துச் சுத்தி செய்தால்தான் வெள்ளை மெழுகு கிடைக்கும். இது கொழுப்பை விடச் சிறந்தது. இது அழற்சியைப் போக்கும். தோலை மெதுவாக்கும். இதைக் களிம்பாகச் செய்து ஒட்டுச் சீலை, திரிச்சீலை இவைகளிலூட்டி புண் புரை களுக்கு உபயோகப் படுத்தலாம். மைனத் தைலம் இதனால் செய்யப்படுகிறது. இதை நாட் சென்ற சித்பேதி, இருமல், பாரீச வாயு இவைகளுக்கும் உபயோகப் படுத்தலாம். Cera flava wax. It is a substance secreted by the bee and used in construction of the comb. It is heavy and of yellow colour in odour it resembles honey, by action of sunlight it turns white. It is from this white wax cera alba is prepared by purification. It is more valuable than grease.



Medicinally wax is emollient and demulcent. It is an ingredient in ointments, plasters and suppositories and is also used as a remedy in chronic diarrhoea, dysentery, cough and paralysis. Mynathailam (wax oil) is prepared out of it.

தேன்வதை, see தேனிறால்.

தேன்வர்ணன், see தேவர்ணன்.

தேன் வளையல், பூநீறு, efflorescent salt found in the soil of fuller's earth.

தேனோடைப்பழம், see நாகரப் பழம், பித்தம் போம்.

## தை

தைவேளை, five leaved cleoma - Cleme pentaphylla; 2. see தைலபீதம்; 3. வாதப்பிடிப்பு, rheumatism; 4. பொன்னாங்கண்ணி, sessile plant - illecebrum sessile; 5. தயிர், curd; 6. பொருத்தம், fitting.

தைச்சம், உலோகம், metal; 2. நெய், ghee; 3. பலம், strength, power.

தைச்சாவர்த்தினி, மூசை அதாவது உலோகமிருக்கும் குகை, melting pot for metals - crucible.

தைச்சம், நெருப்பின் சம்பந்தம், relating to fire; 2. மூன்று வித அகங்காரங்களிலொன்று, one of the three evil passions or inherent principles of the soul.

தைதம், விரல் நுனி, tip of the fingers.

தைதிலம், காண்டா மிருகம், rhinoceros.

தைத்தல், முள் தைத்தல், running of thorn, 2. தையல் போடல், suturing.

தைத்தியமதனம், சரணைச் செடி, elephant foot yam - Dracontium polyphyllum.

தைத்திய மேகம், மூத்திரமானது இறைச்சி கழுவிய நீரைப்

போல நீர்த்தாரையில் தங்கி, பிறகு முறிந்து வெண்மையாய் ஒரு வேளைக்கு மூன்று நாழியளவு இறங்குமோர் மேக நோய், reddish urine which remains in the urethra is being converted assuming a milky condition. It is a urinary disease in which the quantity of urine discharged is about a measure for every four hours - Chylurea.

தைத்தியம், சாராயம், spirituous liquor.

தைத்தியன், உடம்பு அல்லது அவயவம் பருத்தவன், man with a body of great size - Giant.

தைத்தியாகிகம், சிற்றாமணக்கு, castor seed plant with small seeds - Ricinus communis.

தைத்தியாதி, ஆடு தின்னாப்பாளை, worm killer - Aristolochia bracteata.

தைத்திரம், கிச்சிலிக்குருவி, a kind of king fisher - Halcyon. It has a splendid plumage.

தைத்திரீயசம்மிதை, தைத்திரேய ரிஷியால் செய்யப்பட்ட ஓர் ஆயுள் வேத நூல், an Ayurvedic science compiled by Thithreya sage.

தைத்தில மூலி, அந்திமல்லிகை, false jalab - Mirabilis jalappa alias M.dichotoma.

தைத்திலமேதகி, சாயப்பாக்கு, dyed areca nut.

தைத்திலியம், பங்கம்பாளை, see தைத்தியாதி.

தைநயம், நின்றிடந்தீயஞ்சான், unknown fire plant.

தைபாகிகம், முள் முருங்கை, East Indian coral tree - Erythrina indica.

தைப்பூ, உவர்ப்பூ, the efflorescent salt found on the fuller's soil.

தையல், தைக்குகை, seam, suture; 2. அழகு, beauty; 3. பெண், woman.

தையல் போடல், தைத்தல், suturing.



தையிர், see தயிர், curd.

தைய், தைவேளை, see தை.

தையியம், பலம், strength;  
2. மனத்துணிவு, bravery.

தைல, தைலக்குணமுள்ள having  
the quality of oil;  
2. தைலச்சத்துள்ள, oily,  
unctuous oleosus.

தைலக்கசடு, எண்ணெயின்  
அடியில் தங்கும் வஸ்து,  
sediment that settles at the  
bottom of the oil.

தைலகம், ஓர் விஷக்கிழங்கு,  
poisonous root.

தைலக்கடம், எண்ணெய்சாடி, oil  
jar.

தைலக்காப்பு, எண்ணெய்க் காப்பு,  
anointing with oil.

தைலக்காரன், தைலஞ் செய்து  
விற்போன், one who prepares  
medicated oils and sells them  
-Apothecary.

தைலக்கிட்டம், அடிவண்டல்  
எண்ணெய், oil sediment, see  
எண்ணெய்க் குடுகு.

தைலங்குத்தல், தைலங்கூட்டல்,  
distilling essential oil from  
compound substances.

தைல சாதனம், நாவி, aconite;  
2. நெய், clarified butter;  
3. மருந்து நெய், medicated  
ghee or oil.

தைலசௌரிகை, வெளவால், bat.

தைலச்சாம்பிராணி, தைலச்சத்து  
மிகுதியாக உள்ள ஓர் வகைக்  
கருப்புச் சாம்பிராணி, a kind  
of black benzoin with more  
of oily essence, olibunum;  
2. கருப்புடாமர், black  
dammer.

தைலச்சிகிச்சை, உடம்பில்  
தைலம் பூசுதல் தேய்த்து  
நோயைக் குணப்படுத்தும் ஓர்  
வித வைத்தியம், a kind of  
treatment consisting in  
massaging the body with  
medicated oil.

தைல தாரை, தைலம்  
ஒழுக்குவதைப் போல் மனம்  
சிதறாமல் ஒருவழிப்படல்,  
தைல தாரைத் தியானம், (in  
philosophy) causing the mind

to move to a common centre  
or only one direction without  
giving room to diversion.

தைலபர்ணி, கற்பூரம், camphor;  
2. சந்தனம், sandal; 3. கற்பூரத்  
தைலம், turpentine.

தைலபர்ணிகம், வெண் சந்தனம்,  
white sandal 2. ஓர் வாசனைப்  
புல், a fragrant grass.

தைல பலம், எள்ளு, sesamum  
seeds; 2. நாட்டு வாதுமை,  
country almond; 3. தான்றி,  
devil's abode- Terminalia  
belerica.

தைல பாகம், தைலம் காய்ச்சும்  
போது அத்தைலத்திற்கு  
ஏற்படும் மூன்று வித  
மாறுபாட்டுக் கிரமங்கள்,  
மிருதுபாகம், சிக்குபாகம்,  
கரகரப்பு பாகம், the three  
stages in the preparation of  
medicated oils. 1. soft fluid;  
2. viscous; 3. crude states, they  
are good respectively for  
diseases due to 1. vatham (wind  
humour); 2. pitham (bile

humour); 3. kapham (phlegm  
humour).

தைல பாணி, நேய மரம், an  
unknown tree.

தைல பாணிதம், ஆச்சா, ceylon  
ebony -Diospyros ebenaster.

தைல பாத்திரம், see தைலக்கடம்.

தைல பிபீலிகை, see தைல  
பீலிகை.

தைல பிப்பிலிகம், ஓர் சிறிய  
சிவப்பு எறும்பு a small red  
ant.

தைலபீதம், அத்திப்பிசின், gum of  
fig tree.

தைல பீலிகை, செவ்வெறும்பு,  
red ant probably refers to that  
which bites severely.

தைலப் பக்குவம், see தைல  
பாகம்.

தைலப்பசை, தைலப்பிசின்,  
எண்ணெய்ப் பசையுள்ள  
பிசின், any natural combination



of a resin and oil (volatile) such as occurring in plants and trees.

தைலப்பதம், see தைல பாகம்.

தைலப் பத்தியம், தைலம் தேய்த்து முழுகும் போது அனுசரிக்க வேண்டிய பத்திய முறை, the dietetic rules to be observed by a patient when having a medicated oil bath for the prevention or cure of disease.

தைலப்பாண்டம், see தைலப் பாணை.

தைலப்பாணை, நீரிலும் நெருப்பிலும் நிரம்பக் கையாண்டதும் பழைய பாண்டமாகவுள்ளதும் வாய் சிறுத்து வயிறு பெருத்து கழுத்து நீண்ட பதப்படுத்தித் தயாராக வைத்திருக்கும் பாண்டம், இது தைலத்தை உண்டு விடாமல் தரக் கூடிய பழைய கையாண்ட பாத்திரமாக இருக்க வேண்டும். இதற்கு அடியில் 5 தமர் செய்ய

வேண்டும். an earthen pot prepared as said above is used for extracting oil from drugs by destructive distillation.

தைலப்பிறப்பு,

தைலம் உண்டாதல், தேரையர் நூலில் இது 12 விதமாகச் சொல்லப்படும், the origin or formation of oil. It consists of 12 kinds as enumerated in Theralyar's thaila churnkam. see தைல வகை.

தைலப்புகை, வாத சூலை. வாதப்பிடிப்பு தலைவலி, மண்டைக் குத்து, பீனசம் முதலிய ரணங்களுக்கும் சிகிச்சை செய்யும் பொருட்டு உபயோகிக்கும் தைலத்தின் புகை, applying smoke or exposing to smoke or vapour of medicated oils as a treatment for curing diseases such as gout, rheumatism, head ache, migrane catarrh of the nose (nasal catarrh) etc. and sores ulcers wounds etc. as piles, fistula, for purifying from infection.

தைலப்புகை, தைலம் காய்ச்சும் போது அதில் எழும்பும் புகை, இப்புகையை உட்கொள்ளுவதால் வாத நோய் தீரும். fumes from medicated oils when in preparation which is capable of curing rheumatic complaints.

தைலப்புல், கற்பூரப்புல், அல்லது சுக்கு நாறிப்புல், fragrant grass -Andropogan schoenanthus.

தைலப்பூச்சு, உடம்பில் நோயுள்ள பாகத்திலாவது உடம்பு முழுமையுமாவது தைலத்தைத் தேய்க்குதல், rubbing of medicated oil or ointment on the affected parts or the whole body -Uction.

தைலப் போக்கு, தைலத்தின் குணாகுணம், the curative power or otherwise of medicated oils.

தைலமாடல், தைலம் தேய்த்துத் தலைமுழுகல் அல்லது உடம்பு குளித்தல், having a bath by anointing the head and body -Oil bath.

தைலமிடுதல், மருந்தெண்ணெய் பூசுதல், anointing with medicated oil or ointment, applying a liniment to the affected part.

தைலமிறக்குதல், மருந்தெண்ணெய் காய்ச்சி வடித்தல், preparing medicated oils or ointments.

தைலமுழுக்கு, see தைலமாடல்.

தைலமூட்டல், துணியைத் தைலத்தில் துவைத்தல், soaking a lint in a medicated oil or steeping a lint in an ointment.

தைலம், பொதுவாக மருந்துச் சரக்குகளை எண்ணெயில் இட்டுக் கைபாகம் செய்பாக முறைப்படி காய்ச்சி எடுத்து வடிக்கும் எண்ணெய், any medicated oil prepared from experience or as laid down in science by throwing the drugs required to prepare the oil into the oil and boiling it down sufficiently and finally filtering and bottling it.



2. மரங்களினின்று வடியும் எண்ணெய்சத்து, an oil substance exuding from trees -Essential oil as கற்பூரத் தைலம், -Turpentine.

3. மரங்களினின்று ஒழுகும் வாசனைத் தைலம், an aromatic semisolid exudation from tree -Balsam.

4. தாவரங்களின் விதையி னின்று ஆட்டிய எண்ணெய். இதற்கு மருந்துக் குணமுண்டு. an oil with medicinal virtue obtained from the seeds of plants and vegetables -fixed oil as நல்லெண்ணெய், gingelly oil கடலெண்ணெய், ground nut oil.

5. செடியின் பால், juice of plants or trees as நெரசியரசிப்பால், -True balsam.

6. தைலப்பிசின். அதாவது பிசினும் எண்ணெயும்

சேர்ந்த சத்து, resin combined with volatile oil -Oleo resin.

7. தாது வகை எண்ணெய், மண் தைலம். mineral oil obtained from rocks.

8. ஆயுள் வேதத்திற் சொல்லி யுள்ள வாசனை எண்ணெய், according to Ayurveda linement which is prepared usually by mixing with one part of oil 4 parts of cow's milk, whey cow's urine then boiled certain fragrant drugs are also added and then strained through cloth.

9. பொதுவாக நல்லெண்ணெய் generally a term referring to gingelly oil.

NOTE: Oleo resin which is a sub division of resin, is only resin combined with volatile oil. The Tamilians include also balsams under தைலம். Rock oil is liquid exuding spontaneous by from the rocks in volcanic regions and

is found collecting in surface of certain lakes.

தைலம், தமிழ் வைத்தியத்தின்படி பச்சை மூலிகைகளினின்று இடித்துச் சாறெடுத்தும், கடைச் சரக்குகளாகிய உலர்ந்த மூலிகைகளினின்று கஷாய மிறக்கியும் சில சரக்குகளைப் பொடித்தும் அல்லது அரைத்தும் நல்லெண்ணெயில் மேற்கண்டவைகளை எல்லாம் ஒன்று சேர்த்துக் காய்ச்சிய பின் இறக்கி அத்துடன் வாசனைத் திரவியங்களையும் புட்பவகை களையும் சேர்த்து ஆறிய பின் வடித்து எடுத்த மருந்துத் தைலம். இது அடியிற் கண்டபடி ஐந்து வகைப்படும். (in Tamil medicine) a medicated oil prepared as per method described below -green herbs are well pounded and the juice is pressed out either separately or conjointly as occasion requires the dried drugs sold in the bazars are cleaned boiled in water as per rules and the decoction derived there from is separately kept the juice and the decoction above mentioned

are mixed with the gingelly oil which is generally one fourth of their total quantity. Some times drugs are ground with the decoction and added to the above mixture and boiled. When it is sufficiently boiled and comes to the stage required it is decanted to another vessel where very soft aromatic substances like saffron sivet, flowers of fragrant screw pine are kept. The sediment also is filtered and squeezed out while it is hot. After the whole things settle down once again it is filtered and bottled. According to its use it is divided into five kinds. They are;

1. முடித்தைலம், oil used for bathing or applied to the head to hasten the growth of the hair and turn it black.
2. குடித்தைலம். உள்ளுக்குக் குடிக்குந் தைலம், oil that is taken internally.
3. பிடித்தைலம். உடம்பின் தோலுக்குப் பூசுந் தைலம்,



oil that is applied <sup>உடர்</sup> internally and massaged or formented.

4. துளைத் தைலம். நவத்துவாரங்களிற் செலுத்துந் தைலம், oil that can be used to be put into any of nine openings in the body e.g. oil used for Vasti (enema) ear drops eye drops, gorgling etc.

5. சீலைத் தைலம். புண்களுக்கிடும் தைலம். oil steeped in lint or piece of cloth and used for ulcers and wounds.

தைலம் தேய்த்தல், உடம்பில் தைலம் பூசித் தேய்க்குதல், rubbing with an ointment or embrocation on the surface of the body perfrication.

தைலம் பூசுதல், தைலம் உடம்பில் தடவல், anointing.

தைலவகை, தமிழ் வைத்தியப்படி 12 விதமாகத் தயாரிக்கப்பட்டத் தைலங்கள். according to their origin and birth the oil are divided into 12 varieties and according to their usage into 5 see தைலம்.

1. கொதித் தைலம், oil extracted by boiling in water. e.g. Castor oil.

2. உருக்குத் தைலம், oil got by melting eg. ghee, egg oil.

3. புடத்தைலம், oil obtained by destructive distillation. eg. coconut shell.

4. தீநீர்த் தைலம், oil produced by distillation. -eg. sandal wood oil.

5. ஆதவத்தைலம், oil got by exposing to sun's rays. eg. almond oil some collyriums.

6. விருக்கத் தைலம், oil obtained from trees eg. turpentine.

7. சீலைத்தைலம், those that ooze out from rocks. eg. கல் மதம்.

8. நீர் தைலம், oil extracted by soaking in water. eg. civet oil.

9. ஆவித் தைலம், oil obtained by cooling the fumes or vapour. eg. oleum banzoin.

10. சுடர் தைலம், oil prepared by burning the wick smeared with medicine. eg. sulphur sudar thilam.

11. இயந்திரத் தைலம், oil obtained by pressing in the oil machine. eg. gingelly oil.

12. மணத் தைலம், oil springing from earth. eg. kerosine, crude oil.

தைலவண்டல், எண்ணெயின் அடியில் தங்கும் கசடு, sediment at the bottom of the oil.

தைல வர்க்கச் சுருக்கம், தைல வகையிற் கண்ட ஐந்துவிதத் தைலங்களையும் தயாரிக்கும் முறையைச் சுருக்கமாகக் கூறும் தேரையர் செய்த ஓர் தமிழ் வைத்திய நூல், a scientific treatise in which the processes of preparing the five kinds of medicated oils, their uses, dietetic, rules and their virtues (மகிமை) are given. It is compiled in Tamil by the reputed physican Therayar.

தைல விதி தைலங்காய்ச்சி முடிப்பதற்கு முன் அனுசரிக்க வேண்டிய விதிகள். அவையாவன; twenty two rules or points to be observed in the preparation of medicated oils. they are;

1. சரக்குகளை பார்வையிடல், examination and selection of drugs.

2. சுத்தி செய்தல், cleaning or purifying them.

3. பச்சையாக இடித்தல், pounding green drugs either in stone or iron mortars as required.

4. வறுத்து இடித்தல், heating or frying and then pounding.

5. உலர்த்தி இடித்தல், drying and pounding.

6. தூளாக்கல், reducing to powder or pulverising.

7. மதித்தல். estimate and seeing that all the apparatus required are at hand.



8. அளவு காண்டல், (குடிநீர்) preparing the decoction according to the measure.
9. அளவு காண்டல், (நெய்) adding oil according to the measure.
10. அளவு காண்டல், (சுரசம்) preparing the juice and adding them according to the measure.
11. அளவு காண்டல், (ஆற்றுநீர்) adding pure water according to the measure.
12. மருந்துத் தொகையறிதல், finding the proportion.
13. நிறுத்துப் பார்த்தல், weighing.
14. கலந்தரைத்தல், mixing and grinding.
15. தண்ணீரிற் கரைத்தல், dissolving in water or decoction.

16. அடுப்பில் வைத்தல், preparing the suitable oven and keeping the vessel on it.
17. எரித்தல், burning as required.
18. துழாவுதல், stirring the oil while in preparation.
19. பக்குவங் காணல், finding the stage of the preparation.
20. வடித்தல், decanting and filtration.
21. தானியப்புடமிடல், burrying under heap of paddy purification.
22. கரும சாந்தி செய்தல், performing ceremony to God to give satisfaction.

தைலாங்குருவி, see தகைவிலான் குருவி.

தைலாதி, தைலம் காய்ச்சு வதற்காக வேண்டிய சரக்குகள், the necessary ingredients required for preparing medicated oils.

தைலாபிஷேகம், எண்ணெய்க் காப்பு, anointing medicated oil; consecrating the idel with unctuous substance.

தைலாம்புகை, see துரிஞ்சில்.

தைலோமா துர்யாமிலதம், சவர்க்காரமாக மாறக் கூடிய உடம்பிலுள்ள கொழுப்புச் சதைகளில் அணுவாயுள்ள சிறிய பைகளிலிருக்கும் ஓர் திரவ வஸ்து, the more fluid part, one of the proximate principles of saponifiable fat existing in the form of an atom in a small sac in the fat of animal bodies -Elain.

தைவசம், கொடி நெலி, Indian goose berry creeper -Emblica genus.

தைவதீபம், கண், eye.

தைவயலி, நாய் வேளை, dog vailay -Cleome viscosa.

தைவரல், கை, கால்களை வருடல், shampooing softly pressing and stroking the limbs with the hands.

தைவ ராலி, விராலியிலை.

தைவிளை, see தைவேளை.

தைவேளை, வேளைச் செடி. இதற்கு வேளை, நல்ல வேளை என்றும் பெயர்கள் உண்டு. இது சாதாரணமாய்த் தோட்டம், வயற்காடு இவ்விடங்களில் அதிகமாய்க் காணலாம். இது சுமார் 1 அடி உயரம்; அடிக்காம்பு சிறிது முகமுசுப்பாயிருக்கும். பூக்கள் வெண்மை; வருஷம் முழுவதும் பூக்கும். இதன் சமூலம் வழுவழப்பாயும் முகமுசுப்பாயும் இருக்கும். ஓர் வித வாசனையும் சில சமயம் பெருங்காய நாற்றமாயுமிருக்கும். இதை நசுக்க ஓர் வித எண்ணெய்ப் பசையிருக்கும். விதை கருப்பு நிறம் வாய்ந்தது. இதன் இலையைப் பிழிந்து காது நோய்க்கு ஊற்றுவார்கள். இதன் வேர் கஷாயத்திற்கு உதவும். இலையை கீரையாகச் சமைக்கலாம். இச்செடியில் மஞ்சட் பூ பூக்கும் இனம் ஒன்று உண்டு. இது மிகமிக அற்புதமான கற்ப மூலிகை.



சதுரகிரியில் விளைவதாகச் சொல்லப்படும். ஆகவே இது சாதாரணமாய் தைவேளைச் செடியைப் போல் தான் இருக்கும். இம்மூலிகையை சமூலமும் பிடுங்கி வந்து சாறு எடுத்து சூதத்திற்கு சுருக்கு கொடுக்க கட்டும். கட்டிய அதை செந்தூரமாக்கி வெள்ளியில் 100-1 கொடுக்கப் பழுக்கும். பழுத்த அதைப் பற்பம் செய்து சாப்பிட தேகம் சித்தியாகும், five leaved cleome- Cleome penta phylla alias Gynandropsis pentaphylla. It is very common in gardens and fields 1-2 ft. high stem covered with hairs; flowers white flowering nearly all the year. The whole plant is viscid and covered with hairs; it has a peculiar smell like asafoetida. When crushed the plant gives an oil; seeds are black. The juice of leaves are dropped into the ear for the diseases of ear; the root is employed in decoction, and to prepare red oxide of Cinnbar.

2. There is another variety with five lobed leaves which bears yellow flowers. It is a

rare rejuvenating drug. Mercury treated with the juice of the whole plant, consolidates. This consolidated mercury is calcined into red oxide. If it is added to the melted silver in the proportion of 1:100 it turns into golden colour. If this is calcined and taken as medicine the baby attains perfection and eternal bliss.

தைனா, நல்லரளி, olender - Nerium odorum.

தைனியம், மனம் உடைந்த நிலை, mental depression.

## தொ

தொகல், மாந்தப்பூல், citronella - Andropogon citratis.

தொகுரு, துவர்ப்பு, astringence.

தொகைக்குடிநீர், பஞ்ச மூலக் கஷாயத்தைப் போல் சரக்குகளின் தொகையைக் கொண்டு பெயரிடப்பட்ட கஷாய வர்க்கம், a name given to decoction according to the

prescribed number of drugs going in as ingredients.

தொக்க சிவரி, வலது கால், right leg.

தொக்கடத் தைலம், ஐந்தெண் ணையோடு தில்லைப்பால், முருங்கைப்பட்டை, காட்டு வாகைப் பட்டை, மாவி லிங்கம் பட்டை, பெருங் காயம், இந்துப்பு, வெள்ளைப் பூண்டு, வசம்பு ஆக 8 சரக்குகளையும் பொடித்துப் போட்டுக் காய்ச்சும் தைலம்; இது வாத நோய்களுக்கு உபயோகப் படுவதால் இதற்கிப் பெயர். (அகஸ்- குரு- திரட்டு) a name for the medicated oil prepared by boiling the mixture of the five oils viz. Indian beech, castor, gingelly, margosa and poon (see ஐங்கூட்டு எண்ணெய்) with the following eight drugs — the tiger's milk, powders of the barks of moringa or drum stick tree, common sirissa and lingam tree and the past of asofoetida rock salt garlic and sweet flag. It is used for massaging in rheumatic affections and pain and hence the name.

தொக்கடம், வாத நோய் கொண்டவர்களுக்கு உடம்பில் தைலத்தைப் பூசிக் கையால் அழுத்தியும், மேலேறி மிதித்தும் இதத்தை உண்டாக்குமோர் வகைச் சிகிச்சை, treatment by massage chiefly consisting in rubbing with medicated oil all over the body or the affected part of a person attacked with rheumatism neuralgia or other nervous affections; then pressing and treading with the hands. see உழச்சல்.

தொக்கணம், கையினால் குத்தி உடம்பைப் பிடிப்பது. இதமாகச் சிரசைத் தாங்குவது. இதனால் தேக புஷ்டியும், நித்திரை சரும தாதுக்களுக்கு வலிமையுமுண்டாகும். a process consisting in striking with fist and then pressing the body or its part of a person suffering from some oilment -Massage. On account of this treatment the body grows strong, the skin gets lustre, the person gets sound sleep.



தொக்கம், வயிற்றுச் சிக்கல், any hindrance to the passage of the contents of the stomach; 2. குழந்தைகளுக்கு சாதாரண மாய் மண், சாம்பல் முதலிய கண்டவைகளை பொறுக்கித் தின்பதினால் உண்டாகும் குடற் சிக்கல். வயிற்றுப் பிசம், வயிற்றுப் போக்கு முதலிய குணங்களை உண்டாக்கும் ஓர் நோய், a disease in children made by distension of stomach (typanites) diarrhoea etc. due to the hindrance to the passage of the intestinal contents and by their swallowing or eating whatever they come across with as mud, ash etc.

தொக்கி, சமுத்திரப்பச்சை, see green, yellow mangosteen-Garcinia xanthochymus.

தொக்கிடம், தைலம் தேய்த்து உடம்பை அழுக்குதல், pressing the body after anointing the body with medicated oil. see தொக்கடம்.

தொக்கு, உடம்பு. body; 2. தோல், skin; 3. மரப்பட்டை, bark of

tree; 4. பஞ்சேந்திரியங்களிலொன்று அதாவது மெய் அல்லது துவக்கு, one of the five sense organs skin.

தொக்குசை, கல்லுபயிற்றங் கொடி, creeper of stone pulse.

தொக்குதகம், நிணநீர், lymph.

தொங்கட்டம், உடம்பினோர் உறுப்பில் தொங்கும் பாகம், நஞ்சுக்கொடி, முதலியன that which is attached to or hanging in an organ as umbilical cord etc.; 2. குடற்றொங்கட்டம், mesentary.

தொங்கல், மயிர், hair; 2. மயிற்றோகை, peacock tail; 3. ஆண் மயிர், man's hair; 4. குடுமி, tuft.

தொங்கல் கழிச்சல், குழந்தைகளுக்கு உண்டாகும் ஓர் வகைப் பேதி; a kind of diarrhoea in children.

தொங்கல் விழுதல்; தளர்ந்து கீழ் நோக்கல், கருப்பை, பிடுக்கு, பெண் முலை முதலியன getting loose and hanging down

wards as womb, scrotum female breast etc.

தொங்கி, தொங்குங்கல். அதாவது ஆட்டுக்கல், a kind of stone pestle.

தொங்கிப்பூ, கொடிச் சண்பகம், cowslip creeper so called from its drooping flowers -Pergularia minor.

தொங்கின், சீன மல்லிகை, see மதன காமப்பூ, China jasmine -Jasminum genus.

தொங்கு காது, தளர்ந்து தொங்கும் காதினடி, hanging to be of the ear.

தொங்கு கிழவன், கூன் கிழவன், old man stooped by age.

தொங்கு குடல்.

தொங்கு நார், எலும்பின் பாகத்தைக் கவர்ந்து உள்ள சவ்வு மடிப்பு, any peritoneal or other fold that serves to hold any small bone -Suspensory ligament; 2. கண்ணின் பாவை மேற்

கவர்ந்துள்ள மடிப்பு; the suspensory ligament of the eye lens -Zone of zinn.

தொங்கு மல்லி, see தொங்கின்.

தொங்குமார், தளர்ந்து கீழ் நோக்கு முலை, sagging bust.

தொடக்கிழுப்பு, see தொடக்கு வலிப்பு.

தொடக்கினி, கருவு, foetus in the womb; embryo.

தொடக்கு, தீட்டு, menstrual blood, see துடக்கு.

தொடக்கு படுதல், தீட்டு படல், being unclean through menses 2. சாவு, பிரசவம் முதலிய காரியங்களினால் ஏற்படும் தீட்டு, ceremonial uncleanliness through death, child birth etc.

தொடக்குப் பைத்தியம், குதகக் கோளாறினால் பெண்களுக்கு ஏற்படும் ஓர் வித பைத்தியம், a variety of insanity or mania



as one of the concomitants of a hysteric condition -Hysteric mania.

தொடரி, தொடரிமுள். இதுவே கொக்கிமுள்ளு, small jujube tree *Scutia indica*, see கண்ணிமயக்கி, 2. தொடரிப் பூடு, a thorny shrub whose fruit is edible -*Rhamnus circumcissus*; 3. காட்டு இலந்தை, wild jujube -*Zizypus rugosa*.

தொடரொழுக்கு, தடையில்லா ஒழுக்கு, uninterrupted or free flow of anything.

தொடர், பிசின், gum; 2. மிருகம், animal; 3. நாய், dog; 4. கோவை, Indian caper -*Bryonia grandis*; 5. குடற் றொடர், that portion of the alimentary canal either above or below the region of intestines.

தொடர்கண்ணி, see தொழு கண்ணி.

தொடர் குரு, குருக்கள் நெருங்கத் தோன்றும் ஓர் அம்மை, confluent variola.

தொடர் சிரங்கு, ஒன்றன் பின் ஒன்றாகக் கிளைக்கும் சிரங்கு, itch rising one after the other -Confluent itch.

தொடர்ந் தேற்றியாய் அரைத்தல், See கையோயாமல் அரைத்தல்.

தொடர்பு, தேகசம்பந்தம், Carnal intercourse; 2. உறவு, chemical affinity.

தொடர்பு நோய், பிறப்பிலேயே வாய்ந்த நோய், hereditary disease -Congenital disease.

தொடர் முருந்து, மெதுவெலும்பு, loose cartilage.

தொடலவம், நெட்டி, pith.

தொடாப்பூ, விரிந்தப்பூ, bloomed flower; 2. பெண் குறிமலர்; கன்னிப்பூ, an organ of the female genital -Perhaps hymen.

தொடி, ஒரு பலம், one palam weight.

தொடு, பழுவெலும்பு, collar bone; 2. தொடுதல், touching.

தொடுகுறி,

தொடுகை, தொடுதல், touching; 2. பிடித்தல், taking hold of.

தொடுக்கம், பொன், gold.

தொடுசுவை, உணவுக்குக் கொள்ளும் ஊறுகாய், துவையல் முதலியன, a relish to food condiment.

தொடுபதம், வேகும் பொழுது தொட்டுப் பார்க்கும் பதம், a stage at which the rice that is being cooked is examined to see if it is properly cooked; 2. சோறு, cooked rice.

தொடுப்பு, பொருத்து, joint.

தொடுப்பு, சம்பந்தம், sexual relation, intergue, 2. சோர புருஷன், paramour.

தொடுப்புக்காரி, வைப்பு, concuine.

தொடுப்பு ரசம், கொங்கணவர் வாத காவியத்தில் சொல்லி யுள்ள 10 வகை இரசச் சத்துக்களில் ஒன்று. வேதையில் இதனால் மாற்றியரும். one of the ten kinds of mercury preparations contemplated in konganavar's

work in Alchemy. This is capable of increasing the fineness of gold i transmutation of metals.

தொடுப்பெலும்பு, பொருத் தெலும்பு, bones of a joint.

தொடுவிண்டு, see தொடரி.

தொடுவை, ஒன்றின் சேர்க்கை. anything or part appended, something subsidiary hanging or attached -Appendage, con comitent.

தொடை, துடை, thigh; 2. பூங்கொத்து, bunch of flowers.

தொடைக்கவுட்டி, see தொடைச்சந்து.

தொடைச்சந்து, கவுட்டி, that part in the fold between the thigh and the scrotum; 2. துடைச்சந்து, the lowest part of the abdominal wall near its junction with the thigh -Groin; 3. see தொடைநடு.

தொடைச்சந்துப் பொருத்து, இதுவே இருப்புப் பொருத்து. இப்பொருத்து சஞ்சர



சந்திகளிலொன்று. தொடை என்பின் பந்து வடிவமான மேல் அந்தத்திலுள்ள குமிழ் அனாமிகை என்னும் முக்கூட்டு என்பின் கம்சக் குழிக்குள் பதிவதினால் இது உண்டாகிறது. இதன் முகப்புகள் முருந்தினால் மூடப்பட்டு பைவிசி, கவைவிசி, பாலிக தொடை விசி, கம்ச விசி, குறுக்கு விசி ஆகியவைகளால் இணைக்கப் படுகிறது. Hip joint. It is ball and socket joint between the head of the femur and the rounded cavity -Acetabulum of the innominate bone and covered by articular cartilage and bound by ligaments.

தொடைச்சந்து ரோகம், கவுட்டிநோய், disease of the groin.

தொடை நடு, துடைச்சந்து, the space between the thighs -Inter femur.

தொடை நரம்பு, தொடையின் பின் புறமுள்ள ஒரு பெரிய நரம்பு, a big nerve that passes down the back of the thigh -Sciatic nerve.

தொடை நரம்பு வாதம், எப்பொழுதும் நடையின்றி இருத்தல், சீதள பண்டத்தை அதிகமாகச் சாப்பிடுதல் முதலிய குற்றங்களில் உண்டாகி தொடைப்பின் நரம்புகளை அநுசரித்துக் குத்தல், தீராத வலி, சில சமயங்களில் தொடை முழுவதும் இடுப்பு முதலு வலி கண்டு துன்புறுத்துமோர் வாத நோய், a painful affection of the large nerve passing down the back of the thigh due to consuming cooling substances, sedantary habits etc. It is marked by painful inflammation of the sciatic nerve, constant pain sometimes affecting the adjoining muscles causing rheumatism and even extending the whole of the back part of the limb from the buttock to the ham -Sciatica. See கிருத்திர சிவாதம்.

NOTE: The hips are first affected then the waist than the back, thigh, the knee calf muscles sankle and foot. All those parts become stiff followed by piercing pain and parasthesia of the thigh.

It is due to the painful inflammation of the siatic nerve usually a neuritis. It is attended with tenderness along the course of the nerve and sometimes the wasting of the calf muscles. The pain is constant but subject to exacerbations. It usually attacks persons of middle age.

தொடை நேர்ப்பேசி, நீளப் போக்குள்ள தொடைச்சதை, straight muscle of the thigh -Rectus femoris muscle.

தொடையகற்றும் பேசி, தொடையைக் கவர்ந்துள்ள நார்ப்பாகத்தை இறுகச் செய்யும் பேசி, the muscle that tightens the fibrous sheath of the thigh -Tens or vaginae formis.

தொடையெலும்பு, தொடையின் நடுவெலும்பு, thigh bone -Femur.

தொடையெலும்புக் கவை, see தொடைச்சந்துப் பொருத்து.

தொடை வாதம், தொடையில் ஏற்படும் வாத நோய், painful affection of the muscles of the

thigh -Rheumatism of the thigh; 2. வயது தளர்ச்சியால் தொடை நரம்பில் ஏற்படும் வாதம். இதற்கு மல்லிகை யிலையை விளக்கெண் ணையில் வதக்கிக் கட்ட போம், inflammation of the nerve of the thigh through old age -Senil neuritis. It is cured by a poultice consisting of heated jasmine leaves mixed with castor oil.

தொடை வாழை, தொடையின் உட்பக்கம் காணும் ஓர் வித சிலந்தி. ஆரம்பத்தில் அடி வயிறு, முதலு, இடுப்பு இவ்விடங்களில் வேதனை உண்டாகி, தொடை வீங்கி, பிசுவாகிவெளுத்து பளபளப் பாயிருக்கும். கட்டி பிறகு பழுத்து சீழ் கொள்ளும். இது கெண்டைச் சதையிற் புறப்பட்டு மேலுக்கும் ஏறுவதுண்டு. இதனால் சிரசு நோய், குளிர் சுரம் முதலியன உண்டாகி தொடையின் சந்திலிருந்து கெட்ட நீர் ஆரம்பித்து சில சமயங்களில் கீழுக்கும் இறங்கும். this is deep abscess of the thigh characterised by swelling of the



thigh which becomes hard and pale with a smooth and shining surface marked by pain fever and loss of function of the limb. The pain is felt sometimes in abdomen back and hip also. It then gets ripened and gives rise to suppuration.

தொட்ட பூடு, ஆனை நெருஞ்சில், elephant caltrops -*Pedaliu murex*.

தொட்டல், பெருங்குறிஞ்சி, medium white silky backed cone head -*strobilanthes consanguinues*; 2. தீண்டல், coming in contact with being touched.

தொட்டவிடம், வாசி, as opposed to விட்டவிடம் ஆகாய வெளி.

தொட்ட விரல் தறித்தான், பெருங்குறிஞ்சா, scammony swallow wort -*Secamone emetica*.

தொட்டக்கால் வாடி, see தொட்டாற் சுருங்கி.

தொட்டால் வயிரி see தொட்டால் சுருங்கி.

தொட்டால் வாடி, தொட்டாற் சுருங்கி, prostate sensitive plant -*Mimosapudica*.

தொட்டால் வேசி, சிமிட்டி, which see.

தொட்டாற் சிணுங்கி, see தொட்டாற் சுருங்கி.

தொட்டாற் சுருங்கி சுண்டி. இது ஓர் செடி முட்கள் வாய்ந்தது. இலைகள் சிறியன. தொட்ட வுடன் சுருங்குந் தன்மையது. பிறகு சமயப்படி விரியும். இதன்வேர்க் கஷாயம் கல்ல டைப்பை நீக்கும். உடலில் ஓடி கட்டுகின்ற வாதத் தடிப்பை நீக்கும். இலைகள் வேர்கள் மூலம் பௌத்திரம் இவைகட்குதவும். இதன் வேரில் கடுக்காய்ச் சத்திருப்பதால் மைகூட்ட உதவும். இச்சமுலத்தின் சாற்றைப் பௌத்திரம் புண்ணுக்குப் பூசலாம். இலைகளை அரைத்து ஓதப் பிடுக்கிற்குக் கட்டலாம்.

இதன் சாற்றோடு சம பாகங் குதிரை மூத்திரத்தை கலந்து கண்ணிற்கு கலிக்க மிட சுருவிழி வளர்த்தி அழற்சியை நிறுத்தும். புண்புரைகளுக்கு பஞ்சில் இச்சாற்றை நனைத்துக் கட்டலாம். இது உடம்பைத் தேற்றி பலப்படுத்திக் காமத்தை உண்டு பண்ணும். உடலில் ஓடிக்கட்டுகின்ற வாதத் தடிப்பை கரைக்கும். மேக முத்திரத்தை நீக்கும். வசியம் பண்ண உதவும். வாதத் தடிப்பைக் கரைக்கும். இதன் வேரைக் காய வைத்து அரைத்துப் பாலில் கொடுக்க மூல நோய் போம். வேர்க் கஷாயம் மூத்திர நோய்களைக் கண்டிக்கும். இலையை மெழுகு போல ரைத்துத் தடவிக் கட்ட விரைவாதம் கைகால் மூட்டு வீக்கம் போம். sensitive plant, humble plant - *Mimosapudica* alias *M.sensitiva*. It is mostly an under shrub, prickly leaves are sensitive as it closes downwards or fold themselves at the slightest touch and

recover their position after sometime. Decoction of root is useful in calcareous deposits and in other gravelly complaints leaves and roots are useful in piles and fistula. Roots contain tannin and so they are useful for making good black ink with salts of iron, the juice of the plant is applied externally to fistulous sores leaves ground into a paste applied with benefits to hydrocele. Juice of the leaves with an equal quantity of horse's urine forms a pungent eye salve for removing films of cornea by setting up inflammation, it is also soaked in cotton and used in dressing sinus of wounds.

NOTE: This plant is a native of Brazil and is said to have been naturalised in India long ago. It is also called touch me not and is considered as resolvent and alterative and is useful in diseases arising from impure blood and bile. It is largely used in Magic and forms an ingredient



in love philter and its many psychic virtues are not uncommon. It is said that if notice were to be given for its removal one cannot do it without some difficulty or obstruction.

தொட்டாற் சுருங்கி, தொட்ட வுடன் கூச்ச முண்டாக்கும் உடம்பினோர் பாகம் அல்லது இடம், region of the surface of the body marked by abnormal sensibility -Hyperesthetic zone.

தொட்டாற் சொறியன், காஞ்சொறி, scorpion leaf -Tragia involucrata. It is so called because when it comes in contact with the body it gives rise to itching sensation.

தொட்டாற் சொறியன், see தொட்டால் சொறியன்.

தொட்டி, see தொட்டாற் சொறியன்; 2. குறுந்தொட்டி, rose coloured sticky mallow -Pavonia zeylanica; 3. தொட்டிப் பாஷாணம்,

which see; 4. ஓர் அகண்ட பாத்திரம். இது அடியிற் கண்டபடி பல வகைப்படும், a broad sized open vessel resembling a tub for holding water or any liquid. It consists of different kinds viz:

1. அயத்தொட்டி, iron trough.
2. செப்புத் தொட்டி, copper trough.
3. கற்றொட்டி, stone trough.
4. மரத் தொட்டி, wooden trough.

தொட்டிக்கால், உள் வளைந்த கால். படப்புக்கால், bandy legged; 2. முட்டிக்கால் தட்டி, knock knee -Genu vulgam. It is opposed to புறவளைந்த கால், out knee -Genu varum.

தொட்டி சுத்தி, முலைப்பால், வெள்ளாட்டுப் பால் தனித்தனி 10 நாழிகை ஊற வைத்து எடுத்துக் கொள்ளுதல், the process of purifying of thoti pazhanam. Soak the pazhanam for 10 x 24 min in breast milk and then in goat's milk similarly.

தொட்டிச் செம்பு, தொட்டிப் பாஷாணத்திலிருந்து எடுத்தச் செம்பு, copper extracted from thoti pazhanam.

தொட்டிதனைப் பற்பமாக்கி, சுண்டைக்காய், unarmed night shade -Solanum pubescens.

தொட்டித் தொகை, அயத்தொட்டிச் செம்புத் தொட்டி பாஷாணங்கள், the two kinds of prepared arsenics containing iron and copper respectively as ingredients.

தொட்டிப்பனை, மலைப்பனை, hill palmyra -Borassus flabellifer so called probably of its trunk being used as a tub.

தொட்டிப் பாகிதம், சிவப்பு நெல்லி, a red variety of Indian goose berry.

தொட்டிப் பாஷாண சுத்தி, துண்டு துண்டாய் நறுக்கி கிளிகட்டி நெல்லில் அவித்து எடுத்துக் கொள்ளுதல், cut the thoti pazhanam into small pieces; and bundle them in a piece of white cloth and keep it in the middle of paddy contained

in an earthen pot which is then boiled. Take it out as soon as the husk of the paddy brakes.

தொட்டிப் பாஷாணம், ரசமும் கெந்தகமும் கூட்டிப் பாண்டத்தில் சமைத்தது, a kind of arsenic prepared by mixing mercury and sulphur to form a chemical compound by a process mentioned in Tamil Medicine; 2. see அயத் தொட்டி பாஷாணம், 3. see செம்புத் தொட்டி பாஷாணம்.

தொட்டி மயமூலி, நோம்புவாலி, un unknown plant.

தொட்டியக்கரு, தொட்டி வித்தையிற் சொல்லிய நகம், மயிர், பிண்டம், தலை, மண்டையோடு முதலிய கரு, the essential parts or material parts mutilated from the human body such as nails, hair, foetus or embryo, skull etc. required in the performance of magic by a class of people known as Tottas. (கம்பளத்தார்).

தொட்டியச் செம்பு, see தொட்டிச்செம்பு.



தொட்டியம், பில்லி, குனியம், வசியம், குறி முதலிய வித்தைகளைக் கற்றுப் பழகிய கம்பளத்தான். இவர்களைக் கண்டால் சனங்களுக்குப் பயம். இவர்கள் பாம்பு கடிக்கும் மந்திரிப் பார்கள். தொட்டிய வித்தையைக் கற்றதனால் இச்சாதியாருக்கு இப்பெயர் அமைந்தது போலும், a treatise on Mantric science or Magic containing the art of witch craft, sorcery necromancy, love philter etc. supposed to have been compiled in Tamil by the great sage Agastiya.

தொட்டிய வித்தை, தொட்டிய சாதியார் செய்யும் பில்லி, குனியம், கருவேலை முதலிய வித்தைகள், the various performances in sorcery witch craft etc. done by the class of people known as Tollyas.

தொட்டி வயிறு, பெரு வயிறு, bigbelly, gorbely 2. விலாப் புடைத்த வயிறு, belly like that of animals -Paunch belly.

தொட்டு, பூண்டு, plant.

தொட்டுத் தெளித்தல், கையாற் றொட்டுத் தெளிக்குதல், dipping and sprinkling.

தொட்டுப் பார்த்தல், கையாற் தொடல், feeling by touch as in fever.

தொட்டுப் போடல், மருந்தெண் ணைய அல்லது தைலம் இரணம், புண், காயம் முதலியவை களுக்கிடல், besmearing or applying medicated oils or ointments to wounds, sores etc.

தொண்டகை, ஆதொண்டை, thorny or Ceylon caper -Capparis horrida.

தொண்டத்தி, பத்மினி சாதிப் பெண், one of the four classess of women classified according to lust.

தொண்டி, கள், toody, 2. கலப்பைக் கிழங்கு, plough root Gloriosa superba; 2. கீழ்த்தோண்டி, bloody drop ordure tree -Sterculia guttata;

4. மதகிரிவேம்பு, javared cedar -Bischofia javanica.

தொண்டிப்பூடு, நத்தைச் சூரிச்சக்களத்தி, a plant skin to bristly button weed -Spermacoce hispida.

தொண்டு, ஓர் பூண்டு, un known plant; 2. பனி, dew; 3. கோழியுள்ளான், jack snipe -Scolopox gannago.

தொண்டை, நாசி, வாய், குரல்வளை இம்மூன்றுக்கும் பின்னாகவும் கழுத்தின் முன்னாகவும் உள்ள சீரண பாதையின் ஓர் பகுதி. இது 4.5 அங்குல நீளமும் மேற் பக்கம் அகன்றும் கீழ்ப்பக்கம் ஒடுங்கியும் நீண்ட பேசிச் சவ்வினாலுண்டாகிய குழாய், the anterior part of the neck opening downwards at the back of the mouth the nose and the larynx and forming a part of the alimentary canal. It is about 4.5 inches in length with upper end wide open and the lower part narrow lined with mucous membrane; 2. see தொண்டகை; 3. கோவை Indian caper Broynia grandis;

4. பெருங்குரல், figuratively indicating loud voice; 5. துதிக்கை, elephant's trunk.

தொண்டைக்கட்டு, தொண்டை அழற்சியால் மூச்சு விட முடியாது கட்டிக் கொள்கை, severe sore throat attended with threatened suffocation due to constriction -Cynanche.

தொண்டைக்கபம், சிலேட்டுமம், phlegm.

தொண்டைக் கம்மல், தொண்டை யழற்சி, inflammation of the throat, a simple sore throat -Angina simplex; 2. குர லடைப்பு, hoarseness; 3. குரல் கம்மல், inflammation of the larynx a condition attended with dryness and soreness of the throat, hoarseness cough etc. -Laryngitis. இதற்கு துத்தி யிலை வெள்ளாட்டுப் பால் ஆவியை வாயால் இழுக்கப் போம்.

Laryngitis will get better if the vapours from the boiling goat's milk mixed with paste of the leaves of country mallow-



Abutilon indicum are passed through it.

NOTE: It (laryngitis) may be brought on by cold or by too great exertion of the voice or it may be connected with consumption or be consequence of venereal disease or cancer. It may produce only hoarseness or it may go on to total loss of voice, ultimately causing suffocation. It may be terminating often totally in children in a few hours or it may be chronic lasting weeks or months. If the discharge is acute and severe it is a dangerous disease there will be fever pain and tightness about the throat croaking voice cough of croupy character. The throat may be seen red and swollen within or epiglottis may be seen erect and inflamed. This should not be confounded with croup or diphtheria.

தொண்டைக் கரகரப்பு, தொண்டையறுப்பு, irritation of throat.

தொண்டைக்கழலை, தொண்டைக் குள்ளாக இருக்கும் கேடய கோளம் பருத்து அதனால் கழுத்தின் முன்பக்கம் கழலைக் கட்டியைப் போற் காணப்படும் வீக்கம், enlargement of thyroid body causing a swelling in the front part of the neck. -Goitre.

தொண்டைக் களகளப்பு, see தொண்டைக்குள்ளிரைச்சல்.

தொண்டைகனப்பு, see தொண்டைக் கம்மல்.

தொண்டைக் கனைப்பு, கனைத்தல், braying like horse.

தொண்டைக் காறல், சளியை வெளிப்படுத்த கனைத்தல், making harsh cry or sound to bring out phlegm, forcible expectoration.

தொண்டைக்குத்தல், see தொண்டைக் குத்து.

தொண்டைக்குத்து, உண்ணாக்கு வளர்த்தி, elongation of the uvula touching the throat; 2. தொண்டை வலி, shooting pain of the throat.

தொண்டைக்குழி, தொண்டையின் அடிக்குழி, a depression at the base of the neck just above the sternum -Fonticulous gutturis.

தொண்டைக்குள் ளிரைச்சல், குரட்டை விடுவதாலும் இரும் வாலும் தொண்டைக்குள் ஏற்படும் வலி.

தொண்டைக் குறுகுறுப்பு, தொண்டைக்குள் இரைச்சல்.

தொண்டைக்கோளம், வாயின் அடிப்பாகத்தில் உக்கிர தொண்டையில் இரு பக்கத்திலும் வாதுமைக் கொட்டையைப் போல் தடித்த சதைப் பற்று, இதிலின்று உண்டாகும் நீர் வாய்க் குட்புகும் விஷப் பூச்சிகளைக் கொல்லுந் தன்மையது. சில சமயங்களில் இதற்கு சைத்தியம் முதலிய வைகளால் அழற்சி ஏற்படும், a small almond shaped mass of flesh between the pillars of the fauces on either side in the region of the pharynx. They are believed to act as

sources for the supply of some fluid to the mouth and pharynx to destroy the noxious micro organisms or bacteria entering the mouth Tonsils; 2. தொண்டை அல்லது கழுத்தி லிருக்கும் கோளங்கள், glands in general of the throat or the neck; 3. கழுத்தின் நிண நீர்க் கோளம், lymph glands of the neck -Cervical gland; 4. கேடய கோளம், thyroid gland.

தொண்டைச் சங்கு, குரல் வளை முருந்து, shield shaped cartilage of the larynx.

தொண்டைச் சங்கு, அமுத குழை, — கேடய கோளம், thyroid gland.

தொண்டைச் சளி, see தொண்டைக் கபம்.

தொண்டைச் செவிடு, தொண்டையடைப்பினால் ஏற்படும் செவிடு, deafness due to obstruction in the throat arising from enlargement of some glands.



தொண்டைத் தாபம், தொண்டை யழற்சி, inflammation of the throat and is its adjacent parts -Quinsy; 2. தொண்டைக் கோளவழற்சி, inflammation of tonsils -Tonsilitis.

தொண்டைத் திறத்தல், மிதறடைப்பு நீக்கல், relief from the obstruction in the passage of the throat.

தொண்டைத்தூறு, தொண்டையில் ஏற்படும் சதை வளர்ச்சி முத்தோஷம் தனித்தோ அல்லது பிணைப் பட்டோ இரத்தத்தோடு கூடியோ அதிகப்படுவதால் தொண்டையின் சளி சவ்வைத் தாக்குவதினால் தூறு முளைத்து தொண்டையை அடைத்து மூச்சுவிடக் கூடாதபடி கொல்லும் தன்மையது, a disease of throat giving rise to vegetation or fleshy growth of papillae or false membrane. It is due to the aggravated condition of the three humours in the system either severally or in combination or mixed with

blood affecting the mucous membrane of throat. The growth caused gradually obstructs the channel of the throat and brings about death -Diphtheria.

தொண்டை நீர் கட்டு,

தொண்டை நெரித்தல், மூச்சு விடாதபடி தொண்டையை அழுக்குதல், compressing the throat so as to choke -Throttling; 2. தொண்டை நெரியச் செய்தல் (lit) crushing the throat causing fracture.

தொண்டை நோய், தொண்டை சம்பந்தமான குரல் வளை, காற்றுக் குழாய் முதலிய உறுப்புகளில் ஏற்படும் நோய்கள், diseases in general of the throat organs such as larynx, trachea, gullet etc.

தொண்டைப்புணைச்சல், see தொண்டை கரகரப்பு.

தொண்டைப்புண், தொண்டை உள்ளுறுப்புகளுக்கு ஏற்படும் வேக்காடு, புண், விரணம் முதலியவை. disease of the

throat such as inflammation, soreness ulceration etc of the internal parts as tonsils, larynx pharynx, oesophagus etc known as tonsilitis, laryngitis pharyngitis etc.

தொண்டைப்புற்று,

தொண்டைக்குள் புறப்படும் சிலந்தி, விரணம் cancer of the throat, 2. புற்றைப் போல் தொண்டைக்குள் ஏற்படும் சீழ் கூடிய சதை வளர்த்தி, growth of flesh inside the throat -Suppurative tonsilitis.

தொண்டை முடிச்சு, குரல் வளை வெளியிற் காணப்படும் முருந்தினா லாக்கப்பட்ட பிதுக்கம், thr prominence in front of the neck caused by the cartilages which enclose the larynx -Adam's apple.

தொண்டையடைத்தல், எவ்வித காரணத் தினாலாவது தொண்டையில் பொதுப்பட உண்டாகும் அடைப்பு, obstruction in general in the passage of the throat due to any cause; 2. தொண்டைச்

சுருக்கத்தினால் மூச்சு விட முடியாமல் ஏற்படும் அடைப்பு, a disease or symptom characterised by spasmodic suffocative attacks. -Angina.

தொண்டையடைப்பான்,

தொண்டை முழுவதும் வீங்கி விழுங்க முடியாமலும், உதானவாயு சம்பந்தத்தால் வாய் குரல் வளை முதலியவிடங்களில் அழற்சி கண்டு மூச்சு விட முடியாமலும் அதிக சுரங் காய்ந்து கபக் கோளாறினால் ஏற்படும் ஓர் வித அடைப்பான் நோய், a disease in which large swelling occurs along the whole throat so as to obstruct completely the passage of food solid or liquid. It is marked by suffocation and high fever as a result deranged phlegm in the system; 2. ஆடு மாடுகளுக்கு உண்டாகும் அடைப்பான் நோய், inflammation of the throat in cattle. see அடைப்பன்; 3. குரலடைக்கும் ஓர் நோய், malignant sore throat.



தொண்டையடைப்பு, see  
தொண்டையடைத்தல்.

தொண்டையில் தூறு முளைத்தல்,  
see தொண்டைத்தூறு.

தொண்டை வரட்சி,  
தொண்டையில் ஈரமின்றி  
காய்ந்து இருத்தல். இது  
சீமையத்திப்பழம் சாப்பிட  
போம். dryness of the throat.  
This is cured by eating foreign  
fig.

தொண்டைவலி, தொண்டை  
நோவு, pain in the throat.

தொண்டை வலிப்பு,  
தொண்டைக்குள் ஏற்படும்  
நரம்புச் சுருக்கம், spasmodic  
contraction of the muscles of  
the throat especially in a disease  
of the pharynx.

தொண்டை வளர்ச்சி, தொண்டை  
யினுட்சவ்வு பருத்து  
தொண்டையை அடைத்தல்,  
growth of false membranes  
obstructing the throat as in  
diphtheria.

தொண்டை விரணம், தொண்டை  
வேக்காடு, inflammation of the  
throat; 2. சன்னி பாதகரம்  
முதலிய நோய்களால்  
தொண்டையிற் காணும்  
விரணம், ulceration of uvula  
and other parts of the throat  
seen in typhoid fever etc.

தொண்டை வீக்கம், பொதுவாக  
தொண்டையிற் காணும்  
வீக்கம், swelling in general  
of the throat.

தொதி, பப்பரப்பினி, monkey  
bread tree -Alansonia digitala;  
2. ஒதியமரம், elephant  
webera, Indian ash tree  
-Wodina wodier.

தொதிப்பரி, பேராமுட்டி, fragrant  
sticky mallow -Pavonia odorata.

தொத்தல், இளைத்து எலும்புந்  
தோலுமாய் உள்ள மனிதன்,  
a man with skin and bone  
said of a person who is much  
emaciated. It is a contemptuous  
term; 2. ஏறுதல், climbing;

3. தாவுதல், (in botany)  
creeping and rising on some  
support; 4. பாய்தல், passing  
over from one side to the  
other as a monkey.

தொத்தி, கொடி, creeper; 2. ஓர்  
மரம், an unknown tree.

தொத்திலாக்காய்,

தொத்து, ஒட்டுவாரொட்டி,  
contagion; 2. ஒட்டுதல்.  
அதாவது ஒருவரிடமிருந்து  
மற்றொருவருக்கு நோய்  
னுக்கல் அல்லது ஒட்டுதல், the  
carrying of disease germs from  
one infected person to a well  
person; 3. பழமை, oldness;  
4. பூங்கொத்து, bunch of  
flowers.

தொத்து காமாலை, ஒட்டு  
காமாலை, infectious jaundice.

தொத்துக்கிரந்தி, ஒட்டிய புண்,  
infectious venereal ulceration.

தொத்துச் செடி, பூமியிற் படாமல்  
வெளியிற் காற்றுப்பட்டுக்  
கொண்டிருக்கும்படி தங்கி  
நிற்கும் வேர்களுள்ள செடி,  
plants the roots of which do

not enter into the ground but  
hang in the air as air creeper  
(கொத்தான்) air plant (situs  
thread) plants with adventitious  
roots given off by climbing or  
erect stems as in pepper.  
banyan and screw pine;  
2. பிறிதொரு ஊட்டமில்  
லாமலே ஒரு செடியின் மேல்  
வளரும் மற்றொரு செடி, a  
plant growing on another plant  
but not deriving its nourishment  
from it — Epiphyte;  
3. புல்லுருவி, a plant which  
grows upon another plant and  
also feeds upon its juice.  
-Parasite.

தொத்து நோய், நேராக ஒருவரைத்  
தொடுவதினாலும் கெட்ட  
நாற்றத்தை உட்கொள்ளு  
வதாலும் ஒருவரிடம் இருந்து  
மற்றொருவரைத் தாக்கும்  
ஒட்டு நோய், disease  
communicated by mediate or  
immediate contact or by effluvia  
from one person to another  
person -Contagious disease;  
2. கெட்டப்பூச்சி அல்லது  
புழுக்களிடம் இருந்து  
உண்டாகி ஒருவரிடமிருந்து  
மற்றொருவனைத் தாக்கும்



வாந்தி, அம்மை முதலிய நோய்கள் an infections disease caused by parasites liable to be communicated from one person to another. It may or may not be contagious as cholera, small pox etc.  
3. பழைய நோய், an old disease; 4. குட்டம், leprosy.

தொத்துப்பல், அதிகப்படி பல் முளைத்தல், an extra tooth springing from the root of another tooth with some pain. If it is fully developed the pain causes.

தொந்த காசம், ஈளையிருமல், chronic asthma characterised by spitting of copious phlegm and profuse expectoration;  
2. கர்பத்திலேற்பட்ட காசம்; asthma acquired by hereditary causes; 3. கண்களிலும் பார்வையிலும் வாதபித்த காசத்தை உண்டாக்கும் ஓர் வகைக் கண்ணோய், a congenital cataract due to disorder of vatha and pitha humours -wind and bile prevailing in the black of eye.

தொந்த காமாலை, கருபத்தினால் ஏற்பட்ட காமாலை, congenital form of jaundice congenital family icterus or familiar acholuric jaundice.

2. நாட்பட்ட அசாத்திய காமாலை, haenolytic jaundice of a chronic nature.

3. செயற்கையால் உண்டான காமாலை, the acquired from jaundice known as acquired hemolytic jaundice.

தொந்தசம், முத்தோஷத்தினால் ஏதாவது இரண்டு தோஷம் சேர்ந்ததினால் ஏற்பட்டது, that which is produced from the morbid affection of any two of the three humours in the human system.

தொந்தசலம், வாத பித்த சிலேட்டும தோஷத்தால் உடம்பிலுண்டாகும் கெட்ட நீர், morbid fluid in the system collected through the derangement of the three humours.

தொந்தசன்னி, அசுத்த உணவாலும் கெட்ட நீரைக் குடிப்பதாலும் உடம்பினில் தொந்தம் ஏற்பட்டு அதனாலுண்டாகும் சன்னி பாத சுரம், typhoid fever due to some contagious principle introduced into the body through contaminated food and drink which deranges the humours and causes them to combine with one another;  
2. உடம்பினிலுள்ள அவயங்களின் கேட்டினாலும் இரணம், காயம் இவைகளில் உண்டாகும் விஷத் தன்மையாலும் விஷப் பண்டம் அல்லது மருந்துகளை உட்கொள்ளுவதாலும் தொந்தம் ஏற்பட்டு அதனாலுண்டாகும் நரம்பைப் பற்றிய சன்னி, tetanus caused by a toxin due to various causes such as putrid matter in the organs of the body. Contaminated injury scratch which becomes inhabited by the bacillus, consumption of poisonous substances or over does of poisonous substances.

தொந்த சுரம், உடம்பில் நாட்பட்டுத் தங்கிய சுரம், fever continuing from a long time, lingering or chronic fever long continued fever.

தொந்த தேகி, வாத பித்த சிலேட்டுமக் கோளாறுகளின் தொந்தத்தை உடைய உடம்பை வாய்ந்தவன், a man with a constitution predisposed to the derangement of the three humours; 2. பிறப்பிலேயே நோய் வாய் பிணிபட்டு உழலும் உடம்பை உடையோன், a man frequently being attacked of congenital diseases;  
3. நாட்பட்ட நோயால் பீடிக்கப் பட்டவன், one suffering from long continued a chronic disease.

தொந்தநாடி, see துவந்தநாடி.

தொந்த நோய், பழமையான நோய்; 2. நாட்பட்ட நோய், old disease, long continued or chronic disease;



தொண்டையடைப்பு, see  
தொண்டையடைத்தல்.

தொண்டையில் தூறு முளைத்தல்,  
see தொண்டைத்தூறு.

தொண்டை வரட்சி,  
தொண்டையில் ஈரமின்றி  
காய்ந்து இருத்தல். இது  
சீமையத்திப்பழம் சாப்பிட  
போம். dryness of the throat.  
This is cured by eating foreign  
fig.

தொண்டைவலி, தொண்டை  
நோவு, pain in the throat.

தொண்டை வலிப்பு,  
தொண்டைக்குள் ஏற்படும்  
நரம்புச் சுருக்கம், spasmodic  
contraction of the muscles of  
the throat especially in a disease  
of the pharynx.

தொண்டை வளர்ச்சி, தொண்டை  
யினுட்சவ்வு பருத்து  
தொண்டையை அடைத்தல்,  
growth of false membranes  
obstructing the throat as in  
diphtheria.

தொண்டை விரணம், தொண்டை  
வேக்காடு, inflammation of the  
throat; 2. சன்னி பாதகரம்  
முதலிய நோய்களால்  
தொண்டையிற் காணும்  
விரணம், ulceration of uvula  
and other parts of the throat  
seen in typhoid fever etc.

தொண்டை வீக்கம், பொதுவாக  
தொண்டையிற் காணும்  
வீக்கம், swelling in general  
of the throat.

தொதி, பப்பரப்புளி, monkey  
bread tree -Alansonia digitala;  
2. ஒதியமரம், elephant  
webera, Indian ash tree  
-Wodina wodier.

தொதிப்பரி, பேராமுட்டி, fragrant  
sticky mallow -Pavonia odorata.

தொத்தல், இளைத்து எலும்புந்  
தோலுமாய் உள்ள மனிதன்,  
a man with skin and bone  
said of a person who is much  
emaciated. It is a contemptuous  
term; 2. ஏறுதல், climbing;

3. தாவுதல், (in botany)  
creeping and rising on some  
support; 4. பாய்தல், passing  
over from one side to the  
other as a monkey.

தொத்தி, கொடி, creeper; 2. ஓர்  
மரம், an unknown tree.

தொத்திலாக்காய்,

தொத்து, ஒட்டுவாரொட்டி,  
contagion; 2. ஒட்டுதல்.  
அதாவது ஒருவரிடமிருந்து  
மற்றொருவருக்கு நோய்  
ணுகல் அல்லது ஒட்டுதல், the  
carrying of disease germs from  
one infected person to a well  
person; 3. பழமை, oldness;  
4. பூங்கொத்து, bunch of  
flowers.

தொத்து காமாலை, ஒட்டு  
காமாலை, infectious jaundice.

தொத்துக்கிரந்தி, ஒட்டிய புண்,  
infectious venereal ulceration.

தொத்துச் செடி, பூமியிற் படாமல்  
வெளியிற் காற்றுப்பட்டுக்  
கொண்டிருக்கும்படி தங்கி  
நிற்கும் வேர்களுள்ள செடி,  
plants the roots of which do

not enter into the ground but  
hang in the air as air creeper  
(கொத்தான்) air plant (situs  
thread) plants with adventitious  
roots given off by climbing or  
erect stems as in pepper.  
banyan and screw pine;  
2. பிறிதொரு ஊட்டமில்  
லாமலே ஒரு செடியின் மேல்  
வளரும் மற்றொரு செடி, a  
plant growing on another plant  
but not deriving its nourishment  
from it — Epiphyte;  
3. புல்லுருவி, a plant which  
grows upon another plant and  
also feeds upon its juice.  
-Parasite.

தொத்து நோய், நேராக ஒருவரைத்  
தொடுவதினாலும் கெட்ட  
நாற்றத்தை உட்கொள்ளு  
வதாலும் ஒருவரிடம் இருந்து  
மற்றொருவரைத் தாக்கும்  
ஒட்டு நோய், disease  
communicated by mediate or  
immediate contact or by effluvia  
from one person to another  
person -Contagious disease;  
2. கெட்டப்பூச்சி அல்லது  
புழுக்களிடம் இருந்து  
உண்டாகி ஒருவரிடமிருந்து  
மற்றொருவனைத் தாக்கும்



3. பிறப்பிலேயே வாய்ந்த நோய், hereditary diseases; 4. சேர்க்கையால் உண்டாகிய வெள்ளை, வெட்டை, கிரந்தி, பிரமேகம் முதலிய நோய்கள், venereal syphilitic or other urinary diseases acquired by sexual union.

தொந்தபாலை, see தொந்தம் பாலை.

தொந்தப் பிரமேகம், விரண மேகமுள்ள பெண்களிடம் சம்போகிப்பதால் அவர்கள் உடம்பின் உஷ்ணமும், விஷ நீரும் ஆண்குறியின் துவாரத்தினுட் சென்று அகத்திலும் புறத்திலும் விரணத்தை உண்டாக்கித் துன்புறுத்தும் ஓர் வகை மேக நோய், a contagious venereal disease mainly propagated by impure coitus with women suffering from venereal diseases such as gonorrhea, chancroid, syphilis, gleet etc, in which it is said that the venereal heat or the morbid, fluid

emanating from the women is transmitted through the opening of the male organ giving rise to venereal sores internal or external as the case may be.

2. கற்பத்தில் ஊறிய பிரமேகம், a venereal or syphilitic disease propagated by inheritance. It is a disease existing at birth, whether derived from the male, reproductive element or due to infection from the mother and such children of diseased parents are often born diseased, but even if they escape maladies in infancy, it is more likely to become consumptive a scrofulous.

3. அடிவயிறு சுரந்து உடம்பில் நமைச்சலுடன் அடிக்கடி கடுத்து மிக்க பிரயாசையுடன் நீரிறங்கும் ஓர் மேக நோய், a urinary disease marked by distension of abdomen due to retention of urine in the bladder, itching

sensation in the body, frequent irritating pain and increasing difficulty in making water. It may be due to stricture or some ulcer in the urinary passage or other existing causes.

தொந்தமயினம், பச்சைக் கடலை, green Bengal gram.

தொந்தமலம், பழைய மலம், long retained stool or fecal matter in the intestine.

தொந்தமிடுதல், சேர்க்கையினால் சரக்குகளை உறவாக்கல், setting up chemical combination by addition of druge or agents.

தொந்த மேறல், சேர்க்கையினால் சரக்குகளின் உறவாக்குதலை அதிகப்படுத்தல், (in Alchemy) increase of chemical affinity by addition of other agents.

தொந்தம், இரண்டு, pair; 2. பழமை, oldness; 3. சம்பந்தம், relation; 4. அன்னி யோன்னியம்,

intimacy; 5. சேர்க்கை, addition, adherence; 6. உடற் சம்பந்தம், sexual union; 7. தொடர்பு, hereditary.

தொந்தம், paris or couples of opposites as heat and cold, weal and wore, desire and aversion, light and darkness, wet and dry etc.

தொந்தம் பாலை, நிலப்பாலை, blue dying, rosebay -Wrightia tinctoria.

தொந்த ரோகம், கற்பத்தில் தங்கியிருக்கும் போதே ஏற்பட்ட நோய், disease contracted while in the womb or transmitted form a paraent to a child; 2. உடம்பையடுத்த நோய், an innate or adhering disease constitutional disease; 3. உடம்பினுள்ளே பழமையாக விருந்த அசாத்திய ரோகம், an internal disease, chronic and complicated; 4. முற்பிறப்பிற் செய்த கருமத்தினால்



விளையும் நோய், disease occurring in consistent with the actions or karma of the previous birth. see தொந்த நோய்.

தொந்த ரோகி, பழய நோயினால் பீடிக்கப்பட்டவன், one suffering from a chronic disease; 2. குடும்ப வியாதியால் சம்பந்தப் பட்டவன், one tainted with the affliction of family or hereditary disease.

தொந்த வழக்கை, பரம்பரையாக வேற்பட்ட தலை வழக்கை, hereditary baldness.

தொந்தவாதம், வாதம் மற்றொரு மாத்திரை வாதத்தோடு கலந்திருத்தல், vatha humour in combination with another measure of vatham -வாதத்தில்வாதம்.

தொந்த வியாதி, கண்ட போதே குணப்படாமல் உடம்பில் நாட்படத் தங்கி நிற்கும் அசாத்திய நோய், disease not being amenable to immediate treatment has remained chronic in the system. see தொந்த ரோகம்.

தொந்த விரண ரோகம், மேகப்புண், மேக விரணம், குட்டம், கிரந்தி முதலிய சரும விரண நோய்கள், venereal and syphilitic ulcerations leprosy and other cutaneous affections.

தொந்தி, வயிறு, belly; 2. கீழ் வயிறு, abdomen; 3. தொப்பை, pot belly; 4. தொந்தித்தல், becoming complicated as diseases.

தொந்தித்தல், see தொந்தி.

தொந்தித்து அரைத்தல், இரண்டு சரக்குகளும் ஒன்றுபடக் கலந்த பிறகு அரைத்தல், to grind after the drugs had chemically combined as in sulphur and mercury.

தொந்திபாதல், நாடி ஒன்றோடொன்று பின்னிக் கொள்ளல், Pulse becoming complicated by combined with one another.

தொந்திப்பு, அன்னியோன்னியம், intimacy; 2. பழைய சம்பந்தம், oldy relation; 3. ஒன்றோடொன்றின்

சம்பந்தம், relative connection, mutual connection.

தொந்தி வயிறு, தொப்பை வயிறு, punch belly.

தொந்திவிழல், வயிறு பெருத்தல், see தொப்பை தள்ளல், getting puch belly.

தொந்துவ நோய், பல நோய்களின் கலப்பு, complicated diseases.

தொந்துவம், கலப்பு, mixture, union.

தொந்தை, see தொந்தம்பாலை.

தொப்பாரம் சிறு கொப்புளம், vessicle; pustule; 2. பெருங் குவியல்.

தொப்பி, கள், toody; 2. நெல்லி, Indian goose berry.

தொப்பிக்கல், பாண்டுக்கல், coday orhat stone.

தொப்பிச்சாடி,

தொப்பி மடல், பாக்கு மரத்தின் பாளை, flower sheath or spatha of areca nut tree.

தொப்புட் கழலை, tumour of the umbilicus -Omphaloma.

தொப்புட் குழி, தொப்புளின் பள்ளம், navel depression.

தொப்புளறுத்தல், பிறந்த குழந்தையின் நஞ்சுக்கொடி அறுத்தல், cutting off the umbilical card of a new born child- Omphalotomy.

தொப்புளான், பெரிய தொப்புள் உடையவன், one having a large navel.

தொப்புளொழுக்கு, தொப்புளில் உண்டாகும் இரத்த ஒழுக்கு, hemorrhage from the navel -Ompa lorrhagia.

தொப்புள், கொப்பூழ், navel -Umblicus; Omphalus.

தொப்புள் கடுப்பு, கொப்பூழ் அழற்சி, inflammation of the navel -Omphalitis.

தொப்புள் கட்டி, சிலேட்டு மத்தினால் தொப்புளின்



கிழேனும் அல்லது  
மேலேனும் கட்டியைப்  
போல் வீக்கத்தை  
உண்டாக்கும் ஓர் வாத நோய்,  
a kind of rheumatic abscess  
like swelling but hard and  
located above or below the  
navel.

தொப்புள் கழலை, தொப்  
புளண்டை காணப்படும்  
கழலை அல்லது சலக்கட்டி,  
a watery tumour or cyst at  
the navel -Hydromphalus.

தொப்புள் கொடி, நஞ்சுக்கொடி.  
இது தாய்க்கும் சிசுவுக்கும்  
சம்பந்தமாய் உள்ளது. தாய்  
யுண்டவுணவின் ரசம்  
கருவுக்கு இதன் மூலமாய்  
போகும். கருப்பத்திலிருக்கும்  
குழந்தையிடமிருந்து மலங்  
கலந்த கருப்பு அசுத்த  
இரத்தத்தை மாயைக்கு  
எடுத்துச் செல்லும் இரண்டு  
இரத்த நாடிகளும் மாயை  
யினின்று மலம் நீக்கப்பட்டு  
சுத்தி செய்யப்பட்ட சிவப்பு  
இரத்தத்தை அன்ன ரசத்துடன்

திருப்பி சிசுவுக்கு எடுத்துச்  
செல்லும் ஒரு இரத்த  
நாளத்தினாலும் ஆக்கப்  
பட்டது. இது சுமார் 20  
அங்குலமிருக்கும். the navel  
string or umbilical cord- Funis  
umbilicus. It is a cord  
establishing connection between  
the child and the mother for  
the reason that it is through  
this the child is being nourished  
it connects the navel of the  
foetus with the placenta and  
consists of two arteries which  
originate from the internal iliacs  
of the child and one vein which  
returns the blood from the  
placenta to foetus. It is about  
20 inches long.

NOTE: The arteries carry impure  
blood from the foetus to the  
placenta where it is purified and  
charged with oxygen and  
nutrition and then returned  
through the vein. So the vein  
contains pure blood.

தொப்புள் பிதுக்கம், தொப்புள்  
முன்பாகப் புடைத்து வெளி  
தள்ளல், protrusion of navel

tissue, umbilical hernia  
-Omphalocele.

தொப்புள் வீக்கம், கொப்பூழ்  
வீக்கம், swelling of the  
umbilicus.

தொப்பொன்று விழல், பூமி  
அல்லது தண்ணீருக்குள் கனதி  
கொண்டு விழல், falling of  
a heavy body on the ground  
or into water.

தொப்பை, தொந்தி, paunch belly;  
2. கொப்புளம், boil; 3. ஓர்  
கடல் மீன், a sea fish;  
4. திண்மையின்றிப் பருத்தது,  
that which has swelled without  
firmness or soft and weak,  
laxity; 5. பருத்துச் சரிந்த  
வயிறு, a relaxed condition  
of the abdominal walls in which  
they hang down loose over the  
pubis by their own weight  
-Pendulous abdomen.

தொப்பை தள்ளல், வயிறு  
பருத்துச் சரிதல், hanging of  
the abdominal walls through  
relaxation.

தொப்பை மிளகாய், குடமிளகாய்,  
large plump chillies, not very  
pungent bell pepper.

தொப்பை மீன், ஓர் கடல் மீன்,  
a sea fish, Angler fish.

தொப்பையுள்ள, சரிந்த வயிறுள்ள,  
paunch bellied.

தொமலாடி, எட்டி, nuxvomica,  
strychnine -Strychnos  
nuxvomica.

தொம்மடோலு கிழங்கு,

தொயிலி, see துயிலிக்கிரை.

தொய்தவம், பரம்பை. இதுவே  
வன்னி மரம், Indian mewquit  
-Prosopis spicigera.

தொய்யகம், தலைப்பாளை, the  
first flower sheath or spatha  
of palmyra, cocoanut or areca  
nut.

தொய்யல், இன்பம், delight,  
pleasure; 2. சேறு, mire.

தொய்யாக்கிரை, துயிலிக்கிரை.  
இதனால் சதை வீக்கம்  
போம், a kind of greens  
-Digera arvensis. It is a remedy  
used for swelling.



தொய்யிலில், see துயிலிக்கிரை.

தொய்யு, இளைப்பு, fatigue;  
2. ஈளை, asthma; 3. சுவாச  
முட்டல், hard breathing.

தொரசை, வெள்ளைத் தொரசை,  
celis wightii.

தொரட்டி, இரும்பு முள், iron  
crook; 2. தொரட்டிமுள் செடி,  
ceylon caper -Capparis  
zeylanica.

தொரட்டி முள்ளி, வெள்ளைத்  
துரட்டி, raghota caper which  
is a curved thorny variety  
-Capparis grandis alias  
C.bisperma alias C.divaricata.

தொரா, துரா, which see.

தொராப்பட்டை.

தொலி, தோல், skin;  
2. மேற்றோல், the natural  
outer coating of an animal  
separated from the body.

தொலியல், உமிபோக்கியவரிசி,  
husked paddy.

தொலியா கரம்பை, நத்தைச் சூரி,  
shaggy button weed  
-Spermacoce hispida alias  
S.atricularis.

தொலியா கலப்பை, see தொலியா  
கரம்பை.

தொலை, see தொலைதல்.

தொலைதல், உடம்பை  
விட்டகலல், getting rid off  
the body; 2. இறத்தல், dying;  
3. அழிதல், perishing.

தொலைதாரி, பல்லிப்பூடு, lizard  
plant -Buchnera asiatica.

தொலைந்து போதல், இறத்தல்,  
dying.

தொலைமாந்த ரோகம், குழந்தை  
களுக்கு அசீரணத்தால் பால்  
புளிப்பேறி மரணத்தை  
உண்டாக்கும் ஓர் நோய், a  
fatal diseases in children caused  
by the souring of milk. It is  
form of zymosis marked by  
the formation of organic acids  
in the stomach due to action  
of yeasts.

தொலையா நோய், திராத நோய்,  
an incurable disease;  
2. நாட்பட்ட நோய், long  
continued disease; 3. எளிதில்  
சிகிச்சைக்கு வசப்படாத  
நோய், chronic disease not  
amenable to treatment.

தொல் மரம், ஆலமரம், banyan  
tree -Ficus bengalensis.

தொல்லுகம், பாவட்டை, pavetta  
-Pavetta indica.

தொல்லை, பழமை, antiquity;  
2. கவலை, cares.

தொல்வினை, பழைய கர்மம்,  
action of former births.

தொவசலுகம், see தொல்லுகம்.

தொவலிகா, see தொல்லுகம்.

தொழவகா, பவள மல்லிகை, coral  
jasmine -Nyctanthes  
arborescens.

தொழிலாளி, வாத முடிப்போன்,  
an alchemist; 2. கருவாளி, a  
magician.

தொழு, குட்ட நோய், leprosy.

தொழுகண்ணி, தென்  
இந்தியாவில் மலைகளின்  
மேல் முளைக்கும் மருந்துப்  
பூடு. இது வெகு அபூர்வமாக  
காணப்படும். சதுரகிரி,  
நீலகிரி, பொதுகை, ஆனை  
மலை முதலிய மலைகளில்  
விளையும். இது துண்டித்த  
சதையைக் கூட்டவும், பாம்பு  
கடி, விஷத்தைக் குணப்  
படுத்தவும் உபயோகிக்கப்  
படும். இதற்கு அரவாட்டிப்  
பச்சிலை எனவும் பெயர்.  
சாதாரண மாகப் பாம்பாட்டி  
களிடம் இருப்பதாகக்  
கருதப்படும். இதன் இலை  
அலரியிலையைப் போலி  
ருக்கும். பூ வெண்மை யாயும்  
தூறு கருப்பாயுமிருக்கும்.  
இது சூரியனையே நோக்கி  
நிற்கும். இவ்விலையையும்  
அழு கண்ணியிலையையும்  
சமன் எடை சேர்த்து  
சூரணித்து உலக்கைச்  
சத்தமில்லாத இடத்தில்  
இருந்து திரிகடிபிரமாணம்  
ஆவின் பாலில் போட்டு



புசிக்க தேக சித்தியாகும். snake root -Hedysarum gyraus alias Desmodium gyraus. It is a medicinal durg found very rarely on hills as Sathuragiri, Nilgris, Pothigay and Anamalais etc. It is a very useful remedy in adhearing the cut ends of flesh and healing it and in curing snake bit poisons. It is also called snake charmer's root.

தொழுகண்ணி, வைத்தியமுப்பு, a quintessence salt useful in medicine.

தொழுகண்ணிப்பால், ஒரு முலைப்பால், breast milk or a particular woman or of one and the same woman.

தொழுகொட்டான், நான்கிலைப் பூவந்தி, four leaved soap nut -Hemygyrosa cimescens. see நெய்க்கொட்டான்.

தொழுதணை, see தழுதணை.

தொழுநோயான், குட்ட ரோகி, a leprosy.

தொளி, சேறு, mire; mud.

தொளிவிச்சின்னம், see குறற் கம்மல். இது அதிகரித்தால் நாவை அசைக்கக் கூடாமையாகும்.

தொளை, மூங்கில், bamboo; 2. துவாரம், orifice; opening; hole; 3. கண், the eye; 4. உட்டுளை, a cavity in a sore or an ulcers -sinus; 5. பெண், woman (slang) especially referring to vagina.

தொள்ளல், துளைத்தல், boaring, perforating.

தொள்ளற் காது குறவன் குடைந்த காது. இது தொங்கி, தொழில் படும். இது ஆதி காலத்தில் தென் தேசத்துப் பழக்கம். சில இடங்களில் இப்பொழுதும் காணலாம். ears of a female perforated or used to be punched by a korava and so it is a wide hallowed ear lap sometimes hanging down as far as the shoulders. This practise was in vogue in South India.

தொள்ளற் சாரீம், பருத்த உடம்பு, flabby body; 2. மெலிந்த உடம்பு, weak body.

தொள்ளாடி, பலமற்றவன், one deprived of strength.

தொள்ளாடுதல், தள்ளாடுதல் அதாவது கிழத்தனத்தால் உடம்பு தடுமாற்றம் அடைதல், want of stability or steadiness due to old age; tottering.

தொள்ளை, துவாரம், perforation.

தொளைக்காது, see தொள்ளற்காது.

தொறுதொறுவெனல், ஓயாது பேசுதல், gossiping indulging inlengthy discourse -Prolixity; 2. பயன்படாது பேசுதல், talking much and with little purpose -Prating.

தொற்று, ஒட்டு, contagious; see தொத்து.

தொற்றுக் காய்ச்சல், ஒட்டுக் காய்ச்சல், contagious fever epidemic fever; 2. மாரிக்காய்ச்சல், plague pestilence.

தொற்று நோய், see தொத்து நோய்.

தொற்று நோயாளிஒட்டு நோயால் பீடிக்கப்பட்டவன், one attacked of contagios disease.

தொற்றும், ஒட்டக் கூடிய, pestiferous.

தொற்று ரோக வருவாய், ஒட்டு நோய் வரும் வழி. இது கெட்ட நீர், காற்று பூச்சி புழு முதலியவற்றால் ஏற்படும், the different sources of a contagios disease as through bad or morbid fluid contaminated air, microbes, germs, insect etc.

தொற்று ரோகி, see தோற்று நோயாளி.

தொற்று ரோகி வைத்திய சாலை, குட்டம், வாந்தி பேதி, அம்மை முதலிய ஒட்டு நோயாளிகளுக்கு வைத்தியம் பார்க்குமிடம், pest house -Hospital for infectious diseases.



தொற்று வியாதி, see தொத்து  
நோய்.

தொன் மரம், ஆலமரம், banyan  
tree -Ficus bengalensis.

தொன்மை, பழமை, antiquity.

தொன்றி, கலப்பைக் கிழங்கு, see  
தொண்டி.

தொன்று, பழமை, oldness, see  
தொன்மை.

தொன்று தொட்ட வழக்கம், வெகு  
காலமாக வழக்கில் வருவது,  
anything that is in practice from  
ancient times.

தொன்றாயம், பாலாட்டங் கொடி,  
see ஆட்டாங்கொடி.

தொன்னீர், கடல், see சமுத்திரம்,  
ocean so called because of its  
water ageslong.

தொன்னோகம், பாலிருள் செடி,  
white spieces of இருள், which  
see.

## தோ

தோகசம், பால், milk, see தோகம்.

தோகடம், குழந்தைப் பருவம்,  
child hood.

தோகதம், இருதய நோய், disease  
of the heart; 2. அரோசிகம்,  
nausea; 3. கருப்பிணி  
பண்டங்களின் மேல் இச்சைப்  
படல், longing of a pregnant  
woman for particular objects.

தோகதம், கருப்பம், pregnancy.

தோகத லட்சணம், பிண்டம்,  
foetus or embryo;  
2. பருவமாறுதல், passing  
from one season of life to  
another.

தோகதவதி, கருப்பவதி, a  
pregnant woman.

தோகதவதி, கருப்பிணி, a pregnant  
women.

தோகப் நயம், பால், milk.



தோகப்பல், சோனைப்பல், guinea  
grass - *Panicum maximus*.

தோகலயம், பால் கடுக்காய், white  
myroballam of cuddappa  
*Terminalia pallida*.

தோகலி, அசோகு, asoka tree  
- *Polyalthia longifolia*.

தோகல், see தோகப்பல்.

தோகம், பிறந்த குழந்தை, new  
born child; 2. பால், milk;  
3. கருப்பு அசுரம், an unknown  
drug, see உருத்திர நங்கை,  
4. சிறுமை, smallness,  
minuteness.

தோகை, மயில் இறகு, peacock's  
feather; 2. மயிர், hair;  
3. மயிற்றோகை, peacock's  
tail; 4. வால், tail; 5. பெண்,  
woman; 6. பெருங்கொடி, a  
large creeper;  
7. பனங்கிழங்கின் தோல், the  
outer skin of the palmyra  
cotyledon; 8. குழந்தைக்குத்  
தாயார், mother of child;  
9. இறகு, feather.

II - 27

தோகைக்குழல், முதியோர்  
கூந்தல், virginian silk-  
*Periploca asclepidae*.

தோகை முக பூஷணம், பூசு  
மஞ்சள், turmeric used by  
women for smearing the body  
while bathing.

தோக்கியம், காதுக் குறும்பி, ear  
wax - *Cerumen*.

தோக்குமரம், see தோக்கியம்.

தோக்குளம், பருத்தி, cotton  
- *Gossypium herbaceum*.

தோசக்காய், வெள்ளரிக்காய்,  
common cucumber - *Cucumis*  
*sativus*; 2. கக்கரிக்காய், field  
cucumber - *Cucumis*  
*utilitissimus*.

தோசிக்கொக்கு, பச்சைக் கொக்கு,  
green heron - *Butorides javanica*.

தோசை, அப்பம், rice cake.

தோசைக்கல், தோசை கடுவதற்கு  
பயன்படும் இரும்புத் தகடு,



iron plate or pan used for preparing rice cakes.

தோஞ்சல், குடலில் தொங்கும் ஓர் சவ்வு, a membranous expansion which floats upon the intestines, epiploon- Omentum.

தோஞ்சை, see தோஞ்சல்.

தோஞ்சைப் பெருங்குடல், பெருங்குடல் நடுவிலிருக்கும் நரம்புக் கூட்டம், net work of nerves in the middle of the colon -Messenteric nerve plexes.

தோடகச்சிரங்கு, கொப்புளம் எழும்பிய சிரங்கு, itch marked by vesicles -Vesicular itch.

தோடகம், கொப்புளம், boil; 2. சிறு கொப்புளம், vesicle.

தோஷக்கணம், கண தோஷத்தால் ஏற்பட்ட ஓர் வகைச் சுரம், malignant fever associated with septic poisoning -Hectic fever.

தோஷக் கரப்பான், குழந்தை களுக்கு காணும் ஓர் வகை

சர்ம நோய், eczema in children.

தோஷக் காய்ச்சல், கொடிய காய்ச்சல், malignant fever due to morbid diathesis; 2. விஷக் காய்ச்சல், fever due to some poisonous elements in the system. see திரிதோஷ சுரம்.

தோஷக்கிலேசி, மாலையில் வாடும் பூடு, plant fading in the evening.

தோஷக்கினம், உடம்பில் முத்தோஷத்தால் நேரும் குற்றத்தை நீக்கல், removing the effects arising from humours.

தோஷக்கொக்கு, see தேசிக்கொக்கு.

தோஷக் கோளாறு, வாத பித்த சிலேட்டுமத்தால் நேர்ந்த குற்றம், derangement of the bodily humours from idiopathic causes.

தோஷசமனி, கெந்த மாஞ்சில். இது திரி தோஷத்தைச்

சமப்படுத்தும். Indian spikenard- cyperus stoloniferus. It is said to keep the three humours in a state of equilibrium.. see திரிதோஷ சமனி.

தோஷ சன்னி, see திரிதோஷ சன்னி.

தோஷ சுரம், see தோஷக் காய்ச்சல்.

தோடஞ்சிரங்கு, see தோடகச் சிரங்கு.

தோஷணா, பொன்னாங்கண்ணி sessile plant -luecebrum sessile, 2. திப்பிலி, long pepper -piper longum.

தோஷத்தானம், ஒவ்வொரு தோஷத்தினிருப்பிடம், seat of each of the three humours wind below the umbilicus, bile between the neck and navel phlegm head and neck.

தோஷத் திரயம், தோஷக் குற்றம், vitiation of a humour.

தோடத் திரயம், தோஷத்திரயம். அதாவது வாத பித்த சிலேட்டும மாகிய முப்பிணி. திரிதோஷம், the three humours. Vatha (wind) Pitha (bile), Kapham (phlegm) in the human system.

தோஷத் துவயம், இரு வகைக் குற்றம் சேர்ந்தது, combined vitiation of any two humours.

தோஷ நோய், அறுப்பான், see page 898.

தோஷ நாடி, இயல்புக்கு விரோதமாய் நாடி, இலட்சணங் களுக்கு விரோதமாக நடக்கும் நாடி, pulse that is not normal.

தோஷந் தீர்ச்சுரம், குழந்தைகளை தாக்கும் கிரக தோஷத்தைத் தீர்க்க வேண்டி கட்டும் மந்திரச் சக்கரம், a talisman prepared and tied to children to get rid of the evil influence of planets and other things.



தோடந் தோல், கிச்சிலித் தோல்,  
orange peel.

தோஷ பேதம், see தோஷத்திரயம்.

தோஷ மறுப்பான், see தோஷ  
நோய் அறுப்பான் page 898.

தோஷ மாந்தம், குழந்தைகளுக்கு  
தோஷக் கோளாறினால்  
ஏற்படும் அசீரண நோய்,  
indigestion in children due to  
the derangement or disorder of  
any of the three humours or  
their combination.

தோஷமிர்த்திக் குழம்பு,  
திரிதோஷம் அதாவது வாத  
பித்த சிலேட்டுமக்  
குற்றங்களினால் ஏற்பட்ட  
நோய்களை நீக்கும் மருந்து,  
an infallible remedy capable  
of removing the diseases or  
evil effects arising from the  
derangements of the humours  
in the humen system.

தோஷமுறிவு, தோஷம் நீங்கல்,  
curing the derangement or  
disorder of the humour.

தோஷம், வகை, வைத்திய நூல்,  
மாந்திரிக நூல் இவைகளின்  
படி இது பலவகைப்படும்.  
according to Tamil medicine and  
Mantric science it consists of  
different kinds and they are;

According to Ayurveda.

1. அபத்திய தோஷம், one  
arising from faulty diet.
2. ஸ்திரீ சங்கமதோஷம், one  
arising from sexual intercourse.
3. விஷம தோஷம், poison.
4. சீதள தோஷம், chillness.
5. இரத்த சிம்மகம், one morbid  
by red inflamed tongue.
6. பீத சிம்மகம், one morbid by  
yellow tongue.
7. கிருஷ்ண சிம்மகம், one  
morbid by black tongue.
8. விஷ கீட தோஷம், one  
arising from poisonous insects.

9. கிருஷ்ண சிங்கு வாத  
தோஷம்.

10. கிருஷ்ண தோஷம், typhoid  
fever.

11. சல தோஷம், morbid  
affections due to cold.

12. திரிதோஷம், morbid  
affections from the three  
humours of the body.

13. திருஷ்டி தோஷம், evil  
caused by malignant eyes.

14. தூரஸ்திரி பரிச தோஷம்,  
one caused to the children  
by the touch of a woman  
in menses.

15. சையோக ஸ்திரி பரிச  
தோஷம், one affecting the  
children by the touch of a  
woman soon after intercourse  
and before bathing.

16. சையோக புருஷ பரிஷ  
தோஷம், one affecting the  
children by the touch of a

male after intercourse and  
before bathing.

உடம்பு இளைத்தல், துர்நாற்றம்  
வீசுதல், உச்சி குழிவிழுதல்,  
கண் சொருதல், முகத்தைக்  
கைகளால் தேய்த்துக் கொள்  
ளுதல், சகல தோஷங்களின்  
பொது குறி குணங்களாம்.  
எல்லா வித தோஷங்களுக்கும்  
ஓம் வநசிமய என்றும் ஓம்,  
வங், சிங், சிவயநம் என்றும்  
நூற்றெட்டு தரம் சொல்லி  
வேப்பிலையில் மந்திரித்தாலும்  
தண்ணீர் ஒதித் தெளித்தாலும்  
நீங்குமென கூறப்படுகிறது.  
ஒவ்வொரு வகைக்கும் தனி  
மருந்துகளும் உள்ளன. நாடி  
யைப் பார்த்துக் கொடுக்க  
போம். According to Tamil  
medicine dosham is said to affect  
infants from 3rd month to one  
year. sometimes elders are also  
affected by dosham caused faulty  
diet and by evil eyes. The one  
that affects the infants is classified  
into 8 big divisions. They are;

II 1. பட்சி தோஷம், (big bird)  
which is of four kinds —



Male bird, female bird, sterile bird and eunuch bird which is neither male or female.

2. பறவை தோஷம், (medium sized bird).
3. புள் தோஷம், (small sized bird) which is of ten kinds — swollen bird, sleepy bird, lamp light eyed bird, white eyed bird, red eyed bird, kite eyed bird, devil eyed bird, dry bird, evening bird and water bird.
4. எட்சித் தோஷம், demoness dosham.
5. எச்சில் தோஷம், echil dosham.
6. பெண் தோஷம், female dosham which is of six kinds divided according to its causes.
7. ஆண் தோஷம், male dosham.
8. தேரை தோஷம், toad dosham.

When the shadows of the birds that are returning to their nests in the evenings, or the shadows of them that are leaving their nests in the early mornings were to fall on the infants they cause diseases which differs according to the character of the birds. The female dosham is caused either by sight or touch of the woman who has not bathed after intercourse, 2. by the woman who is in menses 3 and 4 by the sight and touch of the woman who has just bathed after menses. 5. by the sight of the woman who has just worn an amulet in order to conceive. 6. by the sight of the woman who has just aborted. Male dosham is caused by the sight of the male who just returns after rests after intercourse, demoness dosham is caused by the demon, echil dosham is caused by the evil eyes of persons by the fouled air from the faeces of some poisonous insects or the faeces

itself and the toad dosham is caused by the feeling of the air from the toad.

The general symptoms are emaciation, a sort of foul smell from the body great pitting in the anterior fontanelle of the head, drowing of the eyes and rubbing the face with the hands. It can be cured by magic as well as medicines.

தமிழ் மருத்துவத்தில் தோஷம் என்னும் நோய் கை குழந்தைகளை மூன்றாம் திங்களில் இருந்து ஓராண்டு வரைத் தாக்கக் கூடும் என கூறப்படுகிறது. அவை இது கண்ணாற்றொடுதல், கையாற்றொடுதல், ஊறாற்றொடுதல் என மூன்று வகையாக வரக் கூடும். 1. பட்சி தோஷம். இது ஆண் பட்சி, பெண் பட்சி, மலட்டு பட்சி, அரிபட்சி என நான்கு வகைத்து; 2. பறவை தோஷம், 3. புள் தோஷம். இது வீங்குப் புள் தோஷம், தூங்கு புள் தோஷம், விளக்கொளிக்

கண்புள் தோஷம், வெங்கண்புள் தோஷம் செங்கண்புள் தோஷம், கருடக்கண்புள் தோஷம், பேய்க்கண்புள் தோஷம், வரட்புள் தோஷம் அந்திப்புள் தோஷம் நீர்ப்புள் தோஷம் என பத்து வகைத்து; 4. எட்சித் தோஷம், 5. எச்சில் தோஷம், 6. பெண் தோஷம். இது பெண் தோஷம், முட்டு தோஷம், குளிச தோஷம், குளித்த பெண் கண்ட தோஷம், குளித்த பெண் எடுத்த தோஷம், கர்பம் அழிந்த தோஷம் என 6 வகைத்து; 7. ஆண் தோஷம், 8. தேரைத் தோஷம் என மொத்தம் 25 வகைத்தாம். அன்றியும் அபத்திய தோஷம், கண்ணேறு தோஷங்களும் கூறப்படுகின்றன. இவை கை குழந்தைகளுக்கு மட்டுமன்றி பெரியோர்களுக்கும் வரக் கூடும்.

அந்தி சந்தி நேரங்களில் கூண்டை நோக்கி செல்லும் அல்லது கூண்டை விட்டு வெளிச் செல்லும் பறவைகளின்



நிழல் குழந்தைகளின் மீது படுவதினால் உண்டாகும். பட்சி, பறவை, புள் என்னும் சொற்கள் பறவைகளின் உருவத்தின் பெருமை, சிறுமை நடுமைகளை உணர்த்த வந்தவையே ஆகும்.

கணவனோடு கூடினவள் குளித்துத் துணி முதலியவைகளை களையாத முன் எதிர்ப்படும் குழந்தையைப் பார்த்ததினால் அல்லது எடுப்பதினாலும் தூரமான பெண் குழந்தையை எடுப்பதினாலும், குழந்தை இல்லாதவள் குழந்தை தரிக்க வேண்டி குளிசங் கட்டிக் கொள்ளும் காலத்தில் எதிர்ப்படும் குழந்தையை பார்ப்பதினாலும் சூல் அழிந்த காலத்து எதிர்ப்படும் குழந்தையைப் பார்ப்பதினாலும் முறையே பெண் தோஷம், முட்டுத் தோஷம், குளித்த பெண் கண்ட தோஷம், குளிச தோஷம், கர்ப்பம் அழிந்த தோஷம் வரும். கெட்ட தேவதைகளினால் எட்சி தோஷமும்

பெண்ணோடு கூடினவன் குளிப்பதற்கு முன் குழந்தையைப் பார்ப்பது அல்லது எடுப்பதினால் ஆண் தோஷமும் கண்ணோறாலும் விஷப் பூச்சிகளின் எச்சம் அல்லது அவற்றின் காற்று படுவதினாலும் எச்சில் தோஷமும் தேரையின் காற்று படுவதினால் தேரைத் தோஷம் உண்டாகின்றன.

தோஷம், வாத பித்த சிலேட்டும குற்றத்திற்கு பொதுப் பெயர், a common term indicating the faults of any one of the three humours in the system.

2. கிரக தோஷம், morbid diathesis in children due to the evil influence of the planets.

3. மரணத்திற்கு அறிகுறியாக நிற்கும் நோயின் அவலட்சணங்கள், bad symptoms in sickness for boding death.

4. சன்னி, apoplexy, delirium etc. bringing about mental disturbances.

5. வெங்கலம், bell metal.

6. இருட்டு, darkness.

7. கெடுதி, bad consequence.

8. தடை, detrimental effect.

9. குற்றம், faults.

10. உடம்பில் அணுக்களைச் சுற்றியுள்ள ஊட்டப் பொருள்கள், the nutritious fluid that lies surrounding each cell of a tissue of the body -Lymph.

NOTE: The three humours are called Doshas because they are often vitiated and rarely remain in perfect condition and proportion. No disease can ever occur which is not brought about by the vitiation directly or indirectly of these humours. Sometimes one some times any

two and sometimes all the three are vitiated.

2. The three humours -Vatha pitha and kapham must exist in the proportion of 4:2:1 in any healthy individual. That proportion must be maintained without allowing a particular humour to predominate. Only after vitiating the humours, the diseases sets in. They rarely remain in that proportion.

தோடம், கிச்சிலி மரம், orange tree -Citrus aurantium nobilis; 2. தோஷம், evil influence, especially of planets as கிரகதோஷம், planetary influence; 3. குற்றம், defect evil.

தோடம் பழம், கிச்சிலிப்பழம், orange fruit.

தோடவயம், பாற் குறட்டை, bitter snake gourd -Trichosanthus palmata.



தோஷாக்கின குன்ம நாசினி, பொடுதலை, creeping vervain -Lippia nodiflora - It is so called from its curing dyspepsia.

தோஷம் பிறத்தல், குழந்தைகளுக்கு பறவை, கிரகம், தீட்டு முதலிய வெளிக் காரணங்களினால் குற்ற மேற்பட்டுப் பிணியுறல், attack of diseases in children from extraneous circumstances such as undue exposure in open places especially in early mornings and evening twilight when birds leave their nest or are returning to their nest, evil influences of stars, ceremonial uncleanness etc.

தோஷாதிசாரம், குழந்தைகளுக்குப் பட்சி கிரகம் போன்ற பல தோஷங்களால் உண்டாகும் பேதி, diarrhoea in children caused by some evil influences such as birds, stars, planet, evil eyes etc.

தோஷாமிர்தக் குழம்பு, முப்பிணி தோஷங்களைப் போக்கவும்

நோய் கடுமையான காலத் திலும் குழந்தைகளுக்குக் கொடுக்கும் ஓர் லேகிய மருந்து, an electuary preparation prescribed for children in morbid diathesis from evil influences that disturb the proportion of humours and cause diseases likely to terminate in death.

தோஷரத்திரவியம், அக்கிராகாரம், pellitory root -Pyrrhithri radix alias Anthemis pyrethrium. It is so called because it is one of those drugs capable of curing doshas in the system.

தோஷானுபந்தம், ஒவ்வொரு தோஷமும் இருக்க வேண்டிய அளவும், அவைகளுக்குள்ள சம்பந்தம் அல்லது சகவாசமும், the relation of the humours and their proportions.

தோஷோதகம், பாண்டுவினால் ஏற்பட்ட கெட்டநீர், morbid water caused by dropsy.

தோடு, பழத்தின் ஓடு, shell of a nut or fruit; 2. தாழை, fragrant screw pine -Pandanus odoratissimus; 3. இதழ், petal of a flower; 4. மேந்தோல், outer skin of a fruit or pulse.

தோடுமொக்கு, மராட்டி மொக்கு, maharatta buds. These are the very young and tender fruits of Bombax malabaricum.

தோடுவாய்ப்பிலை, வள்ளைக் கொடியிலை, leaf of creeping bindweed - Ipomoea aquatica.

தோடை, கிச்சிலி மரம், orange tree, see தோடம்; 2. ஆடாதோடை, malabar winter cherry -Adhatoda vesica.

1. ஆடாதோடை, 2. கச்சர் றோடை, 3. தேன்றோடை, 4. புளித்தோடை எனப் பல.

தோட்குகம், பாற்குறண்டி, which see.

தோட்டக்கள்ளன், ஓர் பறவை, a kind of bird frequenting gardens.

தோட்டக்கால், மிளகாய், புகையிலை, மஞ்சள் முதலிய தோட்டப் பயிர்கள் விளையும் நிலம், land on which garden products as chillies, tobacco, turmeric etc. are raised.

தோட்டக்கீரை, அரைக்கீரை, சிறு கீரை, தண்டுக்கீரை முதலிய தோட்டத்திற் பயிராகும் கீரை வகைகள், garden greens or spinach cultivated in gardens and fields especially those belonging to Amaranthus family.

தோட்டி, அழகு, beauty, 2. செங்காந்தள், red November flower - Gloriosa superba; 3. நெல்லி, Indian goose berry -Epmblica officinalis.

தோட்டிகம், ஆனைத்திப்பிலி, elephant pepper -Scindapsis officinalis.

தோட்டிகி, நெல்லி, see தோட்டிகம்.

தோட்டு சம், காசித்தும்பை, Benaras tumbay cucus -Leucas linifolia.



தோட்டுச் சிரங்கு, see தோடகச் சிரங்கு.

தோட்பட்டை முதுகின் மேற் புறத்தே உள்ள தோளெலும்பு, the bone of the shoulder on the upper portion of the back blade bone, shoulder blade, spade bone -Scapula.

தோட் பலகை, see தோட்பட்டை.

தோணி, சிறுவமுதுணை, wild Indian brinjal -Solanum indicum (typica); 2. தண்ணீர், water, 3. மருதோன்றி, fragrant nail dye- Lawsonia alba; 4. சேறு, mud, mire.

தோணி வயிறு, தோணியைப் போன்ற வயிறு, boat shaped abdomen -Scaphoid abdomen.

தோண்டல், முதலை, crocodile, alligator.

தோண்டவம், பிச்சிப்பூ, large flowered jasmine, spanish jasmine — Jasminum grandiflorum.

தோண்டான், கோனாய், a kind of wolf.

தோண்டி, வறட்சுண்டி, ulcer plant- Aristolochia bracteata; 2. சுரந்தை, sweet basil -Ocimum; 3. மண் குடம், earthen water pot.

தோண்டிப்பட்டை,

தோண்மேல், பிடரி, nape of the neck.

தோதகக்கன்னி, கப்பொட்டி, an unknown plant probably, கப்பிட்டி, a kind of sirrisce.

தோதகத்தி, நூக்க மரம் அல்லது ஈட்டி, Indian rose wood Malabar black ebony -Dalbergia latifolia; 2. புங்கு, India beech -Pongamia glabra.

தோதகி, சவுட்டுமண், fuller's earth.

தோதம், பசுங்கன்று, cow calf.

தோதரா, பிரமதண்டு, gamboge thistle -Mexican poppy -Argemone mexicana.

தோதனா, சிறுகீரை, field spinach -Amaranthus campestris.

தோதிகம், பேராமுட்டி, fragrant sticky mallow -Pavonia odorata.

தோதிகா, செவ்வந்தி, which see.

தோதிப் பிரியம், இலவங்கம், clove — Eugenia caryophyllata.

தோதியம், பொந்தம்புளி, brahmin tamarind -Adansonia baobab.

தோத்திரம், see தொட்டிப் பாஷாணம், 2. காது, ear; 3. துதிபாடல், hymn of praise; 4. காமநூற்படி பெண்களின் நிதம்பத்திற் சுண்டு விரலை மாத்திரம் விட்டுக் குடைதல், according to sexual science boring into the vagina with the little finger.

தோத்திரயம், காட்டவரை, wild bean, forest bean- Mucana pruriens.

தோத்திரவம், வரகு, common millet -Panicum miliaceum alias Paspulam frumentaceum.

தோத்தை, சிறங்கை, hand ful.

தோப நசினி, வலது கை, right hand; 2. வலக்கால், right leg.

தோப்பி, நெல்லி, Indian goose berry -Phythanthus emblica.

தோப்பு நெல்லி, see தோப்பி.

தோப்பைமுலை, சரிந்த முலை, loose breast -pendulous breast.

தோம பலம், கோஷ்டம், Arabian costus, — Costus speciosus.

தோமம், தடித்த நாடி, arterio sclerosis.

தோமரம், இருப்புலக்கை, iron pestle.

தோயக் கலத்தல், நனையும்படி ஊற்றிக் கலத்தல், mixing after fully wetting.

தோயசம், தாமரை, lotus flower -Nelumbium speciosum.

தோயகுசகம், தவளை, frog.



தோயடம், சடாமாஞ்சி, Indian  
spikenard - *Cyperus stoloniferus*.

தோயதம், நெய், ghee.

தோயதாரம், see தோயடம்.

தோயதி, கடல், sea.

தோய பாணம், பொடுதலை  
creeping vervain - *Lippia  
nodiflora* alias *Verbena Capitata*.

தோயப்பகை, நீர் விரோதம்.  
அதாவது தண்ணீர் உடம்புக்கு  
ஒத்துக் கொள்ளாமை, disag-  
reeableness of water of a place  
to one's health due to climate  
difference from the native one.

தோயப் பண்ணல், நீரில் மூழ்கும்  
படி செய்தல், immerse.

தோயப்பம், தோசை, pan cake.

தோயப் பிரசாதனம், தேற்றா மரம்,  
clearing nut tree- *Styrchmos  
potatorum*.

தோயம், நீர், water.

தோயல், இரும்பைக் காய்ச்சித்  
தோய்த்தல், dipping of a  
heated red hot iron or  
instrument into water;  
2. குளித்தல், bathing com-  
monly in cold water.

தோய வல்லி, பாகல், bitter gourd-  
*Momordica charantia*.

தோயாஞ்சுபத்திரம், காட்டாத்தி,  
holy mountain ebony - *Bauhinia  
tomentosa*.

தோயாப்பூ, தூரமாகாத பெண்,  
woman not attained puberty  
though aged enough.

தோயாப்பூப்பு, பூப்படையாமை,  
not matured.

தோயேமசனம், நில வேம்பு,  
french chiretta, ground neem-  
*Justicia paniculata*.

தோய்ச்சல், தோயல், the act of  
dipping a red hot instrument  
into water till it reaches a proper  
degree of hardness.

தோய் தரிசம், புத்திர சீவி, which  
see.

தோய்தலை, பொடுதலை, see  
தோயபாணம்.

தோய்தல், குளித்தல், bathing;  
2. அமிழ்தல், being immersed;  
3. புணர்தல், copulating;  
4. உறைதல், congealing.

தோய்த்தல், ஊற வைத்தல்,  
soaking in water or any liquid;  
2. நனைத்தல், drenching;  
3. துவைத்தல், washing as  
clothes; 4. பிறை குத்தல்,  
putting runnet in milk to curdle  
it curdling.

தோய்த்தாட்டல், தண்ணீர் அல்லது  
எண்ணெயில் சுவறும்படி  
அடிக்கடி நனைத்தல், dipping  
frequently in water juice or  
oil.

தோய்ந்து போதல், உறைந்து  
போகுதல், congealing.

தோய்பலம், கக்கரிக்காய், field  
cucumber- *Cucumis utilisissimus*.

தோபனி, மிகுந்த பனி, excess  
dew; 2. உறைந்த பனி, snow,  
ice.

தோய்வு, ஏற்றபடி கலத்தல்,  
mixing or combining in due  
proportions; 2. கலப்பு,  
mixture, the act of mixing;  
3. எண்ணெய் தேய்த்துக்  
கொள்ளாது குளித்தல், ordi-  
nary bath without anointing oil.

தோரா, துரா, which see.

தோரி, சோறு, cooked rice.

தோரை, இரத்தம், blood;  
2. குழநெல், a kind of paddy;  
3. ஓர் பனை, a kind of  
palmyra; 4. வெண்மை கலந்த  
சிவப்பு, whitish red;  
5. மூங்கிலரிசி, bamboo rice  
or sago; 6. விரலிறை, joint of  
finger; 7. see துவரை;  
8. நெல், paddy.

தோரையம், புல்லாமணக்கு,  
creeping castor plant  
- *Sebastiana chamaelca*.



தோர் மூலம், அக்குள், armit-Axilla.

தோலடிப்பறவை, விரல்களுக்கு இடையில் தோலால் இணைக்கப்பட்ட பாதங்களை யுடைய நீந்தும் பட்சி, birds having membraneous joints or folds or skin between their toes to enable them to swim in water as duck swan etc. Web footed birds.

தோலம், இலவு, silk cotton tree -Bombax malabaricum.

தோலறச் சீவல், மேற்றோல் முழுவதும் நீங்கும்படி கத்தியால் சீவுதல், removing the outer skin as in the purification of dry ginger or of a fruit with a knife.

தோலற்ற, தோலில்லாத, skinless, rindless, having no skin.

தோலா, கொக்கு, மீன், stork pipe-long nosed fish.

2. கோனாய், Indian wolf -Canis pallipes.

3. வெட்டுக்கிளி, locust.

4. ஐந்து தோலா கொண்ட சிற்றாழக்கு, small half olock.

5. 180 குண்டு மணி எடை weight 180 grais.

6. ஒரு ரூபா எடை, one tola weight.

7. 3  $\frac{1}{3}$  விராகனிடை, weight consisting of 3  $\frac{1}{3}$  pagoda weight.

தோலாசை, பெண் மேலிச்சை, desire or craving for woman.

தோலாந்திரக் கிரியை, கிளிக்கட்டி எரித்தல், see தோலாந்திரங் கட்டல்.

தோலாந்திரங் கட்டல், கிளி கட்டல், see கிழிக் கட்டல்.

தோலாந்திரம், see தோலாயந்திரம்.

தோலாயந்திரம், மருந்துகளின் சத்து இறங்கும்படி அவைகளை ஓர் துணியில்



முடிந்து எரிக்கும் பாத்திரத் திற்குள் தொங்க விடும்படி அமைக்கப்பட்ட யந்திரம் அல்லது ஒரு சட்டியில் சாற்றை விட்டு நடுவே துவாரமுள்ள மற்றோர் சட்டியால் மேல் மூடி அத்துவாரத்தின் வழியாக சரக்குகளைக் கிளி கட்டித் தொங்க விட்டு அவித்தெடுக்கும் ஓர் சூழ்ச்சி, an apparatus employed for purposes of obtained the soluble constituents of a drug by the descent or suspension of a solvent through it. A kind of percolation see also டோலாயந்திரம்.

தோலி, ஓர் வகை மரப்பிசின், resin or gumlac; 2. ஓர் மீன், a small fish -Silurus; 3. அவுரி, indigo plant- indigofera tinctoria; 4. கருந்தொலி அதாவது நீலி, another variety of அவுரி which see.

தோலிகை, காது, ear; 2. ஒட்டிய விரல்கள், fingers united by

webs or folds of skin -web finger.

தோலிக்கருவாடு, உலர்ந்த ஓர் சிறு மீன், dried silurus.

தோலியாய்ப் போதல், தோல் போலாதல், being reduced to skin and bone; 2. இளைத்தல், being emaciated.

தோலிலே யூட்டல், தோலிற் சுத்தி வைத்தல், wrapping in a skin as a process in absorption; 2. தோலுக்குள் ஊசியால் குத்திப்புகும்படி செய்தல் (in surgery or modern medicine) introduction of medicine into the substance of skin intra dermic injection as opposed subcutaneous injection (தோலின் கீழ் ஊட்டல்).

தோலின் கீழாக, மேற்றோலின் அடியில், immediately under the skin -Subcutaneous.

தோலுக்குரிய, தோலுக்கடுத்த, cutaneous.



தோலுண்ணி, ஓர் வகை யுண்ணி, skintick.

தோலுதித்தல், மேற்றோல் உரிந்து உதிரல், falling of in scales or layers -Exfoliation.

தோலுந்துருத்தியுமாதல், சதையும், எலும்புமாதல், being reduced to skin and bone said of an emaciated person.

தோலுரிதல், மேற்றோலுரிதல், exfoliation of the epidermis i.e. outer skin -Peeling of skin.

தோலுரித்தல், மேற்றோலைப் போக்கல், peeling off as skin of fruits.

2. உடம்பின் தோலையுரித்தல், flaying as skin of body, escoriating.

3. தோல் போக்கல், huskings as grains or pulses, Decorticating.

4. சட்டை கழற்றல், casting away the outer skin as snakes do.

தோலுரித்தில், தோலுரியும்படி அடிப்பதாகத் திட்டல், a contemptible term used to induce fear stating that one would be flagged alive.

தோலுரித்தோன், குப்பை மேனி, rubbish plant- *Acalpha indica*; 2. கற்ப முறையால் சட்டை கழட்டியவன், one who causes the wrinkled outer skin (epidermis) to shed or thrown off as in Rejuvenation so as to look young.

தோலுள், உள் தோல், inner skin; 2. தோலிற்குள், inside the skin.

தோலுள்ளாக, தோலின் உட்புறமாக, into the skin- Intradermis.

தோலைப் பற்றிய மேற்றோல் சம்பந்தமான, cutaneous.

தோல், அழகு, beauty; 2. துருத்தி, bellows; 3. மூங்கில், bamboo; 4. புறணி, (in botany),

legumin; 5. விதையின் தோல், arillus or pod of seeds; 6. உடம்பின் தோல், skin of body; 7. பழத்தோல், rind of fruits; 8. மேல்மூடி, outer covering of any substance; 9. பெண் குறி, female generative organ; 10. சவ்வு, membrane, cuticle; 11. யானை, elephant.

தோல்காய்ப்பு, சதை காய்த்துக் கெட்டிப்படுதல், any thickened or hardened part on the surface of the human body or animal -Callosity.

தோல் கீழ்ப்பீச்சி, உடம்புத் தோலின் கீழாகப் பீச்சுவதற்கு உபயோகிக்கும் கருவி, a syringe for injecting substances beneath the skin -Hyperdermic syringe.

தோல் சிலிர்த்தல், நீண்ட நேரம் தண்ணீரிற் கிடப்பதால் உடம்பின் சதை சுருங்கி வெளுத்தல், erection of the papillae of the skin as from

remaining in water for a long time, goose flesh cut is ausserina.

தோல் சீவல், மேற்றோல் கழித்தல், scrapping off or removing the skin by rubbing.

தோல் தீய்ச்சி, தோலை சுடுதல், burning the skin with caustic.

தோல் நோய், சர்ம நோய், skin disease in general.

தோல் நோய்க்காரம், உணர்ச்சி உண்டாகும் படி சரும நோயில் மேற்பூச்சாக தடவு மருந்து, any stimulant application in skin diseases as சிமையகத்தி, cassia alata and தகரை விதை, ring worm seed see page 905.

தோல் புளி, சதைக்குறைந்த புளி, tamarind with very little pulp.

தோல் பொசுக்கி, சுட்டுத் தோலை நீக்கல், eschorotic.

தோல் போக்கல், see தோலுரித்தல்.



தோல் போலாதல், இளைத்தல், emaciating.

தோல் மட்டம், தோல் ஆழம், skin deep.

தோல் முட்டை, ஓடையாத முட்டை, egg laid before its shell is hardened.

NOTE: It is not hardened for want of calcium in the system.

2. பக்குவப்படாத முட்டை, immature or undeveloped egg.

NOTE: Hen that lays such egg is killed as it is considered as illomen. It fed with more calcium it will lay good matured eggs.

தோல்மூடல், சர்மம் மூடல், பக்கு கட்டுதல், a coating of skin formed over a sore on healing as scab, cuticular ization.

தோல் வறட்சி, உடம்பின் தோல் பசையற்று உலருகை, obnormal dryness of the skin -Zezosis; 2. சொறியால்

மேற்றோல் சொரசொரத்து வறண்டு காணும் ஓர் நோய், a disease marked by roughness and dryness of the skin especially in ichthyosis.

தோல் வியாதி, உடம்பில் ஏற்படும் சொறி, சிரங்கு, புண், தேமல், படை, கொப்புளம், கிரந்தி, புற்று முதலிய சரும நோய்கள், a skin diseases or cutaneous affections such as pruritus itch, sore macula, ringworm, boil, ulcer, cancer etc.; 2. பெண் போகத்தால் உடம்பில் ஏற்படும் மேக நோய்கள், skin affections arising from venereal and syphilitic causes.

தோவாந்திரம், குமதை, which see.

தோழி, கற்பூரவல்லி, country borage -Colius aromaticus alias Anisochilus carnosus.

தோளமேதி, எருமை விருட்சம், which see.

தோளி, அவுரி, indigo plant, see தோலி, 2. அரக்கு, lac; 3. பாடை, litter or dooly.

தோள், உற்காயத்தை (arm) நெஞ்சின் பக்கத்தில் இணைக்கும் கையின் மேற்பகுதி, that portion of the upper arm of human being connected with the trunk, the junction of the arm and trunk - Shoulder.

தோள் காய்த்தல், தோள் காய்ப்பு, shoulder becoming callous.

தோள் சந்து, அக்குள், armpit.

தோள் பட்டை, தோள் பலகை, shoulder blade.

தோள் பொருத்து, தோள் மூட்டு, shoulder joint.

தோள் பொருத்து வாதம், தோள் மூட்டு வாதம். இது வாயு பிரகோபத்து கபத்தைத் தாக்கி வறட்டுவதால் ஏற்படும், inflammation of the shoulder joint in which the enraged local

vayu dries up the normal phlegmatic humour lying about the shoulder joints -Omartheitis.

தோள் மூட்டு, see தோள் பொருத்து.

தோள் மூலம்,

தோள் வாதம், தோள் வீங்கி கண்டம், பிடரி வலித்து கழுத்து நோகும் ஓர் நரம்பைப் பற்றிய நோய், a kind of neuralgic pain of the shoulder's marked by swelling and pain in the neck and nape; 2. வாயு தோஷத்தினால் தோள் மூட்டு பசையற வற்றல், the vayu about the shoulder joint becomes excited, dries up the kapha which sustains the shoulder joint; 3. வாயு கோளாறினால் தோள் மூட்டில் விறைப்புண்டாகி அசைக்க முடியாமற் செய்யும் ஓர் வாதம், stiffness of the soulder joint in which the excited vayu causes the contraction of the muscles of



the shoulder (c.f. அவவாகுகம்); 4. தோள் பிடிப்பு, rheumatism of the shoulder.

தோற்கட்டு, தோள் வல்லமை, strength of the shoulder.

தோற்க வீச்சு,

தோற்குடைச்சல், see தோள் வாதம்.

தோற்சட்டையுரித்தோன், காய கற்பம் சாப்பிட்டு அதனால் திரை நீங்கி, அதாவது உடம்பிலுள்ள சுருங்கிய தோல் கழன்று காயசித்தி யடைந்த சித்தர்களில் ஒருவன், one of those Siddhars who rejuvenated their system and restored to youth by casting off the wrinkled skin on consuming the rejuvenating drug.

தோற்செவி, காது, ear.

தோற்பாரை, ஓர் வகைப் பாரை மீன். இதன் உடம்பு சப்பையா

யிருத்தலாலும் தோல் கனத்தி யாலும் இதற்குப் பெயர், a kind of horse mackerel fish -Chorinemus lyan. It is so called from its flat body and thickened skin.

தோற்புடைத்தல், மேல்தோல் போகும்படி முறத்தில் தேய்த்துப் புடைத்தல், winnowing by fan.

தோற்புரை, சதையின் உட்டுளை, a cavity or opening inside the skin containing pus- Sinus; 2. தோலின் சவ்வு பாகம், any membraneous portion of the skin.

தோற்புலவு, ஓர் வகை பிலா மரம், lance wood -Pterospermum reticulatum.

தோற்புழு, சதையின் அடியில் உண்டாகும் கயரைப் போன்ற புழு, நரம்பு சிலந்தி guinea worm.

தோற்றம், வலிவு, vigor, strength; 2. பிறப்பு, birth; 3. நூதனக்

காட்சி, that which strikes as strange and uncommon anything extra ordinary phenomena; 4. பார்வை as கண் தோற்றம், eye sight; 5. காட்சி, vision, outward appearance; 6. எழுவகைத் தோற்றம், (in theology) the evolution of things from their primitive elements as animate and inanimate, which are classified under seven heads.

தோற்றவு, see தோற்றல்.

தோற்றல், புலப்படல், being perceived by the senses; 2. பார்வை தெளிதல், recovering eye sight; 3. தோற்றுதல், appearance; 4. see, தோன்றல்.

தோற்றன், துருசு, sub acetate of copper blue vitriol.

தோற்றாக்கிருமி, இரத்த நரம்பு களில் உலாவும் அணு வகைப் பூச்சிகளில் ஒன்று, one of the six rudimentary or embryo

form of an organism in the blood vessels.

தோற்றுதல், பிறத்தல், birth.

தோற்றுருத்தி, உடம்பு, body which is compared to belows.

தோற்றுவித்தல், கண்ணொளி உண்டாக்கல், making the vision clear; 2. உண்டாக்கல், bringing to existence; 3. பிழைக்க வைத்தல், restoring to life; 4. தோன்றும்படிச் செய்தல், causing to appear.

தோனாய், ஓர் நாய், a kind of dog.

தோனிறம், உடம்பின் தோல் நிறம், colour of skin or body -Cuticolour.

தோன்றல், பிறத்தல், being born; 2. முளைத்தல், sprouting; 3. ஆண்மகன், male; 4. பிரசவத்தில் குழந்தை உறுப்பு வெளிக்காணல், (in Midwifery) an appearance in labour of some



particular part of the fetal body-  
Presentation; 5. குழந்தைப்  
பருவத்தில் உண்டாகும்  
நோய்கள், diseases in childhood  
-children's diseases.

தோன்றி, இரத்தம், blood,  
2. காந்தள், November flower  
-Gloriosa superba; 3. வெண்  
தோன்றி, white November  
flower -Gloriosa superba (Alba);  
4. செந்தோன்றி, red  
November flower -Gloriosa  
superba (rubrum);  
5. மருதோன்றி fragrant nail  
dye -Lawsonia alba; 6. ஆனை  
தோன்றி, heart leaved or dure  
tree -Slerculia alata;  
7. குடைத்தோன்றி, same as  
ஆனைத்தோன்றி.

தோன்றியடி; காந்தள் கிழங்கு,  
plough shaped bulbous root of  
November flower -Gloriosa  
superba.

தோன்றுதல், see தோன்றல்.

## தெள

தெளசருமியம், சுன்னத்து அதாவது  
ஆண் குறியின் முன்தோலை  
அறுத்தல், the act of cutting  
off the prepuce or foreskin  
of the penis -Circumcision.

தெளசாரம், குளிர், chillness;  
2. பனி, dew, fog.

தெளடி, கருக்கு, Nilgri elm -Celtis  
tetrandia.

தெளதம், வெள்ளி, silver.

தெளதிக பிச்சி, சீமைப்பிச்சி, a  
kind of smooth jasmine  
-Jasminum trichotomum.

தெளதிக பீளை, பெரும்பீளை,  
javanese plant -Illecebrum  
javanicum alias Aerana  
javanica.

தெளதிக முல்லை, காட்டு  
முல்லை, wild jasmine  
-Jasminum angustifolium.

தெளதியவரளி, செவ்வரளி,  
oleander rose bay -Nerium  
odorum (carnea).

தெளிதம், துரிதம், swiftness,  
velocity.

தெளர்பல்லியம், பலவீனம்,  
weakness.

தெளலேயம், ஆமை, tortoise,  
turtle.

தெளவல், கெடுதல், perishing;  
2. இளைத்தல், wasting away.

தெளவை, செவிலித்தாய், nurse;  
2. தமக்கை.

தெளறபல்லியம், துர்ப்பலம்,  
weakness.

தெளனியம், ஒருவகை மரத்தில்  
பூச்சியால் உற்பத்தியாகும்  
பொருள், a kind of gall  
caused by an insect in some  
tree.

## ந

ந வடமொழியில் நல்ல, உன்னத  
என்பதையும், சிலவிடங்களில்  
எதிர்மறையும் குறிக்கும், in  
Sanskrit it denotes goodness and  
respectfulness and in some places  
gives the opposite meaning.  
(உ-ம்) நப்பின்னை; நக்கிரை;  
நபட்சணம்; நபஞ்சம்;

நகக்கணுக்கட்டி, விரல் நுனியிற்  
காணும் கட்டி. இது விரலின்  
தசை நாரை மூடிக் கொண்டு  
இருக்கும் சவ்வுக்கு தாபிதம்  
கண்டு சிவந்து மிக்க வலியை  
உண்டாக்கும். இது விரற் சுற்றி  
என்னும் வகைகளிலொன்று.  
இதனால் விரல் வீங்கி, கையிற்  
பரவி விரல் அழுகி பழுதுண்  
டாகும். இதற்கு உடனே  
சிகிச்சை செய்யா விடில் மிக்க  
கெடுதிகள் ஏற்படும், an abscess  
occurring at the end of the finger.  
In this the sheath containing the  
tendons of the fingers inflames  
and becomes red and terribly



painful. It is one of the three forms of whitlow in the which the finger swells, the inflammation spreads into the hand and arm and the tendons or one or more bones of the finger are injured and slough out. It often results in some deformity either from a bone being lost or from the contraction of the tendons -Thecal abscess.

நகக்கண்ணோய், நகத்தின் அடியிற் காணும் ஓர் வகை மேகநோய். இதனால் விரலுக்கு அழற்சி கண்டு சிவந்து, ஓர் வித வெள்ளைத் தோல் நகத்தைச் சுற்றிலும் ஏற்படும், சில சமயம் நகமே விழுந்து விடும். a kind of skin disease occurrine on one side of the root of the nail, beginning with a little inflammation and throbbing pain. By degrees a whitish semitransparent bleb is formed extending more or less round the nail. Sometimes the nail may even be destroyed.

நகக்கண்ணு விரணம், கொப்புளம் எழும்பாமலே விரற் சதையிற் காணும் விரண நோய் அல்லது விரற் சுற்றி இதிலும் கையில் வலி கண்டு வேர் அழுகி நகம் விழுந்து விடும். a form of whitlow occurring in the bulbous end of the finger and in which the pain extends into the hand and arm. The nail is usually destroyed.

நகக்கண், நகத்தினடி, root of the nail; nail bed; 2. நகமும் விரற்றோலும் கூடுமிடம், that portion where the nail end and finger muscle meet, the margin of the nail where it joins the finger.

நகக்கண்ணோய், உடம்பில் வாயு, பித்தம் கோளாறு அடைவதால் கொப்புளம் எழும்பி சீழ் கொண்டு விண் என்று வலி ஏற்பட்டு துன்புறுத்தும் நகச் சுற்று. இதற்கு வடமொழியில் சிப்பம் என்று பெயர். a diseases of the finger (whit low) in which

the flesh of the finger nail is vitiated by deranged wind and bile in the system. It is marked by blister attended with severe throbbing pain and supuration.

நகக்கால், See நகக்கண்.

நக்காளான், நகத்தில் முளைக்கும் காளான், (lit) a fungus in the nail bed, an epithelial tumour of the nail bed, fungus springing from nail parings.

நகக்குறி, நகத்தினாலேற்பட்ட தழும்பு, a scar or impression left by nail; 2. கொக்கோக நூலின்படி பெண்களுக்குக் காமத்தை எழுப்ப வேண்டி உடம்பில் சில பாகங்களில் நகத்தினால் அழுத்தி உண்டாக்கும் தழும்பு, (in erotic science) an impression or mark made by pressing with the nails on some parts of the female body for the purpose of exciting passion, இக்குறியினால் புருஷன் இல்லாத பொழுது நகக்

குறியைப் பார்த்தலினால் அவன் செய்த கலவியை நினைக்கச் செய்யும். நாயகன் மேல் ஆசையை அதிகமாக விளைவிக்கும். இது பலவகைப்படும். 1. அர்த்த சந்திரன், 2. மண்டலம், 3. புலிநகம், 4. மயூரபதம், மயிலடி, These marks, in the absence of her lover, will make her to recollect the enjoyment she had with him and increase her love towards him.

நகக்கொடி, விரல்களின் நகங்களைக் கொடியைப் போல் வளர விட்ட சுருட்டை, nails allowed to grow long and tortuously.

நகங்கறுத்தல், விரல்களிலுள்ள நகங்கள் கறுத்துக் காணல். இது ஓர் மரணக் குறி, nails turning dark which is considered as a symptom of death.

நகசிரிதம், see நகச்சிறிதம்.

நக சிறிதம், குன்றிமணிச் செடி, wild liquorice Albrus precatarius.



நகச்சதை, நகத்தைச் சுற்றிலுமுள்ள சதை பாகம், the portion of tissue around the nail.

நகச்சிராய், நகத்தருகு கிழிந்த சிம்பு, nail stump.

நகச்சிலந்தி, see நகக்கண் விரணம்.

நகச்சுவர், nail wall.

நகச்சுற்று, பொதுவாக நகக்கண் அல்லது விரலிற் காணும் நகச்சுற்று. இதனால் நகத்தைச் சுற்றிலும் வலியுடன் வீக்க முண்டாகும். அன்றியும் எரிச்சல், சுரம் இருக்கும். சில சமயம் ஒவ்வொரு நகங்களிலும் அடுத்தடுத்துக் கட்டிகள் எழும்பு வதுமுண்டு. இதனால் நகங்களின் வேர் அழிந்து வேறு நகம் முளைக்கும், a common name for several forms of whitlow -Onychia c.f. Paronychia.

நகக்குடு, இளங்குடு, luke warm; 2. சிறு குடு, moderati warm.

நகச்சூரம், பூனைப்புல், a kind of grass.

நகச்சொற்றை, சிதைவுற்ற நகம், worm eaten nail or decayed nail.

நகடு, உடல் வெளுக்கை, paleness of the body.

நகட்டல், அரைத்தல், grinding 2. நகக்கல், crushing.

நகணம், முடக்கொத்தான், palsy curer -Cardiospermum alicacabum.

நகதிபீசம், புலித்தொடக்கி, a prickly shrub said to be capable of stopping the tiger -tiger stopper -Caesalpinia sepiaria.

நகத்தயிர், பூமிசருக்கரைக் கிழங்கு. இதுவே பூச்சர்க்கரைக் கிழங்கு, hill giant potato -Merna arenaria.

நகத்தழும்பு, see நகக்குறி.

நகத்துரோணம், தும்பை leucas flower -Leucas linifolia.

நகநாகு, புளிக்க வைத்துச் சாராயம் இறக்குவதற்காக உபயோகப்படுத்துமோர் மூலி, a drug used for fermenting spirituous liquor.

நகநாதிகம், சிவப்பு அடுக்கலரி, oleander rosebay -Nerium odorum (flore pleno curneo).

நகநோகரம், மஞ்சிட்டி, which see.

நகநோக்கி, வேலிப் பருத்தி, hedge cotton -Daemia extensa.

நக பதம், see நகக்குறி.

நகபர்ணி, ஓர் செடி, a plant.

நகபலை, ஓர் பூடு, a plant.

நகபுப்பி, ஓர் வகை வெந்தயம், horse shoe fenugreek -Trigonella corniculata.

நகப்புண், நகத்திற் காணும் புண், see நகச்சுற்று; 2. நகங்கிறுவதால் உண்டான புண், scratch of the nail.

நகப்பூ, நகத்தில் விழும் வெண்ணிறமான புள்ளி, white spots occurring on the surface of nails.

நகமுண்ணி, நகம் குறைந்து அல்லது விழுந்து போகும் ஓர்வகை நகச்சுற்று, a form of whitelaw in which the nail is destroyed; 2. விரற்குடையும் குட்டம், a form of leprosy in which the fingers with nails are mutilated.

நகம், உகிர், nail; 2. பூமி, earth; 3. மலை, mountain; 4. மலைப் பச்சை, painter's gamboge -Garcinia xanthochymers; 5. தந்தரசம், essence of ivory; 6. அடிக்குளம்பு, the lower part of the hoof.

நகம், கை அல்லது கால் விரல்களின் நுனியில் அமைக்கப் பெற்ற கொம்பைப் போன்ற தகட்டுப் பாகம். இது மீத்தோல் சதை பாகத்தினின்று திரண்டு எழும்பி, தகட்டைப் போல்



விரல் நுனியின் மேற்பாகத்தைக் கவர்ந்திருக்கும். இது அடியிற் கண்டபடி பலவகைப்படும். the horny substance growing at the end of human fingers and toes -Human nail. It is made up of flatened epithelial scales developed from one of the four layers of the epidermis of the skin. It consists of different kinds as mentioned below:.

1. கை நகம், finger nail.
2. கால் நகம், toe nail.
3. சொத்தை நகம், decayed nail.
4. புலி நகம், tiger's claws.
5. மேல் வளைந்த நகம், the nail that is curved over the out sides of the fingers -Hippocratic nails.
6. கிளி மூக்கு நகம், curvation of the finger nail like that of a parrot's beak -Parrot beak nail.

7. ஆமையோட்டுநகம், nail great by distored -turtle back nail.

8. பள்ளம் குழிந்த நகம், குழிநகம், nail with a depression in the centre and raised on the sides.

9. உள் வளைந்த நகம், the nail that is curved inside.

10. அழுந்தும் நகம், in grown nail.

நகசரம், யானை, elephant.

நகரங்கம், ஓர் வித வாசனை, a kind of odour; 2. see நகக்குறி.

நகரசனி, செடியும் அதன் காயும், a plant and its fruit.

நகர மூக்கத்தி, நாக மூக்கொற்றிச் செடி, moon flower.

நகரம்பழம், நவரை வாழை, which see.

நகர வரை, மொச்சை, country bean -Dolichos lablab.

நகர வாயிற் பழம், இதுவே பலசம். இது ஓர் புளிப்புள்ள பழம். இதினின்று சர்பத் தயாரிக்கப்படும். இதைப் புளிக்க வைத்து மது இறக்குவ துண்டு. இதற்கு துவர்ப்பு, குளிர்ச்சி குணங்களுண்டு. இதன் பட்டை கஷாயத்திற்கு உதவும். Grewia asiatica. It is a small acid fruit. A sperbut is prepared from it. Spirit is also distilled after fermentation. The bark is used as decoction.

நகர வியக்கி, இரண்டு, a thorny sensitive plant -Mimosa rubicants. இதுவே புலித் தொடக்கி.

நகர விரம், மயில், peacock.

நகராசிமண், சவுட்டு மண், saline material in earth.

நகராணம், விந்து, semen; 2. விதை, seed.

நகராழுசி, ஈரல், liver; 2. நுரையீரல், the lungs.

நகராவம், அலரி, oleander -Nerum odorum.

நகரி, வறட்சண்டி, a sensitive plant -Mimosa tripuetra.

நகரி கௌளி, தேட்கொடுக்கி, scorpion sting plant -Heliotropium indicum.

நகரி பகம், காகம், crow.

நகரி பதம், see நகரிபகம்.

நகருதல், see நகர்.

நகருடம், மூக்கு nose.

நகரேகை, நகத்தழும்பு, mark of a nail; nail impression; 2. see நகக்குறி.

நகரை, நறுள் மரம், small lance leaved, olive linden -Elaeocarpus amoenica; 2. ஓர் மீன், a kind of fish; 3. see நவரை; 4. பேய் நவரை, which see.

நகரௌடதி வாழை, plantain tree.



நகர், நகருதல், creeping as a child; crawling as a infant, 2. உட்கார்ந்தபடி நகருதல், moving along in sitting posture as a crippled does.

நகர் தீயிட்டோன் தந்தை, காற்று wind.

நகர்துரோணம், தும்பை, leucas flower see நகர்துரோணம்.

நகர் வயம், பெருங்காயப்பால், a resinous gum obtained from the root of asafoetida plant -Ferula asafoetida.

நகலேகம், நகத்தாற்பீறிய காயம், a scratch with the nail.

நகவாதம்,

நகவியாக்கிரமம், புலித் தொடக்கி, tiger stopper, see நகதிபீசம்.

நக வியாக்கிரமம், புலித் தொடக்கி, tiger stopper, see நகதிபீசம்.

நக வியாக்கிரம், இண்டு sensitive plant -Mimosa rubicaulis; 2. see நகவியாக்கிரமம்.

நக விரணம், see நகக்கண் விரணம்.

நகவிலேகம், see நக ரேகை.

நகவேலிகம், பெருங்குறட்டை, large corattay- Madecea bracteata.

நகளுதல், see நகருதல்.

நகள்தல், see நகக்குண்டல்; 2. நகர்ந்து செல்லல், to move by crawling.

நகனோகம், மஞ்சிட்டி, madder of Bengal -Rubia cordifolia.

நகாசாலி மூலி, செங்குன்றி, red bead vine -Abrus precatorius.

நகாசிப்பூ, நாகப்பூ அல்லது நகேசுவரப்பூ, Ceylon iron wood -Mesua coromandelina.

நகாயுதம், சேவல், cock fowl; 2. புலி, tiger, 3. சிங்கம், lion; 4. நகமுள்ள மிருகம் அல்லது பறவை, any bird or beast possessing talons.



நகிர், தேள்கொடுக்கி, see  
நகரிகௌளி.

நகிலம், முலை female breast.

நகிலவெலும்பு, முலைக்  
காம்புருவாய்க் காதின் பின்புறம்  
இருக்கும் ஓர் எலும்பின் பாகம்;  
the bone resembling the nipple  
or breast behind the ear -Mastoid.

நகில், see நகிலம்.

நகுடம், மூக்கு, nose, nostril.

நகதலிலை, நெட்டை நாரத்தை.

நகுதல், சிரித்தல், laughing; 2.  
மலர்தல், blooming.

நகுஷம், நந்தியாவட்டம், Indian  
rosebay -*Taber montana coronaria*.

நகுதாளிலை, நூலிலை, common  
cherry nutmeg -*Polyalthia*  
*cerusoides*.

நகுத்தம், புன்கு மரம், Indian  
beech tree -*Pongamia glabra*;  
2. காட்டு புன்கு மரம், wild  
*pongamia*.

நகுலப்பூடு, கிரிப்பூடு, mungoose  
plant -*Ophiorrhiza mungoos*.

நகுலம், கிரி, mungoose, Bengal  
mungoose -*Viverra icharcumun*.

நகுலாந்தியம், கண் குருடு,  
blindness; 2. ஓர் கண் ரோகம்,  
see நகுலாந்தம், a disease of the  
eye.

நகுலாந்தம், இரண்டு  
கண்களையும் கிரிப்பிள்ளை  
கண்களைப் போல் சிவப்பாக்கி  
பிளை தள்ளி வெளி  
வஸ்துக்களை பலவித  
நிறங்களாகக் காட்டுமோர் கண்  
நோய், a form of ocular affection  
in which the colour of the pupil  
of a person affected resembles  
that of a mungoose in consequence  
of which the external objects  
appear multi coloured in the day  
time. It is marked by inflammation  
and muco purulent discharge.

நகுலாந்தம், கிரியைப் போல்  
குருடு, blind like mungoose.



நகுலார்த்தம், கிரிப்பிள்ளை  
கண்கள் போலாகி இரவில் கண்  
தெரியாதிருத்தல், the eyes  
become like those of mungoose,  
and loose vision during night.  
நகுலி, பட்டுப் பருத்தி, silk cotton  
tree -Bombax malabaricum.  
2. பெண் கிரி, female mungoose  
or ichneumon -Salmalia  
malabarica.  
3. சடா மாஞ்சில், valerian or  
Indian spikenard -Cyperus  
stoloni ferus.  
4. மஞ்சள், country saffron,  
turmeric -Carcuma longa.  
5. தூர்க்கந்தம், bad smell.  
குலேட்டை, ஓர் பூடு, a plant.  
குனகி, மோகங் கொண்ட  
பெண், a lustful woman;  
2. பருவமடையாத பெண், a girl  
before menstruation.  
கேசிகம், புல்லூரி, parasitic plant.

நகேசிறு, see நாகேசிகம்.

நகை, பல், tooth; 2. சிரிப்பு,  
laughter, smile; 3. மொட்டு,  
flower bud; 4. ஈறு, gum of tooth;  
5. மலருதல், blossoming;  
6. நகைத்தல், laughing.

நகை கொட்டல், மிகச் சிரித்தல்,  
laughing too much and too  
frequently.

நகைச்சோதி, மின் மினிப்பூச்சி,  
fire fly.

நகைத்தல், சிரித்தல், laughing.

நகை நோக்கம், மஞ்சள், turmeric  
see நகுலி.

நகை முகம், சிரித்த முகம், smiling  
face; 2. முகப் பொலிவு,  
charming face.

நகையா, குறுப்பாலை grey barked  
nageia -Putranjiva roxburghi. see  
புத்திரன் சீவி.

நகையால், பகன்றைச் செடி, rattle  
nail dye -Crotolaria verrucosa;  
2. நீர்முள்ளி, water thistle

-Ruellia longifolia; 3. கல்லால்,  
stone fig tree -Ficus infectoria;  
4. கிலுகிலுப்பை, rattle wort  
-Crotolaria laburnifolia.

நக்கணி, see நக்கேணி.

நக்கப்பிட்டி இலை.

நக்கபூசுவெண்ணெய், உள்ளுக்குச்  
சாப்பிடவும் வெளிக்கு மேற்பூச்சு  
மருந்தாகத் தடவவும் உபயோ  
கப்படும்படி காய்ச்சி வடித்த  
தைலம், a medicated oil prepared  
so as to be useful for taking  
internally and also as an external  
application.

நக்கம், அம்மணம், nakedness.

நக்கரம், முதலை, alligator;  
2. தேள், scorpion.

நக்கரி, see நகரிகௌளி.

நக்கரித்தல், தவழ்தல், crawl as  
an infant.

நக்கலாதகம், தகரை, ring worm  
plant -Cassia tora (typica).

நக்கலெண்ணெய், நாவால்பருகிச்  
சாப்பிடுமெண்ணெய், a medi-  
cated oil just taken internally by  
licking.

நக்கல், நாவால் பருகல், licking;  
2. இலேகியம், electuary which  
is taken by the tongue; 3. எச்சில்,  
spittle.

நக்கவரி, வறட்சண்டி, see நகரி.

நக்கவாரத்தாழை, நக்கவாரத்தீவில்  
விளையும் ஓர்வகைத் தாழை,  
Nicobar bread fruit plant, screw  
pine growing in Nicobar island  
-Pandanus odoratissimus.

நக்கவாரத்தென்னை, நக்கவாரத்  
தீவில் விளையும் மஞ்சள்  
தென்னை மரம், yellow cocoanut  
tree of Nicobar islands.

நக்க வாரம், நக்க வாரத்தீவு,  
Nicobar islands.

நக்கவாரி, குள்ளத் தென்னை,  
dwarf cocoanut tree.



நக்க வாரிமூலி, விடத்தாரி, sore eye plant -Mimosa cineria alias Acacia cineria.

நக்கனம், நிருவாணம், nakedness nudity.

நக்கன், நரி, fox, 2. நிர்வாணப் பரதேசி, a nude mendicant.

நக்கி, நக்குவோன், one who licks.

நக்கிடல், நக்குதல், licking taking in by the tongue.

நக்கிதம், இண்டு, see நகவியாக்கிரமம்.

நக்கிப்பூ, தேட்கொடுக்கி, see நகரிகௌளி.

நக்கிரம், முதலை, see நக்கிரா.

நக்கிரா முதலை, crocodile, alligator; 2. தேட்கொடுக்கி, see நகிர்.

நக்கிரை, நக்கிப்பூ, see நகிர்.

நக்கினதை, see நக்கனம்.

நக்கினம், பருத்தி, country cotton -Gossypium herbaceum; 2. செம்பருத்தி, tree cotton -Gossypium arboreum.

நக்கினிகம், பருத்தி, see நக்கினம்.

நக்கினிகை, நிருவாணப் பெண், a naked woman; 2. பத்து வயதுப் பெண், a girl of ten years.

நக்கினிக்கரணம், நிருவாணமாக்கல், stripping naked; 2. ஓர் வித லீலை, a love play in which the woman is stripped naked.

நக்குடகம், மூக்கு, nose.

நக்குணி, see நக்கி; 2. ஓர் பாம்பு, a small kind of snake.

நக்குதல், நாவினால் பரிசித்தல், licking.

நக்கு மருந்து, நாவாற் பருகும்ருந்து, a thick syrupy medicament to be taken by licking -Lincture.

நக்கேணி, ஓர் கருப்பு மரம், a black jujube -Canthium didymum alias C.cymosum; 2. ஓர் வகைக் கருங்காரை.

நக்ராரி, see நக்கவரி.

நங்கணவாய், see நாகண வாய்ப்புள்.

நங்காமணத்தி, செம்மணத்தி, red wood, decanny deodar -Erythroxylum monogynum.

நங்கெந்தம், அரிதாரம், orpiment.

நங்கை, பெரியாணங்கை, telegraph plant polygala telephioides. It is opposed to சிறியாணங்கை P.glabra; 2. பெண், lady.

நங்கை நான்கு வகைப்படும் அவையாவன;

1. பெரியாணங்கை,
2. சிறியாணங்கை,
3. வனநங்கை,
4. வேப்பிலை நங்கை. There are four varieties of (நங்கை) Nanghai as mentioned above.

நங்கை நீர், மாத விடாய் நீர், menstrual blood; 2. பெண் மூத்திரம், female urine; 3. நாத நீர், ovarian secretion in woman.

நங்கை மரம், புங்க மரம், poonga oil tree, Indian beech tree -Pongamia glabra.

நசலாய்க் கிடத்தல், நோயினால் படுக்கையிற் கிடத்தல், lying bed ridden by disease.

நசலானி, நோயாளி, sick person, patient.

நசல், நோய், illness; தீராத நோய், a chronic disease.

நசாரி, காஞ்சிரை, nuxvomica -Strychnos nuxvomica.

நசிகோதி, மையல் பாகக் குற்றம், defects in cooking.

நசிதல், அழிதல், being destroyed.

நசிதவாகம், பெருஞ்செருப்படை.

நசிதோஷணம், மிகவுஞ் சூடு அல்லது மிகவும் குளிர்ச்சி



இல்லாமை, neither too warm nor too cold.

நசித்தல், அழித்தல், destroying;  
2. இறத்தல், dying.

நசியப் பிரசுதிகை, சாப்பிள்ளைப் பெற்றவள், a woman who has given birth to a dead child.

நசியஞ் செய்தல், மூக்கால் உள்ளுக்கிழுத்தல், inhaling medicinal fumes or powders through the nose.

நசியமிடல், மருந்தை புகை ரூபமாய் உட்கு செலுத்தல், administering medicine internally in the form of fumes or vapour; exposing to smoke or vapour as of sulphur to purify from infection inhaling disinfectant fumes -Fumigation. See நசியம் செய்தல்.

நசியம், மூக்குத்தூள். இது பிழி மருந்து, விடு மருந்து என இருவகைப்படும். nose powder, snuff (pulverised leaves of tobacco).

2. மூக்கு மருந்து, any medicinal or errhine powder to be inhaled into the nose to promote mucous discharge..

3. தும்மலை உண்டாக்கும் பொடி, an agent that causes sneezing -Errhine, stermitatory.

4. மூக்கில் பிழியுமருந்து, a liquid or juice squeezed into the nostrils.

NOTE: The term Nasya in the specific sense is particularly used with reference to the snuffing of an oleaginous substance with a view to make up the deficient oily matter in the brain. It may be used as an agent to bring out mucous matter.

நசியம் செய்தல், மூக்கினால் இழுத்தல். இதில் நோயாளியைப் படுக்க வைத்து கனத்த கடிதாசியில் புனல் செய்து அடியில் துவாரமிட்டு மூக்கில் சொருகி மருந்தை கொஞ்சம் கொஞ்சமாக விட்டு உள்ளே

செலுத்துதல், make the patient lie down, and pass the medicine into his nostril through a tube and funnel.

நசியம் பிழிதல், மூலிகைச் சாற்றை மூக்கிற்குள் செலுத்தல், to pass the juice of herbs into the nostril.

நசியரி, குப்பைமேனி, rubbish plant — Acalypha indica.

நசிவாந்தம், பறங்கிபாஷாணம், a kind of mineral poison, sublimate of mercury.

நசிவு, நெரிவு, bruise; 2. நசுக்குண்டல், bruised or contused.

நசிவு காயம், நசுக்குண்ட அல்லது நொறுங்குண்ட காயம், a bruised or contused wound.

நசுக்கல், நசுக்குதல், crushing;  
2. நொறுங்குதல், pounding, mashing beating into a confused mass.

நசுக்கிப் பிழிதல், பசு மூலிகைகளை இடித்து சாறு

பிழிதல், squeezing out juice by bruising the green herbaceous leaves.

நசுக்குண்டல், நெறிவுறல், being jammed, being beaten into a pulp or flat mass; squashing.

நசுநசுப்பு, ஈரம், dampness.

நசுவக்கிரந்தி, நசுங்கியகாயத்தைப் போல் காணப்படும் ஓர் வகை கிரந்திப் புண், a syphilitic sore resembling a bruised wound.

நசை, தசை நார், a bundle of fibres by which muscle is attached to the bone -Tendon.

நசைத்துடி, சன்னிபாத சுரத்திற் காணும் உடம்பின் தசை நார் முறுக்கு, a twisting movement of the muscles and tendons in a typhoid condition -Subsultus tendinum.

நசைவு, ஈரம், see நசுநசுப்பு.

நச்சம்பச்சை, நாபி aconite root -Aconitum ferox.



நச்சரி, விஷகாரணங்களினால் உடம்பில் உண்டாகும் ஓர் நமைச்சல், itching through poisonous effects.

நச்சுவரை, இண்டு see நகரவியக்கி.

நச்சுறுப்பாய்ஞ்சான், see நச்சுறுப்பான்.

நச்சுறுப்பான், கழுதைப் பாலை நஞ்சுறுப்பான். இது ஓர் கொடி. இதன் சாறு சரும நோய்க்கு உபயோகப்படும். common Indian ipecacuanha -Tylophora asthmatica alias Asclepias proliferata. The juice of this creeper is useful in skin diseases.

நச்சாம்பல், (நச்சு+ஆம்பல்) விஷத்தன்மையுடைய ஓர் வகை ஆம்பல், a poisonous species of Indian waterlily.

நச்சிருமல், சிணுக்கிருமல், slight cough; 2. அடிக்கடி காணும் சொற்ப இருமல், a short feeble and frequent cough -Hacking cough.

நச்சிலை, நாய்ப்பாலை, dog paulay. See நச்சுறுப்பான்.

நச்சிலைக்கூமா,

நச்சிலைக்கூரிகம், எருக்கிலை, madar leaf -Calotropis gigantea.

நச்சினி, நான்காமாதம், fourth month; 2. கேழ்வரகு, ragi plant -Eleusine coracana.

நச்சு, நஞ்சு, poison; 2. எட்டி, nuxvomica; 3. தொந்திரவு, trouble.

நச்சுக்கண், கெட்ட பார்வை, evil eye.

நச்சுக்காற்று, விஷக் காற்று, unhealthy wind, poisonous breeze, contaminated air; 2. மூச்சு விடுங் கெட்ட காற்று, effluvia -Miasma.

நச்சுக் குழல், தூரதிருஷ்டிக் கண்ணாடி, telescope.

நச்சுக்குழல், பெரிய குழல், long tube.

நச்சுக்கொடி, see நஞ்சுக்கொடி.

நச்சுக்கொட்டை, எட்டிக் கொட்டை, nuxvomica nut -Strychnos nuxvomica.

நச்சுக்கொட்டையிலை, வாயுவைக் கண்டிக்கும் ஓர் வகைக் கீரை, a kind of edible leaf eaten for curing the morbid wind in the system -Psonia morindifolia nictaginata.

நச்சுதல், மோகங் கொள்ளல், growing lust.

நச்சு திரல், விஷத்தை உண்டாக்கல், a general intoxication due to the presence of poison in the system.

நச்சுத்தலை, பாம்பின் தலை, head of serpent containing poison; 2. see நச்சுத் தலைவலி.

நச்சுத் தலைவலி, அடிக்கடி உண்டாகும் சொற்பத் தலைவலி, slight head ache coming frequently; 2. விஷத்தினால் ஏற்படும் தலைவலி, head ache

due to systemic poisoning -Toxic head ache.

நச்சுத்தானம், கொக்கோக நூலின்படி பெண்களுடம்பில் அமைந்து இருக்கும் அமுத நிலைக் கேழாமிடம், (in Erotics) certain parts of the female body which if touched by men as per rules laid down in the erotic science of kokkugha muni are supposed to produce disgust.

நச்சு நீர், விஷ நீர், poisonous liquid; 2. துர் நீர், morbid fluid.

நச்சுப் பதார்த்தம், ஈயம், ரசம், பாஷாணம் முதலிய விஷத் தன்மையுடைய வஸ்துக்கள், poisonous substances such as lead, mercury arsenic etc.

நச்சுப் பல், விஷத்தன்மையுடைய பாம்பின் பல், the poisonous fangs of a serpent; 2. விஷத்தன்மையுடைய பல், tooth as a cause of evil utterance.

நச்சுப் பல்லன், விஷப் பல்லன், one having a poisoned teeth i.e.



one whose words are illomened or venomous.

நச்சுப் பல்லி, விஷப்பல்லி, a woman whose utterance produces evil effects; 2. சிறிய பல்லி, a small wall lizard. (opotted).

நச்சுப் பால், சீழ்ப்பால், the first milk drawn from a cow after calving.

2. கள்ளிப் பால், the milky juice of Indian spurge.

3. விஷங் கலந்த பால், milk mixed with poison.

4. குழந்தைக்கு இணங்காத பால், milk not suited to children.

நச்சுப் பார்வை, கொடிய பார்வை, harsh look; 2. மேகப் பார்வை, amorous look; 3. கண்ணாறு, evil eye look; 4. கோபப்பார்வை, angry look.

நச்சுப் பாலை.

நச்சுப் புகை, விஷப் புகை, poisonous smoke or gas.

நச்சுப் புல், சிவப்புத் தர்ப்பைப்புல், a red variety of poisonous grass; 2. உண்டவர்க்கு நோய் விளைவிக்கும் புல், grass causing sickness when eaten.

நச்சுப்பூடு, விஷப்பூண்டு, a poisonous variety of plant.

நச்சுப் பெண், மனிதனைக் கட்டித் தழுவித் தன் உடம்பில் ஏறியுள்ள விஷத்தினால் அவனுக்கு விஷ மேறும்படி செய்யும் பெண். இத்தகைய செய்கை பெண்ணுக்கு நாளா வட்டத்தில் உணவுப் பொருள்களில் விஷம் கலந்து கொடுத்துப் பழக்கப் படுத்தலினால் ஏற்படும், a woman who is trained by feeding her with poisonous food until her embrace is rendered sufficient to poison the system of any ordinary man -Poison maiden.

நச்சுப் பொடி, நஞ்சுசாரத்தாள், a powder containing the essence of poison; 2. சொக்குப்பொடி, a

narcotic powder inducing giddiness of sleep; 2. சிறிய மீன், very small fish.

நச்சுப் பொய்கை, விஷ நீரான நீர் நிலை, tank or pond containing contaminated water causing elephantiasis etc.

நச்சு மரம், எட்டி மரம், Nuxvomica tree, Strychnos nuxvomica.

நச்சு மருந்து, விஷங் கலந்த மருந்து, medicine prepared with poisonous drugs.

நச்சுமிழ் நீர், விஷத்தன்மையுடைய வாய் நீர், saliva containing certain toxius, poisonous saliva -Venomos saliva.

நச்சு வலி, மெல்லுவது போல் உடம்பிற் காணும் குத்தல், gnawing pain in the body.

நச்சு வாயன், ஓயாமற் பேசுபவன், one who talks incessantly -a chatter box.

நச்சுவாயு, உப்பு வாயு, nitrogen gas. It is so called because of its proving fatal if breathed alone.

நச்சுவி, பேய்க்கரும்பு, devi. sugarcane -Saccharum arundinaccum.

நச்சு விறகு, விஷத்தன்மையுள்ள எட்டி நாபி கள்ளி முதலியவைகளின் விறகு, twigs fuel of poisonous trees such as nuxvomica, aconite spurge etc.

நச்சுளி, ஓர் சிறு கடல் மீன், a very small sea fish.

நச்சுறுப்பான், see நஞ்சுறுப்பான்.

நச்செண்ணெய், சேரான் முதலிய விஷ மூலிகைகளையும் விஷத் தாது வர்க்கங்களையும் சேர்த்துக் காய்ச்சி வடித்த எண்ணெய், medicated oil extracted from poisonous drugs such as dhoby's nut etc and mineral poisons such as orpiment sulphur etc; 2. புண்ணுக்கிடும் எண்ணெய், poisonous ointment applied to wounds.

நச்சுசலி, விஷவெலி, a species of rat, the bite of which is considered poisonous, bringing with it disease; 2. மூஞ்சுறு, musk rat. So called of its bite



being poisonous; 3. சுண்டெலி, mouse.

நச்சேத்திரதிச்சி, நாணல், reed.

நச்சோலம், நாவி, aconite -a vegetable poison.

நஞ்சு பாதம், குதிரைக் குற்றங்களிலொன்று. one of the defects in a horse.

நஞ்சம், நஞ்சு, poison, venom.

நஞ்சரி, See நச்சரி.

நஞ்சுறப்பரிச்சான், ஓர் மூலிகை, a herb.

நஞ்சுறப் பாய்ந்தான், See நஞ்சுறுப்பான்.

நஞ்சுறிவாளி, தக்கை, pith solah pith plant -Aeschynomens aspera.

நஞ்சுறுகி, கொடிப்பாலை, see நஞ்சுறுப்பான்.

நஞ்சுறுத்தான்பூடு, நாய்ப்பாலை, see நஞ்சுறுப்பான்; 2. குன்றி, jeweller's bead -Abrus precatorius.

நஞ்சுறப்பாய்ஞ்சான், See நஞ்சுறுப்பான்.

நஞ்சுறுப்பான், கொடிப்பாலை, green wax flower -Dregea volubilis alias Hoyaviridiflora; 2. நாய்ப்பாலை அல்லது கழுதைப்பாலை. இது சரும நோயைப் போக்கும். காய்ந்த இலைக்கும் வேருக்கும் கோழை அறுத்தல், வேர்வை உண்டாக்கல், வாந்தித்தல் முதலிய குணங்களுண்டு. பச்சைவேரைத் தண்ணீரில் இழைத்து அடிக்கடி கொடுக்க பேதியாகும். இதற்கு விஷங் கொல்லி என்றும் பெயர். இது மணற்பாங்கான விடங்களில் விளையும். c.f. கொண்டைச்சாணிக் கிழங்கு, கொடிப்பாலை, See நஞ்சு முறித்தான்.

Dog paulay or dankey paulay Indian ipecacuanha Tylophora asthmatica alias Asclepius asthmatica alias A. prolifera. It is used for skin diseases as an antidote. The dried leaves and root serve as an expectorant,

diaphoretic and an emetic. Fresh root, in smaller and often repeated doses acts as cathartic. It is also known as poison killer and generally found in sandy plains.

நஞ்சுறுப்பான், நஞ்சு முறிச்சான்.

இதற்கு நாய்ப்பாலை, பேய்ப்பாலை என்றும் பெயர். இக்கொடி மணல், களிமண் தரைகளில் எங்கும் பயிராகும். வங்காளப் பிரதேசங்களில் விசேஷம். இது மருந்துக் கடைகளிலும் விற்கும். இது பருமனாகவும், திருகலாகவும் துண்டு துண்டாகவும் இருக்கும். வெளுப்பு, கசப்பு, வெகுட்டல் உள்ளது. இது புரம்பின் விஷத்தை நீக்கும். கிரிப்பிள்ளை இதில் பிரண்டு எழும். இலையை உலர்த்திச் சூரணித்துக் கொடுக்க வாந்தியுண்டாகும். கஞ்சியாக வைத்து அபினியுடன் கொடுக்க சீதபேதி, அசிரண பேதி, சுவாசகாசம் போம். கொய்னாவுடன் கொடுக்க முறைசுரம், விஷசுரம், மலைசுரம் போம். இதன் வேரினால் சீதபேதி குணமாகும்.

It is known as Nanju murichan ie. an antidote to poison. This is a creeper grown in sandy as well as clay soils. It is abundant in Bengal. It is sold in bazarrs. It is stout and twisted. It cut into small pieces. It is white bitter and nauseous. It is cure for snake poisoning. Mongoose is said to roll over this plant after killing the snake. Powder of dried leaves acts as emetic. It given as gruel along with opium it cures dysentery, diarrhoea with indigestion and asthma. If given with quinine malaria and intermittant fevers are cured. Its root is good for dysentery.

நஞ்சுறுப்பான்வேர், ஓர் வகைக் கள்ளி, a kind of spurge.

நஞ்சா, see நாச்சிநார்.

நஞ்சாத வெலும்பு, முழங்காலெலும்பு, knee bone -Patella.

நஞ்சாமிர்தப்பிசின்,

நஞ்சான பிசின்.



ஞ்சி, குன்றிமணி, wild liquorice -Abrus precatorius; 2. கொண் டைச்சாணிக் கிழங்கு, the same as நஞ்சுறுப்பான், which see. It is used as an antidote to poison.

ஞ்சிச்சி, குன்றிமணி, see நஞ்சி. ஞ்சிடல், விஷஅமுதிடல், mixing up poison in food or drink -Poisoning.

ஞ்சிட்டு மயக்கல், விஷங் கலந்து கொடுத்து மயங்கும்படி செய்தல், confusing or stupefying one by administering narcotic drugs.

ஞ்சிலுறுக்கிப்பாயஞ்சான், நல்ல பாம்பின் கடி விஷத்திற்கு உபயோகிக்கும் ஓர் இலை, a leaf used in cases of cobra bites, see நஞ்சுறுப்பான்.

ஞ்சினி, கேழ்வரகு, ragi -Eleusine coracana.

ஞ்சீடு, விஷமிடுதல், poisoning.

ஞ்சு, விஷம், poison; 2. நஞ்சுக்கொடி, umbilical cord;

3. பாம்பின் விஷம், snake poison; 4. பிராணிகளின் விஷம், the poisonous fluid secreted by certain animals by biting, stinging etc. Venom; 5. முப்பு, (in Alchemy) a secret term for three mystic salts; 6. மூவகை விஷம், the three kinds of poisons; Vegetable, animal and mineral; 7. ஓர் மரம், spurge laurel tree -Lasio siphon eriocephalus.

நஞ்சு கரத்தல், நஞ்சு கலத்தல், mixing poison.

நஞ்சுக்கல், சிலாவங்கம், lead stone, lead ore.

நஞ்சுக்குறி, விஷக்குறி, poisonous symptoms.

நஞ்சுக்கொடி, கொப்பூழ்க்கொடி, umbilical cord, navel cord after birth or secundines; 2. வழலை, (in Alchemy) quintessence salt; 3. (நஞ்சு = பெண் விந்து + கொடி = ஆண்விந்து) பரிபாஷையாக ஆண் பெண் இரண்டின் கலப்பைக் குறிக்க வந்த சொல். a secret term employed to indicate

the mixture of two kinds of semen, male and female.

நஞ்சுக்கொடி, மாயை. இது தாய்க்கும் சிசுவுக்கும் சம்பந்தத்தை உண்டாக்கும் மத்திய உறுப்பு. கர்ப்பாசயத்தின் அடி அல்லது மேற்பகுதியோடு ஒட்டிக் கொண்டு சிசுவுக்கு நரபிக் கொடியினால் சம்பந்தப்பட்டு இருக்கும். ஆகவே இதில் தாயினதும் சிசுவினதுமான இரண்டு பாகங்களும் பொருந்தி உள்ளது. the placenta or after birth is a round, flat organ with in the uterus which establishes communication between the mother and the foetus by means of the umbilical cord. It is adhering by vessels to the fundus and anterior and superior part of the uterus and connected to the fetus by the umbilical cord and so it consists of both maternal and foetus portion -Secundines.

NOTE: This is popular designation of the placenta, cord and the membranes some times called

the secundines although it specifically indicates only that part of the organ by which the embryo of mammals is attached to the mother placenta.

நஞ்சுக்கொடி செயநீர், சாகாவப்பு செயநீர். இது கற்பத்திற்கு உதவும். a strong pungent alkaline fluid obtained by exposing to night's dew the salt extracted the naval card or after birth and used for Rejuvenation.

நஞ்சுக்கொடிச் சுண்ணம், குடற் சுண்ணம், a compound carbonate of calcium obtained from the umbilical cord by a special process laid down in Siddhar's science.

நஞ்சுக்கொடி நாளம், நஞ்சுக் கொடியிலுள்ள இரத்தக் குழாய், the vein in the umbilical cord. It carries the foetal blood back to the foetus after purification and being charged with nutrition which occur in the placenta. It contains pure red blood.

நஞ்சுக்கொடி விழல், பிள்ளைப் பேறின் மூன்றாம் பாகம், third



stage of labour when the placenta is expelled out of the uterus.

நஞ்சுக்கொடி விழாமை, நஞ்சுக் கொடி கருப்பையில் ஒட்டிக் கொண்டு வெளிவராமை, the non falling of the placenta from the womb -Retention of placenta.

நஞ்சுக்கொட்டை, காக்கைக் கொல்லி விதை moon seed plant, crow killer -Anamirta cocculus.

நஞ்சு சுரம், பிரசவக் காய்ச்சல், puerperal fever.

நஞ்சுண்ட பட்டை,

நஞ்சுண்ட பாலை, see நச்சுப்பாலை.

நஞ்சுண்ட மரம், ஓர் முள் மரம், a variety of montana -Gardenia turgida.

நஞ்சுண்டம், see நஞ்சுண்ட மரம்.

நஞ்சுண்டல், விஷத்தை உட்கொள்ளல், taking or swallowng poison.

நஞ்சுண்டன், see நஞ்சுண்ட மரம், spinous cape jasmine.

நஞ்சுண்டானெண்ணை, நஞ்சுண்டான் மரத்தின் விதையினின்று தயாரிக்கும் எண்ணெய், a fixed fatty oil prepared from the seed of the tree -Balanites egyptiaca — Zachun.

நஞ்சுண்டான், இங்கணம் அல்லது இங்குதி. இதற்கு வடமொழியில் தாபசதரு என்னும் ஒரு பெயருண்டு. இம்மரம் சுமார் 20 அடி உயரம். இலைகள் மாறி மாறியும் இரண்டு பிரிவாகவு மிருக்கும். காம்புகளில் ஒரே பூ பூக்கள் சிறியன. வாசனையுள்ளது. இதன் கொட்டை ஐங்கோணமாகவும் உட்புறம் ஒரே விதையுள்ளது. அதைச் சுற்றிலும் சோப்பை போல் சதைப் பற்றிருக்கும். இதை கசப்பும் கொழுப்பு நாற்றமு முள்ளது. பழுக்காத காய்க்குப் பேதிசுணமுண்டு. பழம் தின்ப தற்கு உதவும். விதைகள் இருமலுக்கு கொடுக்கலாம். பட்டையும் இலைகளும்

வயிற்றுப் பூச்சிகளைக் கொல்லும் பேதியாகும். இதன் பட்டை அரைத்து ஆடுமாடு களுக்கு உபயோகப் படும். விதையினின்று எண்ணெய் எடுக்கலாம். கொட்டை வர்ணத்திற்கு உபயோகப்படும். இலையை அரைத்து விழுங்க குணியம் போம். Linga Goorood tree -Balanites acgyptiaca alias B.Roxburghii alias B.indica. Tree 20 feet leaves alternate, bifoliate pedicles one flowered. flowers small, green fragrant, one seeded with a woody five angled nut. nut covered with a soft pulpy substance like soap bitter with an offensive greasy smell. Unripe fruits are purgative ripe ones are eaten bark and leaves anthelmintic and purgative bark used as a cattle medicine. Seeds give fixed fatty oil nut used in fire works. Leaves pulverised and swallowed is said to cure diseases caused by sorcery.

நஞ்சுண்டான் சதை, நஞ்சுண்டை see நஞ்சுண்டான்.

நஞ்சுண்டை, தம்மதம், yellow flowered resin seed -Pittosporum floribundam.

நஞ்சுண்டை, இம்மரம் தட்சண தேசத்தின் சம வெளியில் கிடைக்கும். ஈஜிப்து தேசத்தின் பூண்டு வகையில் ஒன்று. இது கூர்ச்சரம், (குஜராத்) ஆந்திர தேசம், இவ்விடங்களில் பயிராகும். இதன் இலைகள் மாறி மாறியும்; மொகமொகப் பாயும் இரட்டை மடிப்புள்ளதாயும் இருக்கும். காம்புகள் நடுத்தண்டி லிருந்து முளைக்கும். சித்திரை வைகாசியில் பூக்கும். பூக்கள் ஈட்டி முனையைப் போல் கூர்மையாகவும் நிறம் பச்சையாகவும் மிக்க வாசனை பொருந்தியதாயும் இருக்கும். பூவின் அடியிதழ் 5 வகுப்பின தாயுள்ளது. இதன் கொட்டை மிக்க கெட்டியாகவும் ஒரு கூட்டில் ஒரே விதையுள்ள தாயுமிருக்கும். ஐங்கோண முடையது. இக்கொட்டைக்குள் சோப்பைப் போன்ற சதை பற்றுள்ள வஸ்து இருக்கும். இது கசப்பும் கொட்டை கொழுப்பு



நாற்றமுள்ளது. இது வெடி மருந்திற்கு உபயோகப்படும். இதில் துவாரம் செய்து உள்ளிருக்கும் பருப்பை எடுத்து விட்டு அதற்கு பதிலாக வெடிமருந்தை நிரப்பி வெடிக்கச் செய்வதுண்டு. இதில் எண்ணெயும் இறக்கலாம். இதில் மற்றொரு வகையுண்டு. இதன் இலைகள் புளிப்பாகவும், கிருமியைக் கொல்லும் தன்மை வாய்ந்ததாகவுமிருக்கும். காய் கசப்பானது. பேதியை உண்டாக்கும். பழம் சாப்பிடத் தகுந்தது. இதன் பட்டை ஆடு மாடுகளுக்கு மருந்தாக உபயோகப்படும். This tree grows in the plains of Deccan. It is native of Egypt. It grows in Andra pradesh and Gujrat. Leaves are alternate and subsecent. Flowers in May and June, flowers are green and fragrant, five lobed sepals. Fruit is hared with only one seed and is five sided. It is pulpy inside which is slightly bitter with offensive smell. The oil extracted from it. The bark is used as medicine for cattle.

Nut is used in fire works. A hole is made in the nut and the kernel is removed and then filled with gun powder and used as a cracker. The leaves are sour and hermifuge fruits purgative and bitter. Riped fruit is edible.

நஞ்சுண்ணி, விஷமுண்பவன், one who has rendered his body immune to poison -Toxophagist.

நஞ்சு தங்குதல், see நஞ்சுத் தடை.

நஞ்சுத் தடை நஞ்சுக்கொடி விழாதிருத்தல், detention of placenta; 2. கருப்பை பலங் குறைந்து அதனால் நஞ்சைப் பிரித்து வெளியில் தள்ளப் போதுமான சக்தியில்லாமல் கருப்பையில் ஓட்டிக் கொண்டு இருத்தல், retention of after birth in the womb by adhering to its walls in consequence of insufficient power to separate and expel it especially when the womb is weakened.

நஞ்சுத் தன்மை, விஷத் தன்மை, having the nature of a poison;

2. விஷமுள்ள banefull, poisonous.

நஞ்சு நூல், விஷத்தைப் பற்றிய பொது விஷயங்களையும் அதன் செயல், குணம் அதை கண்டு பிடிக்கும் விதம், அதன் தன்மையை முறித்து சிகிச்சை செய்யும் விதத்தையும் கூறும் நூல், the scientific treatise on poisons in general as also their actions, their detection, their antidotes and the treatment of the conditions produced by them -Toxicology.

நஞ்சு பாகம்,

நஞ்சு பாலை, கழுதைப் பாலை அல்லது நாய்ப்பாலை, an antidote for poison. see நஞ்சுறுப்பான்.

நஞ்சுப் பாம்பின் வகை, பொதுவாக விஷப் பாம்பின் வகைகள். இது 64 வகை. அவையாவன: the different kinds of poisonous snakes in general. There are sixty four kinds and they are as follows..

1. ஆடு பாம்பு, dancing snakes as cobra etc -8.
2. விஷப் பல் பாம்பு, snakes with poisonous fangs -6.
3. கடிக்கும் விரியன், biting viper -4.
4. புடையன் பாம்பு, cockatrice -6.
5. சாரைப்பாம்பு, rat snake -3.
6. சுருட்டைப் பாம்பு, carpet snake -4.
7. கூழைப்பாம்பு, dwarf snake -2.
8. கொம்பேறி மூக்கன், tree snake -2.
9. சாணாக மூக்கன், a species of snake No. 8 -2.
10. வழலைப் பாம்பு, bycodon snake -6.
11. தண்ணீர்ப் பாம்பு, water snake -6.



12. பச்சைப் பாம்பு, green snake, see கண் குத்தி பாம்பு -2.
13. இரு தலை மணியன், sand snake -1.
14. மலைப்பாம்பு, mountain snake -5.
15. பூ நாகம், smallest kind of cobra in flowers -1.
16. மண்ணுளிப் பாம்பு, earth serpent -6.

64

நஞ்சு மாற்று மருந்து, புலி, கரடி, சிங்கம், நரி முதலிய காட்டு மிருகக் கடியினாலும், பாம்பு, தேள், எலி முதலிய கடியினாலும் ஏற்பட்ட விஷத் தன்மை முறிக்கு மருந்து, an antidote especially as a cure for poisonous bites of wild animals such as tiger, bear, lion, fox etc. as also those caused by snake bites, rat bites, scorpion sting etc. -The riaca; 2. அகத்தியர் குழம்பு, Agastya treacle, a celebrated

mixture of ten durgs formerly prescribed as an antidote for poisons.

NOTE: A smiliar mixture consisting of sixty four drugs prescribed of formerly in Europe in the middle ages is known well by the name of Venice treacle.

நஞ்சு முறி, மணிக்குடல், the fold of peritonium which attaches the intestines to the posterior wall of abdomen -Mesentry.

நஞ்சு முறிச்சான், நஞ்சுறுப்பான் செடி, country ipecacuanha -Tylophorus asthmatica; 2. அவுரி, dog bite shrub dyer's indigo — Indigofera tinctoria alias emarginata.

நஞ்சு முச்சான், இது தென்னிந்தியாவில் ஓர் சாதாரணப் பூண்டு தோட்டங் களிலும் வயல்களிலும் பார்க்கலாம். இதன் வேர் அநேக நாரிழைகள் பொருந்தியது. அடித்தண்டு, முறுக்குடைய தாகவும் கோழியிறகு பருமனும்,

கிளைகள் உள்ளதாயும் இருக்கும். மேலும் இலைகள் நேர் நேராகவும் வேரை ஒட்டியும் 2-3.5 அங்குல நீளமும் நுனியில் கூர்மையாகவும் காம்புகள் குட்டையாகவும் நடுவில் பள்ளமாயும் இருக்கும். பூக்கள் சிறியன. நட்சத்திரத்தைப் போன்ற வடிவம், பகலிலும் இரவிலும் பூக்குந் தன்மையது. பகற் காலங்களில் சூரிய வெப்பத்தினால் மூடிக் கொண்டு இருக்கும். இதற்கு 5 இதழ்கள் உண்டு. முக்கோண வடிவம், உட்பக்கம் வெளிர் மஞ்சளாயும், அடியில் சிறிது சிவப்பாயும், புள்ளிகளுடை யனவாகவும் இருக்கும். சதா பூத்துக் கொண்டே இருக்கும். இதில் இரு வகையுண்டு. பெரியதில் பூக்களும், இதழ்களும் பெரிதா யிருக்கும். இப்பூண்டில்தான் கிரிப்பிள்ளை பாம்பினால் கடி பட்டவுடன் ஓடிப் போய்ப் புரண்டு விஷத்தை நீக்கிக் கொள்ளும். இப்பூண்டு முழுவ தற்கும் வாந்திக் குணமுண்டு. ஆகவே இது வாந்தி மருந்து என்று நமக்குத் தெரிந்திருந்

தாலும் சாதாரணமாய் இதை உபயோகிப்ப தில்லை. மருக்களங் காய், தேற்றான் கொட்டை முதலிய 4-5 பேர் போன வாந்தி மருந்துப் பூண்டுகளில் இதையும் ஒன்றாக சொல்லலாம். இதைப் பாம்புக் கடி விஷத்தை நீக்குவதற்காக உபயோகிக்கலாம். அன்றியும் கிட சர்ப்பம், இடு மருந்து, பாஷாண விஷங்களையும் முறித்துவிடும். see நஞ்சறிப்பான், This is an ordinary plant growing every where in South India. It has no tap root. Its stem is twisted and is as thick as the feather of a fowl. Leaves are opposite and close to the root. 2-3.5 inches long with short grooved petiole and acute tip, flowers small star shaped, blooms at all times. flowers has five triangular shaped petals, pale yellow inside, slightly red at the base with dots.

After killing the cobra the mungoose is said to roll over this plant to get rid off the snake



poison shed on it. It is an emetic but rarely used as such. It is used as an antidote for many poisons. See நஞ்சுறுப்பான்.

நஞ்சு முறித்தல், விஷதன்மையை நீக்கல், counter acting the effects of posion by autidotes or other means.

நஞ்சு முறித்தான், See நஞ்சு முறிச்சான், antidote.

நஞ்சு முறித்தான் பாலை, நாய்ப் பாலை, see நஞ்சுறுப்பான்.

நஞ்சு முறிவு, விஷத்தின் தன்மையைப் போக்கல், counter acting the effects of poison by an antidote.

நஞ்சுமுதண்டம், எட்டிக் கொட்டை, nuxvomica used as an antidote in ancient days.

நஞ்சு மூரி, See நரிப்பாலை.

நஞ்சு விஷமணி, மணிக்குடல், See நஞ்சு முறி.

நஞ்சுருவித் திராவகம், சங்குத் திராவகம், which see.

நஞ்சு விழாமை, நஞ்சுக் கொடி விழாதிருத்தல், retention of placenta.

நஞ்சு வெளிப்படுத்தல், மருந்து முதலியவைகளைக் கொடுத்தோ அல்லது கைமுறையாகவோ கருப்பையினின்று நஞ்சை வெளி வாங்கல், management of after birth, the manner of treating the after birth by expelling it either with the aid of medicine or by other manipulation.

நஞ்சுள்ள, விஷமுள்ள, venomous.

நஞ்சுறை, விஷம் சேர்ந்த மருந்து, a medicine prepared with poison as one of the ingredients; 2. விஷத்தையே மருந்தாக உபயோகித்தல், using a poison as a remedy or an antidote eg. cobra venom; 3. பாஷாணம், mineral poison.

நஞ்சுட்டல், விஷமிடுதல், administering poison, infecting or injuring with poison.

நஞ்செடுத்தல், விஷத்தை முறித்தல், counter act the poison

with an antidote or remove the poison by giving emetics.

நஞ்சேறுவேகம், விஷமானது உடம்பில் பற்றுதலின் துரிதம். இது 3 வகைப்படும். the measure of rapidity of the action of the poison. It is of three varieties.

1. வாயுவேகம், as fast as wind.

2. வருண வேகம், as fast as rain.

3. அக்கினிவேகம், as fast as fire.

நஞ்சை, நாச்சுண்ணார், spurge laurel -Lasiosiphon ericephalus, see நஞ்சு.

நஞ்சொழித்தல், விஷத்தை நீக்குதல், removing poison from the body.

நஞ்சொளித்தல், பிரசவித்த பின் நஞ்சுக் கொடி வெளிப்படா திருத்தல், the non appearance of the after birth subsequent to child birth concealment of after birth in the womb.

நடகாயம், ஓர் பிரசவ மருந்து, an electuary given to woman after delivery, see நடை காயம்.

நடக்கீதம், கௌரி பாஷாணம், yellow oxide of arsenic which is a prepared arsenic.

நடக்கையறிவாள், கொடி வேலி, lead wort Plumbago Zeylanica.

நடசபாரிடதம், யாளி, a fabulous animal supposed to attack lion.

நடச்சி, வைப்பரிதாரம், a prepared yellow orpiment.

நடநாயகன், கருடப் பச்சைக்கல், a green precious stone. இஃதோர் உபரசச் சரக்கு. It is considered as one of the 120 natural substances contemplated in Tamil Siddhar's science.

நடந்தாரைத்துடர்ந்தான், தெட்டங் காகச் செடி, an unknown kind of plant, perhaps sticking grass which adheres to the clothes of travellers (ஒட்டுப்புல்) -Panicum verticillatum.



நட பத்திரகம், கத்திரிச் செடி,  
brinjal plant -Solanum melongina.

நடபத்திரிகை, சேம்பு, a garden  
plant -Caladium nymphaefolium.

நடபேதி, குய்யபேதி, which see.

நடப்பினம், நடக்கும் பிராணி,  
moving animal kingdom.

நடமண்டனம், அரிதாரம், yellow  
orpiment.

நடமாடல், பரம்புதல், prevailing  
or spreading epidemic;  
2. உலாவுதல், moving about after  
sickness.

நடமாடுநோய், தொத்து நோய்,  
infectious disease, an epidemic  
disease.

நடமாட்டம், நடை, walking.

நடமாதிரை, கொத்தமல்லி,  
coriander -Coriandrum sativum.

நடமிடு மீசன், சரக்கொன்றை,  
purging cassia -Cassia fistula.

நடவலை மாலை, கருங்குன்றி,  
black licorice.

நடவு, தணக்கு, catamaran wood  
tree -Gyrocarpus jacquini.

நடராச தங்கம், மாற்றுயர்ந்த  
தங்கம், gold most superior in  
purity or refineness and is said  
to be 108 (மாற்று) matru of  
gold (1 matru - 2/1 carats of  
pure gold.

நடராசன், சங்கினி. அதாவது  
மூன்றாம் சாதிப் பெண்.  
கொக்கோக நூலின்படி இவள்  
மிக்க காமி. the third and the  
most libidinous and irascible class  
of women as described in the  
Erotic science of sage Kokkoga  
muni.

நடலை, நடுக்கம், shivering,  
trembling.

நடவாமுடம், நடக்க முடியாத  
முடம், maimed or crippled  
person who cannot walk.

நடவை, தணக்கு, see நடவு.

நடனக்கருமூலி, தலைச்சுருளி,  
Indian birth wort- Aristolochia  
indica.

நடனச் சுழலான், சுழல் வண்டு,  
a kind of whirling beetle.

நடனபுலன், அரிதாரம், yellow  
orpiment.

நடனா, பச்சை, green.

நடு, கல்லுப்பு, stone salt;

2. பாறையுப்பு, rock salt;

3. மத்திமம், middle, centre;

4. இடுப்பு, hip; 5. உயிர், life;

6.. புருவமத்தி, the space  
between the eye brows;

7. சாதாரணம், a prefix signifying  
'middle' either situated in the  
middle or moderate -Meso; 8.

நடல், planting transplanting;

9. உந்தி, navel.

நடு அண்டம், see நடுவண்டம்.

நடுகு, குன்மம், indigestion,  
dyspepsia.

நடுக்கட்டு, பிரசவித்த பெண்  
களுக்குக் கட்டும் இடுப்புக்

கட்டு, a bandage tied round  
the waist of a woman in labour..

2. ஐந்து மாத கர்ப்பினியா  
யிருக்கும் போது இடுப்பைச்  
சுற்றிலும் முலைக்குக்  
கீழாகவும் இடுப்புக்குச்  
சிறிது கீழாகவும் கட்டும்  
கட்டு, a bandage for the  
woman made at the fifth month  
of pregnancy so as to reach  
from just below the breast  
to a little below the hips and  
round the hips -Abdominal  
belt.

3. விரைக்குத் தாபிதம் கண்டு  
வீங்கிக் காணும் காலத்தில்  
ஆண் பிள்ளைகளுக்கு  
இடுப்பிலும் பீசத்தைச்  
சுற்றிலும் கட்டும் கட்டு, a  
suspensory bandage tied in a  
triangular form round the waist  
like a belt and fastened after  
passing the middle end under  
and behind the testicles.

4. பாண்டு, நீர்க்கவிசை முதலிய  
நோய்களிலும் பெண்களுக்கு  
காணும் மாத விடாய்



தடைப்பட்ட காலங்களிலும் அடிவயிற்றைச் சுற்றிலும் கட்டும் கச்சை அல்லது கட்டு, an elastic abdominal belt used as temporary relief and support in cases of men suffering from dropsy ascites etc and of women in amenorrhoea.

5. அரைக்கச்சை. இதனால் இடுப்புக்கு வலிவும், ஆண்மை யுமுண்டாகும். waist belt which not only gives strength to the hip but also promotes manly power.

நடுக்கண்டம், சிரசிற்கும் பிட்டத்திற்கும் நடுவேயுள்ள பாகம், that part of the body between the head and buttocks.

நடுக்கண், கண் மத்திமம், middle of the eye - Meso retina.

- நடுக்கம், நடுங்கல், tremulousness, shivering as body from cold; 2. கிறுகிறுப்பு, reeling; 3. உடம்பு நடுக்கம், tremor; 4. பயத்தால் நடுங்கல், trembling out of fear.

நடுக்கல், see நடுக்கல் வாதம்; 2. நடுங்குதல், see நடுக்கம்.

நடுக்கல் வாதம், கை கால் எப்பொழுதும் ஆடிக் கொண்டே யிருக்கும் ஓர் வகை வாத நோய், a continuous tremor experienced in paralysis agitans, See உதறுவாதம்.

நடுக்கற் காய்ச்சல், குளிர் சுரம், fever marked by a child followed by high fever and sweating, ague.

நடுக்கற் சுரம், see நடுக்கற் காய்ச்சல்.

நடுக்காது, காதின் நடுபாகம், middle ear.

நடுக்கால், சமான வாயு, one of the ten vital airs of the body, See சமான வாயு.

நடுக்கு, நடுக்கம், shivering; 2. கிறுகிறுப்பு, reeling; 3. மனச் சோர்வு, depression, see நடுக்கம்.

நடுக்குக் காய்ச்சல், see நடுக்கமற் காய்ச்சல்.

நடுக்கு சன்னி, சன்னி பாத சுரத்தில் நடுக்கல் காணல், shivering in typhoid fever.

நடுக்குண்ணல், நடுக்கம் உண்டாதல், being attended with shivering.

நடுக்குதல், நடுங்குதல், shivering; 2. நடுங்கச் செய்தல், causing tremor.

நடுக்குப் பித்தம், பித்தக் கோளாறினால் உடம்பில் பல உறுப்புகளுக்குக் காணும் நடுக்கம், a disease causing tremor in several organs of the body due to derangement of bile (humour).

நடுக்கு வாத சன்னி, உடம்பு நடுக்கம் தலை சுழற்றல், நாக்குளறல், பார்வை மந்தம் முதலிய குணங்களை உண்டாக்கி உயிருக்கு அபாயத்தை விளைவிக்குமோர் வகை சன்னி (யூகிமுனி 1200) a kind of delirium marked by mental disturbances followed by tremor of the body, reeling of

the head, incoherence or utterance of meaning less words, dullness of vision etc.

நடுக்கு வாதம், உடல் வெதும்பி, பிடரியிலும் தலையிலும் நடுக்க முண்டாகி, கையிலும் காலிலும் உதறல் கண்டு வசனம் தடுமாறி முகமும் விழியும் கடுத்து கண் சுழித்து, நிலைகொட்டி, துன்புறுத்தும் ஓர் வகை வாத நோய், a persistent tremor resembling that of paralysis agitans marked by pain all over the body tremor of the nape and the head, inchoerent utterance reddening of the face and the eyes whirling of the eyes frequent winking etc c.f. உதறுவாதம்.

நடுக்கெடுத்தல், நடுக்கம் காணல், being attacked with shivering or trembling as from cold.

நடுக்கை, குன்மம், indigestion, dyspepsia.

நடுங்கலன், திமிர் வாதக்காரன் அதாவது நடுக்கல் வாதக்காரன், one who suffers from shaking palsy or paralysis agitans.



நடுங்கல், நடுங்குதல், trembling;  
2. நடுக்கல், tremor; 3. நோய், sickness; 4. நாத் தடுமாறல், மனங்குலைதல், தலையசைத்தல் முதலிய குறிகளை உண்டாக்கும் நடுக்கம், trembling marked by stuttering of the tongue, agitation of mind shaking of the head etc.

நடு செய நீர், வழலையுப்பு செயநீர், a pungent liquid derived by exposing a prepared quintessence salt in the nights dew.

நடுச்சாம சுரம், நடு இராத்திரியிற் காணும் சுரம், fever that comes at mid night.

நடுச்சாமம், நடுராத்திரி, mid night.

நடுச்சாலை, ஓர் வகை மாம்பழம், a variety of mango fruit known as peethat, in Madras and crape in South.

நடுச்செவி, செவி மத்தி, see நடுக்காது.

நடுச் செவி நோய், நடுக்காது விருந்து சீழ் வடிதல், pusoozing from the mid ear -Otis media.

நடுத்தண்டெலும்பு, மார்பின் நடுவெலும்பு, sternum in the centre of the chest middle breast bone, mid sternam.

நடுத்தரம், see நடுநிலை, சம பருமன், medium sized.

நடுத்தரவுடம்பு, சம புஷ்டி, medium stature -Mesosonia.

நடுத்தலை, உச்சி crown of the head.

நடுநடுங்கியோடல், பயத்தால் நடுங்கி ஓடுதல், running away trembling with fear; 2. நோய் பயந்து உடம்பை விட்டகலல், getting rid off the diseases. disease leaving the body out of fear said figuratively.

நடுநாடி, இது புருவ மத்தியில் அமைந்துள்ள சுழிமுனை நாடி. உடம்பிலுள்ள ஆறாதாரத்தையும் ஊடுறுவிச் சென்று புருவ மத்தியிலொடுங்கி நிற்கும், the nerve that passes through the six psychic regions in the centre of the body and finally terminates between the eye brows;

2. நடுநாடி மூன்று. அதாவது இடகலை, பின் கலை, சுழி முனை, (in yogo philosophy). the three chief nerve -currents of prana in the human body supposed to pass from the coccyx or as occygis ie. candall end of the spinal column to the head.

நடு நாட்டம், அழிமுனைப் பார்வை, gazing look between the eye-brows. This is done for concentrating the mind.

நடுநிசி, see நடுச்சாமம்.

நடுநிலைப்பற்றல், உலகத்தில் இருந்தும், உலகப் பற்றில் அகப்படாது பிரகிருதி சுபாவத்திற்கும் ஆன்மதத்திற்கும் உள்ள நடுத்தரமான நிலைமையை அடைதல், (in philosophy) holding a middle position by serving as an intermediary between material and spiritual manifestations and this is possible only to those who renounce the world thus freeing themselves from the clutches of Maya.

நடுநிலைப் பிடித்தல், see நடுநிலைப் பற்றல்.

நடுநிலைமை, நடுத்தரமான நிலைமை, the state of being mediocre a middle state or degree; 2. நடுநிலைமை வாய்ந்தோன், a person of mediocre talents or abilities of any kind -Mediocrity.

நடுநிலைமையோன், நடுநிலைமை வாய்ந்தோன், mediverity.

நடு நெஞ்சு, நெஞ்சுக்குழி, pit of the stomach.

நடுநெஞ்செலும்பு, see நடு தண்டெலும்பு.

நடு நோக்கம், see நடுப் பார்வை.

நடுப்பகல், மத்தியானம், midday, noon.

நடுப்பச்சை, மரகதப்பச்சை, a precious green gem -emerald.

நடுப் பார்வை, சுழிமுனைப் பார்வை, looking or gazing between the eye -brows.



நடுப்புரை விரணம், கருப்பை நடுவிலேற்படும் அழற்சி, inflammation of the middle layer of the womb -Meso metritis.

நடு மாதிரை, வாலுளுவை, spindle tree -Oleum nigrum.

நடு முதுகு, முதுகெலும்பு வரிசை, spinal column.

நடு மூக்கு, மூக்கின் நடு, middle of nose -Mesonose.

நடு மூலம், மூத்திரம், சம்பழ நீர், which see.

நடு மூளை, மத்திப மூளை, the middle cerebral vesicle of the embryonic brain mid brai cerebellum.

நடு மையம், புருவ மத்தி, middle of two eyebrows.

நடு ராத்திரி சுரம், பாதி இராத்திரியில் காணும் சுரம், see நடுசாம சுரம்.

நடுவணைப்பதி, சிகாரம், (நமசிவய) the middle of the five mystic letter 'சி'.

நடுவண்டம், வழலையின் பெயர், name of quint essence salt.

நடு வயது, இளமைக்கும் முதுமைக்கும் இடையேயுள்ள வயது, middle aged one, period between young and old ages.

நடு வயிறு, வயிற்றின் நடுபாகம், mid gut.

நடு வலம், நரி முருக்கு, a kind of coral tree -Erythrina indica.

நடு வளையம், ஆசனவாயிலுள்ள வளையத்தின் மூன்று பாகங் களில் நடுவேயுள்ள வளையம், the central ring of the three splincter muscles round the anus.

நடுவறுத்தான், மூக்குறட்டை அல்லது மூக்கறுத்தான் கொடி, spreading hogweed -Boerhaavia procumbens alias B. diffusa.

நடு விஷக்கல், சிரசின் கல், the stone in the head.

நடு விரல், நடுவேயிருக்கும் கை அல்லது கால் விரல், middle finger or middle toe.

நடு வீதி, வாய், செவி, மூக்கு, மத்தி a mid way communicating with esophagus below and above larynx, mouth, nasal passages and eustachian tubes -Pharynx.

நடுவு, பெண்கள் இடுப்பு, hip of a woman; 2. see நடுநிலைமை.

நடுவுச் சிவாதம், உடம்பெல்லாம் நொந்து உச்சித்தலை வலித்து, கண் சிவந்து குளிர் காணும் ஓர் வாத நோய், a kind of nervous disease affecting chiefly the crown of the head and marked by pain in the affected part, inflamed eyes and chilness.

நடுவுப்பு, கல்லுப்பு, stone salt; 2. பாறையுப்பு, rock salt.

நடுவெலும்பு, நடுமுதுகெலும்பு, வம்சி, vertebrae of the spinal column.

நடுவைத்தல், நாற்று நடுதல், transplanting.

நடுவோடி, வீணாத்தண்டின் நடுவே ஓடும் சுழிமுனை நாடி, the subtle passage supposed to

run in the middle of the spinal coloumn through which sushumuna runs.

நடை, நடப்பு, walk; 2. ஒழுக்கம், behaviour; 3. பழக்கம், practice; 4. வழக்கம், habit; 5. இயல்பு, nature; 6. நீண்ட நாள், long time.

நடை காயம், பிள்ளை பெற்றவள் நடந்து திரியச்சக்தி வாய்ந்த காலத்தில் தினப்படி உடம்பை தேற்றிக் கொள்ளச் சாப்பிடும் மருந்து, a medicine like tonic prescribed for women debilicated consequent on delivery. It is prepared like an electuary consisting chiefly of common bazzar drugs and asafoetida.

நடை கூடம், உடம்பு, body.

நடை நீர், ஓடும் சலம், running water as river, steam.

நடை நோய், கிடைப்பாடில்லாத நோய், disease not so serve as to cause one to take to bed.

நடை பயம், நடப்பதற்கு அஞ்சுதல், morbid fear of walking -Basophobia.



நடை பரிதல், விரைந்து அல்லது  
வேகமாக நடத்தல், fear walking.

நடை பழகல், குழந்தைகள்  
நடப்பதற்கு முயலல், children  
attempting to walk.

நடை பிணம், உயிர்ப் பிணம்,  
living corpse; 2. உலகத்திற்கு  
பிரயோசன மற்றவன், a useless  
fellow or one who is a burden  
to the society or world.

நடை மருந்து, வீட்டினுள்ளே  
யிருந்து கொண்டு சாப்பிட  
வேண்டியதில்லாத மருந்து,  
medicine that does not require  
rest and remain indoors;  
2. பத்தியமில்லாத மருந்து,  
patent medicine without prescrip-  
tion of diet c.f. நடை காயம்.

நடைமனை, உடம்பு, body.

நடை மாடு, ஆடு மாடு, cattle.

நடையாடு நோய், மூச்சு  
திணறுநோய், a disease in which  
the respiration is obstructed as  
asthma, bronchitis etc;  
2. நடமாட்டத்தைத் தடுக்காத

வாத நோய்கள், certain classes  
of rheumatism which allow persons  
to move about freely without any  
difficulty, rheumatism not affecting  
the limbs. It is opposed to  
படுகிடை நோய், one causing  
to be bed ridden.

நடை வாதம், வாதக்  
கோளாறினால் நொண்டி  
நடத்தல், limping due to  
spasmodic attacks -Angina cruris  
-Intermittent claudication.

நடை வியாதி, வெகு நாட்பட்ட  
நோய், chronic disease.

நட்சத்திரகண்டகி, அனாசிச்செடி,  
pine apple plant.

நட்சத்திரக்காட்சி, வேங்கை, kino  
tree -Pterocarpus bilobus.

நட்சத்திர சீரகம், சினத்திலிருந்து  
இறக்குமதியாகும் சினச் சீரகம்.  
இதற்கு நட்சத்திரத்தைப் போல  
6 அல்லது 8 முனைகளுண்டு.  
சாதாரணமாய் எல்லாக்  
கடைகளிலும் விற்கும். இதன்  
காய்களில் எண்ணெய்ச் சத்து  
அதிகம். இவ்வெண்ணெய்